imburgs agblad

Espangol

nsdag 24 februari 1981. 63e jaargang nr. 46.

itgeversmij. Limburgs Dagblad b.v., postbus 3100, 6401 DP Heerlen, tel. 045-739911 – Hoofdredactie: Ben Romijn en Winus de Rouw. Abonnement: kwartaal ƒ49,45, maand ƒ16,57, per exemplaar ƒ 0,70.

SPAANSE REGERING EN PARLEMENT IN GIJZELING

Guardia Civil in opstand

Van onze correspondent
PETER HATTINK

MADRID – Tweehonderd leden van de Spaanse paramillitaire Guardia Civil hebben maandag onder leiding van de uiterst rechtse luitenant-kolonel Antonio Tejero Molina het Spaanse parlement bezet en de voltallige Spaanse regering gegijzeld.

De nationale politie omsingelde de Cortes, het parlementsgebouw, maar kwam tot vannacht niet in actie tegen de opstandelingen. De poging tot staatsgreep heeft kennelijk niet de verwachte steun opgeleverd: alleen de commandant van Valencia heeft zich achter de coup gesteld.

Luitenant-kolonel Molina eiste de afschaffing van de burgerdemocratie en de invoering van een militaire regering. Hoewel er tijdens de bestorming van de Kamer mitrailleursalvo's werden gelost, zijn er volgens de eerste berichten geen doden of gewonden gevallen. De Spaanse chefs van generale staven hebben naar aanleiding van deze poging tot staatsgreep een communiqué uitgegeven, waarin men deze acties scherp veroordeelt en aandringt op de verdediging van de democratische waarden. Koning Juan Carlos heeft een noodkabinet gevormd, bestaande uit alle onderministers.

Noodtoestand

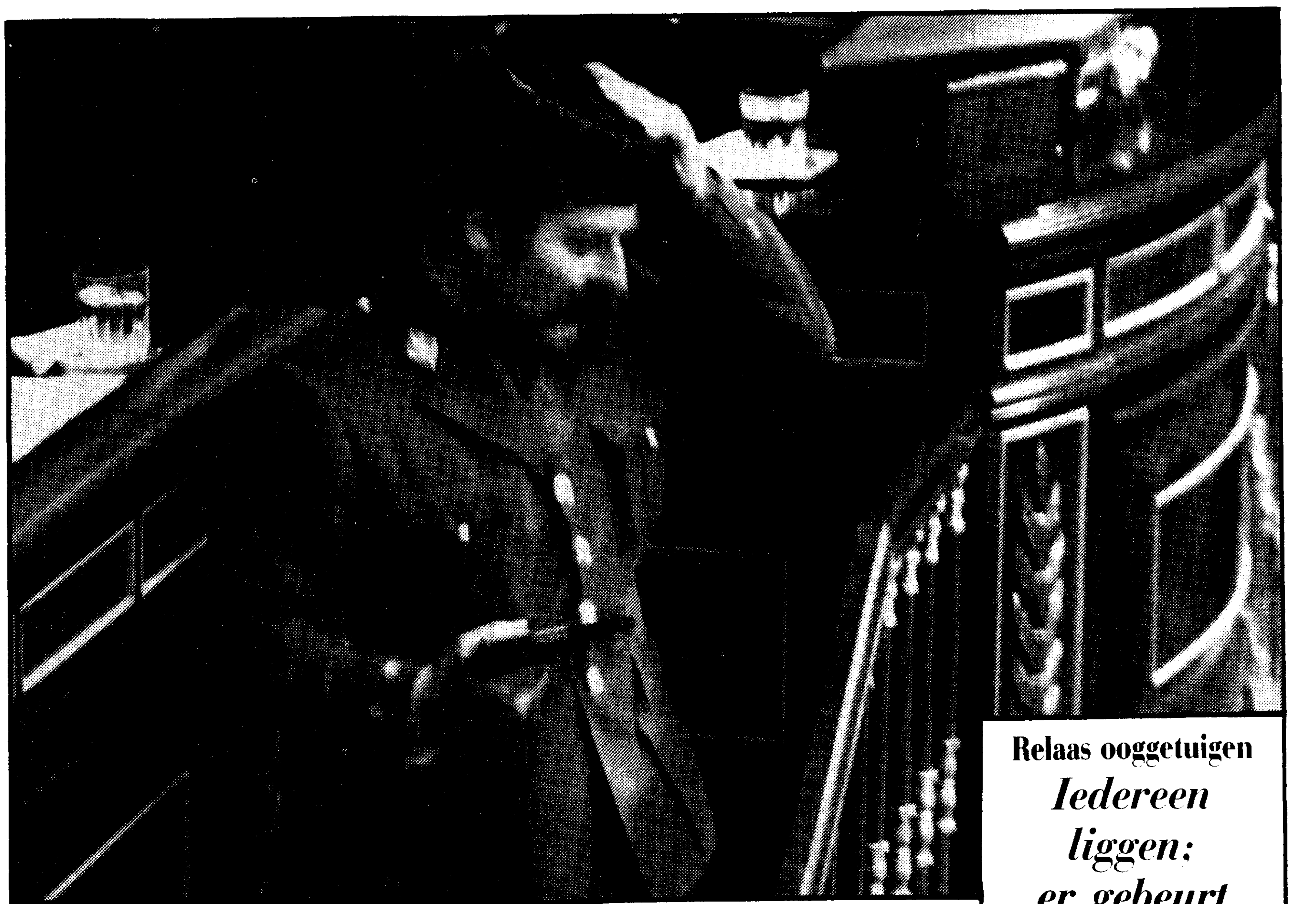
Generaal Milans Del Bosch, militair territoriaal bevelhebber van Valencia, kondigde meteen de noodtoestand af in zijn gebied aan de Middellandse Zee. Onbevestigde berichten spreken over de bezetting van het gebouw van de civiele gouverneur van Valencia door soldaten. Volgens geruchten zou de generaal, die bekend staat als extreem rechts, een programma van negen punten hebben uitgegeven, waarin hij de afschaffing van de democratie eist. Alle andere militaire territoriale bevelhebbers hebben zich maandagavond solidair verklaard met koning Juan Carlos en hebben hun vertrouwen bevestigd in de Spaanse democratische grondwet.
Luitenant-kolonel Molina, die de leiding had van de mislukte machtgreep, heeft al vaker een poging gedaan om de regering omver te werpen. Hij was een van de aanstichters van de operatie 'Galaxia', die in de nacht van 16 op 17 november 1978 een einde moest maken aan de Spaanse democratie. Deze poging tot staatsgreep, die door de militaire inlichtingendienst werd verijdeld, bestond uit het gevangen nemen van premier Adolfo Suarez en een aantal ministers om hiermee koning Juan Carlos te dwingen een militaire regering te vormen.

Luitenant-kolonel Molina werd naar aanleiding van deze mislukte staatsgreep vorig jaar juli in een schijnproces veroordeeld tot zeven maanden gevangenisstraf. Voor de militaire rechter was dit vergrijp geen reden om hem uit zijn functie te ontheffen.

Salvo's

De leden van de Guardia Civil drongen omstreeks half zeven het gebouw binnen op het moment dat de 450 parlementariërs bezig waren over het regeringsprogramma van Leopoldo Calvo Sotelo, de door de Spaanse vorst aangewezen kandidaat-premier. Tijdens de bestorming vuurden de paramilitaire politieagenten onder het uitroepen van: „Iedereen op de grond!" mitrailleursalvo's af. Een van de overvallers plaatste zijn pistool tegen het hoofd van kamervoorzitter Landelino Lavilla. De politieagent liep daarna naar het spreekgestoelte en maande alle kamerleden te gaan zitten. Oud-premier Adolfo Suarez, die wilde protesteren, werd door een lid van de Guardia Civil hardhandig in zijn stoel gedrukt.

Eén van de Guardia Civil-agenten gebood de kamerleden te blijven wachten totdat een militaire autoriteit een verklaring zou geven over deze actie. Onder de bezetters van het parlementsgebouw bevinden zich een paar hoge politiefunctionarissen, die onlangs hun ontslag namen uit protest tegen het optreden van de minister van binnenlandse zaken. Deze politiebeambten verlieten de dienst omdat de bewindsman vijf van hun collega's juridisch liet vervolgen tegen het doodmartelen van de 30-jarige terrorist José Arregui, lid van de Baskische afscheidingsbeweging ETA-Militar.
De gehele avond heerste er een doodse stilte onder de parlementariërs die onder bedreiging van mitrailleurs zaten te wachten op het moment dat zij de ruimte konden verlaten. Er ontstond grote spanning toen de politieagente oud-premier Adolfo Suarez, de socialistische oppositieleider Felipe Gonzalez en de eurocommunist Santiago Carrillo afvoerden naar een aparte ruimte in het gebouw. Later werden eveneens Manuel Gutierez Mellado en Agustin Rodriguez Sahagun, beiden oud-ministers van defensie en Alfonso Guerra, de rechterhand van de socialist Felipe Gonzalez, afgevoerd.
Koning Juan Carlos heeft, gekleed in zijn uniform van bevelhebber van het leger, via de televisie het Spaanse volk tot kalmte gemaand. Alle regionale bevelhebbers werden ge[illegible] de rust en orde te handhaven en daarvoor alle noodzakelijke maatregelen te treffen. Juan Carlos zei als kroon niet te kunnen toestaan dat de democratie met geweld omver werd geworpen.



● Staande bij het spreekgestoelte in de Cortes kondigt de gangmaker van de muiterij, luitenant-kolonel Antonio Tejero de Molina, de bezetting van het parlement en de gijzeling van regering en afgevaardigden aan

Relaas ooggetuigen

Iedereen liggen: er gebeurt niets...

MADRID – Twee ooggetuigen die zich in het parlement te Madrid bevonden en later werden vrijgelaten, hebben gisteravond-laat tegenover een radioverslaggever over hun ervaringen verteld: „Toen er over de kabinetsformateur Calvo Sotelo werd gestemd, hoorde ik plotseling een merkwaardig geluid dat anders in deze zaal niet te horen is. Het leek op een explosie. Ik zag ook dat twee zaalwachters met iemand vochten die ik niet zag", zei een van hen.

„Dat ogenblik was zeer verward. In het begin zag ik dat er leden van de Guardia Civil waren en ik hoorde schoten. Ik zag een luitenant-kolonel, van wie ik alleen het profiel waarnam. Later zag ik dat hij de parlementsvoorzitter met een pistool bedreigde".
„Ik geloof dat het luitenant-kolonel Tejero was en dat het een op zichzelf staande actie was. Ik sprak namelijk met een luitenant-kolonel van de infanterie die volkomen gekant was tegen dit optreden, evenals verscheidene politiefunctionarissen. Toen ik het parlement verliet, hielden de wachters mij vast. Ik wist niet of ik in hechtenis was genomen of niet. Ik was verbaasd toen zij mij zeiden: helemaal niet".
„Toen vielen er schoten en de luitenant-kolonel zei: „Iedereen moet gaan liggen, er gebeurt niets". Wij journalisten en de genodigden wierpen ons op de grond. Op dat ogenblik hadden de leden van de Guardia Civil onder leiding van luitenant-kolonel Tejero het parlementsgebouw reeds geheel bezet.
„Op een gegeven moment zei een lid van de Guardia Civil dat we mochten opstaan, maar dat we wel op de stoelen moesten blijven zitten. In het amfitheater beneden zag ik leden van de Guardia Civil in burger die hun wagens op ons richten en te kennen gaven dat wij onze handen omhoog moesten steken.

Dokter

„Zo bleven wij vijf tot tien minuten. Toen riep iemand beneden om een dokter, want hij scheen licht gewond te zijn. Ook op de publieke tribune riep iemand om een arts. Een afgevaardigde die arts is, verleende hun hulp.
„Vice-premier luitenant-generaal Gutierrez, zat onbeweeglijk op zijn plaats, evenals (oud-premier) Suarez. Men moet tot eer van Suarez zeggen dat hij alles heeft geriskeerd. Er is niets gebeurd, maar hij heeft met de Guardia Civil alles geriskeerd. Hij maakte namelijk een beweging en ik zag, hoe hij iemand pakte, ik geloof een officier, en die vasthield. Er ontstond een sterke reactie en de Guardia Civil gaf opnieuw opdracht „rustig, allen zitten blijven". „Daar zaten we met z'n allen, enkelen met de handen omhoog, anderen niet – totdat ze zeiden dat de pers mocht weggaan. Bij de uitgangen werden we gefouilleerd. Alles werd ons afgenomen, waaronder balpennen, tassen, mappen, microfoons, geluidsbanden en camera's.

Westen reageert voorzichtig op rede Brezjnjev

Van de redactie buitenland

WASHINGTON/MOSKOU/BONN – De Amerikaanse president Ronald Reagan zal zich niet haasten concreet te reageren op de gisteren door de Sovjetrussische president Leonid Brezjnjev afgelegde verklaring voorstander te zijn van een Russisch-Amerikaanse topconferentie. Regeringskringen in Washington tonen zich nochtans verheugd over het „aanbod" van Brezjnjev. Dat de Sovjet-president in zijn rede het belang onderstreept van een topconferentie der twee supermogendheden, wordt door Amerikaanse leiders beschouwd als de beste rechtvaardiging voor de harde lijn, die Reagan in zijn betrekkingen met Moskou volgt.

Noch in het Witte Huis, noch op het ministerie van buitenlandse zaken in Washington was – gezien de verslechtering van het klimaat tussen de Grote Twee – op een dergelijke stap gerekend. Politieke waarnemers achter het overigens niet erg waarschijnlijk dat er binnenkort een topconferentie zal plaatsvinden, wanneer het Kremlin niet duidelijk te kennen geeft tot concessies bereid te zijn.
Volgens westerse diplomaten betekent de oproep van het Kremlin tot besprekingen op hoog niveau, dat de Sovjetunie zich ernstig zorgen maakt over het ontbreken van directe contacten tussen de supermogendheden.
Diplomaten bij de NAVO in Brussel noemden Brezjnjevs benadering van de nieuwe Amerikaanse regering „realistisch". Ook bij de NAVO twijfelt men eraan dat een conferentie op het hoogste niveau op korte termijn te verwezenlijken is. Het Sovjetrussische voorstel voor een moratorium dat de raketten voor middellange afstand in Europa op het huidige niveau zou bevriezen, beschouwt men in bondgenootschappelijke kringen te Brussel „als een voorstel met voetangels".

● Zie verder pagina's 3 en 5

VAN DE HOOFDREDACTEUR

...dag van de waarheid is aangebroken. Vandaag zijn we ...s toe aan de laatste slag van ...herindelingsspel. En nu maar ...achten, wie deze slag binnen...t. Het is een spel geweest, dat afwisseling en spanning heeft ...eten. Tot op het laatste mo...t. Er zitten immers nog twee ...ven in het spel. De hoogste ...ven. In plaats van naar de be...ningen nel en aas luisteren zij ...ar de namen Hoensbroek en ...ndgraaf. Alle andere kaarten ...en inmiddels omgedraaid op ...l. Men weet in grote lijnen ...araan men toe is en de grote ...sa heeft al met het idee leren ...n, dat de bestuurlijke lappen...en van Zuid-Limburg er na 1 ...uari 1982 wat overzichtelijker ...uitzien. Alleen de kaarten van ...nsbroek en de Landgraaf zijn ...in het spel. Hamvraag is, wie ...n de politieke partijen welke ...n de twee kaarten zal omdraai... Of, om een ander beeld te ge...uiken, wie erin zal slagen deze ...e hete hangijzers uit het vuur ...halen met zo min mogelijk ...andwonden. Want dat er een ...ar hun vingers zullen branden ...n ofwel Hoensbroek ófwel ...ndgraaf, dat is een ding dat ze...r is. Blijft als enige theoretische ...gelijkheid over, dat geen van ...kaartspelers, in casu de politie...partijen, het waagt zijn laatste ...art bloot te leggen. In dat geval ...ft het spel onbeslist en is het ...nister Wiegel die de hele pot op...apt en opnieuw gaat schudden. ...n begint het spel dus van voren ...aan. As er dan tenminste nog ...elers zijn die zin hebben om mee ...doen. Nemen we vooralsnog ...n dat het spel vandaag wordt ...gespeeld. Het heeft tenslotte ...g genoeg geduurd. Goede Mor...n, eens afwachten welke van de ...litieke partijen zijn troef zo in ...spel brengt, dat hij zijn poli...ke tegenstanders de zwarte piet ...speelt en tegelijk voor joker zet. ●

Het weer

...de ochtend lichte vorst en ...istbanken. Later droog weer ...et zonnige perioden, ook wol...nvelden. Middagtemperatuur ...nd 2 graden. Matige oosten...ind.

...ANDAAG:		
...n op	: 7.37	onder: 18.11
...aan op	: —.—	onder: 10.01
...ORGEN:		
...n op	: 7.35	onder: 18.12
...aan op	: 0.10	onder: 10.24

Licht

Twee Rotterdamse jongens van 16 en 17 jaar zijn het afgelopen weekeinde op heterdaad betrapt bij een inbraak in het politiebureau aan de Goudsesingel in Rotterdam. De twee hadden ...ch via een dakluik toegang ...erschaft tot de afdeling voor...ichting in het gebouw, waar ze ...et op geluids- en dia-appara...uur voorzien hadden. De politie ...erd gealarmeerd door de elec...ronische beveiliging die in het ...olitiebureau is aangebracht. ...lare zaak: de politie was bijna ...gelicht, maar werd toch nog ...ijdig ingelicht en de knaapjes ...orden terdege voorgelicht.

FNV gaat straat op om leden te werven



Hij dacht dat we van het vreemdelingenlegioen waren!

Zuid-Afrika en de niet-communistische wereld

De Nederlandse berichtgeving over zuidelijk Afrika in het algemeen en Zuid-Afrika in het bijzonder blijft jammer genoeg beperkt tot positieve, waar het militante Marxistische volksbewegingen betreft, en tot zeer negatieve zodra het over zaken gaat die duidelijk anti-communistisch gericht zijn.

Nederland verbreekt eenzijdig contacten met Zuid-Afrika onder druk van pressiegroepen die de indruk wekken, niet alleen de vrijheid van Derdewereldlanden aan het communistisch systeem te willen overdragen, maar ook hard op weg zijn een stemming in ons land te kweken die op zijn minst erg bedenkelijk is. Het zou erg nuttig zijn dat wij als volk een zodanige voorlichting krijgt die ons in staat stelt zelf een mening te vormen: nu krijgen wij steeds gekleurde (eenzijdige) opinies te horen. Jammer genoeg zijn de meesten onder ons afhankelijk van de dag- en opiniebladen, radio en televisie die, op een enkele uitzondering na, linksgetinte meningen en conclusies ten beste geven en bijna nooit de zaak van twee kanten belichten. Voorbeeld? In Genève werd dit jaar een conferentie gehouden over vrije verkiezingen in Namibië. De conferentie is jammer genoeg mislukt. De berichtgeving over het feit kwam in het kort erop neer dat de Republiek Zuid-Afrika daaraan schuldig was. Achtergrondinformatie, die toch zo belangrijk is voor een meningsvorming, werd niet gegeven. Ander voorbeeld: Zuidafrikaanse troepen vallen in Mozambique bases van het Zuidafrikaanse ANC aan, zoveel doden. Geen achtergrondinformatie over het ANC. Het Afrikaans Nationaal Congres is namelijk een door communisten gesteunde anti-Zuid-Afrika-beweging en daar mag kennelijk niet negatief over worden geschreven of gesproken. Het CDA-lid mr. Jan Nico Scholten is van mening dat door dit soort acties van de constitutionele regering van Zuid-Afrika, die de plicht heeft haar bevolking en haar grondgebied te beschermen, de Nederlandse regering niet langer mag aarzelen met desnoods een „eenzame" olieboycot. Dit is een stokpaardje van deze gedoger!

Zou de heer Jan Nico Scholten zich wel eens verdiept hebben in de echte problematiek van zuidelijk Afrika en die van de Republiek Zuid-Afrika? Kennelijk niet. Had hij dat wel gedaan, dan zou hij zeker meer begrip kunnen opbrengen voor de Zuidafrikaanse pogingen om hun land buiten de communistische invloedsfeer te houden. Of is de heer Jan Nico Scholten cs. vergeten hoe het destijds begonnen is in Angola, Zambia en Mozambique? Is zijn geografische kennis zo beperkt dat hij niet weet dat Zuid-Afrika door dit soort Marxistische staten omringd wordt? Begrijpt hij niet dat hij door zijn voorstelling van zaken op zijn minst twijfels oproept over zijn motieven? Hij lijkt mij een man die tijdens een gemeenschappelijk gebed stiekum kijkt of er niet iemand is die stiekum kijkt. Hij en zij die met hem eens zijn, zouden er goed aan doen de teksten van verklaringen, die gedurende de laatste 15 jaar zijn afgelegd door o.a. Leonid Brezjnjev, eens na te lezen. Zij komen dan ongetwijfeld tot de ontdekking dat de Sovjet-strategie agressief is en maar een doel voor ogen heeft, nl. wereldheerschappij van het communisme, de zgn. vreedzame coëxistentie (Afghanistan) en de zgn. „detente". Misschien begrijpen zij dan wat zij, door hun stunts om in de publiciteit te blijven, op het spel zetten. Zou het niet verstandiger en beter zijn hun krachten te gebruiken voor het welzijn van ons eigen land? Liefst op positieve wijze, want wij zijn een bevrijd land heren waarvoor vele mensen zijn gedood. Gedood voor een vrijheidsideaal dat stoelde op individuele vrijheid, vrijheid en religie, vrijheid van politieke keuze etc. etc. Verworvenheden, gekocht en bevochten met goed en bloed, die wij graag wensen te behouden. Wij wensen geen vrijheid zoals de bevolking van de bij het Warschau-Pact aangesloten landen en de Marxistische staten zoals Angola, Zambia, Mozambique, Cuba etc. etc.

STEIN **J.F. SCHOT**

● Bewapening

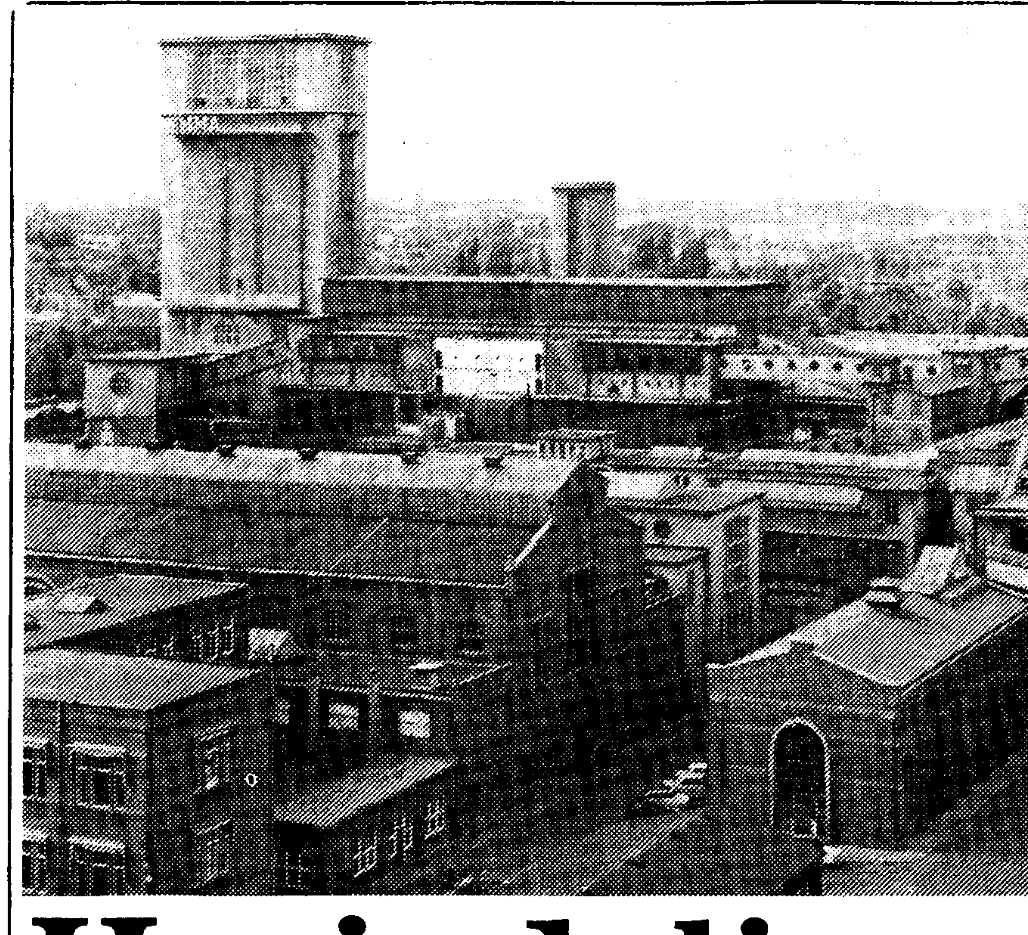
Het volgende is me opgevallen. Regelmatig verschijnen er brieven in uw rubriek over het onderwerp bewapening. Nu valt het mij op dat de namen van de inzenders, die van mening zijn dat we onze vrijheid moeten verdedigen steeds verschillende namen zijn. De namen van de inzenders die tegen bewapening zijn, zijn steeds weer dezelfde namen. Interessant is het ook dat me is opgevallen, dat deze laatste groep schrijvers hun brieven naar beide Limburgse kranten zenden. Dit is waard om eens over na te denken.

GELEEN **H. Schols**

● Missiefolder

Kollega Gelissen heeft recht op een reeks titels en hij maakt er in zijn folder over de vastenaktie dan ook gebruik van. Maar hij heeft geen recht om het priesterschap van 'pater' Nelen (deze titel wordt drie maal op één bladzijde tussen aanhalingstekens gezet) verdacht te maken. Pater Nelen is lid van de Congregatie van de Paters Redemptoristen en hoort dus CssR achter zijn naam te hebben.

HEERLEN **Harry Haas pr.**



● De Staatsmijn Emma in een tijd dat zij nog volop in bedrijf was.

Herindeling

Als we even teruggaan naar de bevrijding van 1945, zien we dat Nederland een complete chaos was. De mijnindustrie echter draaide volop en om die mensen boven de Moerdijk niet in de kou te laten staan, letterlijk en figuurlijk, hebben wij 's zaterdags en 's zondags voor NIETS gewerkt. Toen werd de gasbel van Slochteren ontdekt en kwam de toenmalige regering met het grapje dat ze kolen uit Limburgse mijnen niet meer nodig hadden, aangezien er miljarden bij moesten om de mijnen draaiende te houden. Dat is leugen 1, want het laatste jaar dat de Staatsmijn Emma heeft gedraaid is er een „winstuitkering" gedaan, of was het soms de „winst van het verlies".

Leugen 2. Staatsmijn Emma wordt geconserveerd om later, indien het nodig mocht zijn, weer te heropenen. Pompen en ophaalmachines werden geconserveerd. Waar zijn die machines gebleven? Staatsmijn Emma wordt toch afgebroken. Leugen 3. „Geen mijnsluiting voordat er vervangende werkgelegenheid is." Woorden van de toenmalige minister Den Uyl. Van zijn woorden is geen bliksem terechtgekomen. En nu dan de herindeling. Ene meneer Hennekam van het CDA beloofde voor een zelfstandig Hoensbroek te vechten, maar liet zich ompraten. Die man is onbetrouwbaar en ook iemand die het spreekwoord toepast: Veel beloven en weinig geven, doet een gek in vreugde leven. Maar de Hoensbroekenaren zijn niet gek, dat zullen de komende verkiezingen wel duidelijk maken. Minister Wiegel zegt dan nog dat hij geen zelfstandig Hoensbroek ziet zitten anders lapt hij de hele herindeling aan zijn laars. Heeft u al eens van inspraak gehoord? Of denkt hij: inspraak oké, maar wat ik zeg, gebeurt. Dat riekt verdacht veel naar discriminatie.

Mijne heren ministers, hou toch op met dat gerotzooi en breek Limburg niet verder af. Laat het zo blijven als het nu is. Wilt u er nog 6000 werklozen bijmaken in een provincie waar de werkeloosheid toch al het hoogst is ten opzichte van de rest van Nederland? Sla eindelijk eens spijkers met koppen en doe eindelijk iets goeds voor het geweldige salaris dat jullie verdienen. Zorg voor WERK im Limburg. Open de geconserveerde mijnen, dan is er weer voor duizenden mensen werk, kunnen er weer toeleveringsbedrijven van de grond komen, cokesfabrieken kunnen worden gebouwd waar we tientallen produkten uit kunnen produceren. Een van die produkten is benzol voor de auto's, want de prijs voor een litertje bezine is voor veel mensen in Limburg bijna niet meer te betalen. DEN HAAG WORDT TOCH EENS WAKKER!

HOENSBROEK **L.W. Entjes**

● Iran

Het is goed dat u wat meer laat weten over Iran. De langdurige gijzelingszaak is afgelopen en de oorlog Iran-Irak gaat nog steeds door. U zult zich afvragen wat het doel is geweest van de gijzelingszaak. Voor Iran is het belangrijkste doel geweest om de Verenigde Staten een goed lesje te leren. Dit heeft te maken met het verleden, toen de sjah nog aan het bewind was. De kern ligt in feite bij de oliekontrakten. Iran moest hogere prijzen gaan betalen. Andere oorzaak is het geweldige vermogen van de sjah, dat op de westerse banken werd gezet. Dit betekende voor Iran dat zeer veel geld uit het land verdween. Hierdoor ontstond grote ontevredenheid en chaos in het land. Het is een diep betreurenswaardige zaak, want de gewone Iraanse burger wordt hiervan de dupe. Voor de grootste wapenhandelaren in de wereid, de Verenigde Staten en Sovjetunie, is het een goede zaak dat Iran en Irak oorlog hebben. Zij kunnen zodoende hun oorlogsindustrie op peil houden. Wat is belangrijker: het grootkapitaal of de duizenden mensen, die op het slagveld moeten sterven? Ik ben in Iran geweest en heb gezien dat het een andere wereld is dan Nederland, maar beslist geen slechtere. Iraniërs zijn ook mensen van vlees en bloed en dit volk heeft recht op betere tijden.

AMSTENRADE **H.A.J.M. Posma**

● Systeem 2

Ik wil even reageren op het ingezonden stukje van H. Christophe, onder de kop „Systeem" hetgeen handelt over omstandigheden dat minister v.d. Stee de WAO en WW wil laten werken volgens het Duitse systeem. Dat komt er dan op neer dat WAO'ers 65% krijgen uitgekeerd en WW'ers 55% uitkering genieten.

Toch mis ik hierin nog een belangrijk facet en wel het volgende: mijn broer heeft 19 jaren in Duitsland gewerkt, toen hij rijp werd voor de WAO – dit doordat hij maagkanker kreeg – heeft hij volgens het Duitse systeem dagenlange onderzoeken moeten ondergaan in Duitsland.

De zaak heeft ook gediend voor het Social Gericht van Westfalen (Munster). Resultaat volgens Duits systeem. Hij kreeg te horen: „U kunt nog makkelijk met uw ziekte in een fotozaak fotoapparatuur aan de man brengen, en als het dan echt zo is dat u na het eten dit vaak weer moet opgeven en dus na het eten gewend bent om twee uur te rusten, dan doet u dat ook in die fotozaak.

Hij heeft hen en ook zichzelf de vraag gesteld: welke ondernemer wil mij dan hebben, resultaat niemand. Afijn, kort en goed komt het erop neer dat, terwijl hij hier in Nederland als 100% invalide wordt erkend, beurt hij uit Duitsland geen cent.

Door inschakeling van de een of andere commissie is het hem na veel schrijven mogen gelukken enkele jaren geleden enige tijd via de Nederlandse Wet WWV en via de bijstand een beperkte uitkering te genieten, maar die is voor ± 3 jaar geleden gestopt. Alles volgens het Duitse systeem.

Vorige week was er een Amerikaans professor op de TV die verklaarde dat er in Nederland te veel WAO'ers en AAW'ers waren. Hij vond dat hier het Amerikaanse systeem moest worden ingevoerd, dan gingen daar beslist wel weer duizenden mensen van aan het werk.

Amerikaans systeem – oké, maar dan ook volledig, en aan iemand die door een operatie in een ziekenhuis volledig invalide is geworden is het schadebedrag van 1 miljoen of nog meer uit te betalen. Op zo'n moment hebben wij niets tegen de invoering van andere systemen.

Nu is het echter zo dat anderen, ik doel hier op de uitlatingen van die Amerikaanse professor, en/of invloeden van buiten, men zich rechtstreeks gaat bemoeien met de binnenlandse aangelegenheden van een ander land.

Amerikanen die zo op vrijheid gesteld zijn (zie gijzeling Iran) moeten op zijn minst weten dat andere landen ook hun eigen vrijheden hebben.

HEERLEN **F.J.H. Berkers**

Mgr. Lefèbvre

In verband met de komst van Mgr. Lefèbvre naar Rotterdam (7 maart) en naar Maastricht (8 maart) zou ik nog iets willen zeggen over deze aartsbisschop, die 51½ jaar priester is in de R.K.Kerk.

Aangezien in alle kerken van Nederland de altaren vervangen zijn door tafels en de h. offermis is vervangen door eucharistievieringen kan Mgr. Lefèbvre de h. offermis niet opdragen in een van onze mooie kerken, die voor dit onbloedig offer zijn gebouwd. Noodgedwongen zullen de plechtigheden in een gewone zaal worden gehouden, waar een gewijd altaar met offersteen wordt geplaatst. De H. Athanasius, die in de vierde eeuw de dwaling bestreed en daarvoor vijfmaal werd verbannen, schreef aan de getrouwen: „Zij hebben de kerkgebouwen, gij echter bezit het geloof". Hij werd heilig verklaard!

Mgr. Lefèbvre, die als groot theoloog aangezocht werd het Tweede Vaticaans Concilie gedurende twee jaar met paus Johannes XXIII voor te bereiden en tijdens dit hele pastoraal concilie conciliёvader was, blijft vasthouden aan de onveranderlijke leer vn Jezus Christus in de moederkerk. Hij wijst de vaagheid in enkele leerstellingen van Vaticanum II af. Vaticanum II heeft de deur op een kier gezet voor de dwalingen, verwarring en onenigheid, die nu zichtbaar binnen de Kerk heersen. Mgr. Lefèbvre blijft als priester de godsdienst trouw en hij wil geen voorganger zijn in mensendienst achter een tafel. „Zoals er maar een gezondheid is en er vele ziekten bestaan, zo is er maar een waarheid en zijn er veel dwalingen." Een uitspraak van Mgr. Lefèbvre. Kardinaal Siri van Genua heeft over de eucharistievieringen het volgende gezegd: „Als 20 jaar lang de h. mis op tafels wordt gevierd, dan weet het volk niet meer dat het een offer is."

MAASTRICHT
J. Hamer-Huygen

IN GESPREK EXTRA EXTRA IN GESPREK IN GESPREK EXTRA



In deze rubriek neemt de redactie buiten haar verantwoordelijkheid graag ingezonden brieven van lezers op. De brieven dienen betrekking te hebben op publikaties in onze krant en kort en zakelijk zijn geformuleerd. Brieven die te lang zijn, worden ingekort of geretourneerd.

● Puinhoop

De laatste pijler is ingestort en onze zoetgevooisde Dries van Agt laat een grote puinhoop na. Deze man, die de afgelopen jaren een wanbeleid heeft gevoerd met op de achtergrond onze grote schreeuwer Wiegel, zou wel eventjes de werkloosheid terugdringen. Resultaat: meer werklozen. Dries, in de wereldpolitiek betiteld als de clown van Europa, is zwak in het bedrijven van buitenlandse politiek (denk maar aan de laatste flater met de duikboten). Hij maakt ons belachelijk in de wereldpolitiek. Op den duur komen we onze klompen alleen nog maar kwijt aan de Derde Wereld.

HOENSBROEK **Jan Struver**

● T-biljet

De heer Berkers (LD 18-2) klaagt er zeer terecht over, dat bij de T-biljetten geen portvrije enveloppen meer worden verstrekt. Zelf heb ik dat ook ervaren. Bij een telefonisch aangevraagd T-biljet was geen blauwe envelop. Bij een bezoek aan de inspectie te Valkenburg viel mij evenwel op dat in een rek, waaruit men diverse formulieren zo kon meenemen, ook de blauwe, portvrije enveloppen lagen. Ik vraag mij daarom af de zogenaamde nieuwe regeling per inspectie wordt getroffen?

HEERLEN **S.H. Kerris**

● Aardgas

Nadat een tijd geleden het kabinet van Agt deelneming aan het Russisch pijpleidingobjekt naar West-Europa ter levering van Siberisch aardgas overwoog, schijnt de Duitse Bondsrepubliek op een dergelijke levering in te willen gaan. Dit zou, gezien de onbetrouwbaarheid van de Sovjets, het stomste zijn, wat de westelijke landen zouden kunnen doen! Zeer te vrezen is namelijk, dat dit weer eens een geraffineerde stunt is van de Russen, om West-Europa bij een eventueel [conflikt] zonder slag of stoot onder de [voet] te lopen... door eenvoudig de [gas]kraan in Siberië dicht te draaien.

SITTARD **Jean A[...]**

● Huursubsidie

Betreffende het onderwerp „Huursubsidie" (LD 19-2) wil ik nog iets toevoegen. Niet alleen met de huursubsidieregeling is het mis. Ook met het [bereke]len van huurpenningen voor een [wo]ningwetwoning wordt een groot [on]recht aangedaan. Je betaalt immers [je] leven lang maandelijks een bedrag [aan] huur om slechts een dak boven [je] hoofd te hebben. Van enig eigen[dom] verwerven is geen sprake. Zoiets is [ui]termate onbillijk te noemen.

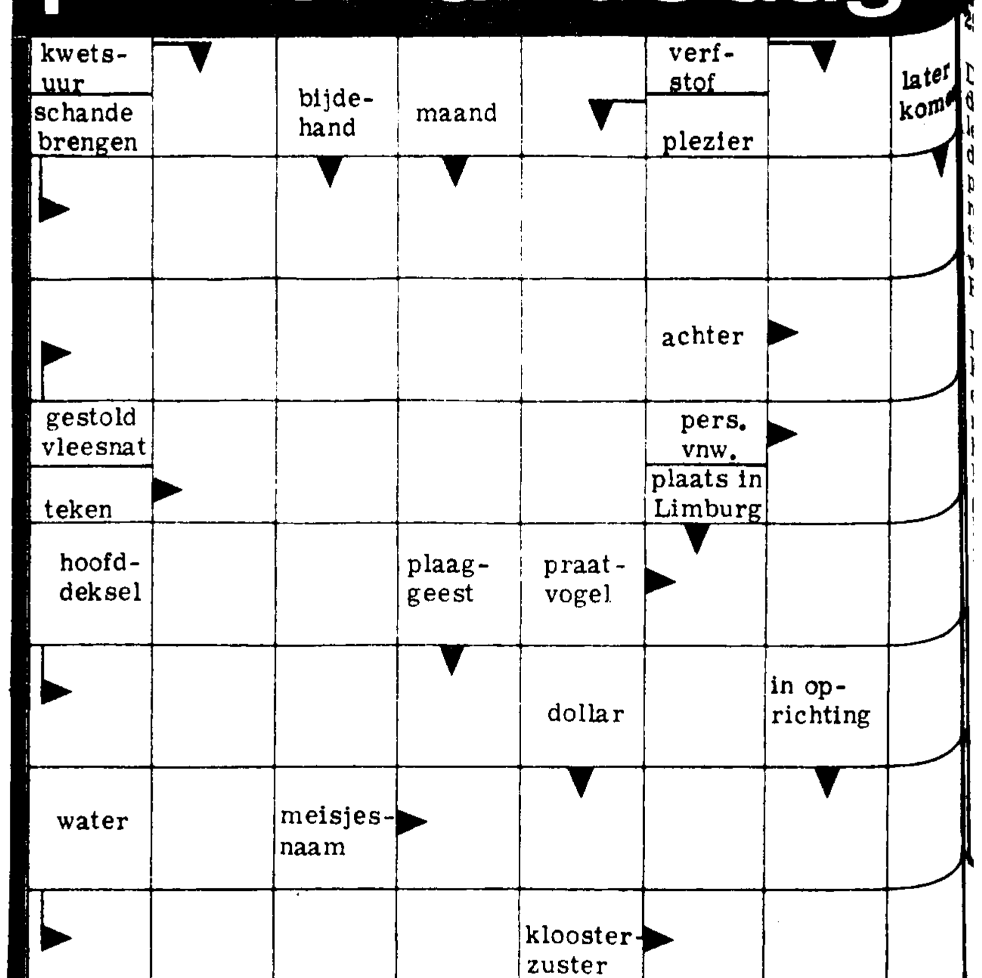
SITTARD **A.J. Willems-Op den K[...]**

● Kinderbijslag

Niets om hoera over te roepen [is] „Moeder krijgt straks de kinder[bij]slag" (LD 19-2). Ogenschijnlijk [lijkt] het erop dat iets dat „scheef" w[as] rechtgetrokken is, maar de maat[regel] verhult de realiteit. Ik heb er wel [be]grip voor, maar er moet niet de in[druk] worden gewekt dat aan deze [„op]bouw" edele motieven ten grond[slag] zouden liggen. Nog minder is het [de] erkenning van de vrouw als gelijk[ge]rechtigde in het gezin - náást de m[an]. Om met ingang van 1 januari 198[2] moeder in het vervolg de kinderbi[jslag] te laten toekomen wordt alleen [om] economische overwegingen ten [bate] ste van de overheid gedaan. Het is [na]mers zó, dat van een gescheiden [paar] de man het kindergeld kan aanvr[agen] en dat dan niet aan de vrouw o[ver]draagt; in vele gevallen echter vr[aagt] de vrouw – met de kinderen bij ha[ar] – nu reeds zelf de kinderbijslag aan. [Bij] het niet afdragen van het kinder[geld] door de man kan en moet de vr[ouw] zich tot de gemeente (bijstand) w[en]den. Om dat laatste gaat het nu, en [niet] om de vrouw als gelijkwaardige te [be]schouwen. De gezinnen die norm[aal] verenigd zijn worden door hen die [ge]scheiden zijn, door de komende m[aat]regel in zekere zin gedupeerd: [De] vrouwen zullen wel – net als ik – geen dringende behoefte toe vo[elen] om ineens zelf het kinderbijslag[for]mulier te moeten gaan invullen. [Naar] mijn mening zou de overheid gew[oon] aan diegene die bij een scheiding [de] kinderen heeft toegewezen het r[echt] op het kindergeld moeten laten to[eko]men, en de rest gewoon laten zoals [het] al zo lang is geweest. Het is immer[s] schijn die bedriegt.

SITTARD **A.J. Willems-Op den C[...]**

puzzel van de dag



oplossing gisteren

-	o	-	-	-	-	w
o	b	s	e	s	s	i
-	s	e	r	i	n	g
-	t	i	g	r	e	-
k	a	n	e	e	l	-
a	k	e	r	-	-	d
-	e	-	e	i	k	e
b	l	o	n	d	i	n

de koperen knullen

suske en wiske



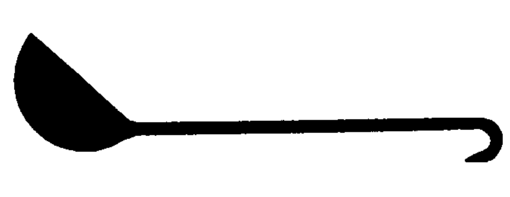
panda en de meester-schraper



recept

wina born

Kerrieschotel van varkensvlees



Snijd 600 g niet al te magere varkenslappen in dobbelstenen en bestuif ze met zout en bloem. Bak ze even in hete boter, tegelijk met een ragfijn gesnipperde ui en 2 theelepels kerrie. Voeg dan 50 g rozijnen toe en 2 dl heet water en laat het vlees zo zachtjes gaar sudderen, met een deksel op de pan. Roer er dan een bekertje licht voorverwarmde zure room door en laat het gerecht nog even goed heet worden, maar niet meer echt koken. Geef er gekookte rijst bij. Desgewenst kunt u tegelijk met de kerrie nog een theelepel gemberpoeder toevoegen.

Uitgeversmaatschappij
Limburgs Dagblad

Direkteur:
J.J.M.H. Drehmanns

Hoofdredakteuren:
B.P.M. Romijn
G.A.M. de Rouw

Hoofdkantoor:
In de Cramer 37,
6411 RS Heerlen
Postbus 3100
6401 DP Heerlen

Abonnementenafdeling:
telefoon 045-739881

Advertentieafdeling:
telefoon 045-739886
giro: 1035100
bank: Paribas, Heerlen

Tientallen gewonden - 1 miljoen schade

Veldslag bij ontruiming Nijmeegse kraakpanden

NIJMEGEN – Het ontruimen van de 14 gekraakte panden en pakhuis aan de Piersonstraat in Nijmegen heeft gisteren deze stad geleid tot veldslagen tussen politie en demonstranten en krakers. Tijdens de ontruimingsactie zelf, gistermorgen om 6 uur en later op de dag, toen een demonstratie plaatsvond kwam het tot heftige gevechten tussen de politie, die 3000 man van de Mobiele Eenheid had ingezet en duizenden betogers.

Aan het einde van de avond telde de politie 24 lichtgewonden. Bij het Radboudziekenhuis waren op dat moment ... gewonde burgers binnengebracht. Het aantal gewonden aan krakerszijde is nog onbekend, omdat zij hun eigen EHBO-posten en artsen hebben. Vermoed wordt dat aan de kant van de krakers minstens een even groot aantal gewonden is gevallen. Burgemeester Hermsen van Nijmegen verklaarde in de vroege avond dat de ontruimingsactie tenminste één miljoen gulden heeft gekost.

Bij de actie om 6 uur zette de politie ook twee Leopardtanks en een pantserwagen in. Rond half negen werden de laatste ongeveer 100 krakers verdreven uit hun „vrijstaat De Eenhoorn". De chaos in de Nijmeegse binnenstad was daarna enorm. Winkelbedrijven waren vernield en deels geplunderd. Bankgebouwen waren door stenengooiers zwaar beschadigd. De glasschade is zeer groot.

Na 10 uur werden de ontruimde panden met de grond gelijk gemaakt door slopers. In de middag raakten ongeveer 2000 demonstranten opnieuw slaags met de politie. Deze betoging was gericht tegen de manier waarop de politie 's morgens de gekraakte huizen had ontruimd. De Mobiele Eenheid moest in de vroege avond opnieuw charges uitvoeren waarbij weer gewonden vielen. Na half acht werd het echter rustiger.

Speciale politieteams in burger hebben zes aanhoudingen verricht. De arrestanten zal openlijke geweldpleging ten laste worden gelegd. „Dit hebben we in Amsterdam zelfs niet meegemaakt", aldus een ME'er gisteren op het hoogtepunt van de actie.



● *Beeld uit de Piersonstraat in Nijmegen, nadat de politie rond 6 uur tot de ontruimingsactie was overgegaan. Er ontstonden hevige gevechten tussen de krakers, demonstranten en de mannen van de Mobiele Eenheid. Rookbommen, de kreten van gewonden en het geraas van tanks zorgden voor een „oorlogstoestand"*

Al meer dan 70.000 werklozen

Financieringsfonds voor bouw bepleit

AMERSFOORT – Een belangrijk punt in de nota van de bouwbonden FNV is een financieringsfonds voor de woningbouw, waarin rijksbijdragen moeten worden gestort en gelden van institutionele beleggers zoals particuliere verzekeringsmaatschappijen en pensioenfondsen. De bonden willen de woningbouw zo minder afhankelijk maken van de rijksbegroting en zorgen voor een meer continue geldstroom.

In hun visie zouden institutionele beleggers wettelijk moeten worden verplicht om een bepaald deel van hun vermogen ter beschikking te stellen van het fonds. Dat geld zou dan wel een behoorlijk rendement moeten opbrengen, maar zo nodig kan dat rendement iets onder de marktrente liggen. Voorzitter Leo Brouwer van de Bouwbonden FNV zei gisteren op een persconferentie, dat de beleggers al jarenlang van de hoge rentestand profiteren en dat het in een noodsituatie geoorloofd is, daar nu enige correctie op aan te brengen.

Brouwer hoopt „dat er straks een regering komt waarin mensen zitten die wat durven, die offers durven vragen, niet alleen aan de arbeiders, maar ook aan allerlei andere groepen", hij meent ook, dat er een manier moet worden gevonden om wat te doen aan de kapitaalvlucht naar het buitenland.

In een brief aan de Tweede Kamer, die vandaag over de werkgelegenheid debatteert, heeft de federatieraad aandacht gevraagd voor de „rampzalige ontwikkelingen in de bouw- en houtnijverheid" en aangedrongen op concrete maatregelen. Er zijn in deze sector meer dan 70.000 werklozen en de wekelijkse groei van die werkloosheid ligt nog steeds boven die van vorig jaar. Dertig procent van de totale werkloosheid wordt direct of indirect veroorzaakt door de daling van de investeringen in bouwwerken. De bedrijfsvereniging voor de bouw keerde vorig jaar ruim 600 miljoen aan werkloosheidsuitkeringen uit. Dit bedrag zal in 1981 de miljard gulden passeren.

Madame Billy (wel laat) veroordeeld

PARIJS – De meest vooraanstaande Franse bordeelhoudster, de 79-jarige Marie Soccodato alias Madame Billy, is gisteren in Parijs wegens het „geven van gelegenheid" veroordeeld tot een voorwaardelijke gevangenisstraf van tien maanden en een boete van 250.000 frank (ongeveer ƒ 120.000).

De tenlastelegging betrof de periode van 1940-1978. Het „Rood Paleis" van Madame Billy bestond al die jaren met medeweten van de politie, ondanks de uit 1946 daterende wet, genoemd naar de initiatiefneemster Marthe Richard, waarbij de „gesloten huizen" in Frankrijk werden verboden.

De nog jeugdig uitziende Madame Billy met geblondeerde haren was er zeer verontwaardigd over dat men haar na zoveel jaren en hoewel haar etablissement aan de chique Rue Valery reeds enkele jaren was gesloten, alsnog voor de rechter had gesleept. „Ik ken de hele wereld en de hele wereld kent mij. Ik heb de laatste koningen en de eerste emirs gekend", aldus de bejaarde madame, die in haar modaine instelling talloze politici en ook officiële gasten van de Franse regering heeft ontvangen. Haar advocaat riep op een gegeven ogenblik bewogen uit: „Is dit de manier waarop de staat een van zijn oude dienaressen beloont?"

Vandaag debat

Brandbrief over NSM aan Kamer

Van onze correspondent

AMSTERDAM – In een laatste brandbrief aan de Tweede Kamer vraagt de gemeente Amsterdam er alles aan te doen om sluiting van de scheepsnieuwbouwwerf NSM te voorkomen. „Sluiting van de NSM zal ernstige gevolgen hebben voor de ADM en zal ook zijn weerslag hebben op andere bedrijven in de Amsterdamse regio", aldus de brief die mede-ondertekend is door de verschillende vakbonden, directie, commissarissen en ondernemingsraad van de NSM, de provincie Noord-Holland en de randgemeenten Zaanstad, Purmerend, Landsmeer en Oostzaan.

Sinds maandagmorgen houden de 450 werknemers van de scheepswerf het bedrijf bezet, als drukmiddel voor de Tweede Kamer die vanmiddag over de dreigende sluiting van de scheepswerf zal debatteren. Tijdens dit debat zal ook een brief van de gemeente Amsterdam ter tafel komen, waarin de argumenten van minister Van Aardenne (Economische Zaken) om de werf te sluiten, worden weerlegd. De minister is niet van plan de werf langer steun te verlenen. De NSM had de minister een bedrag van 30 miljoen gevraagd.

Uitkomst 'Shift-studie' van de NAVO

Voor Nederland drie of vier atoomtaken

Van onze correspondent

BRUSSEL – De Nederlandse strijdkrachten moeten minstens drie en mogelijk vier atoomtaken blijven vervullen. Dit geldt in welingelichte NAVO-kringen in Brussel als de meest waarschijnlijke uitkomst van de zogenaamde Shift-studie over de toekomstige kernbewapening van de NAVO-strijdkrachten in Europa. Momenteel zijn er zes kerntaken voor de Nederlandse defensie. De Shift-studie, die mede op Nederlands initiatief werd ondernomen, komt overigens pas in november gereed.

De fractieleider van de socialisten in de Tweede Kamer, Den Uyl, streeft naar beperking van de atoomtaken van de Nederlandse strijdkrachten tot een à twee. Het partijcongres van de socialisten moet zich hier komend weekeinde over uitspreken. Den Uyl heeft gezegd niet als lijsttrekker te willen optreden bij de komende verkiezingen als het congres alle atoomtaken voor Nederland zou willen afschaffen.

In Brusselse NAVO-kringen wordt verwacht dat de Shift-studie zal leiden tot afschaffing van twee atoomtaken. Het gaat daarbij om de ADM-atoommijnen (het aantal waarover Nederland beschikt is niet bekend) en om de geleidelijke vervanging van de Nike-Hercules-luchtdoelraketten van de luchtmacht (waarvan er 16 zijn met elk één kernkop). De Nikes zullen worden vervangen door Patriot-raketten, die een conventionele lading hebben.

Bezwaar

Een andere mogelijkheid die in Brussel genoemd wordt, is dat de F-16-jagers van de luchtmacht geen nucleaire taak behoeven te krijgen. De F-16-toestellen dienen ter vervanging van de 36 Starfighters (twee squadrons) die elk met 2 kernbommen kunnen worden uitgerust. Het niet-nucleair maken van de F-16 zou bepleit kunnen worden in verband met de toenemende effectiviteit van de Russische luchtafweer.

Van de drie atoomtaken die dan nog overblijven: zes Lance-raketten met elk een kernkop, nucleaire dieptebommen waarmee de patrouillevliegtuigen van de marine (nu Neptunes, in de toekomst Orions) zijn uitgerust en de zogenaamde nucleaire artillerie (de circa 203 mm-houwitsers met elk drie kernladingen) geldt deze laatste als onvervangbaar. Juist tegen de atoomartillerie bestaat in Nederland echter veel bezwaar omdat hierdoor de „atoomdrempel" in geval van een militair conflict verlaagd zou worden.

Bonn begroet bereidheid Sovjetunie

Vervolg van pagina 1.

De Westduitse regering heeft de bereidheid van de Sovjetunie de dialoog met de VS over de beperking van de strategische wapens voort te zetten en het idee van een Amerikaans-Russische top in voorzichtige bewoordingen begroet. Een bevriezen van het aantal raketten voor de middellange afstand in Europa, wees zij echter van de hand, gezien het bestaande Russische overwicht op dit gebied.

De woordvoerder van de Westduitse regering, Kurt Becker, zei tot journalisten dat de bondsregering met belangstelling van de woorden van Brezjnjev over de uitbreiding van de zogenaamde vertrouwenwekkende maatregelen kennis heeft genomen. De Sovjetunie zou bereid zijn deze vertrouwenwekkende maatregelen, waartoe op de veiligheidsconferentie in Helsinki werd besloten, uit te breiden tot het hele Europese deel van de Sovjetunie (tot aan de Oeral). Die vertrouwenwekkende maatregelen houden in dat alle manoeuvres in een bepaalde orde van grootte van te voren aangemeld moeten worden. Tot nu toe geldt deze regeling slechts voor een deel van het Europese deel van de Sovjetunie.

Becker merkte op dat de Sovjetunie wat dit betreft in de richting gaat van een Frans voorstel voor vertrouwenwekkende maatregelen „van de Atlantische Oceaan tot aan de Oeral". Bondskanselier Helmut Schmidt meende dat de voorstellen die Brezjnjev heeft gedaan zorgvuldig op hun inhoud getoetst dienen te worden. Bij iedere regeling tot vastgestelde regeling (op ontwapeningsgebied) moet evenwicht het doel zijn, aldus Schmidt.

Israelische vergelding in Libanon

TEL AVIV – Bij een Israelische vergeldingsaanval op twee Palestijnse bases in Zuid-Libanon zijn gistermorgen vroeg verscheidene doden gevallen. Als represaille beschoten Palestijnen vervolgens Israelische grensplaatsen.

In de vroege ochtend voerden ongeveer 200 Israelische militairen met 10 helikopters een actie uit tegen het hoofdkwartier van het Arabische Bevrijdingsfront (AFL) in El Kfour, op anderhalve kilometer van Nabatiyeh, en het nabijgelegen dorp Zefta. Volgens Israelische gegevens werden 10 tot 14 Palestijnen gedood, terwijl het hoofdkwartier van het AFL werd opgeblazen. Van Palestijnse zijde werd gezegd dat de Israeliers 15 militairen verloren.

Het Arabische Bevrijdingsfront dat in 1969 door Irak werd gevormd en dat onder leiding staat van Abdel el Rahim Achmed, was verantwoordelijk voor een aanval die op 6 april vorig jaar werd gedaan op een kinderbewaarplaats in de grenskiboets Misgav Am. Daarbij werden een kind, een burger en een militair gedood. Toen Israelische militairen het gebouw bestormden, werden alle vijf Palestijnse overvallers gedood.

Als represaille voor de Israelische actie van gisteren bestookten vervolgens Palestijnse artillerieëenheden de Israelische grensplaatsen Metulla, Misgav Am en Beit Hilel.

De Libanese premier Sjefik Wazzan veroordeelde het optreden van Israel. Hij deed een beroep op de wereld een einde te maken aan de „agressie". Volgens politieke kringen in Beiroet zou Libanon officieel een klacht indienen bij de Verenigde Naties.

Koning: Rotterdam vertekent gevolgen Taiwan-beslissing

Van onze parlementaire redactie

ROTTERDAM – Staatssecretaris Koning (Binnenlandse Zaken en VVD) heeft de gemeente Rotterdam ervan beschuldigd de gevolgen van de Taiwan-beslissing te vertekenen. De bewindsman zei gisteravond dat de gemeente door het weglaten van de nieuwste cijfers in de recente brief aan de ministerraad de Chinese handel met de havenstad overdreven heeft.

Sprekend op een verkiezingsbijeenkomst in Rotterdam noemde staatssecretaris Koning het opvallend dat Rotterdam in de brief aan de regering de handelscijfers over 1980 heeft weggelaten. Deze cijfers, die een forse verslechtering van de handel met China zouden aantonen, waren al wel beschikbaar. Ook ontbraken de cijfers van de handel van Taiwan met Rotterdam, aldus de staatssecretaris.

Koning gelooft dat de brief vooral een „politiek stuk" is, gericht op het voorkomen van de levering van twee onderzeeboten aan Taiwan. „Wat beoogt het socialistische college in Rotterdam daarmee: bevordering van de werkgelegenheid in Rotterdam of wat anders", vroeg de VVD'er zich af. Hij vindt het dan ook opmerkelijk dat de brief van de gemeente aan de ministerraad en de Tweede Kamer niet afkomstig is van de secretarie-afdeling Haven en Economische Zaken, maar van „iemand anders".

Koning verdedigde het besluit van het kabinet om de levering van de onderzeeboten te laten doorgaan. Elke andere beslissing zou van Nederland het lachertje van de wereld hebben gemaakt.

Zeven jaar voor zeven bruiden

DJAKARTA – De Polygame Indonesiër Ali Nasib Nasution heeft van een rechter op Noord-Sumatra een gevangenisstraf van zeven jaar gekregen, omdat hij onlangs zeven bruiden had toegevoegd aan zijn lijst van 121.

De 28-jarige Nasution was vorig jaar op verdenking van veelwijverij aangehouden. Volgens de overheid was hij in de laatste zeven jaar 121 keer getrouwd maar was maar van 93 echtgenotes gescheiden.

De Mohammedaanse wetgeving in Indonesië staat hooguit vier vrouwen tegelijkertijd toe.

Het was volgens plaatselijke krantenberichten de tweede keer dat Nasution van polygamie werd beschuldigd. Vorig jaar ontsprong hij de dans nadat hij had uitgelegd dat hij bezig was zich te laten scheiden van de 24 vrouwen wier aanwezigheid in zijn leven hij niet legaal kon verklaren. Nasution was sinds zijn eerste proces zeven keer getrouwd.

De jongste aanklacht tegen hem was ingediend door de vader van een der bruiden. Zij verliet Nasution een paar weken na het huwelijk omdat hij haar, vertelde haar vader, „alleen maar bananen te eten gaf".

VS manen Cuba

WASHINGTON – De Amerikaanse regering heeft onder de titel „Communistische inmenging in El Salvador" een „witboek" gepubliceerd, waarin zij haar bewijzen neerlegt over banden tussen de guerrillabeweging met communistische landen in Europa en ook Cuba en Nicaragua. Aan de documenten zijn foto's en kaarten toegevoegd die volgens Washington duidelijk aantonen dat de opstandelingen in El Salvador uit communistische hoek geholpen worden.

De Amerikaanse televisiemaatschappij ABC berichtte gisteren dat de Amerikaanse regering de regering van Cuba rechtstreeks heeft gewaarschuwd. Zij beschuldigt Cuba ervan de hulp voor de rebellen in El Salvador uit Oost-Europa en Vietnam – dat op de Amerikanen buitgemaakte wapens zou sturen – te coördineren.

President Reagans raadsman Edwin Meese had zondag al voor de televisie stappen tegen Cuba aangekondigd, als de wapenleveranties zouden worden voortgezet. Meese gewaagde van diplomatieke en economische maatregelen, maar hij sloot een blokkade niet geheel uit.

Laser-wapen tegen aanval met raketten

WASHINGTON – De Verenigde Staten hebben met succes een nieuw type stralingswapen beproefd dat het land vanuit de ruimte doeltreffend kan beschermen tegen een eventuele raketaanval van de Russen. Dit heeft het gezaghebbende tijdschrift „Aviation Week and Space technology" gemeld.

Studenten dreigen met boycot

DEN HAAG – Als de Tweede Kamer akkoord gaat met de plannen van minister Pais van Onderwijs en Wetenschappen om voor studenten bij het hoger beroepsonderwijs (HBO) collegegeld in te voeren en dit voor studenten in het wetenschappelijk onderwijs te verhogen, dan dreigt deze maatregel geboycot te worden. Het Landelijk Actiecomité Collegegelden (LAC), dat in Den Haag organiseerde een demonstratie in Den Haag organiseerde die ruim 10.000 betogers op de been bracht, overweegt studenten aan te gaan zetten hun collegegeld niet te betalen. De Algemene Bond voor Onderwijzend Personeel (ABOP) zal deze actie ondersteunen.

● uit

Geen kelder

Omdat naar het oordeel van het gemeentebestuur tegen een kernwapenoorlog geen afdoende bescherming te geven is, is het bij Rotterdam gelegen dorp Spijkenisse niet van plan uitgebreide beschermende voorzieningen tegen de gevolgen van kernoorlogen te laten bouwen. ● In het derde kwartaal van '80 is het energieverbruik in ons land volgens berekeningen van het CBS ongeveer 10% lager geweest dan in de gelijke periode van '79. ● De EG-landen tellen momenteel in totaal 8,4 miljoen werklozen. In de maand januari zijn er 500.000 bijgekomen. ● Het hoofdbestuur van de SGP heeft het Tweede-Kamerlid ir. H. van Rossum uit Zeist aangewezen als lijsttrekker voor de partij bij de komende verkiezingen.

In nood

Watervogels, in het bijzonder reigers, komen door de aanhoudende vorst in problemen. Het Nationaal Comité Wintervoedering heeft dit meegedeeld. Het comité adviseert de vogels hulp te bieden door wakken te hakken en de vogels kleine vissen te voeren. ● Bij een inbraak in het politiebureau aan de Goudsesingel in Rotterdam, waar zij het haden voorzien op geluids- en dia-apparatuur, zijn twee jongens (16 en 17 jaar) op heterdaad betrapt. ● De pastoor van het Zeeuwse Sluis is zwaar gewond geraakt aan het hoofd bij een brand in de pastorie. Aangenomen wordt dat hij in paniek uit een raam is gesprongen en op een hard voorwerp terecht is gekomen.

Inval in bar

In verband met het onderzoek naar de vergiftigde heroïne die al drie dodelijke slachtoffers heeft gemaakt, heeft de politie in Amsterdam gisteren een inval gedaan in de bar Oemar aan de Zeedijk. Er werden 49 mensen ingerekend, van wie 's-avonds nog 23 vastzaten. De politie nam zeven kant-en-klare shots heroïne in beslag. ● Een 39-jarige Haarlemmer heeft bij de politie bekend zaterdag uit balorigheid het gebouw van de Katholieke Land- en Tuinbouwbond in de stad te hebben aangestoken. De dader was kwaad geworden omdat een inbraak in het pand hem iets had opgeleverd. Schade: 1,5 miljoen gulden.

Toerisme



Het inkomend toerisme in ons land steeg vorig jaar met 5 tot 10%. Staatssecretaris Hazekamp (Economische Zaken) heeft dit gisteren in Den Haag gezegd. Het deviezentekort op de toeristische betalingsbalans blijft doordat er nog zeer veel Nederlanders in het buitenland met vakantie gaan. ● General Motors overweegt 8 tot 15% van zijn werknemersbestand te ontslaan. De vestigingen in het buitenland en de VS hebben opdracht gekregen „alle overbodige arbeidsplaatsen" op te heffen. Bij GM werken thans 189.000 mensen.

Stakingen

In Griekenland is het luchtverkeer voor 48 uur plat komen te liggen wegens een staking (om meer loon en betere arbeidsvoorwaarden) van het personeel van Olympic Airways. Ook 2000 man administratief personeel in de havens van Saloniki en Piraeus hebben het werk neergelegd, voor de duur van drie dagen. ● In Italië ligt het luchtverkeer vandaag evenens stil. Eveneens om salarisverbetering gaat het personeel van de slaapwagens bij de spoorwegen in staking. Intussen zetten de ziekenhuisartsen hun stiptheidsactie voort voor hogere honoraria. ● Portugal blijft niet achter. Daar ligt sinds gisteren tweederde van de koopvaardijvloot stil. De officieren willen pensioenverhoging en betaling van overuren.

Doodstraf

Een militaire aanklager in Istanboel heeft de doodstraf geëist tegen 56 personen, die bekend staan als linkse terroristen en worden beschuldigd van het beramen en uitvoeren van moordaanslagen op in totaal 97 politieke tegenstanders. ● De identiteit van de man die op 16 februari kort voor de aankomst van paus Johannes Paulus II in Kratsji gedood werd door een zelfvervaardigde bom, is bekend. Volgens de politie is het een anti-politieagent, een zekere Lala Aslam Pathan (30), vurig aanhanger van de twee jaar geleden geëxecuteerde toenmalige politicus Bhoetto.

Akkoord

België en China hebben in Peking een overeenkomst ondertekend, krachtens welke China dit jaar 300 miljoen Belgische francs zal lenen om in België kapitaalgoederen en industriële apparatuur te kopen. ● De EG zou voor ruim een miljard gulden zijn opgelicht door Italiaanse handelaars in tomaten. De Italiaanse kwekers voor wie de EG-subsidies waren bedoeld, hebben dit geld nooit gekregen. Na een langdurig onderzoek heeft de procureur-generaal van Napels 125 arrestatiebevelen uitgevaardigd.

BREZJNJEV: SOVJETUNIE BEREID TOT CONCESSIES

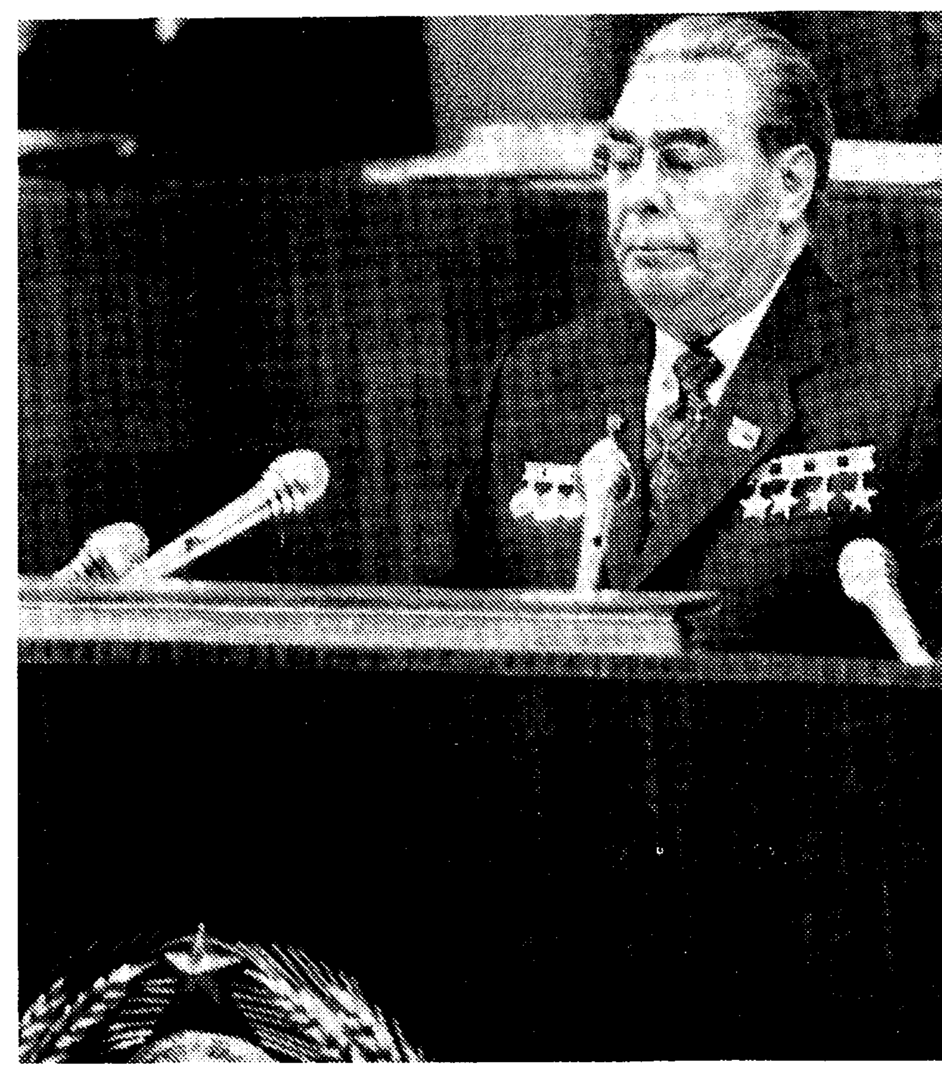
Reeks voorstellen tot wapenbeheersing

MOSKOU – De Russische president Leonid Brezjnjev heeft gisteren in Moskou het 26e congres van de Russische Communistische partij geopend. In zijn rede tot de circa 5000 afgevaardigden en delegaties uit ruim 100 landen deed Brezjnjev een beroep op de Verenigde Staten weer „een actieve dialoog" met de Sovjetunie aan te gaan. „De ervaring leert dat wezenlijke betrekkingen te danken zijn aan topbijeenkomsten. Dat was vroeger zo, dat is vandaag de dag nog zo", verklaarde Brezjnjev.

Op het partijcongres, dat om de vijf jaar plaatsvindt, zijn alle Oostbloklanden vertegenwoordigd. Uit Polen zijn partijleider Kania en premier Jaruzelski aanwezig. Verder is de Cubaanse leider Fidel Castro in Moskou.
Leonid Brezjnjev deed gisteren een reeks voorstellen die voor het merendeel gericht zijn op de controle en de vermindering van de bewapening.
Hij stelde onder meer voor:

- Een bevriezing van het aantal raketten voor middellange afstand in Europa op het huidige kwalitatieve en kwantitatieve niveau.
- De uitbreiding van de zgn. vertrouwenwekkende maatregelen waartoe op de veiligheidsconferentie in Helsinki besloten werd. De Sovjetunie zou bereid zijn, op voorwaarde van wederkerigheid, tot het hele Europese deel van de Sovjetunie (tot aan de Oeral) de zone die door die maatregelen gedekt wordt, uit te breiden en in het systeem van melding vooraf op te nemen de marine- en luchtoefeningen, alsmede de troepenbeweging van grote omvang. Tot heden vielen daaronder slechts de militaire oefeningen op de grond.
- Het openen van onderhandelingen om deze „vertrouwenwekkende maatregelen" uit te breiden tot het Verre Oosten.
- Het onverwijld voortzetten van de onderhandelingen met de V.S. over de beperking van de strategische bewapening (Salt) met het behoud van hetgeen tot nu toe bereikt is.

Brezjnjev verklaarde dat de Sovjetunie geen militaire suprematie nastreeft, maar dat zij niet meer kan dulden dat men haar een dergelijke suprematie oplegt. Hij meende dat er nu „bij benadering een pariteit" (evenwicht) van de strijdkrachten bestond. Daarop stelde hij een moratorium voor inzake het ontplooien in Europa van kernraketten voor middellange afstand. Dat moratorium heeft ten doel het kwalitatief en kwantitatief niveau van dergelijke wapens te bevriezen met inbegrip van de zgn. forward based systems. Volgens Brezjnjev kan dit in werking treden zodra onderhandelingen beginnen en kan dit voortduren tot er een verdrag is gesloten. In de visie van Brezjnjev behoort tot het moratorium het stopzetten van de voorbereidingen voor het ontplooien van de Pershing-2 en de kruisraketten in West-Europa.



● *Leonid Brezjnjev tijdens het uitspreken van zijn rede.*

Over Afghanistan zei hij nog, dat het imperialisme een ware niet-verklaarde oorlog tegen de Afghaanse revolutie heeft ontketend. Dat schept een rechtstreekse bedreiging voor de veiligheid van onze zuidelijke grens. Een dergelijke situatie dwingt ons het bevriende land de gevraagde militaire steun te verlenen.

Wat betreft het Sovjetrussische militaire contingent, zijn wij bereid dit met toestemming van de Afghaanse regering terug te trekken. Daartoe zal het zenden van onwettige contrarevolutionaire benden naar Afghanistan volkomen moeten ophouden.

Polen

Over Polen zei Brezjnjev: „Wij zullen het socialistische Polen niet laten aantasten. Wij zullen in het ongeluk niet een broederland loslaten."
Hij veroordeelde fel „de vijanden van het socialisme die, ondersteund door krachten van buitenaf, proberen de loop der gebeurtenissen in Polen te wijzigen en het land in een contrarevolutionaire richting te sturen".

De bijeenkomst van de landen van het pact van Warschau van december vorig jaar heeft „een belangrijke politieke steun voor Polen betekend". „Deze toonde duidelijk dat de Poolse communisten en de Poolse arbeidersklasse konden rekenen op hun vrienden en bondgenoten.
Het wereldsocialisme heeft allerlei beproevingen gekend in de loop van zijn geschiedenis maar de communisten hebben altijd moedig de aanvallen van tegenstanders beantwoord. Niemand mag eraan twijfelen dat wij gezamenlijk bereid zijn onze belangen te waarborgen. De socialistische overwinningen van de volken te verdedigen."
„Op het ogenblik zijn de Poolse kameraden bezig de kritieke situatie te herstellen. Zij proberen de mogelijkheden voor actie van de partij te verbeteren en de banden met de werkende klasse te verstevigen. Zij werken aan een concreet programma om de Poolse economie weer gezond te maken", aldus Brezjnjev.

HOOFDAGENT GESCHORST

ROTTERDAM – De korpsleiding van de politie in Rotterdam heeft een 33-jarige hoofdagent/rechercheur geschorst omdat hij een bedrag van ongeveer 900 gulden, dat hij tijdens een recherche-onderzoek in beslag had genomen, niet had afgedragen. De Officier van Justitie in Rotterdam heeft de rijksrecherche opgedragen de zaak te onderzoeken.

„Kiezen voor het minst slechte"

WASHINGTON - De nieuwe benadering van de Amerikaanse politiek op het vlak van de mensenrechten zal komen te bestaan uit het „kiezen voor het minst slechte". Dit heeft Ernest Lefever, door president Reagan pas benoemd tot onderminister voor de mensenrechten, verklaard in een interview met de Amerikaanse pers.

In het zondag gepubliceerde vraaggesprek zegt Lefever dat de Verenigde Staten naar zijn mening bevriende „autoritaire regimes" behoren te steunen om te beletten dat deze omver worden geworpen door „totalitaire regimes". De totalitaire regimes, zoals die in communistische landen bestaan, tolereren geen enkele vorm van vrijheid, aldus Lefever, terwijl de „autoritaire regimes" daarentegen veel toestaan, zoals vrijheid van godsdienst en vrijheid van pers.
Lefever meent dat de regering van El Salvador militaire hulp verdient, ook al is haar gedrag niet dat van een „engel". Maar, „ik ken geen enkel land waar dat wel zo is", aldus de onderminister.
Hij leverde wel - zonder naar El Salvador te verwijzen, waar vier Amerikaanse religieuzen zijn vermoord en de katholieke geestelijkheid de huidige junta bekritiseert - kritiek op geestelijken die „de religie gebruiken om hun politieke activiteit te verheten". Er is onderscheid, meent Lefever, tussen geestelijken en priesters en religieuzen die zijn verwikkeld in activiteiten die vijandig staan ten opzichte van de belangen van de regering.

Tuberculose nog niet uitgeroeid

Van onze medische medewerker Joan Boeke, arts

In Zeeuwsch-Vlaanderen deed zich begin februari een tuberculose(tbc)-explosie voor. Honderd achtenvijftig mensen bleken met tbc te zijn besmet. In Amsterdam overleed een jongeman aan tbc. Deze berichten vestigen er de aandacht op dat deze ziekte nog niet is uitgeroeid. Voor jongere mensen is tbc een onbekende ziekte. Maar velen uit de generaties van voor de Tweede Wereldoorlog herinneren zich tbc als een ernstige ziekte, met een doodssfeer die kanker in deze tijd heeft. In de familie of directe omgeving is wel iemand aan de tering overleden, al dan niet na een verblijf in één van de tbc-sanatoria. Tegenwoordig is tbc een goed te behandelen ziekte, die weinig voorkomt. In 1900 stierf één op de vijf aan tbc; nu is dat één op de 1000.

Tuberculose is een besmettelijke ziekte, die door bacteriën wordt veroorzaakt. Honderd jaar geleden ontdekte Robert Koch dat. Door hoesten worden de bacteriën van een zieke op een ander overgebracht. Die hoeft dan niet altijd ziek te worden, want de weerstand kan een tbc-infectie voorkomen.

Is die weerstand slecht, dan is de kans om ziek te worden groter. In de Tweede Wereldoorlog nam door slechte voeding en hygiëne het aantal tbc-lijders toe. Ook de enorme vermeerdering van het aantal tbc-lijders onder de bevolking van Vietnam tijdens de oorlog met de VS, is daardoor te verklaren. Andere risicogroepen zijn buitenlandse werknemers, druggebruikers en mensen met stoflongen, bijvoorbeeld ex-mijnwerkers in Limburg.

Maar waarschijnlijk niet alleen lichamelijke weerstand is bepalend. Ook een tekort aan geestelijke veerkracht bevordert het oplopen van de ziekte. In de vorige eeuw zouden heel wat mensen door louter verdriet of depressie aan tering zijn gestorven.
De besmetting met tbc vindt plaats in de longen. De uitgehoeste bacteriën komen in de longen van het slachtoffer terecht. Daar kan zich dan een infectie ontwikkelen. Die kan daar blijven, maar kan zich ook verspreiden via het bloed. In dat geval worden ook andere organen door uitzaaiing van de bacteriën aangedaan, zoals de nieren en botten. Na een besmetting blijft de ziekte vaak gedurende een lange tijd onopgemerkt. Hij geeft weinig verschijnselen. Dat is verraderlijk, want de aangestoken persoon kan nu op zijn beurt besmettelijk worden. Dat gebeurt als een in de longen bestaande infectiehaard doorbreekt naar een tak van de luchtpijp. De bacteriën kunnen dan worden uitgehoest. Dat is „open tuberculose".

Sinds de jaren '40 is tuberculose met medicijnen goed te genezen. Gedurende een jaar moeten die medicijnen worden geslikt. Voor die tijd moest men het doen met kuren in een sanatorium, goede verzorging om de weerstand zo goed mogelijk te houden. Vaak leidde de ziekte tot de dood. In het begin van deze eeuw is een organisatie voor tuberculosebestrijding opgericht, een door de overheid gesubsidieerd particulier initiatief.

Opsporen

Door de steeds betere levensomstandigheden, de ontdekking van goede medicijnen en het opsporen van besmette mensen is het voorkomen van tbc zeer sterk teruggedrongen. Ons land behoort tot de „tbc-armste" van de wereld. Om die reden zijn tbc-sanatoria gesloten of hebben een andere bestemming gekregen. Toch is er nog steeds één keer in de twee maanden ergens een explosietje. Een aantal mensen blijkt dan besmet door een „open tbc"-patiënt. Dat die kleine epidemietjes ontstaan, komt omdat onder de ouderen velen zijn die eens besmet zijn geweest, maar niet echt ziek zijn geworden. Bij hen kan de tbc jaren later toch nog de kop opsteken en zij kunnen anderen dan besmetten.

Iran laat Britten vrij

LONDEN – Drie Britten die sinds vorig jaar augustus in Iran werden vastgehouden, zijn zondag in Teheran vrijgelaten en staan nu klaar om naar Groot-Brittannië terug te keren. Dit heeft het Britse nieuwsagentschap „Press Association" gemeld.
Een verslaggever van het nieuwsagentschap liet weten dat de speciale afgezant van de Anglicaanse Kerk in Teheran, Terry Waite, hem per telefoon had meegedeeld dat de drie momenteel in een ontvangstcentrum van de Iraanse regering verblijven en waarschijnlijk in de loop van de komende week naar huis zullen terugkeren. De vrijgelatenen zijn de anglicaanse zendelingen John en Audrey Coleman en de secretaresse van de angicaanse bisschop van het Midden-Oosten, Jean Waddell. Volgens Waite wordt een vierde Brit, de zakenman Andrew Pyke, kennelijk nog steeds vastgehouden.
Waite verklaarde dat de drie vrijgelaten Britten goed zijn behandeld en niet bitter zijn gestemd over hun gevangenschap. „In feite, verlangt het echtpaar Coleman ernaar na een korte onderbreking naar Iran terug te keren. Zij hebben tenslotte dertig jaar in dit land gewoond", aldus Waite.
Hij voegde hieraan toe dat de drie steeds hebben beseft dat zij gevangen zaten op grond van valse informatie en „een onderzoek heeft uitgewezen dat dit juist was".

Nachtkluis opgeblazen

EINDHOVEN – In Eindhoven is in de nacht van zondag op maandag voor de derde maal in korte tijd de nachtkluis van een bank met springstof opgeblazen. Hoe veel geld daarbij is buitgemaakt zal pas in de loop van maandag kunnen worden vastgesteld, aldus de politie.

In de nacht van zondag 21 op maandag 22 december vorig jaar werden in het winkelcentrum Woensel omstreeks vier uur gelijktijdig de kluizen van twee vlak bij elkaar gelegen bankfilialen opgeblazen. die explosie was zo krachtig dat niet alleen de kluizen werden vernield maar ook de ongeveer zeventigduizend gulden die zich daarin bevond. De politie vond een deel van het geld terug. Het was volkomen verpulverd. Ook de bankfilialen werden behoorlijk beschadigd.
Ook ditmaal betreft het een bankfiliaal in het winkelcentrum Woensel. De explosie deed zich ook nu weer rond vier uur voor. Hoewel de kluis werd vernield en ook het bankfiliaal schade opliep, is het geld door de explosie niet vernield. De politie heeft althans een deel van de inhoud van de nachtkluis onbeschadigd teruggevonden.



● *De al jaren in Japan wonende Poolse broeder Zeno liet zijn tranen de vrije loop toen de paus hem kuste.*

Komst paus laat Japanners koud

Van onze correspondent Jan Krikke

TOKIO – Paus Johannes Paulus II is gisteren in een koud en verregend Tokio aangekomen voor een vierdaags bezoek aan Japan. Dit is het eerste pauselijke bezoek sinds Europese zendelingen naar Japan kwamen in 1543. Ongeveer honderd, voornamelijk jeugdige katholieken zwaaiend met Japanse vlaggetjes trotseerden het koude weer en applaudisseerden enthousiast toen de paus de vliegtuigtrap afdaalde en knielde om de Japanse bodem te kussen. De paus werd officieel begroet door de Japanse minister van buitenlandse zaken, Ito, en leiders van de Japanse Katholieke Kerk.

De aankomst van de paus toonde een sterk contrast met de zojuist besloten reis door de Filippijnen waar het pauselijke bezoek miljoenen mensen op de been bracht. In tegenstelling tot de Filippijnen zijn er weinig katholieken in Japan en de Japanse bevolking lijkt weinig enthousiast voor het bezoek van de paus.
Bij aankomst in Sint-Mariakathedraal in het centrum van Tokio zei de paus in goed verstaanbaar Japans dat hij verheugd is Japan te bezoeken. Hij voegde daaraan toe: „Ik hoop hier velen als broeders en zusters te ontmoeten en dat zij mijn gevoel van liefde en vrede met mij zullen delen."

Niet minder dan 11.000 politiemannen waren op de been om de eerste dag van het pauselijke bezoek in goede banen te leiden en ongeregeldheden te voorkomen. Enkele dagen geleden kondigden extremisten aan acties te zullen voeren tegen het bezoek van de paus. Volgens enkele rechtse groeperingen heeft het pauselijke bezoek politieke achtergronden. Anderen hebben het bezoek bestempeld als een religieuze invasie. De eerste dag van het pauselijke bezoek verliep zonder incidenten.
De paus had een ontroerende ontmoeting met de Poolse broeder Zeno, een 89-jarige landgenoot van de paus. Broeder Zeno verliet Polen in 1930 en kwam naar Japan als zendeling. Hij reisde door het hele land om hulp te verlenen aan de armste Japanners en woont nu in een verzorgingshuis in Tokio. Broeder Zeno, zittend in een rolstoel, liet zijn tranen de vrije loop toen de paus zijn hoofd kuste en hem in de Poolse taal begroette.
Vandaag heeft de paus een ontmoeting met de Japanse keizer en Japans premier Suzuki. Daarna zal de paus de mis lezen in een sportstadion in het centrum van Tokio. Een massale bijeenkomst van 40.000 jongeren in de Bodokan, een sporthal in het centrum van Tokio, zal later op de dag door de paus worden toegesproken.
Morgen vertrekt de paus naar Hirosjima en Nagasaki, het hoogtepunt van zijn Japanse reis. Nagasaki heeft de grootste concentratie van katholieken in Japan en de bevolking van deze stad is bezig de paus een groots welkom voor te bereiden.

NSM-werf bezet

Van onze correspondent

AMSTERDAM - Zo'n 40 kaderleden van de industriebonden FNV, CNV, Unie BLHP en de ondernemingsraadsleden van de NSM hebben gistermorgen vroeg het kantoorgebouw en de werf van de Nederlandse Scheepsbouw Maatschappij bezet. Hiermee zijn de eerste actiepunten, vrijdag tijdens een personeelsvergadering aangekondigd, uitgevoerd. De bedoeling van de bezetting is, aldus een van de ondernemingsraadsleden, de politieke druk op Den Haag nog verder op te voeren om donderdag een positieve beslissing over het lot van de NSM te komen.

Het flatgebouw net buiten het NSM-terrein, waar vroeger directie en administratie van de voormalige NDSM gehuisvest was, is eigendom van het Rijn-Schelde-Verolme-concern. De bezetting van kantoor zowel als werf is in eerste instantie als symbolische daad bedoeld. In principe zal aan personen die in het kantoor werken de toegang niet worden ontzegd. [...] ADM-werf zal zoveel mogelijk buiten de bezettingsactiviteiten worden gehouden. De bezetting van de NSM-werf wil niet zeggen dat daar helemaal niet meer gewerkt zou worden. „Maar", zo zei een van de ondernemingsraadsleden, „je kunt niet verwachten dat het NSM-personeel in deze zeer spannende dagen voor 100 procent te motiveren is om de gewone werkzaamheden voort te zetten."
Hoe lang de bezettingsactie zal duren is nog niet bekend. In ieder geval wil men ermee doorgaan tot donderdag de Kamer een uitspraak heeft gedaan over het besluit van de minister. Verdere acties zouden afhankelijk zijn van die beslissing. Indien deze negatief uitvalt, wordt algemeen verwacht dat de acties zich zullen uitbreiden. Een groot aantal NSM'ers verklaarde zich nimmer bij een negatieve uitspraak neer te zullen leggen. „Al zal ik tot mijn pensioen door moeten gaan met deze acties", zo zei een van de bezetters.

Miljard ww naar bouwvakkers

Van onze correspondent

AMERSFOORT – Aan werkloze bouwvakkers zal dit jaar één miljard gulden aan WW worden betaald. Dit is het dubbele van vorig jaar. Bestuurder Joop van der Glas van de Bouwbonden FNV zei gisterochtend in Amersfoort dat de grote werkloosheid in de bouw – 70.000 bouwvakkers zijn zonder werk – niet nodig is. „Vakmensen hoeven niet thuis te zitten terwijl er zoveel gebouwd moet worden", aldus Van der Glas, die sprak op een vergadering van de bouwbond, waar vandaag beslist zou worden over acties voor meer werk in de bouw- en houtnijverheid.

Voorzitter Brouwer van de FNV-Bouwbond zei maandagochtend in zijn openingswoord: „De werkloosheid onder bouwvakkers kost een sloot geld, terwijl aan de maatschappelijke behoefte aan bouwproduktie op geen stukken na wordt voldaan."
Naar zijn mening moet er bij voorrang iets aan de werkgelegenheid in de bouw worden gedaan. „De regering denkt klaarblijkelijk", aldus Brouwer, „dat kan worden volstaan met het wat bijschoffelen van de tuin. Maar de situatie eist dat er zware machines worden ingezet die diep in de aarde graven en de kluiten in het rond doen vliegen."

Stagnatie

Volgens Brouwer is de stagnatie in de bouw vooral een financieel-economisch probleem. „Het is duidelijk dat allereerst de regering het roer om moet gooien als het om een betere financiering van de bouwproduktie gaat. Dat zal niet met dubbeltjes en kwartjes moeten gaan, maar met honderden miljoenen", aldus Brouwer.
Volgens hem heeft het kabinet-Van Agt bewezen de problemen waarmee ons land worstelt, niet aan te kunnen. „Het is dan ook voor het land en voor ook voor de zwakken in onze maatschappij te hopen dat de VVD en het CDA bij de volgende verkiezingen in ieder geval samen geen meerderheid behalen. Slechts een regering die mede op de progressieve partijen steunt kan de problemen in de volgende jaren aan", aldus Brouwer.

Louis van Dijk laat na drie jaar weer van zich horen

'Ik moet mezelf nieuwe dingen blijven leren!'

Van onze showpaginaredactie

DALFSEN – Het is nu dik drie jaar geleden dat de bekende pianist Louis van Dijk van zich liet spreken. Hoewel hij is blijven optreden, heeft hij zich al die tijd een beetje schuilgehouden voor de kranten en de televisie.

Waarom? Omdat hij, zo vertelde hij thuis in een comfortabele moderne bungalow in Dalfsen, het gevoel kreeg dat hij te veel ging keutelen. „Met een eigen triootje het land in, is leuk. Maar je leert er niets van. En dat gevaar heb ik ontweken door weer zelf aan de studie te gaan. Een paar jaar lang, vijf tot zeven uur per dag".

Op dit moment is Louis van Dijk zo ver dat hij weer zin heeft in grote uitdagingen. Er zijn twee nieuwe elpees van hem uit(„Collage" en „Nightwings") en maakt een tournee door ons land, waaraan ook meewerken Liesbeth List, Thijs van Leer en Rogier van Otterloo.

Er is drie dagen van 's ochtends vroeg tot diep in de nacht gewerkt aan het repertoire door de artiesten die hiervoor naar het afgelegen dorp in Overijssel zijn gekomen, om zo min mogelijk afgeleid te zijn. Nu Liesbeth List hersteld is van haar hernia-operatie kon de tournee dan ook van start gaan.

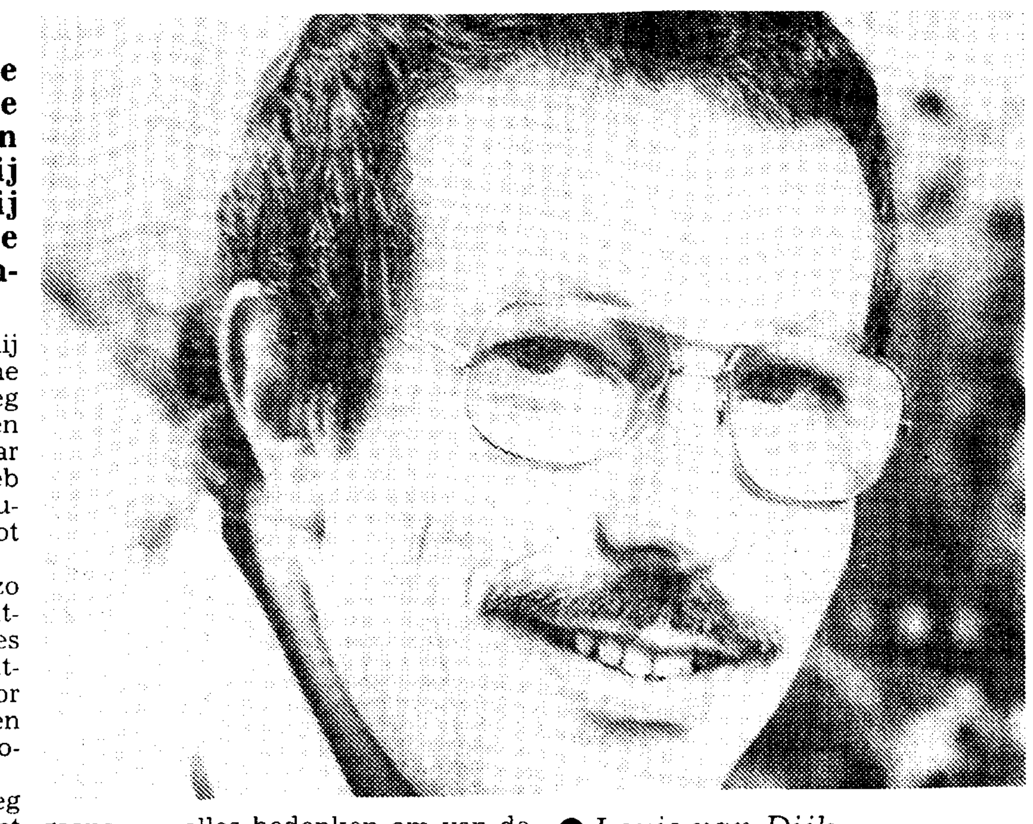
Behalve het optreden met populaire-muziekmensen en met werken uit die muziek, heeft Louis zich de laatste jaren ook toegelegd op de klassieke muziek, een zeer grote uitdaging voor hem. Samen met Daniël Waayenberg vormt hij een pianoduo en dit tweetal treedt gemiddeld tweemaal per maand op met Louis' eerste, grote klassieke stuk: de Haydn-variaties van Brahms. (Waayenberg zelf beschikt over dertig grote klassieke stukken die hij uit zijn hoofd kan spelen).

Het verschil voor Louis tussen werken in het populaire genre en werken met klassiek repertoire is enorm. Zodra hij klassiek gaat spelen wordt hij uiterst nerveus, zozeer zelfs, dat hij vaak het pedaal van de piano niet eens naar beneden kan krijgen. Hij moet doorgaans van alles bedenken om van de zenuwen af te komen, moet de dingen op de dag voor het concert in een volgorde doen waarvan belsist niet kan worden afgeweken, rookt dan niet, drinkt niet en is nog maar met één ding bezig: het klassieke concert van die avond.

't Gekke is dat hij dit helemaal niet heeft bij het populaire werk. Alsof dat er allemaal wat minder toe doet, ondanks het feit dat hij hieraan zijn bekendheid dankt.

Louis: „Zodra ik populaire muziek speel ben ik rustiger. Alsof de zekerheid dat het goed gaat al bij voorbaat aanwezig is. Het enige dat me dan interesseert is of ik de mensen mee kan krijgen, dus of het publiek het ook ziet zitten wat ik doe. Maar dat heeft te maken met een uitstraling, met laten merken dat je zelf ook zin hebt in een lekkere swing, en dus niet zo gek veel meer dan de beheersing van de pianotechniek".

„Waarschijnlijk is dat het verschil met de klassieke muziek. Je kunt in het populaire genre minder snel door de mand vallen. Omdat de critici,



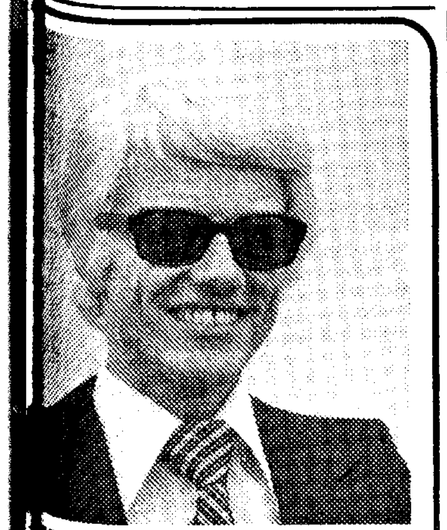
● *Louis van Dijk*
„Rustig bij populaire muziek"

maar ook de doorsnee-luisteraars, meestal een mindere kennis van zaken hebben. Ik vind dat je de echte muziekkenners wél onder de klassieke mensen vindt. Zoiets maakt voor mij de uitdaging enorm groot. Anderzijds houd ik aan een succesvolle klassieke avond een gierende bevrediging over".

Hij is een makkelijk prater, naar eigen zeggen een uitgesproken gezinsman met als eerste liefde zijn kinderen, hond en vrouw (hij lacht hartelijk om die volgorde), een mens op makkelijke, jarenoude sloffen en in de buitenlucht een geruite pet op het hoofd. Iemand die van sociale contacten houdt, maar dan wel op afspraak. Dat laatste is er de reden van dat hij afgelegen is gaan wonen, om op die manier niet lastig gevallen te worden door vele aan- en binnenlopers.

Als zoon van een koster in Amsterdam begon hij op zijn zevende aan orgellessen. Niet alleen had hij talent, maar ook had hij er zin in om met de muziek verder te gaan. Dat hij snel succes kreeg blijkt uit het feit dat hij in 1959 werd ingeschreven aan het conservatorium in Amsterdam en al in 1960, toen hij voor het eerst meedeed aan het Jazzconcours in Loosdrecht, een tweede prijs wegsleepte. Een jaar later haalde hij er met zijn trio de eerste prijs en dit was er de oorzaak van dat ook platenmaatschppijen belangstelling kregen voor de muziek van Louis van Dijk. De producer John Vis (met wie Louis nu nog steeds samenwerkt) benaderde hem voor de opname van een elpee en voor dit eerste album, getiteld Bluesette, kreeg hij in 1965 een Edison. In dat zelfde jaar slaagde hij bovendien cum laude aan het conservatorium, waar hij overigens een klassieke opleiding had gevolgd. Sindsdien is de pianist met platen als Pavane en Mariposa zeer succesvol geweest en heeft hij alle mogelijke verschillende muziekrichtingen uitgeprobeerd. Zo is er van hem ook een Lennon-McCartney-elpee en heeft hij bovendien grote artiesten als The Anita Kerr Singers, Salena Jones, Madeleine Bell en Coretta King begeleid.

Hoewel ook in het buitenland interesse is voor de muziek van Louis van Dijk (met name in Australië en Amerika) heeft Louis er zelf minder behoefte aan om achter het succes over de landsgrenzen heen te jagen. „Ik ben geen avonturenmens", vindt hij, „ben het liefst thuis. Ik heb totaal geen behoefte aan reizen en helemaal niet om de wereld te veroveren".



HEINO

Heino

…LPICH – Heino, de stem van de …gende meerheid, oogst succes …zijn elpee „Lieder der Berge". …rvan werden tot nu toe 650.000 …mplaren verkocht. Dat betet voor de gezonnebrilde blonde …gen uit Germany een tweede …ats in de Duitse LP-parade. …mmer één blijft Peter Maffay …een kloof tussen schlager- en …muziek heeft weten te over…ggen. Peter – overigens gebo…in Roemenië – blijft actief in de …tse showbizz. Zijn aktuele plaat …er sieben Brücken muszt du …en" is opnieuw een bewijs.

Diksten

…DEN-BADEN – De zwaarste en …ste mensen van de Bondsrepu…k worden voor de TV-camera's …aald op 28 maart in het pro…mma „Auf los geht's los". …lacky") Joachim Fuchsberger …d een oproep bij de kijkers die …anks hun méérgewicht op…uw verjaardag konden vieren. …mannelijke kandidaten moeten …nstens 101 en de vrouwelijke …nstens 81 kilo wegen. Dat is wel …voorwaarde om toegelaten te …nnen worden. Een aantal diëtis…in Duitsland zijn overigens van …ning dat dikke mensen langer …ven dan dunne. Daarover zal in …ze 25e aflevering van „Auf los …ht's los" dan ook nog eens Heil…aktiker dr. Manfred Köhnlech…r z'n woordje doen.

Hans

…MPELVELD – Bas-bariton Hans …heijen heeft in het weekend bij …lydor in Den Haag een kerstel…e opgenomen. Daarop komen …halve Hans ook het Schevenings …annenkoor, The Young Chapel …ngers en de sopraan Marie-Cecile …erdijk voor. Er komt van Hans, …e méér in Saarbrücken dan in …mpelveld verkeert, dit jaar ook …g een solo-elpee uit. We zeiden …t al: Saarbrücken. Hans Scheijen …daar verbonden aan het Staats…eater. In vijf opera's neemt hij de …ofdrollen voor zijn rekening: Die …uge (Orff), Spanische Stunde …avel), La Bohème (Puccini), Cosi …n Tutte (Mozart) en Martha (Flo…w). De volgende hoofdrol (Tevje) …eelt Hans in Anatevka. Première: …april in Saarbrücken. En het be…allemaal met een TV-uitzen…ng in ons land...



HANS SCHEIJEN

Hitlijn

…EERLEN – 15 miljoen telefoon…es zijn er sedert de introductie …n de zogeheten „Hitlijn" in 1978 …epleegd op het nummer 020-…4161. Door het draaien van dat …ummer – in het weekend dag en …acht, op werkdagen van 18.00 tot …00 uur – krijg je nummers uit de …tionale hitparade te horen. Het …stituut de Nationale Hitparade …ept iedereen, die regelmatig dit …ummer draait, op om voor 10 …aart een kaartje naar postbus …000 in Amsterdam te sturen. Op …t kaartje moet vermeld worden …at men van de Hitlijn vindt, als…ede leeftijd en telefoonnummer. …e tien origineelste inzendingen …orden beloond met platenbonnen …r waarde van vijftig gulden.

Luik

…EULEN/LUIK – Het derde TV-…t van de WDR in Keulen brengt …riodiek het programma „Mitt…ochs in...". De TV is dan op …oensdagavond ergens te gast in …en stad of plaats van Nordrhein-…estfalen. In 1979 „wipte" men …ven de grens over naar Roermond …aar aanleiding van de Europa-ver…iezingen. Komende woensdag…vond trekt men naar het sportpa…is van Luik. In deze „land-zon…er-grens"-produktie (in het Duits …et Franse ondertitels) zijn o.a. te …ast de (Europa) parlementatiers …oteboom uit Venlo en Schinzel …it Aken, de burgemeester van …uik en Eupen (resp. Close en …vers), de president van de Cocke…ll-Werke (Charlier) en de direc…eur-geneesheer van het ziekenhuis …an Luik van der Daele (overigens …eboren in Aken). Aan Luiks be…endste zoon, Georges Simenon …uist ja die van commissaris Mai…ret) gaan de WDR-mensen even…hin voorbij. Zij het dat men zich …aar met archiefmateriaal tevreden …oet stellen.

Eindredactie
Harrie Cremers
telefoon 045-739273 / 739274



MARIANNE TIMMERMANS (47) uit BINGELRADE, huisvrouw, wil zeker geen enkele aflevering missen van Avro's Wie-Kent-Kwis. „Iedere keer vind ik het weer spannend om de kandidaten van dit spelprogramma op de voet te volgen. En wat zo fijn is bij dergelijke uitzendingen, je kunt met je handwerkje blijven doorgaan. Dus ook zaterdagavond heb ik de kwis weer bekeken. Dat is ook mijn enige wens op tv-gebied. Andere avonden schakelen we vaker over naar de Duitse netten maar dit weekend had ik het voor het zeggen. Alle sportuitzendingen worden door mijn 18-jarige zoon bekeken. Hij is een echte sportman en tot 21.00 uur 's avonds worden alle knoppen benut om maar in te schakelen op welk sportprogramma dan ook."

WILLY WAUBEN uit SITTARD, 56 jaar en begrafenisondernemer kan zijn tv-programma's nooit bepalen. „Door mijn drukke werkzaamheden word ik vaker 's avonds van de buis weggeroepen om allerlei zaken te regelen. De televisie wordt natuurlijk wel aangezet. Heb ik de kans dan gaat mijn voorkeur uit naar de actualiteitrubrieken en de sportuitzendingen. Zondag bijvoorbeeld hebben we kunnen genieten van een uitgebreide samenvatting van de voetbalwedstrijd Nederland-Cyprus, die gespeeld werd in Groningen. 's-Middags heb ik ook de wereldkampioenschappen veldrijden voor beroepsrenners in Tolosa gezien. En wat een heerlijke overwinning voor Hennie Stamsnijder."

JENNY DAELMANS (31), huisvrouw uit SCHAESBERG. „Niet alle programma's spreken mij natuurlijk aan, maar televisiekijken zie ik duidelijk als een hobby. Welke netten, of welke omroepen, dat maakt me niets uit. Waar we zeker iedere avond voor gaan zitten is het „jeugdjournaal". De kinderen zijn er werkelijk dol op. Een goede presentatie in het geheel en Leontien Ceulemans komt erg leuk over. Voor de jonge kijkertjes zijn de items in dit journaal goed te volgen en de NOS heeft er goed aan gedaan om dit programma voor de jeugd in te schakelen."

MARIA PHILIPS (57) uit SWEIKHUIZEN kijkt zeker naar Fred Oster. „Een geweldige spelleider, die volgens mij de kandidaten helemaal op hun gemak stelt. Verder zie ik graag elk amusementsprogramma en voor de mannelijke leden van ons gezin is het weekend helemaal gericht op alle mogelijke sportuitzendingen."



Meningen van kijkers over TV-programma's

Limburgse Breakers bij Veronica

KERKRADE – De stand van zaken bij de Verenigde Limburgse Breakers, hun activiteiten en de groei van deze vereniging van zendamateurs, valt komende vrijdagavond om 18.00 uur te beluisteren in het Veronica-radioprogramma „Staandebij" op Hilversum II.

De Verenigde Limburgse Breakers ontvingen hiervoor een uitnodiging van Yvonne Sengers (Lady Mispoes), die dit programma voor 27 MC'ers en mensen die in deze vorm van communicatie zijn geïnteresseerd, presenteert.

Inmiddels als overkoepelend orgaan, waarover ook in „Limburg Aktueel" ruimte wordt ingeruimd, heeft men een pluim gekregen van de Nederlandse Citizen Band Federatie die in Hilversum vergaderde. Dit omdat de Limburgse afdeling momenteel een van de best georganiseerde blijkt.

Illegale stadsomroepers (etherpiraten) die wensen, problemen ten aanzien van het radio- en zendgebeuren hebben, kunnen vanaf vandaag terecht bij de heer P.L.C. Thille van de Verenigde Limburgse Breakers, tel. 045-454295.

programma's van de dag

televisie

■ = zwart-witprogramma's

NEDERLAND I
Kanalen: 5, 51, 53 en 57

10.00 - 11.30 Schooltelevisie. 10.00 Zie zo. Ziek zijn. 10.20 Japan. De fabriek. 11.00 Waarnemen, hoe doe je dat?
13.00 - 13.05 Journaal voor gehoorgestoorden.
14.00 - 14.20 Frysk telebord.
14.30 - 15.00 Schooltelevisie. Een blokje om. Het schip.
18.25 Journaal voor gehoorgestoorden.
18.30 Jeugdjournaal.
18.50 Paspoort. Informatie voor Joegoslavische en Italiaanse werknemers.
19.00 Avonturen op de Denneheuvel. Jeugdserie.
19.05 EO-kinderkrant. Gevarieerd kinderprogramma. Presentatie: Wim de Knijff.
19.30 Ronduit. „Stuff tot nadenken." Jongerenmagazine.
20.40 Van u wil ik zingen. Koor- en samenzangprogramma.
21.00 God wil wonen bij de mensen. „Gelukkig zijn de reinen van hart." Bijbelstudie.
21.25 EO-Aktief. Activiteiten van de EO in de komende weken.
21.37 Journaal.
21.55 Den Haag Vandaag. Actualiteiten rond de politiek.
22.10 De schone schijn 7. „Dat zou je wel willen." De theoretische zijde van het kunstbeleid.
23.00 Journaal.
23.05 Journaal voor gehoorgestoorden.

NEDERLAND II
Kanalen: 31, 54, 56 en 60

13.00 - 13.05 Journaal voor gehoorgestoorden.
18.27 Microprocessors 1 en 2. Teleac.
18.57 Journaal.
18.59 Hotel de Witte Raaf. „Schijn kan bedriegen." Jeugdserie.
19.25 Kerkbuurt.
20.00 Journaal.
20.27 Schuld en boete. „Schuld." Nieuwe serie met in de hoofdrol John Hurt. Het verhaal speelt ● zich af in St.-Petersburg rond 1860. Raskolnikow ziet het nut er niet van in zijn leven zo verder te lijden op zijn kamer en de universiteit. Hij ergert zich over het huwelijk van zijn zuster. De student wil zijn leven zin geven door zich boven de wet te stellen. Een perfecte moord moet hem daarvoor het bewijs leveren.
21.45 Wat 'n kunst. Spelprogramma. Presentatie: Kick Stokhuijzen.
22.55 Hier en Nu. Actualiteitenrubriek.
23.35 Afgoden van deze tijd. „Geweld, ja natuurlijk." Overdenking door ds. Ype Schaaf.
23.50 Journaal.
23.55 Journaal voor gehoorgestoorden.

DUITSLAND I
Kanalen: 9, 24 en 46

10.00 Journaal. Thema's van de dag.
10.23 Tsuma yo bara nu yo nin. Japanse speelfilm.
11.40 Rondblik.
12.10 Uit onderzoek en techniek.
12.55 Persoverzicht.
13.00 - 13.15 Journaal.
16.10 Journaal.
16.15 Beelden uit Nedersaksen. „Een deelstaat: hoe hij werd, wat hij is." Documentaire van Thilo Koch.
17.00 Zes beren en Ui. „Een school op zijn kop." Speelfilm. Voor de kinderen.
17.50 Journaal.
18.00 Wereld van de dieren. „Australische wilde honden." Tv-serie.
18.30 Vlug verteld. Duitse hoek.
18.40 Café Wernicke.
19.15 Hier und Heute. Actualiteiten.
19.45 Typisch... boogschutter.
20.00 Journaal.
20.15 Telespiele. Telefonische muzikale discotheek. Presentatie: Thomas Gottschalk.
21.00 Report. Baden-Baden.
21.45 Hagen. „De vrouw die aan geheugenverlies leed." Misdaadserie.
22.30 Thema's van de dag.
23.00 Arena. „Cultuur voor middernacht."
0.00 Journaal.

DUITSLAND II
Kanalen: 21, 29, 35 en 37

10.00 - 13.15 Zie programma's Duitsland 1.
16.30 Mozaïek. Magazine voor de oudere generatie.
17.00 Journaal.
17.10 Muggsy. „De lafaard." Tv-serie.
17.40 De draaischijf. Vrijetijdsmagazine. Te gast: Brock-Terzett.
18.20 Tarzan, heer van de jungle. „Tarzan en het beest in het ijzeren masker." Tekenfilmserie.
18.40 Oskar, de supermuis. „De geheimzinnige vreemdeling." Tekenfilmserie.
19.00 Journaal.
19.30 De lieve kinderen. Komedie met Grethe Weiser, Kate Jaenicke, Ute Gerhard en anderen. Als ouders op reis gaan en het huis aan een trio dartele tieners overlaten is het hek van de dam. Vooral als een van de jongedames zo vriendelijk is om op een koffer met gesmokkelde horloges te passen. Zowel de politie als de smokkelaars zitten achter het koffer aan, die telkens weer wordt verwisseld, gestolen en verstopt.
21.00 Journaal.
21.40 44 van de 519. Vrouwen in de Bondsdag.
22.05 The Holden. Australische speelfilm uit 1977 met Paul Couzens, Eva Dickinson en anderen. Kevin en Bob gaan op de versiertoer. Kevin leert de knappe Anne kennen. Ofschoon hij veel voor haar voelt komt het toch tot een breuk. Daarna tips voor bioscoopgangers.
23.45 Journaal.

DUITSLAND III WDR
Kanalen: 48, 50, 55 en 58

18.00 Sesamstraat. Voor de kinderen.
18.30 Telecollege 2. Algebra.
19.00 Klimbim. Tv-serie.
19.45 Journaal 3.
20.00 Journaal.
20.15 Galerie.
21.00 Portret.
21.15 Vrouwenstudies: De schoonmaakploeg.
21.45 Vort Ort.
22.30 Tegen iets zijn is altijd gemakkelijk. „Een jongen huilt niet." Tv-serie over vooroordelen.
23.00 Journaal.

DUITSLAND III SWF/SDR
Kanalen: 40 en 56

18.00 Sesamstraat. Voor de kinderen.
18.30 Telecollege 2. Algebra.
19.00 Follow me.
19.15 Spreekuur. Kan electrische stroom genezen?
20.05 Spiegel der deelstaten. Tussen twee werelden. Uit het dagelijkse leven van een Turkse familie.
20.50 Cultuurkalender.
21.20 Funny Face. Amerikaanse speelfilm uit 1957 met Audrey Hepburn, Fred Astaire en anderen.

BELGIË (Nederlands I)
Kanalen: 10 en 44

18.00 Doctor Snuggles. Tekenfilm.
18.05 Sesamstraat. Voor de kinderen.
18.35 Open School. Nederlands.
19.05 Heiligdommen in Griekenland.
19.35 Lottowinnaars, mededelingen, morgen.
19.45 Journaal.
20.10 Carnaval in New Orleans. Reportageshow van het carnaval in New Orleans. Elvin Bishop, Doctor John, Helen Reddy, Deniece Williams, professor Longhair en Levon Helm.
21.00 Verover de aarde. Chirurgen zonder mes. Programma over de techniek van de genetische manipulatie. Presentatie: Piet De Valkeneer.
21.50 I.Q. Spelprogramma.
22.15 Tenuto. Viviane Spanoghe: cello, vertolkt het celloconcerto opus 129 in A van Robert Schumann met het Nationaal Orkest van België van Frederik Devreese. Presentatie: Regine Clauwaert.
22.55 Journaal.

BELGIË (Nederlands II)
Kanalen: 25 en 47

14.00 - 20.10 Zie programma's België (Nederlands 1).
20.10 Een onuitwisbaar teken. Documentaire uit de serie „Survival" over de benvickzwaan, een trekvogel uit Siberië.
20.35 Speelfilm. Groepsfoto met dame. Van Alexander Perovic naar de roman van Heinrich Böll met Romy Schneider en Michel Galabru. Het verhaal van Leni Gruyten, die tijdens de oorlog kransen voor gesneuvelde soldaten vlocht. Wie plaatste in 1965 midden in de winter rozen op het graf van de in de oorlog gestorven joodse Rachel, die met Leni bevriend was?
22.25 Open School. Bonjour la France. Presentatie: Emiel Goelen, Claude Lombard en Wilfried Decoo.

BELGIË (Frans I)
Kanalen: 3 en 8

14.00 - 17.00 Schooltelevisie.
17.30 Mededelingen.
17.45 De toverdoos. Voor de kinderen.
18.15 Zigzag. Spelprogramma. Presentatie: Patrick Spaeter.
18.30 Sociaal en economisch tribune. De landbouwersverenigingen.
19.00 Antenne soir. Regionaal nieuws.
19.25 Weerbericht.
19.30 Journaal.
19.56 Nana. Tv-serie.
20.55 Elémentaire, mon cher Einstein. De robotten werken al voor ons, zullen ze morgen ook denken voor ons? Presentatie, Philippe Deguent en François Wolff.
21.55 Betovering van de dans. Presentatie: Margot Fonteyn.
23.00 Journaal.

BELGIË (Frans II)
Kanalen: 28 en 42

13.30 Teletekst
14.00 - 17.45 Volledige programma-overname België (Frans 1).
17.45 Teletekst.
18.30 The Muppet show. Te gast: Jaye Morgan.
19.00 Antenne-soir. Regionaal nieuws.
19.55 Visa pour le monde. „Andalusië.
21.55 Drie korte films.

radio

HILVERSUM I
298 m; FM-kanalen 4 en 17

Nieuws: elk heel uur

7.00 Auto in? AVRO aan. (7.03. 7.30. 8.03 en 8.30 AVRO's Radiojournaal). 9.03 Steunpunt. 9.08 Arbeidsvitaminen. (10.02-10.10 De zandbakshow.). 11.02 Rita & Daphne. Hoorspelserie. 11.30 Uit is In. 11.45 Rondom twaalf. 13.03 AVRO's Radiojournaal. 13.20 De AVRO Diligence. 13.55 Beursplein 5. 14.02 De vergulde Middenweg. 16.02 Dertien Speciaal. 16.30 Kom 'ns langs op Slot Zeist. 18.11 AVRO's Radiojournaal. 18.25 Toppers van toen. 19.02 Natafelen. 19.00 Operettefragmenten.

20.03 Mon vieux, ma vieille. 20.30 Folk live. 21.02 Niet spotten met rood haar. Hoorspelserie. 21.36 Lichte grammofoonmuziek. 22.02 AVRO's Sportpanorama. 23.02 Met het oog op morgen. 0.02 Elpee tuin. 1.02 Groot licht. 5.02-7.00 Truck.

HILVERSUM II
402 m
Na 17 uur ook FM-kanalen 25 en 39

Nieuws: 7.00, 7.30, 8.00, 8.30, 12.30, 13.30, 17.30, 22.30, 23.55

7.10 Ochtendgymnastiek. 7.20 Het levende Woord. 7.36 Echo. 8.36 Sociale- en consumenteninformatie. 8.50 Postbus 900. 9.00 Gymnastiek voor de huisvrouw. 9.10 Waterstanden. 9.20 De letter M. 10.30 Ouder worden we allemaal. 11.00 Schoolradio. 11.30 Ratel. 12.16 Uitzending voor de landbouw. 12.20 Mededelingen voor land- en tuinbouw. 12.36 Echo. 13.11 Goal. 13.30 Schoolradio. 14.30 Open School. 15.15 generatie Generatie tot genratie. 15.30 Geen verboden toegang. 16.30 Babylon. 17.22 Mededelingen. 17.36 Echo. 18.10 Verkenning. 18.20 Na vijven en zessen. 18.50 Zendtijd D'66. 19.00 Eigen-wijs. 19.20 Kruispunt. 20.00 Musiceren als Brugman: muziek en retorica. 21.15 Spektakel 22.20 Overweging. 22.40 Titus Brandsma. Documentaire. 23.10 Zin in muziek. 23.30-23.55 Muziek op het spel.

HILVERSUM III
337, 445 m; FM-kanalen 13 en 28

Nieuws: elk heel uur

Van 7.00-18.00 Actualiteiten via dingen van de dag. 7.02 Gesodemeurders. 8.30 Holland ze zeggen. 10.30 Typisch Jansen. 11.30 VARA's Zoekplaatje. 13.30 Spitsbeeld. 15.30 Popkrant. 16.30 Beton. 18.03 De Avondspits met de Nationale Hitparade. 19.02 Popdonder plus. 21.02 Nashville. 22.02 ... and all that jazz. 23.02-24.00 Elpee-tuin.

HILVERSUM IV
Kanalen: 25 en 39

Nieuws: 7.00, 9.00, 12.00, 14.00

7.02 Capriccio. 9.02 Er staat een orgel in Hattem. 9.30 Van heinde en verre. 10.00 Opus tien tot twaalf. 12.02 Intermezzo. 13.00 De meest verkochte klassieke tien. 13.30 Koren - Korpsen. 14.02 De hoge „C". 14.30 Guitariteiten. 15.00-17.00 Belcantorium. Teleac. 17.00 Welzijnsplan, les 6. 17.30 Nieuws 1. 17.36-18.00 Moderne sterrenkunde, les 8.

LUXEMBURG-RTL
208 en 49,26 m; FM-kanalen 6 en 33

Nieuws: 6.00 t/m 9.00 op elk half uur, 10.00, 13.00, 18.00, 22.00, 23.40.

Antwerpen: 5.30 Goede morgen, morgen. 8.05 Van acht naar tien. Muzikaal programma.

Oost-Vlaanderen: 10.05 Dag-in, daguit. 10.10 Mattinata. (12.00 Splinternieuws), 12.05 Variété 12 tot 2.

Brabant: 14.00 Poeskaffee. 14.00 Rustige lichte muziek. 15.00 Een verhaal. Stichting het Groot Verdriet. 16.00 Splinternieuws. 16.00 Lichte muziek.

West-Vlaanderen: 17.00 BRT2 Focus. 17.15 Nieuws muziekkroniek. Randinformatie uit diverse muziekgenres. 18.10 Pop op een pitje. Nieuwe platen. 18.50 Sport in West-Vlaanderen. Provinciaal sportnieuws. 19.10 Bij valavond. Poëzie en muziek. 19.53 Vrij-uit in humanistisch perspectief. Vrijzinnige uitzending.

Limburg: 20.00 Miel Cools in de studio. 20.30 Snaar, fluit en andere verhalen. 21.00 Splinternieuws. 21.05 Selfservice. 22.05-23.40 Vanavond en vannacht.

BRT II
555 m; FM-kanalen 22 en 39

Nieuws: 6.00 t/m 16.30 op elk half uur, 19.30, 20.30, 21.30, 22.30, 23.30.

Duits: 5.30 De fröhliche Wecker I. 6.30 Der fröhliche Wecker II. 8.30 Der Radiomann is da. 10.30 Dacapo. 12.00 RTL 12 Uhr mittags. 14.00 Hits bei RTL 15.00 Die blaue Stunde. 16.00 Die schlaue Stunde. 17.00 RTL Radiotelex. 19.00 RTL Young. Felix. 20.00 Radio-Skat. Jörg Ullrich. 22.00 Countrytime, Achim. 23.00-1.00 Hallo Nachtarbeiter.

ROZ
FM-kanalen 13 en 28

18.00 ROZ-Aktueel. 18.10 De carnaval. Het Limburgse carnavalsrepertoire uit 1981. 18.50-19.00 Programma voor de Turken in Limburg.

Aangeb. betrekkingen

Enkele leuke BARMEISJES gevr. Vervoer vrij. Tel. 045-315038.

VERTEGENWOORDIGERS in encyclopedieën. Wij bieden u een zeer interessante bijverdienste. Tel. 04406-12875.

Wegens groeiende belangstelling vragen wij nog enkele jonge GASTVROUWEN. Aanmelden bij Club Cecile, Rijksweg Zuid 89, Sittard, tel. 04490-18350.

Staalconstructie Schinveld BV vr. BANKWERKERS en leerling-bankwerkers m. erv. Inl. Jabeekerstr. 20, Schinveld, tel. 045-251345.

Leuk MEISJE gevr. voor besloten club in Maastricht, ervaring niet vereist. Hoge verdienste. Inl. tel. 043-16305.

ƒ 400 à ƒ 600 p. wk. netto v. ECHTPAAR, i.b.v. auto. min. 15 uur p. wk. Tel. dag. v. 19-20 uur. 045-457078.

„Blue Bell Club" vraagt voor middaguren enkele goeduitziende MEISJES. Geopend va. 16.00 uur, intern mog. Tel. 045-420074.

BARDAMES gevr. voor midd. en/of avonduren, vervoer aanw. Donau-bar. Pr. Hendrikln. 56B, Brunssum, tel. 045-270063.

Groot Amerikaans concern vraagt voor dir. DAMES, vereist auto pl. tel. inl. dag. van 17.00-19.00 uur 045-411842.

Wij zoeken dringend AUTOSPUITER. Woning is beschikbaar, tel. 09-4924041380.

Zoekt u zelfstandigheid COMPAGNON gez. om groothandel in led.-waren verder uit te breiden. Enig kapitaal vereist. Br.o.nr. VA 583, LD Valkenburg 6301 GG.

Attentie: BARDAMES en danseressen v. bar in Duitsland gevr. (bij voorkeur Indonesische, goed loon). Garantie en omzetprocenten. Inl. dinsd. tot zond. v. 21.00, tel. 09.49 221.783143.

BABYSIT gevr. voor 2 tot 4 avonden per week. Tooropstr. 7a, Hrl.

STUCADOORS gevr., tel. 045-713186.

Wij zoeken ervaren en aankomende VERKOPERS om onze produkten te verkopen in VL België. Theoretische en praktische opleiding verzorgen wij zelf. Wel dienen evt. gegadigden over gezond verstand en werklust te beschikken. Wij bieden u de mogelijkheid om een uitstekend salaris te verdienen. Tevens een bediendencontract, vakantie/verlofgeld, voll. verzekerd enz. Vervoer aanwezig. Ook vragen wij nog enkele parttimers (wel voor hele dagen). Indien u nadere informatie wenst, staan wij u graag te woord heden dinsdag 24 februari van 19.00 tot 21.00 uur te Brunssum, hotel Rumpenerhof, Rumpenerstr. 60, Geleen, café Le Cog d'or, Mauritslaan 104.

Gevr. betrekkingen

CONTROLE van electro-install. noodverlichting of alarminstall. voor verzekering of hercawet met rapport. Electro Bemelmans, Wannerstraat 12, Heerlerheide 045-212330.

Voor al uw aansl. en rep. aan gas en watertoest., incl. cv, luchtverw., vloerverw. en SANITAIR. Tel. 045-215005.

DAKDEKKERSBEDRIJF De Nok, het adres voor al uw daken, pannen, platte, isolatiedaken, shingledaken, reparaties en al uw zinkwerk, hang- en bakgoot, met de langste schriftelijke garantie. Bel voor vrijblijvende offerte Heerlen 045-224459 of Hoensbroek 045-215005.

Alles in één hand. Bel dan Hans Lips b.v., tel. 045-453818 voor al uw timmer- en dakwerk, SPANTEN, dakkapellen, dakisolatieplaten, boeiboorden, buitenbetimmering, plafonds, wanden, vloeren, kozijnen, interieurbetimmering van winkel, café enz. Alle soorten pannedaken, nieuwbouw of renovatie.

STUCADOOR kan nog werk aannemen. Tel. 045-459073.

Jan Borgans DAKDEKKERSBEDRIJF voor alle daken, timmerwerk, boeiboorden, dakgoten, dakkapellen, isolatiedakelementen en alle onderhoudswerken. Tel. 045-457961.

Voor al uw VOEGWERKEN, uitkappen oude gevels, nieuwbouw, garages en binnenwerken naar voegersbedrijf Urff. Tel. 045-216575. Na 14.00 uur.

Voor alle behang- en SCHILDERWERK 045-714924 of 045-415348.

Uw ZITMEUBELS als nieuw gestoffeerd door meubelstoffeerderij decoration Adri Harreman, tel. 045-723082-724810, Sittarderweg 21, Heerlen.

Uw koelkast of diepvries defect? Ook CAFÉKOELINGEN enz. Bel direct 04409-2804. Geen voorrijtijden.

Bouwbedrijf Lupro Heerlen BV kan nog verbouwingen aannemen tevens advies van ruwbouw en afwerking, tel. 721629, 221194 kantoor 045-218767 bellen na 17.00 uur.

DAKDEKKERSBEDRIJF geb. Markgraaf, voor al uw werkzaamheden, tel. 045-222621.

Voor kleine VERBOUWINGEN, open haarden, bouw- en voegwerk, bel 045-421264.

CENTRALE VERWARMING, bouwpakket, ketel + 7 radiatoren, compl. ƒ 2500,–. Met 2 jr. gar. Bel voor gratis offerte 04405-2404. Snelle levering en montage mogelijk.

SCHILDER kan nog werk aannemen. Tel. 04494-40668.

ANTENNEPROBLEMEN? Antennebouw Kochen, tel. 045-441693.

Te koop aangeboden

Voor gebr. NAAIMACHINES is uw adres Pfaff, Emmaplein 3, Heerlen. Met garantie en event. gespr. betaling.

IJZER en staal verkoop van: alle soorten stafstaal, ronde buizen, vierkante buizen, rechthoekige buizen, betonijzer, bouwstaalmatten, balken en platen, ook verkoop van alum. koper en messing. Alles is op maat leverbaar. Felix Philips, ijzer en staal. Industriepark Nuth, tel. 04447-1422, t.o. Makro.

ECHTPAAR gevr. v.d. carnaval om etenswaren te verkopen. Br.o.nr. KE 4681 LD Kerkrade.

Goed uitziende BUFFETJUFFROUW v. part-time buffetwerkzaamheden in animeerzaak te Kerkrade-West, ervar. vereist. Br.o.nr. KE 4684 LD Kerkrade.

AANHANGWAGENS tot 10 ton, verkoopwagens en carrosseriën op maat. G.C.L. Orbons, Nieuwenhuysstr. 57a, Hulsberg, tel. 04405-1644.

PIANOREPARATIE en -stemmen. Pianostembedrijf BOK, 045-211549.

Bang en Olufsen STEREO-APPARATUUR. Kom luisteren in onze speciale luistershop, ook demonstratie bij u thuis. Electro Bemelmans beeld- en geluidscentrum Heerlerheide, Wannerstraat 10-12 (bij Corneliusplein).

Onkyo STEREO-RACK licentie 31 nu ƒ 1995,– een pracht rack helemaal kompleet, tuner-versterker, cassette-deck, platenspeler, luidsprekers en rack. Komt dit zien en horen. Electro Bemelmans Beeld en Geluid centrum Heerlerheide, Wannerstraat 10-12 (bij Corneliusplein).

25 % korting op AANHANGWAGENS, tevens te huur en inruil mog. Wij maken ze ook op bestelling voor u, ook kaalframewerken. Alle losse onderdelen verkrijgbaar. B.A. van Rooijen, Handelsweg 2, Susteren, tel. 04499-1615.

RIJWIEL Cash&Carry rijwielen al v.a. ƒ 179,–, 3 versn. ƒ 249,–, Holl. merkrijwiel voor de laagste prijs met voll. fabrieksgarantie. Koopavond geopend. Akerstraat 182, Hoensbroek. Tel. 045-217687.

SHOWROOMKEUKENS en kasten, RV Handelsmij., Daelderweg 16, Nuth (industrieterrein), tel. 04447-2602.

Gebr. KTV vanaf ƒ 198,–; gebr. boxen vanaf ƒ 25,–; tevens rep. van radio, TV en KTV. Fa. F. Meyer, Heerlerbaan 170, Heerlen, tel. 045-416699 b.g.g. 417651.

Onze laatste bontmantels moeten weg! Nu div. bontmantel v. spotprijzen!! Volle garantie. Desgew. soepele kredietservice. DE BONTKONING, Hoogstraat 3, Eindhoven-C. Koopavond tot 21 uur geopend.

ENCYCLOPEDIE te k. 1 mnd. oud, grote Ned. Larousse, 26 delig, laatste uitgave. Moet weg wegens vertrek, prijs ƒ 1600,–, nieuwprijs ƒ 2800,–, Herbenusstr. 8, Maastricht.

KLEUREN-TV'S meer dan 100 stuks voorradig. Philips grootb. v.a. ƒ 295,–. Ook veel toest. in hogere prijsklasse. Alle toest. pr. spelend met garantie. Radio Geel, Grasbroekerweg 25, Heerlen. Tel. 045-724760-317662.

Restanten VLOERBEDEKKING 400 cm br. van 2 tot 12 lop. mtr. tot 75% korting, grote voorraad karpetten met 20% korting. Unieke sortering stijlmeubelen, gordijnen e.d. Crooten, Kloosterstr. 16-22 Simpelveld.

Te k. gebr. industriële DIEPVRIESKASTEN, toonbanken, demontabele koel- en vriescellen. Te bez. Gerko, Industrieterrein Maaseik (B), richting Maaseik-Neeroeteren.

ENCYCLOPEDIE, Grote Ned. Larousse. Laatste uitgave, als nieuw, wegens bijzondere omstandigheden, ƒ 1650,–. Nw.pr. ƒ 3100,–, tel. 045-721785.

Te k. KLEUREN-T.V., prima toestel ƒ 375,–, tel. 04406-12875.

Grote 25-delige Spectrum ENCYCLOPEDIE. Als nieuw, wegens omstandigheden. Halve prijs. Tel. 04406-12875.

ZONNEHEMELS en zonnebanken, de grootste sortering in Limburg bij uw speciaalzaak. Van Uden Hoofdstr. 12 Hoensbroek.

Zeer goede gebruikte KLEURENTELEVISIES te k. met garantie. Van Uden Hoofdstr. 12 Hoensbroek.

Stereo - Hi-Fi en video moet u bij Van Uden komen kijken, je weet niet wat je ziet. Van Uden Hoofdstr. 12 Hoensbroek.

Leuk ingerichte ANIMEERZAAK te koop. Omg. Kerkrade, papieren en eigen geld vereist. Br.o.nr. 2033 LD Heerlen.

Te koop aangeboden VELDBRANDSTENEN. Franco thuis. Tel. 045-722028.

1 gulden per liter gebr. DIEPVRIEZERSKAST of kist, ƒ 3,50 per liter van 0-100 liter, kast met garantie. Inr. mog. Zolang de voorraad strekt. Kosteloos aan huis bezorgd, tel. 04409-2804.

Dames-, heren-, jongens-, race- en TRIMFIETSEN. Grond, Schaesbergerstr. 51a, Terwinselen.

Rechtstreeks van import. Oosterse en Perz. TAPIJTEN in div. soorten en maten, tegen zeer lage prijzen. Kom u overtuigen. Geen winkel, 04405-2213.

Te k. weg. omst. zwaar eiken BANKSTEL niet van nw. te onderscheiden nwpr. ƒ 4.200,– voor de helft tev. zwaar eiken eethoek als nw., nw.pr. ƒ 3300,– voor ƒ 1650,–, 04490-11383.

SIERBESTRATING. Wij leveren alle sierbestrating voor uw tuin of park, tegen fabrieksprijzen. gebr. Creigers, tel. 045-213877, Economiestr. 46, Hoensbroek.

KLEURENTELEVISIES groot sort., prima speelend met garantie, Philips grootb. 245-275-345-375. Grundig 195-270-398-545; Philips wit 66 cm grootb. 575; Nord-Mende Prestige II 66 cm grootb., zeer snel 650. Zw./wit TV vanaf ƒ 75,–. Fa. Curvers, Dr. Calsstr. 23, (station), Schaesberg, tel. 045-312091.

Reclame T-SHIRTS, sweaters, capuchon-jacks en sportartikelen. Interflock Geleen. Tel. 04494-51719.

Grote Winkler Prins ENCYCLOPEDIE. Moet weg, als nieuw, ƒ 1100,–, tel. 043-17277.

Ned. MUNTEN Juliana, Wilhelmina, Ink.-Verk. dagelijks vanaf 10.30 u. Groenstr. 109 Geleen.

Te k. compl. eiken SLAAPKAMER (weg. verhuiz.) Holzstr. 8, Kerkrade.

Verzamelaar biedt aan zilv. gld. v.a. ƒ 5,25, rijksd. v.a. ƒ 15,– en gld. ƒ 130,– dubbele Wilhelmina-munten. Ruilen mog. 045-724124.

Te k. ZENDAPP. 27 MC Stabo Basis XF 2200, antenne, transf. Miranda 3-5 amp., 12 V liniaire, 20 W, 200 amp. Te bevr. Riddi. Dirkstraat 13, Brunssum-Nrd.

ORGELS, accordeons en vele andere instrumenten. Altijd leuke aanbiedingen en occasions. Koop vertrouwd met service en garantie! Koop bij Stalmeier Music BV, Hoofdstraat 32, Hoensbroek, tel. 045-214253.

MEUBELEN nodig, wij geven voor uw oude de hoogste waarde. De betaling kunt u met ons regelen. Inl. 045-212866.

Te k. KLEUREN-TV pr. ƒ 375,– Parallelstr. 11, Nuth, tel. 04447-2779.

Te k. zware eiken houten SALONTAFELS en eethoektafels, v. halve prijs, tel. 045-213563.

Te k. weg. vertr. bej.flat, zw. eiken massief BANKSTEL van ƒ 3575,– voor ƒ 1750,–. Tev. massief eiken eethoek met 8-hoek. tafel van ƒ 3450,– voor ƒ 1700,–. Alles 7 wk. oud. Tel. 04490-21125 bij geen gehoor tel.: 12197.

Te k. nog nieuw eiken BANKSTEL 3-2-1. Vaste pr. ƒ 1500. Tudderenderweg 96, Sittard.

Te k. zeer zware EETHOEK, eiken nieuw. Vaste pr. ƒ 1700. 04490-22139.

Te k. compl. SLAAPKAMER wit/bruin, z.g.a.n. Tel. 045-440369, na 18 uur.

Te k. KTV-PHILIPS, ƒ 350,–. Afwasmachine Constructa, ƒ 150,–. Schemerlamp en div. kleingoed. De Tichel 111, Hrl.

MEUBELS te k. o.a. eiken bankstel, zwart essen kast, salontafel, koelkast 2-drs., tel. 045-253652.

Te k. DAMESRIJWIEL, 2 st. kettingtakels aircondit., afwasautomaat (Marijnen), enkele beschadigde badkuipen (veedrinkbak), gebr. olie- en gaskachels, tel. 252758.

Te k. electr. GITAAR Custom, versterker Peavey 30 Watt, i.z.g.st., tel. 045-211660. Kampstr. 50, Heerlerheide.

Te k. weg. omst. Barok BANKSTEL, bloemstof 4 mnd. oud. V.d. helft v.d. nieuwpr. Na 16 uur Pr. Hendrikln. 33, Ubach o. Worms.

Te k. aang. stevige HANDKAR, ƒ 50,–, zig-zag-naaimachine in kast ƒ 100,–, kop kleermakersnaaimachine ƒ 15,–, granieten aanrecht (150 cm), ƒ 15,–. Tel. 04454-1582.

Weg. verh. te k. pr. BANKSTEL ƒ 275,–, 1 TV + draaifauteuil ƒ 250,–, 1 keukentaf. modern ƒ 50,–, 2 gevelkachels + 1 gasfornuis ƒ 125,–, 1 badk. gasverw.app. ƒ 50,–, vloerbekl. v. 2 kam. ƒ 100,–, tel. 045-716254, tussen 18.00-20.00 uur.

Te k. moderne zwarte KAST 3.20 m breed, 2.10 m hoog, z.g.a.nw. Tel. 045-319121.

KOOPJE 1- + 2-pers. matrassen, karpetten, dekbedden, kussens, sierporseleln en nog veel meer, tevens carnavalsartikelen, 32 paddestoelhoeden à ƒ 2,– p. st. geschikt voor groepen. Hubert, Bloemenmarkt 8, Geleen-Lindenheuvel.

Koopjes in SALONKASTEN en bergmeubels, eethoeken, eiken kamers, slaapk. Inruil en gemakk. betaling. Kock, Kampstr. 62, Lindenheuvel, Geleen, tel. 43412.

BANKSTELLEN, grote voorraad, direct af fabriek, beslist goedkoop. Inruil en financ. Kock, Kampstr. 62, Lindenheuvel Geleen, tel. 43412.

KLEERKASTEN, 1-, 2-, 3- en 4-drs., ledikanten, toilettafels, nachtk., matrassen. Kock, Kampstr. 62, Lindenheuvel, Geleen, tel. 43412.

Koopje! KEUKENKASTEN, keukenstoelen, tafels en keukenhangkastjes. Kock, Kampstr. 62, Lindenheuvel-Geleen, tel. 43412.

Koopje! SCHRIJFBUREAUS, TV-kastjes, ladenkastjes, salontafels en fauteuils. Kock, Kampstr. 62, Lindenheuvel-Geleen, tel. 43412.

Donderdag 26-2-1981 van 17.00-20.00 uur te koop: KINDERCARNAVALSKOSTUUMS spotkoopje, div. maten. In trefcentrum 't Loon, Pater Beatusstr. 7, Heerlen.

Te k. massief eiken WANDMEUBEL, vr.pr. ƒ 850,–. Te bevr. Bilderdijkstraat 31, Molenberg-Heerlen.

Te k. KOLENKACHELS (haarden) met antracietkolen, zeer goedkoop. Kerkraderweg, Salonwagen 224, t.o.v. tennishal Kaldeborn.

CENTRALE VERWARMING, bouwpakket, ketel + 7 radiatoren, compl. ƒ 2500,–. Met 2 jr. gar. Bel voor gratis offerte 04405-2404. Snelle levering en montage mogelijk.

Candy wasautom. ƒ 695,–. Langzaamwasser met verw. ƒ 540,–. Haas, Rijksweg-Nrd. 4, Geleen.

Te k. prachtige GASHAARD, huisjesmodel en grote en kleine gevelkachel, z.g.a.n. Goedkoop! Kissel 31, Heerlen.

Te k. HERENSPORTFIETS, Peugeot, z.g.a.n. Buttingstr. 224, flat, Hoensbroek De Dem, na 13.00 uur.

Te k. weg. plaatsgebr. 1 mnd. oude DIEPVRIESKAST met laden, merk Bosch. 290 ltr. met voll. garantie. Kerkstr. 2D, Schinveld, na 14.00 uur.

Te k. KOLENKACHEL ƒ 125,–. Aan de Linde 16, Nieuwstadt.

Te k. elek. GITAAR, Hondo 2 + accord.gitaar. Tel. 04497-2365, na 17.00 uur.

Te k. palisander EETKAMER met kast, na 18.00 uur. Keekstr. 47, Heerlerheide.

Te koop gevraagd

Te k. gevr. compl. verz. MUNTEN, goud en zilver en verkeer hoogste prijs tegen contante betaling, tel. 045-222203.

Te k. gevr. ENCYCLOPEDIEËN Spectrum, Oosthoek, Summa en dierenencyclopedieën. Tel. 04406-12875.

ƒ 31,– per gram GOUD. Te k. gevr. alle gouden en zilveren voorwerpen, tegen hoogste prijs. Contant geld. Rijksweg Zuid 193, tel. 04494-49872.

Uw oude goed uitz. DIEPVRIES is nog veel geld waard, defect geen bezwaar. Bel direct 04409-2804.

Hoge prijs, contant geld voor Ned. MUNTEN, goud, zilver, zilver met buitenl. Dag vanaf 10.30 uur. Ink.-Verk. Groenstr. 109 Geleen.

GOUD, goud, fa. Simunt goud, te k. gevr. o.a. horloges, kettingen, ringen etc. Wij betalen hoogste prijs, contant geld. Fa. Simunt in- en verkoop munten, antiek en goud. Helmolenstraat 2, Sittard, tel. 04490-21965.

Te k. gevr. KOLENKACHEL. Tel. 045-310717.

Inkoop van oud goud en zilver teg. contante betaling. Juwelier Vaessen Markt-Heerlen.

Te k. gevr. zilv. GULDEN ƒ 4,50, gld 63 ƒ 15,- rksd. ƒ 12,–, 64 ƒ 60,–. Tel. 040-113747.

Wij kopen alle gouden en zilveren voorwerpen, sloopgoud tegen hoogste dagprijs. Goud Brengen Hoogenweg 10 Stein tel. 04495-3247.

GASHAARDEN, 4-pits kookplaten, bankstellen en ijskasten gevr. Na 14 uur tel. 045-455168.

Te k. gevr. alleen van winkels: WINKELOPRUIMINGEN en restanten, vele branche's. Schrijf of bel. Hubert, Bloemenmarkt 8, Geleen. Tel. 42760.

Gevr. INBOEDELS, gashaarden, opruimingen enz. Tel. 045-312261.

Heeft u een SLOOPAUTO? Bel 04494-42785 en wij komen hem ophalen.

Te k. gevr. BANKSTEL, eiken tv-kast en home-trainer en houten kinderbox. Tel. 045-313111.

Te huur aangeboden

Te huur CARNAVALSPAKJES en oude wijven, geen verhuur zonder legitimatiebewijs. Boumans Vredeshofje 22 Terwinselen tel. 045-411960.

Te huur per uur, per dag, per week „Dassen" AANHANGWAGENS in vele uitvoeringen, ook paardentrailers en kippers, Stationsstraat 6, Kerkrade, tel. 045-455088.

Te huur AUW-WIEVERCOSTUUMS, geheel compl. ƒ 18,50, ook verhuur andere costuums en verkoop maskers enz. Legitimatiebewijs meebrengen. Aerts Weustenraedtstr. 19, (t.o. parkpl. Albrecht), H'broek, tel. 224189, geopend dag. van 14.00 tot 19.00 uur zondags gesloten.

Gem. KAMERS te h. met gebr. van keuken, bad, c.v. Hoofdstr. 160, Eygelshoven.

Kwaliteits GELUIDSINSTALLATIES voor carnavalswagens 100 w vermog. m. cass. rec. en 2 luidspr. tel. 045-410033 van 17.30 tot 18.00 uur.

Ter overname aangeb. w. ziekte CAFÉ, centr. Hrl. g.lopend 1. overn. p. vereist. Br.o.nr. SH 323 LD Heerlen.

Nabij Heerlen ruime TUSSENWONING met c.v., berging en achtertuin. Huur ƒ 780,– p.m. Br.o.nr. GE 347, L.D. 6161 GE Geleen.

Te h. APPARTEMENT te Houthem en te Geulle. Tel. 04406-40229 tussen 17 en 20 u.

KAMERS te huur voor enkele nette dames. Singel 12, Hoensbroek, gemeubileerd en ongemeubileerd.

KAMER te h. met voll. pension. Tel. 045-253204.

Te h. 2 KAMERS voor jong stel tev. 1 kamer te Kerkrade, tel. 045-252579.

Te h. gemeub. KAMER m. eigen keuken, wc, douche en c.v. in centr. Schinveld, tel. 252758.

Schinveld voor alleenst. te h. APPARTEMENT, gem. zit-slpk., keuken, douche, wc. m. c.v., tel. 045-250096.

KAMER te h. voor beslist net werkend persoon, tel. 045-222035.

Gemeubileerde KAMER te huur. Coriovallumstr. 43, Hrl.

KANTOORRUIMTE te h. Br.o.nr. 2084, L.D. Heerlen.

HEERLEN-CENTRUM, zit/slaapkamer ƒ 295,– per mnd. Inl. 045-723116.

Centr. verw. benedenwon. te h. te HOENSBROEK. Woonk. 10x4 incl. keuk., 2 slpk., douche + wc. Borg verpl. Huur ƒ 600,- excl. Tel. 251579.

Te huur: 2 gemeubileerde KAMERS. Te bevr. Pappersjans 34, Heerlerheide, tel. 045-212913.

Te h. 1-pers. en 2-pers. gemeub. KAMER te Brunssum. Te bevr. Rumpenerstr. 78, v. 17-20 u.

Te h. ZIT-SLAAPKAMER ± 36 m², incl. gebr. v. keuken en douche, incl. c.v., licht, gas. Te bevr. Slakkenstr. 92, Hoensbroek. 's Morgens van 9-12 uur. 's Middags van 2-5 u. of tel. 045-212012.

St. Audi-Bongo verhuurt PA-INST. 400 Watt. 04495-1224, 040-113257.

Te h. te Hrl. en Spek-heide, 1 en 2 pers. gem. KAMER, c.v., kw. gez. keuken en douche, tel. 717525. Tussen 3 en 6 uur.

WINKEL of kantoorruimte ± 60 m² te huur. Centr. Heerlen, dir. te aanv., 045-724690.

Te huur gevraagd

Stichting Studentenhuisvesting zoekt betaalbare ETAGES in Heerlen en omgeving, tel. 045-711600 van ma. t/m vrijd. tussen 12.00 en 13.30 uur.

Te h. gevr. EENGEZINSWONING omg. Heerlen, Kerkrade, Schaesberg, tot ƒ 600,–, tel. 045-311619.

Jong stel zoekt ETAGE of huis in Sittard of omgeving. Tel. 080-781449, 045-251236.

Ruilen

ROSMALEN ('s Bosch) te ruil eengez.won. tegen won. in Brunssum (geen flat), tel. 04192-3860.

Te ruil door oudere echtp., ruim HOEKHUIS, nw. Egge bij Z. Huis: zolder, 3 slpk., door-z.kam., ruime keuk., geh. onderkelderd, gar. te ruil tegen eengez.won. Kerkeveld of centr. Br.o.nr. B 1154 LD Brunssum.

Onroerend goed

HEERLEN te k. groot huis gel. Schaesbergerstr. 60 te aanv. Vraagpr. ƒ 130.000,– Tel. 045-213563.

Uw taxatie-opdracht wordt vandaag nog uitgevoerd: NMW, Quaden, Makelaar-taxateur o.g., Mairestr. 14, Munstergeleen, tel. 04490-19644.

Huis VERKOPEN? Maak vrijblijvend een afspraak met Naaykens makelaarskantoor, Hesselplein 22, Heerlen, tel. 045-717910.

HEERLEN, Bekkerveld. Hoekwoning met c.v., garage, kelder, woonkamer 38 m², met open haard, terras, tuin. 1e verd.: 2 slaapkamers, badkamer. 2e verd.: 2 slaapkamers, 2e toilet. Aanvaarding direct. Vraagprijs ƒ 209.000,– k.k. Rente 10,8%. Stienstra Heerlen Makelaardij, Tempsplein 25, Heerlen, tel. 045-712255.

MAASTRICHT, St.-Pieter. Woning met onderground, berging, tuin, betegelde hal met toilet, woonkamer met opensluande deuren naar tuin, keuken, 4 slaapkamers, ruime zolder met aan- en afvoer water. Aanvaarding direct. Vraagprijs ƒ 183.000,– k.k. Rente 10,8%. Stienstra Heerlen Makelaardij, Tempsplein 25, Heerlen. Tel. 045-712255.

KERKRADE-Lichtenberg: te k. woonhuis m. garage en z. mooi aangelegde tuin, woon/eetkamer, moderne keuken, 3 slpks., badk. m. ligbad en douche, c.v. Pand is luxe uitgevoerd. Inl. 045-452946.

SIMPELVELD, Clara-Feystr. 28, halfvrijst. woonh. m. 3 slpks., badk., gr. keuken, kelder en berging, c.v.-gas, garage, pr.n.o.t.k.

Te k. vrijst. HERENHUIS, gr. opp. 600 m², woonk. m. Noorse leist., 46 m2, eik. keuk. 5,20 bij 3 mtr., 3 slpks., gr. berging. Eygelshoven, tel. 045-352719.

APPARTEMENT te k. nabij centrum Heerlen, t.e.a.b. Pr. Irenestr. 11 Heerlen.

KERKRADE-HAANRADE tussengel. aan bosrand gel. woonhuis met carport, berging en tuin. Ind.: b.g.: hal, toilet, woonk. met open keuken; 1e verd.: 3 slpk. en douchecel met toilet, vaste trap naar 2e verd., alwaar 4e slpk. en een berging, c.v. Prijs ƒ 124.000,– k.k. Evtl. volledige financiering mogelijk. Inl. LIVAC, Brugstr. 19, Sittard, tel. 04490-10855.

KERKRADE. Tussengel. woonhuis met berging en tuin. Ind.: b.g.: keuken, woonk., toilet; verd.: 3 slpk. Prijs ƒ 79.000,– k.k. Inl. LIVAC, Brugstr. 19, Sittard, tel. 04490-10855.

SITTARD. Tussengel. woonhuis met tuin. Ind.: b.g.: woonk. met open keuken; 1e verd.: 2 slpk., 1 kleine slpk. en een badk., zolder, kelder. Het pand dient gerenoveerd te worden. Prijs ƒ 88.000,– k.k. LIVAC, Brugstr. 19, Sittard, tel. 04490-10855.

Te k.: fraai representatief groot herenhuis te KERKRADE (centrum). Uiterst geschikt voor groot gezin of als praktijkpand: arts, advocaat etc. Vrpr.: ƒ 450.000,–. Mak. Hendriks Heerlen, tel. 412430.

Bouwvak

Wij verhuren alle MACHINES en hulpgereedschappen voor de bouw, verbouw, bestratingen, grondverdichting enz. Bouwmachines Damoiseaux BV. Ind.terrein De Beitel 108, Heerlen, tel. 045-411930.

Husqvarna en Homelite MOTORZAGEN v.a. ƒ 325,– met 1 jaar garantie en onze onovertroffen service. Firma Gielen, Wolfhagen 3, Schinnen. Tel. 04493-1995.

Vloer- en WANDTEGELS, div. sorten vloer en wandtegels, wandtegels van ƒ 8,– p. 2, tevens verschillende restanten tegen sterk gereduceerde prijzen v. Hees b.v. Buizerdweg 6, Ubach over Worms, tel. 045-310511.

BAKSTEENSTRIPPEN aanbieding: diverse restanten uit eigen baksteenzagerij, geel ƒ 10,– p. m², geel-brons ƒ 12,50, rood blauw ƒ 15,–, geel-zalm ƒ 15,–, rood ƒ 15,–, breuk ƒ 20,–. Prijzen per m² uit voorraad leverbaar. Veldbrandstrippen, handvorm, rood, geel, grijs, blauw gesmoord en diverse andere soorten. v. Hees B.V. Buizerdweg 6, Ubach over Worms tel. 045-310511.

Te k. v. part. KRUIWAGENS, kuipen, schoppen, stutten enz. Tel. 045-312232.

Dieren

Wij TRIMMEN en verzorgen gedipl. alle rassen honden. Dierenspeciaalzaak Cobbenhaegen, Grasbroekerweg 42, Heerlen, tel. 045-725260.

HONDENKAPPER Esculaap, Willemstraat 50, Heerlen, tel. 045-725468.

Te k. zwarte DWERGPOEDELTJES m. stamb., kennel v. Klein Hulland, Servatiusstr. 45, tel. 453264, Kerkrade-Bleijerheide.

Te k. zilvergr. toy- en DWERGPOEDELTJES m. stamb., geënt, ook tegen parvo. Pelikaanstr. 9, Heksenberg-Heerlen.

Geheel nieuw assortiment tropische VISSEN en waterplanten. Bij Dierenspeciaalzaak Willems-de Jong a/d Markt te Nieuwenhagen, tel. 045-314282.

Mooi nest ROTTWEILERS, ontw. Tel. 04458-1362.

Te k. blauwe KEESHONDEN 6 wk. oud. Eindstr. 116 Schinveld.

RASKATJES te k. Vossekuil 172, Hrl., 8 etage.

HOND te k. weg. omst. zeer lief v. kind., groot + zwart, pr.n.o.t.k. Tel. 045-317785, Pr. Hendrikstr. 43, N'hagen.

Te k. weg. omst. pr. D. HERDER, 7 mnd oud, m. pap. reu. Te bevr. Irenestr. 37, N'hagen.

PAPEGAAIEN! Carnavalsaanbieding. Grijze roodstaart met kooi ƒ 495,– met sprk.gar. Amazonepap. met kooi ƒ 595,– met sprk.gar. Importeur Flamingo, Meerseneerweg 15, M'str. Tel. 043-627280.

Goed tehuis gezocht voor prachtige Duitse HERDER gesehikt voor dressuur en bewaking. Kerkstr. 33, Ubach over Worms.

Te k. prachtige PAPEGAAI, ƒ 350,–, Kissel 31, Heerlen.

Te k. D. HERDER, teef 14 mnd. m. stamb., gesch. v. dressuur. Tel. 04490-20303.

Bromfietsen

Te k. YAMAHA RD 50 M. Te bevr. tel. 045-715071.

Te k. KREIDLER RMC. Kerkraat 15, Ubach o. Worms.

Te k. z.g.a.n. nwe. BROMFIETS, i.z.g.st. merk Flandria Imola met voetsch. en alle toebeh. + div. acc. w.o. knipperlichtinst. enz. Alleen voor serieuze kopers. 045-440358.

Te k. HONDA, zo goed als nieuw. Tel. 045-423353.

Te k. KREIDLER, vr.pr. ƒ 1950,–. Te bevr. C. Massarroni, Mgr. Feronlaan 180, Hoensbroek, tel. 045-222753.

Bromfietsoccassions: div. KREIDLERS '78-'79-'80, 2x Yamaha Enduro, 1x Yamaha Trial, div. Yamaha 5 vanaf ƒ 975,–, ƒ 1475,–, Zündapp KS 50 '79 en '80 zilver. Bromfietsspecialist Math Salden, Limbricht.

Te k. YAMAHA '75 + Yamahacrosser '76, tel. 04497-2365, na 17.00 uur.

Huwelijk

Tot vanavond op de avond voor ALLEENSTAANDEN. Iedere dinsdag avond, aanvang om 20.00 uur. Bewijs v. alleenst. verplicht. Café A Gen Staatsie tegenover station, Voerendaal.

KENNISMAKING, samenwonen, huwelijk, sex, zonder winstbejag enz. Vraag gratis brochure. Kontaktcentrale Postbus 458, 's Hertogenbosch, 5201 AL.

ALLEENSTAANDEN attentie. Dinsdag as. 24 febr., aanv. 20 uur aw-wieverbal m. orkest The Straninis. Verklede ouwe wijven vrij entree in het Wapen van Brunssum, Maastrichterstr. 39, tel. 254089. P.S. voor orig. verkl. enkele prijzen.

MAN 37 jr. zkt. na grote teleurst. vrouw om op ser. manier toekomst op te bouwen. Kinder. geen bezw. Br. m. foto word. beant. Br. o. nr. KE 4680 LD Kerkrade.

DAME wedw. r.k. zoekt beslist nette heer wedn. r.k., leeft. 70-77 die niet aan een woning gebonden is, b.b.v. 3-kamerwoning in het westen des lands om samen de eenzaamheid op te lossen. Wie schrijft br.o.nr. 2085, L.D. Heerlen.

VROUW 53 jr. goed alg. ontwikk., zkt. vriend eveneens alg. ontw. Br.o.nr. met foto SH 331, L.D. Hrl.

VROUW, 38 jr. met 1 kind zkt. ser. man. v. leuke vriendschap. Br.o.nr. KE 4682 LD Kerkrade.

Gesch. VROUW, 40 jr. m. 3 kind. zkt. ser. man. Kind. geen bezw. Br.o.nr. KE 4683 LD Kerkrade.

Contacten/clubs

JONGEMAN biedt zich aan v. sex m. oudere vrouwen, discretie verzekerd. Br. m. tel.nr. o.nr. B 1103 LD Brunssum.

Altijd weer iets nieuws!! Bar MONOPOL LM nette jonge mini-meisjes en een super erotiekfilm kunt u verwachten. Openingstijd van maand. tot donderd. van 14.00 tot 1 uur; vrijd. en zaterd. 17 tot 3 uur. Geilenkirchenstrasse 375, Herzogenrath-Merkstein.

Club privé 18 Breulingstr. 18 M'str. tel. 043-16981 Leuke meisjes aanw., nu ook met video en lifeshow. Van maand. t/m vrijd. 13-24 uur.

T.k. life-, speel-, sex- en pornovideocassettes v.a. ƒ 49,–. Stationstr. 31, Sittard.

Espe Hard Porno CINEMA elke dag vanaf 9.00 uur doorlopend met elke week de nieuwste geile filmfilms, Espe Wilhelmstr. 13, Heerlen, tel. 045-710687.

BICKY'S privéclub de beste club met de meeste service, zeer discreet, altijd zeer leuke gastvrouwen aanw. za., zo. gesloten. Agathagracht 3. Kerkrade-W. 045-421879.

NIEUW. Nieuw. Ook voor u in Zuid-Limburg een van de mooiste besloten ver. U bent van harte welkom van 's maandags t/m vrijdags. 2 km van Nuth. Aspasia, Provincialeweg 12, Aalbeek, tel. 04405-1697.

HOSTESS-SERVICE charmante jonge dame brengt bezoek bij u thuis of in hotel. Bel voor afspraak 045-225009.

CONTACTBURO Privé voor uw discrete bemiddeling, 10-22 uur, Stationstraat 31, Sittard.

Helemaal nieuw, leuke jonge DAME bezoekt u voor een rustje of meerdere uren bij u thuis of in hotel, bel voor afspraak 045-225803.

Gezellig vertoeven bij NATALIE, ma. t/m vr. v. 13.00 tot 23.00 u., tel. 045-319492.

Sexy BLONDINE 11-22 uur, Stationstr. 31, Sittard.

Film en RELAXEN met Indische schone, 13-22 uur, 043-623416.

043-623416 Film en RELAXEN met lovely girl, 12.00-23.00 uur.

Privé NACHTCLUB 007, open van 11.00 's morgens tot 2.00 u. 's morgens. Nieuw bestuur, nieuwe meisjes, nieuw systeem. Kom eens kijken. Boschstr. 96, Maastricht. Tel. 043-13485.

COUNTRY-CLUB gezellig, rustig intiem geop. v. 14.00 uur. Provincialeweg 144 (Z) Oirsbeek.

De CLUBS met veel extra's, zoals gratis drankje, de allernieuwste videofilms, sauna en relaxmassage, internationale gastvrouwen en dat alles in één tarief. Club Cecile, Rijksweg Zuid 89 te Sittard, tel. 04490-18350; Club Dénise, Boschstraat 48 te Maastricht, tel. 043-50785; Sauna Rustica, v.d. Weyerstraat 9 te Kerkrade-West, tel. 045-412762.

Kom, kijk en verggelijk. 'RELAXEN' 043-623416.

MIRIAM en Kissy, dag. v.a. 12.00 uur, tel. 04490-20464.

Privé bij NICOLE „je van het„ video-drankje. Dag. va 13.00 u. 04490-15299.

BERTIE Privé en escort, tel. 045-420017.

Club ROMANTIEK, Brusselsestr. 6, M'str. Leuke meisjes aanwezig. Nu ook met video.

PRIVÉ, tel. 043-18884.

DRIEVOGELCLUB de moeite waard. Vogeltjes rood, bruin en groen vindt U alleen in de Drievogelclub. Va 21.00 uur Drievogelstr. 4, Spekheide.

Plaisir d'amour en prettig relaxen met BABSIE, Sabine en Wally bij eroticfilmshow. Ma. vr. va. 16.00 t/m 1 uur. Bockstr. 26, Kerkrade-Holz.

Lpaisir D'AMOUR met charmante girls bij eroticfilmshow. Ma-vr. 14-2 uur. La Paloma, Kraanpoort 13, Roermond.

Heren! KATJA brengt een bezoek bij u thuis, tel. 045-422564.

BAR Op de Hei, een waard. Hoogstr. 82, N... hagen.

045-222537 bij 3 sexy DAMES!

045-222537: het BE... véadres!

045-222537: relaxen zo... BOES!

045-222537. Dag en N... reikbaar voor nadere in... gen!

Honny soit qui mal y ... CLUB De Bonte Koe ... 10, Kerkrade-West, ... 415654.

Voor de heren met ... het altijd raak in ... BRASSERIE, op de ... Tunnelweg 28, Terw... Kerkrade. 045-416882... meisjes gevr.

PRIVÉCLUB 18, Br... straat 18, Maastricht, ... 043-16981. Nu ook met ... film en lifeshow. Open... dag t/m vrijdag van ... uur.

RELAXEN, zonder tal... zonder haastwerk. Na... met video, film, gratis ... enz., exclusief Chine... richt. Uitgebreide mog... den. Altijd meerdere ... sistentes aanwezig, ... cretie!! Wannerplein ... 21 te Heerlen, tel. ... heide (schuin t.o. post... voor nadere inlichtingen ... en nacht 045-222537.

Sjieke discrete jonge ... 24 jr., met film. 04494-...

Eerlijk goed privéadres ZEFIENE, 35 jr., bel ... spraak. Tel. 045-71400... bachtstr. 21, Heerlen.

YVONNE 045-419071, ... gevr.

PASCALLE 045-41907... ass. gevr.

De VIDEOCLUB heeft nieuwe films binnen ... meisjes aanwezig. Op ... verzoek. Entree ƒ 15,– ... gratis, Parallelweg 71a... len.

MARLOES 045-41907... ass. gevr.

LIZA, 045-419071, ... gevr.

Vogeltjes zonder vee... weinig kleren, willen ... en, dus grijpt uw ... maak met ons de ... dans in de DRIEV... Club, Drievogelstr. 4, ... heide.

NIEUW, discrete jonge ... met film, 043-623416.

Heren opgelet! Nu ... uur 's morgens HELE... Sabine, 2 sexy girls, ... creet, tel. 045-721759.

Club „WOESTE HOE... Maasbree vraagt vlotte ... jes, evt. intern, tel. 04754...

PATRICIA, 18 jr. voor ... relaxen, tel. 04490-2079...

Dame, 35 jr., zoekt KA... tel. voor privé-werk. B... MA 234 LD M'str. 6221 ...

RELAXEN. Claudia jong ... en sexy. Maandag t/m ... tel. 04490-22766.

PRIVÉ, gezellig en ... Ma. t/m vrij. van 12 tot ... tel. 04754-3791.

Nieuw. Privé STELLA, ... lig en discreet altijd ... tel. 04754-3791. M... vrij. van 12 tot 24 uur.

Privé bij TAMARA, ... 31440, ook escorts-servi...

Privé bij OLIVIA, ... 72538, tevens leuk me... vraagd.

Uw stoutste dromen ... nu waarheid zijn in ... TAMARA, waar u ... discreet avontuur. 043-...

Privé CHRISTIEN, ... uur, tel. 043-627853.

CHARLOTTE vervult ... wensen, tevens ass... gevr. Bellen na 18 uur ... 2641.

Charmante volslanke ... VROUW kan deze we... eindje naar beter one... Natuurlijk geheel privé ... creet, tel. 045-421976.

Nieuw, nieuw BRIGIT... jr., sexy, blond, 100% ... af 10 uur, tel. 045-... Schaesbergerweg 130, ... len.

Voor heren! Voor ... slaagd avondje uit, ... CALBAR, open 20 uur. ... Rijksweg Noord 12, ... West.

Superclub BELVÉDÈR... grootste club van het ... bied u het allerbeste ... 11, Valkenburg-Houth...

Een leuke club, een ... sfeer, een goede ser... zijn. Kom eens kijken ... uer, OMEGACLUB bij ... alhier. Bredestr. 31, M... 14485. Plm. 50 m v.h. ... Tevens nog leuke mei... ervaren assistente gevr.

Dame, heer of echtpaar ... een u THUIS bezoeke... een leuke jonge ... 045-42249... 9-12 uur.

Privé bij ANITA, bellen ... 10 en 12 u. en 20 en 22 ... 045-352543.

JONGEMAN zkt. ... Br.o.nr. B. Ho. 389 LD ... broek.

Uw privé-adres: betrouwbaar, eerlijk, exclusief en ... dig waar hoogtepunten ... exotische SCHOONHE... verwachten. Leuke ... prijzen. Tel. 045-22489... dag t/m vrijdag van 9 tot 21 uur.

,Voor snelle beslissers

Bouwfonds Zuid-Nederland bouwt 7 appartementen met carport en berging in Schaesberg-centrum in "Super" premie-A-klasse.
In premie-A-klasse (reg. 1979/I) zijn in Kerkrade te Bosberg te koop: 5 woningen met garage en aangelegde tuin, 3 slaapkamers en ruime zolder. Informeer tel. 045-712266.

Te k. te HEERLEN, Heerlerbaan goed onderh. woning met 3 ruime slpks., garage en c.v., pr. ƒ 124.000,– k.k. Troost Assurantiën Heerlen, tel. 045-717976.

Gevraagd in HEERLEN of omgeving woonhuis met minimaal 7 kamers, pr. tot ƒ 130.000,–. aanb. Troost Assurantiën Heerlen, tel. 045-717976.

HEERLEN. Halfvrijst. landelijk gel. ruim woonhuis met schuur en grote achtertuin. Ind.: gang, woonk., keuken, balkon; souterrain: diverse kelderruimten en (ook van buiten bereikbaar) kolenhok; 1e verd.: badk. en drie slpk. en een vaste trap naar zolderverdieping alwaar 4e slpk., c.v. Prijs slechts ƒ 112.000,– k.k. Inl. LIVAC, Brugstr. 19, Sittard, tel. 04490-10855.

Te koop te HEERLEN: ruim voorhof, zeer goed onderh. tussenwoning m. neveningang en tuin. Ind.: vestibule, entree, woonk. en zitk. (parketvl.), keuken. Kelder, 1e verd.: 3 slpk., 2e toilet, badk. 2e verd.: 2 slpk. Ged. onderk., berging. Sp. aanv. Vaste prijs ƒ 162.000,–, incl. alle kosten. Mak. Hendriks Heerlen, tel. 412430.

Te koop gevraagd te HEERLEN/Schaesberg: Schaesb. veld, Leenhof, Husken etc. woonhuis. Ca. ƒ 90.000 (incl. 1½%). Aanb. Mak. Hendriks, Heerlen, tel. 412430.

GELEEN, nabij centrum: te k. appartement (beg. grond) met tuin. Vr.pr. ƒ 120.000,– k.k. SITTARD, Pater Chevalierstr. te k. halfvrijst. woonh. Te bez. na tel. afspr. 04490-11141.

Te k. te SCHAESBERG halfvrijst. prima onderh. woonhuis met tuin en garage. Fraaie aanbouw, 4 slpks., c.v., vr.pr. prijs ƒ 130.000,– k.k. Inl. Troost Assurantiën Heerlen, tel. 045-717976.

Markt & veiling

Grubbenvorst CVV

GRUBBENVORST – Prijzenoverzicht geveilde produkten op maandag 23-2-1981 op de CVV te Grubbenvorst: kassla poly aanvoer 8300 kolli: A 21 ..30 A 19 64,10 A 17 61,70 A 15 60,60 A ..57,00 A 11 29,30 B 13 52,30 B 11 ..50; kassla krat vak. aanvoer 1000 kolli: A 21 63,20 A 19 62,30 A 17 58,30 A 15 55,30 B 17 57,30 B 15 42,30 B 13 ..30; Kassla krat aanvoer 6400 kolli: A ..69,80 A 21 66,40 A 19 63,30 A 17 60,40 A 15 55,60 A 13 49,80 A 11 37,30 B 19 ..80 B 17 59,30 B 15 54,30 B 13 48,30; witlof zonder dekaarde aanvoer 4375 kg: 1 kort 354,00 1 lang 397,00 2 kort ..00 2 lang 313,00 3 252,00 afw 219,00 stek 2 109,00 kvp 405,00; wiltlof met dekaarde aanvoer 3000 kg: 1 kort ..00 1 lang 419,00 2 kort 397,00 2 lang ..00 3 279,00 afw 259,00 stek 1 219,00 stek 2 159,00; asperges geforceerd: 1 grof wit 15,20 b 1 8,63 3 grof 6,82; komkommers klasse 1: 50-60 180,00 40-50 ..00 35-40 123,00 30-35 99,40 krom 2 ..00 25-30 68,90; komkommers klasse 2: 40-50 111,00 35-40 103,00 30-35 ..60 25-30 66,60 stek middel 167,00 aanvoer 60.000 stuks; prei: al wit 2-4 ak 226,00 A1 wit 2-4 a.k. 239,00 A3 wit ..4 157,00 A3 128,00; rabarber: 1 40+ ..00 1 135,00; spruitkool: A1 197,00 ..2 163,00 B 195,00 B2 128,00 D 163,00 ..2 148,00; nummerprodukten: boerenkool 2,01-2,45, Chinese kool 3,12-..36, rode kool 0,90-1,06, savooiekool ..32-1,67, witte kool 0,60-0,89, peen A ..96-0,98 B 1,30-1,49 C 1,12-1,31, knolselderij 1,97-2,40, uien 0,32-0,47, veldsla 8,30.

Champignonveiling d.d. 20-2-1981: (dozen) 1 fijn 4,71, 1 fijn c 4,50, 1 m 4,58, 1 m c 4,26, 1x fijn 3,99, 1x grof 3,85, (4 kg-bakken) 1x grof 3,27, 2 3,17, 3a 2,69, 3b 2,29, klvp 4,60.

Fruitveiling d.d. maandag 23-2-1981: appelen karmijn: 1,80 1,39-1,46 1,75 1,37 1,70 1,40-1,43 2,70 1,09 2,65 0,78; Boskoop: 1,75 0,62-0,67 1,70 0,51 2,80 0,68 2,70 0,46-0,49 2,65 0,30; Cox's o.p.: 1,80 1,41 2,70 1,36-1,43; peren: conference: 1,65 1,40 1,60 1,23.

Bloemenprijzen d.d. 23-2-1981. Middenprijs en hoogste prijs: trosanjers ..0,82-40,00; chrysanten tros 64,82-..,00; freesia enkel 19,14-20,00; gerbera 47,48-64,00; iris ideaal 17,68-19,00; iris overige 30,75-37,00; narcis carlton ..3,77-21,00; tulp alladin 23,94-24,00; tulp apeldoorn geel 18,81-21,00; tulp apeldoorn rood 15,43-18,00; tulp lustige witwe 16,38-17,00.

Groenteveiling Venlo

VENLO – Prijzenoverzicht Venlose groenteveiling d.d. 23 februari 1981: rabarber 1.51-1.53; radijs kas 0.92-1.04; bieten-A 0.36-0.39; prei AI 1.61-1.83; prei B I 1.23-1.47; knolselderij Ai 1.56-1.60; veldsla I 8.60-10.10; rode kool A 0.85; boerenkool 1.80; spruiten AI 1.46; BII 1.11; DII 1.06; witlof I 2.60-3.50; II 2.20-2.70; III 1.70.

Uitbetalingsprijzen: kassla 100 stuks 30 st. per krat AII 46.– CI 20.58; kassla 100 st. 24 st. per krat A 13 50,56 A15 59,14 A17 62,45 A19 66,63; kassla per 100 st. 30 st. p. kist CII 16,–; prei p. 100 kg AIII 135,48 AV 67,–, BI 123,– BIII wit 104,–, BIII 85,88 BI wit 147,–.

Veiling Gronsveld Coöp.

GRONSVELD – Prijzenoverzicht Veiling Gronsveld Coöp d.d. 23 februari 1981: peen 0.60-0.80; prei 1.38-1.52; spruiten 1.20-1.60; boerenkool 1.65-2.00; knolselderij 1.03-1.74; savooiekool 1.07-1.55

Aardappelbeurs Rotterdam

ROTTERDAM – Consumptieaardappelen, los verladen af bedrijf, in guldens per 100 kg excl. BTW: kleiaardappelen: bintje 35-50 mm 19,00-20,00, 50 mm opw. 24,00-25,00, 35-55 mm 20.00-21,00. Eigenheimer 35 mm opw. in zakken 15,50-17,50. Zandaardappelen: bintje 35-50 mm 16,50-17,50, 50 mm opw. 21,00-22,00. Export: bintje 45 mm opw. in zakken 24,00. Voeraardappelen 7,50-9,00. Stemming prijshoudend.

Aardappeltermijnmarkt

AMSTERDAM – In Bintje 50 mm kwamen 229 contracten tot stand voor levering april. Deze werden verhandeld tegen 33,90-33,20 gulden per 100 kg. In Bintje 50 mm werden 113-mei contracten verhandeld tegen 33,50-35,00 gulden. De stemming was goed prijshoudend.

Vette kalverenmarkt Barneveld

BARNEVELD – Aanvoer 166 stuks, handel vlug. Prijzen (in ƒ per kg lev. gew.:) 1e kwal. 5,80-6,00; 2e kwal. 5,40-5,55; 3e kwal. 5,00-5,10.

Paardenmarkt Utrecht

Op de Utrechtse paardenmarkt zijn maandag 314 dieren aangevoerd. Prijzen (gulden per stuk): luxe paarden 2750-3800, werkpaarden 1375-2475, oude paarden 1350-2450, 3-jarige paarden 1375-2475, 2-jarige paarden 1300-2375, veulens 450-1150, hitten 675-1175, pony's 250-650; (gulden per kg geslacht gewicht): slachtpaarden 5.60-6.90, jonge slachtpaarden 5.75-7.00. Handel: slachtpaarden redelijk, ponny's redelijk.

ECONOMISCH KORT

De prijs van olie uit de OPEC-landen maakt slechts 28 procent van de Europese benzineprijs uit. De OPEC wijst alle schuld van de hoge benzineprijzen in Europa af, zo heeft zij laten weten.

Sanders Behang deelt mede de gevolgen van de slechte conjunctuur terdege te kunnen voelen. Aan uitbreiding van het assortiment wordt gewerkt. Het dividendvoorstel over 1980 luidt: 15,5 pct in contanten.

De Engelse staalfabriek British Steel heeft voor 22 miljoen gulden staal in Nederland moeten kopen omdat zijn bedrijf in Shotton (Noord-Wales) met een defecte warmwalserij zat.

Peugeot wil 53 miljoen gulden steken in de Engelse fabriek van Talbot bij Coventry; daardoor zou men het type Horizon ook in Engeland kunnen gaan fabriceren.

Steenkolenhandelsvereniging SHV verwacht voor ƒ 80 miljoen een drijvende haven te kunnen bouwen op Taiwan.

Westland-Utrecht Hypotheekbank is begonnen met de afgifte van 11,5 pct. pandbrieven 1981 per 1986-1990 tegen 100 pct. De afgiftekoers van zijn 11 pct. pandbrieven 81-86 is verlaagd van 99 naar 98 pct.

Friesch-Groningse Hypotheekbank heeft de koers van zijn 11 pct. pandbrieven 82-88 verlaagd van 99 naar 98,5 pct.

„Mitsubishi's: zolang als het duurt"

Volvo wil naar 45 pct in Volvo Car

Van onze correspondent HENK RUYSSENAARS

STOCKHOLM – Volvo AB wil zijn aandeel in Volvo Car BV in Nederland terugbrengen van 55 naar 45 procent. Daarover voert het concern al twee maanden lang onderhandelingen met de Nederlandse staat, die momenteel via DSM en de Nationale Investeringsbank voor 45 procent eigenaar is van de autofabriek in Born. Eén van de redenen voor Volvo AB om tot deze reductie van deelneming over te gaan is het verlies van 150 miljoen gulden dat Volvo in 1980 in Nederland geleden heeft. Dit heeft president-directeur van Volvo AB in Zweden, Per Gyllenhammer, in een interview in het Zweedse dagblad Svenska Dagbladet verklaard.

Gezien zijn meerderheidspositie zou Volvo AB ook het merendeel van Volvo AB niet in Nederland moeten dragen, maar dat wil Vvo AB biet. Ook al niet, omdat men a. - voor de ontwikkeling van een nieuw model in Nederland staat, b. - er in Zweden grote sommen nodig zijn voor het overnemen van Beijer Invest en c. - ook de personenwagendivisie in Zweden voor zeer grote investeringen komt te staan. Een probleem bij het uitbreiden van het Nederlandse kapitaal in Volvo Car te Born is volgens Gyllenhammer het EEG-statuut: een kapitaalsinjectie moet het aandelenbezit van de partners afspiegelen, anders zal de Europese Commissie er ongetwijfeld een verkapt subsidie in zien.

Het interview ademt van de kant van Gyllenhammer een flink stuk optimisme, ook wat de ontwikkelingen in Nederland betreft. Voor de import van Japanse Mitsubishi's die met het pakket van Beijer Invest mede wordt overgenomen, wordt naar een overgangsvorm gezocht: „Het is natuurlijk niet de bedoeling dat we onze eigen concurrent worden" aldus Gyllenhammer.

Bedrijfsberichten

- AMRO-BANK (Amsterdam) heeft de nettowinst over 1980 met één procent zien stijgen - van ƒ 273,5 tot ƒ 276,3 miljoen - doch de winst per aandeel zien dalen van ƒ 10,45 naar ƒ 9,79. Dividendvoorstel: ƒ 5,– (onv.), naar keuze in contanten, ofwel qua slotdividend contant ƒ 1,65 plus ƒ 0,40 in agio-aandelen.

DAF Trucks in onderdelen

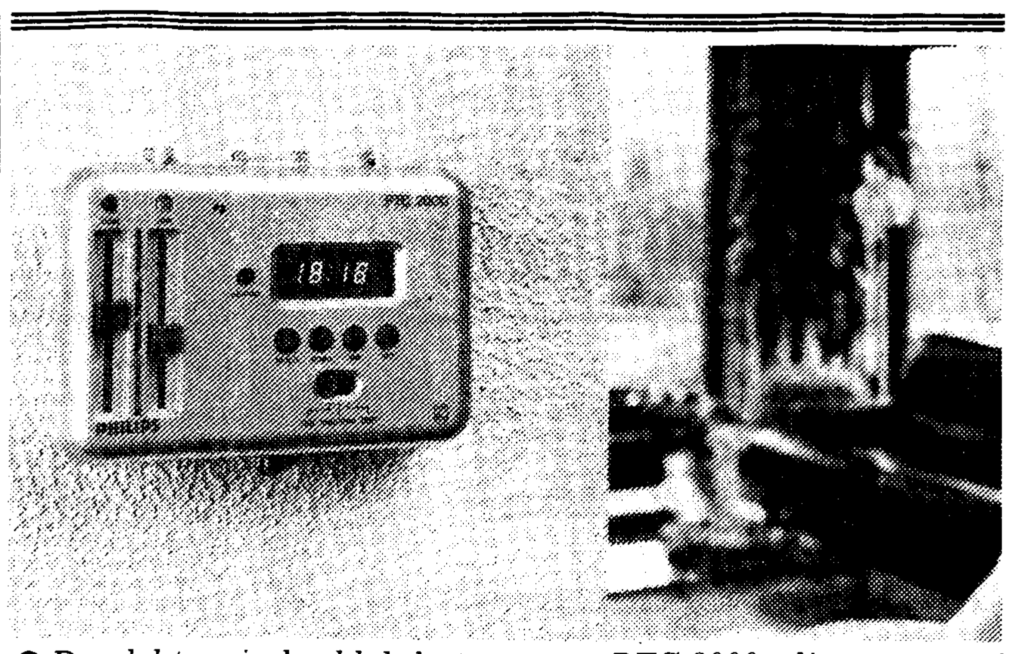
EINDHOVEN – DAF Trucks heeft een afzonderlijke onderneming opgericht om een groter aandeel te krijgen in de markt voor onderdelen van bedrijfswagens. Het is de NV Truckcare met een hoofdzetel in Antwerpen. Deze NV gaat onderdelen verkopen voor de grote continentale merken bedrijfswagens en zal zich hoofdzakelijk richten op grote vervoersbedrijven met gebruikmaking van alle beschikbare, ook niet-DAF-gebonden distributiekanalen. In de tweede helft van 1981 zal Truckcare haar onderdelenprogramma op de Belgische markt brengen waarna penetratie in de andere Europese landen zal volgen.

Japanse automakers komen overleggen

TOKIO – Er zal waarschijnlijk op 22 en 23 april in Parijs een nieuwe ontmoeting plaatsvinden van Japanse en Europese autofabrikanten, zo is in de Japanse automobielindustrie vernomen.

De eerste bespreking van het Comité van Automobielfabrikanten in de Europese Gemeenschap (CCMA) en de vereniging van Japanse automobielfabrikanten (JAMA) werd in november in Tokio gehouden.

Japan exporteerde vorig jaar 1,01 miljoen auto's naar Europa, waarvan 744.000 naar EEG-landen. Eerder deze maand besloot de raad van ministers van buitenlandse zaken van de EEG de import van auto's, kleurentelevisietoestellen en machinewerktuigen uit Japan nauwlettend te gaan volgen.



● *De elektronische klokthermostaat PTC-2000, die men goed zelf kan aansluiten.*

Met elektronische klokthermostaat

Temperatuur en tijd instellen

EINDHOVEN – Philips heeft (met een adviesprijs van resp. ƒ 329,- en ƒ 359,-) een tweetal klokthermostaten op de markt gebracht, waarmee men de huiskamertemperatuur via een microprocessor kan programmeren. Met maximaal vier verschillende tijd- en temperatuurinstellingen kan men vooraf het warmteverbruik optimaal in de hand houden. Het apparaat werkt via drukknoppen; de ermee ingestelde tijdstippen worden zichtbaar op een verlicht venster. Met schuifregelaars kan men de temperatuur kiezen en ook deze verschijnt in het venster.

De klokthermostaat heeft een geheugen voor vier verschillende tijdstippen en temperaturen. Wil men bv. om 7 uur opstaan, dan kan men de verwarming om half 7 laten starten. En wil men om half negen de temperatuur weer laten zakken omdat men dan het huis uit is, dan kan dat eveneens worden geprogrammeerd. Dit kan men viermaal doen. Er zijn van deze thermostaat twee typen. De goedkoopste, de PTC 2000, kan men makkelijk zelf monteren. Men haalt van de thermostaat in de huiskamer de twee draden los en verbindt die met de twee aansluitingen van de thermostaat, die vervolgens op het elektrische net wordt aangesloten. De grotere PTC-2500 moet door de installateur worden aangesloten omdat hierbij in de CV-ketel moet worden gewerkt.

Lamp met 80% energiebesparing

LONDEN – Thorn Lighting, een onderdeel van het Britse concern Thorn EMI, heeft een fluorescentielamp van 16 Watt voor huishoudelijk gebruik geïntroduceerd die wat betreft lichtsterkte vergelijkbaar is met een gloeilamp van 100 Watt, maar tachtig procent minder elektriciteit verbruikt en vijf keer zo lang meegaat. Dit heeft een woordvoerder van Thorn bekendgemaakt.

Mexico: naar 20.000 mwatt kernenergie

MEXICO – Mexico hoopt tegen het einde van de eeuw over kerncentrales met een gezamenlijk vermogen van 20.000 megawatt te beschikken. Dit is – volgens ingelichte kringen in de Mexicaanse hoofdstad – het doel van een ambitieus programma voor de ontwikkeling van kernenergie dat binnenkort openbaar zal worden gemaakt.

Als het programma wordt uitgevoerd zoals de Mexicaanse autoriteiten voor ogen staat zullen kerncentrales in 2000 in een kwart van de elektriciteitsbehoefte van het land voorzien en vijf procent van de totale energievoorziening voor hun rekening nemen. De eerste Mexicaanse kerncentrale is thans in aanbouw bij Laguna Verde in de staat Veracruz.

Vriendelijk

Beursoverzicht

AMSTERDAM – De effectenbeurs reageerde maandagmorgen vriendelijk op het herstel van de prijs voor de Amerikaanse dollar met ongeveer drie cent. Over het algemeen leken de beleggers er wel zin in te hebben. Dit kwam vooral tot uiting voor KLM waar een willige stemming ontstond en de aandelen voor het eerst sinds lange tijd ƒ 80 waard werden. Ook Kon. Olie was wat in herstel, terwijl Philips opnieuw kon aantrekken. De bankaandelen lagen in het algemeen gevraagd met uitzondering van de Middenstandsbank. De hypotheekbanken lieten het echter afweten.

Aandelen KLM verwisselden bij opening van eigenaar op ƒ 79.80, wat een winst van ƒ 4 inhield en liepen daarna op tot ƒ 80.70. Kon. Olie was ƒ 3 in herstel op ƒ 203 en Philips trok nog 40 cent aan tot ƒ 19.30. Akzo, die dinsdag nabeurs de cijfers over 1980 zal publiceren, bleef op ƒ 18.40 onveranderd. Ook Hoogovens en Unilever veranderden niet. Van de grote banken was Amro-bank 60 cent hoger op ƒ 56.80. De vrijdag bekendgemaakte cijfers en het dividendvoorstel zijn de beurs niet tegengevallen. ABN profiteerde mee met een winst van ƒ 4 op ƒ 288.

De Middenstandsbank was echter uit de gratie met een verlies van ƒ 1.50 op ƒ 178. Van de hypotheekbanken was Westland-Utrecht ƒ 3.50 lager op ƒ 189. Verzekeringswaarden lagen vriendelijk in de markt. Van de uitgevers boekte Elsevier een herstel van ƒ 2.50 op ƒ 141. De jaarcijfers van Ahold werden voor kennisgeving aangenomen en de notering bleef op ƒ 70.

De lokale markt werd getroffen door de mededeling dat Duiker surséance van betaling heeft aangevraagd en gekregen. Voor de aandelen die donderdag nog ƒ 64 noteerden, werden adviesprijzen tussen ƒ 40 en ƒ 20 genoemd. De beurs vreest dat het met Duiker is afgelopen.

Duiker nog twee tientjes waard. Duiker, die de laatste 14 jaar geen dividend uitkeerde, maar toch op gezette tijden de speelbal van speculanten was, werd maandag zonder meer verbannen naar de hoek van de waardeloze spullen. In de eerste periode werden de aandelen voor twee tientjes van de hand gedaan, dat is ƒ 44 minder dan vorige week. De nominale waarde van de stukken is ƒ 500. De rest van de lokale markt was enigszins verdeeld. ADM-Beheer zakte nog ƒ 3 tot ƒ 144, Van Dorp verloor ƒ 4 op ƒ 115 evenals Pont op ƒ 76. De grote Libische order voor HVA lokte kopers in de markt die bereid waren bijna een daalder meer te betalen, op ƒ 41.80.

Gelatine Delft vond de weg omhoog terug en steeg ƒ 18 tot ƒ 430. Dikkers die woensdag een buitengewone aandeelhoudersvergadering houdt, werd tevergeefs ƒ 3 hoger gevraagd op ƒ 18. Klene werd beleggers ƒ 10 meer waard op ƒ 137 en CSM werd ƒ 1.20 duurder op ƒ 71. Het handelshuis Ceteco sprong ƒ 4.50 naar boven op ƒ 137.50, Ballast-Nedam won ƒ 2 op ƒ 77 en Inventum werd ƒ 25 opgevijzeld tot ƒ 905.

Beurs & valuta

Goud en zilver

AMSTERDAM – Vrijblijvende adviesprijzen voor goud en zilver, verstrekt door de fa. Drijfhout, Amsterdam, op datum van gisteren.
GOUD: onbew. 37100-37800; vorige 37500-38200; bew. 35240-39320; vorige 35620-39730.
ZILVER: onbew. 900-1003; vorige 910-1013; bew. 850-1050; vorige 860-1060.

Advieskoersen

AMSTERDAM – Advieskoersen buitenlands bankpapier van gisteren:

Amerikaanse dollar	2.25	2.35
Engelse pond	5,10	5.40
Belgische frank (100)	6.50	6.80
Duitse mark (100)	107.75	110.75
Italiaanse lire (10.000)	21,25	24,25
Portugese escudo (100)	3,90	4,50
Canadese dollar	1.88	1.98
Franse franc (100)	45,75	8.75
Zwitserse franc (100)	120.50	123.50
Zweedse kroon (100)	49,00	52,00
Noorse kroon (100)	42.00	45,00
Deense kroon (100)	33.50	36,50
Oostenr. schilling (100)	15.32	15.62
Spaanse peseta (100)	2,53	2.83
Griekse drachme (100)	4.30	5.10
Finse mark (100)	55.50	58.50
Joegoslav. dinar (100)	5,75	7,15
Ierse pond	3.88	4.18

Wisselmarkt A'dam

AMSTERDAM – Noteringen op de Amsterdamse wisselmarkt per gistermiddag:

Pond. Sterl.	5,2125-75
Am. dollar	2.29875-30125
Can. dollar	1.92125-375
Franse fr.	46,825-75
Belg. fr.	6.7465-515
Duitse Mrk.	109,125-75
Zweedse kr.	50,525-75
Zwits. fr.	121,185-235
Ital. lire	22,795-845
Deense kr.	35,325-75
Noorse kr.	43,105-55
Oost. sch.	15,4450-550
Jap. yen	110,82-92
Spaanse pes.	2,53-83

INDEX Amsterdam ANP/CBS

AMSTERDAM – De jongste ANP CBS-indices over de Amsterdamse Effectenbeurs per dato gisteren luiden (eerste kolom vorige indes, laatste kolom index van gisteren e.e.a. volgens 1970=100):

Algemeen	88.80	89.10
Algemeen-lokaal	91.60	91.90
Internationals	85.80	86.20
Industrie	66.80	66.70
Scheep- en luchtvrt.	141.50	142.40
Banken	232.90	236.10
Verzekering	192.20	192.70
Handel	77.10	77.10
CBS-oblig.index	85.30	85.30
Rendem.staatsl.	10.95	10.97
waarvan 3-5 jr.	10.76	10.78
5-8 jr.	10.95	10.98
8 jr. en langer	11.01	11.30
nieuwste drie	11.02	11.04
red. BNG-leningen	11.01	11.00
rend. bankleningen	11.32	11.28
rend. spaarbrieven	11.60	11.60

Avondkoersen Amsterdam

AMSTERDAM – In het telefonisch avondverkeer kwamen maandagavond de volgende koersen tot stand (tussen haakjes de laatste notering van dezelfde dag).
AKZO 18.50 (18.60)
Kon. Olie 203.10/204.50 (203.20)
Philips 19.20/19.50 (19.20)
Unilever 131.70/132.20 (132.00)
KLM 79.00/80.20 (79.50).

NEW YORK Dow Jones

NEW YORK – De beursgemiddelden van gisteravond te New York luiden volgens de Dow Jones Index (achtereenvolgens 30 fondsen industrie, 20 spoorwegen en overig transport, 15 nutsbedrijven, gevolgd door het gezamenlijke gemiddelde)

OPENING	936.15	378.70	107.38	358.52
Hoogst	952.22	383.49	108.04	363.58
Laagst	930.64	375.85	106.14	355.93
SLOT	945.23	379.97	107.02	360.59
Winst verlies	+9.14	+0.79	–0.25	+2.00

NEW YORK Standard & Poor's

NEW YORK – De beursgemiddelden van New York van gisteravond, gegeven door de Stadard & Poor's Index:

	Slot	Wint/verlies
400 industr.	114.61	+ 0.86
20 transp.	22.99	+ 0.09
40 nutsbedr.	49.20	+ 0.06
40 banken	13.35	+ 0.18
Tezamen:	127.35	+ 0.77

beurs van amsterdam

Binnenlandse aandelen		
Ahold	68,20	70,00
Akzo	18,30	18,60
ABN	282,00	290,00
Amev	93,80	93,90
Amro-bank	55,00	56,80
Bos Westm.	81,80	80,50
Dordtsche Pr.	250,50	252,60
idem (pref)	242,50	245,50
Elsevier-NDU	138,00	140,00
Ennia	145,50	147,00e
FGH	59,70	59,70
Gist Brocades	60,20	60,00
Heineken	58,80	58,80
Heineken Hld.	53,50	54,00
Holl. Betongroep	67,50	68,00
Hoogovens	17,80	17,50
KLM	75,30	78,50
Kon. Olie	200,80	202,60
Nat. Ned.	125,70f	125,80
Nedlloyd groep	112,10	112,10
Ned. M. Bank	179,50	177,50
NMB (div. 81)	170,20	169,50
Ogem Holding	8,10	8,20
Pakhoed Hold.	38,50	38,80
Pakhoed (cert.)	34,00	34,30
Philips	18,80	19,10e
Robeco	215,50	214,20e
Rodamco	113,20	113,40
Rolinco	211,00	209,20e
Rorento	123,70	123,40e
Unilever	132,20	131,70
Ver Bezit VNU	73,50	74,30
Volker Stevin	25,30	24,90
Westland U.H.	193,00	189,00

Binnenlandse obligaties		
11.50 Ned. 80	102,50	102,40
10.75 id 87-91	98,20	98,30
10.75 id. 80	98,50	98,50
10.50 Ned. 74	99,80	99,80
10.50 id. 80	96,20	96,10
10.25 id. 80–90	96,80	96,70
10.25 id. 80–87	96,80	96,70
10.00 id. 80	95,00	95,00
9.75 id. 74	93,40	93,40
9.50 id. 76-1	97,60	97,50
9.50 id. 76-2	94,50	94,50
9.50 id. 80-95	91,30	91,30
9.25 id. 79-89	92,30	92,30
9.00 id. 75-1	89,00	88,80
9.00 id. 79-94	89,00	88,90
8.75 id. 75-1	92,60	92,60
8.75 id. 75-2	92,20	92,20
8.75 id. 76-96	89,20	89,20
8.75 id. 79-94	90,70	90,70
8.75 id. 79-89	89,80	89,80
8.50 id. 75-1	91,40	91,40
8.50 id. 75-2	91,20	91,20
8.50 id. 78-93	87,10	87,10
8.50 id. 78-89	92,80	92,70
8.50 id. 79-89	93,00	93,00
8.25 id. 76-96	86,60	86,60
8.25 id. 77-92	89,70	89,70
8.25 id. 77-93	88,40	88,40
8.25 id. 79-89	89,10	89,10
8.00 id. 69	86,50	86,50
8.00 id. 70-95	85,20	86,20
8.00 id. 71-96	84,80	84,80
8.00 id. 70-1	94,70	94,70
8.00 id. 70-2	94,70	94,70
8.00 id. 70-3	93,90	93,80
8.00 id. 76-91	89,50	89,40
8.00 id. 77-97	85,70	85,70
8.00 id. 77-87	92,80	92,80
8.00 id. 78-88	88,50	88,50
7.75 id. 71-96	83,30	83,20
7.75 id. 73-98	81,30	81,10
7.75 id. 77-97	83,90	83,90
7.75 id. 77-92	87,00	87,00
7.50 id. 69-94	84,80	84,80
7.50 id. 71-96	83,30	83,30
7.50 id. 72-97	81,20	81,20
7.50 id. 78-93	85,30	85,30
7.50 id. 78-88	87,00	87,00
7.50 id. 78-88-2	86,60	86,60
7.50 id. 71-81	99,10	99,00
7.20 id. 72-97	80,60	80,60
7.00 id. 66-1-91	84,90	84,90
7.00 id. 66-2	84,30	84,30
7.00 id. 69-94	83,60	83,60
6.75 id. 78-98	79,10	79,10
6.50 id. 68-1-93	81,40	81,70
6.50 id. 68-2	82,00	82,30
6.50 id. 68-4	80,60	80,90
6.25 id. 66-91	84,40	84,40
6.25 id. 67-92	81,50	81,50
6.00 id. 67-92	81,60	81,60
5.75 id. 65-1-90	83,00	83,00
5.75 id. 65-2	82,20	82,20
5.25 id. 64-1-89	85,50	85,50
5.25 id. 64-2	83,70	83,70
5.00 id. 64-94	78,10	78,10
4.50 id. 58-83	92,80	93,00
4.50 id. 59-89	85,40	85,50
4.50 id. 60-1-85	91,50	91,50
4.50 id. 60-2	83,10	83,40
4.50 id. 63-93	77,20	77,20
4.25 id. 59-84	92,60	92,70
4.25 id. 60-90	84,10	84,30
4.25 id. 61-91	81,80	81,80
4.25 id. 63-1	78,50	78,50
4.25 id. 63-2	78,40	78,40
4.00 id. 61-86	89,30	89,30
4.00 id. 62-92	82,00	82,00
3.75 id. 53-93	—	79,80
3.50 id. st. 47	74,70	74,70
3.50 id. 53-83	93,60	93,60
3.50 id. 56-86	89,60	89,70
3.25 id. 48-98	72,00	72,00
3.25 id. 50-90	83,80	83,80
3.25 id. 54-94	77,30	77,30
3.25 id. 55-95	74,30	74,20
3.25 id. 55-85	90,80	90,80
3.00 id. 37-81	97,90	97,90
3.00 id. Grb 46	95,60	95,60
11.00 BNG 74-81	100,60	100,60
11.00 id. 74-84	100,80	100,70
10.50 id. 1974	100,00	100,00
9.50 id. 74-82	99,40	99,30
9.50 id. 74-99	91,90	92,30
9.50 id. 75-85	97,30	97,30
9.50 id. 76-01	89,60	89,50
9.00 id. 75-00	88,60	88,30
8.75 id. 70-90	92,70	92,60
8.75 id. 70-95	89,20	89,20
8.75 id. 75-00	87,30	87,30
8.75 id. 77-02	86,80	86,80
8.50 id. 70-85	94,80	94,80
8.50 id. 70-95	88,60	88,30
8.50 id. 73-98	84,80	84,50
8.25 id. 70-85	94,80	94,30
8.25 id. 70-96	86,60	86,60
8.25 id. 76-01	81,40	81,30
8.00 id. 69-94	86,20	86,00
8.00 id. 71-96	84,50	84,50
8.00 id. 72-97	84,10	84,10
8.00 id. 73-79	97,20	97,00
8.00 id. 75-00	80,20	80,00
7.60 id. 73-98	80,70	80,40
7.50 id. 72-97	80,70	80,50
7.25 id. 73-98	78,70	78,70
7.00 id. 66I-91	85,00	85,00
7.00 id. 66-II	84,50	84,60
7.00 id. 66IV	83,70	83,90
7.00 id. 72-97	78,40	78,40
7.00 id. 73-83	96,00	95,90
6.75 id. 67-92	82,80	82,80
6.75 id. 68-93	81,90	82,20
6.75 id. 72-82	97,40	97,50
6.50 id. 67-92	81,70	81,70
6.25 id. 67-92	82,00	82,10
6.00 id. 57-82	94,60	94,70
6.00 id. 65I-90	83,80	83,90
6.00 id. 65II	83,40	83,40
5.75 id. 65II	83,30	83,30
5.50 id. 65-90	84,00	84,00
5.25 id. 64-89	85,70	85,70
5.25 id. 65-90	84,60	84,60
5.00 id. 58-88	86,50	86,50
5.00 id. 64-89	85,90	85,90
4.75 id. 58-88	88,30	88,50
4.50 id. 58-89	86,40	86,60
4.50 id. 59-84	91,90	92,20
4.50 id. 60-85	90,00	90,30
4.50 id. 62-92	79,40	79,40
4.50 id. 62-93	79,20	79,20

Converteerbare obligaties		
4.75 Akzo	70,00	69,50
8.75 ABN	99,00	99,50
6.75 Amro 73	88,10	88,20
5.50 Amro 8.25	179,00	184,00
8.50 Westm.	89,20	88,50
6.25 Buhr T	95,00	95,00
4.00 Elaion	81,00	86,00
8.75 Elsev.-NDU	68,50	69,50
7.25 Furn. 73	81,00	81,20
5.75 Gist-Br.	92,00e	91,10e
5.25 Hoogovens	—	–
7.25 Kappa 73	80,80	80,80
8.75 KNSM	89,00	88,00
8.75 KBB	—	–
7.75 K.N. Pap.	79,70	79,60
7.25 M'intosh	80,50	81,00
9.00 Meneba	82,60	82,60
7.00 NBM-B	77,00	78,00
7.25 Nederh.	1,20e	1,25
7.75 Nutricia	79,00	80,00
8.00 Nijverd.	81,70	81,70
6.50 Océ-Gr.	81,50	82,00
4.75 Philips	78,50	79,30
10.00 Pont	85,00	85,00
7.50 Proost B.	87,20	87,00e
6.50 Rolinco	61,50	61,50
6.50 id. 1000	61,50	61,50
8.00 Sanders	92,00	92,00
8.75 Schuitema	—	–
7.00 Slav. Bk.	92,00	91,00
8.75 Stev. Gr.	69,10	69,10
9.00 VMF-St.	59,00	58,50a
8.25 Vih. But	80,20	–
8.50 Volk. Stev.	57,00	56,50
7.00 W'have	96,80	97,80
7.00 W'sanen	86,00	86,00
8.75 W.U. Hyp.	93,30	92,70

Binnenlandse aandelen		
ACF	80,00	79,00
ADM-Beheer	147,00	140,50
Amfas	119,10	119,10
Asd. Rubber	4,10	4,00
Asd. Rijtuig	165,00e	150,00
Ant. Brouw.	—	–
Ant. Verf.	176,00	176,00
Asselberg	80,00e	75,00
Ass. St. R'dam	80,30	79,10
Audet	93,50	94,00
Aut. Ind. Rt.	998,00	990,00
Ballast-N.	75,00	77,00
Bam	36,30	36,00
Batenburg	363,00	363,00
Beek van	47,50	48,00
Beers	93,50	94,00
Begemann	48,00	48,00
Belindo	295,00	296,50
Bergoss	23,80	24,50
Berkl.P	45,50	44,00
Blydenst. C.	215,00	215,00
Boer Druk	104,00	104,00
Bols	55,60	56,50
Borsumij W.	231,00	232,00
Braat Bouw	143,00	141,50
Bredero VG	166,00	165,70
id. cert.	165,20	166,00
Bredero VB	210,00	210,00
id. cert.	211,00	210,00
Buhrm. Tett.	58,30	57,00
Cal. hold. NV	29,80	29,80
Calvé-D. cert.	184,00	183,90
id. 6 pct. cert.	1305,00	1305.0
Centr. Suik.	69,80	72,50
id. cert.	69,80	71,00
Ceteco	133,00	138,50
id. cert.	133,00	139,00
Chamotte	14,20	14,00
Cindu-Key	16,80	17,40
Claimindo	289,00	292,00
Deli mij.	65,00	63,60
Dessaux	42,00b	42,70
Dikkers	15,00b	18,00
Dorp en co.	119,00	115,00
Duiker App.	—	15,00
Econosto	29,50	30,00
Emba	130,00	132,00
Eriks	79,50	79,80
Fokker	40,40	40,00
Ford Auto	150,00	147,00
Furness	29,70	28,80
Gamma H.	33,60	33,70
id. 5 pct.	15,70	15,70
Gel. Delft c.	412,00e	437,00e
Gelder cert.	7,60	7,40
Gerofabr.	—	39,00
Giessen	150,50	152,00
Goudsmit	44,60	44,60
Grasso	75,00	73,00
Hagemeijer	32,00	31,80
Hoek's Mach.	62,80	63,00
NV Holdoh.	271,50	272,00
Holec	55,30	55,10
HAL Trust	137,50	135,00
Holl. Kloos	125,50	125,50
Hunter Douglas	12,80	12,80
HVA Mijen crt.	39,50	42,00e
ICU	66,50	66,50
Ind. Maatsch.	235,00e	240,00
IBB Kondor	91,20	91,50
Internat. M.	14,00e	13,80
Inventum	880,00b	905,00e
Kempen B.	48,00	48,00
Klene S.	227,00	238,00
Kluwer	83,40	82,20
KBB	40,00	40,40
id. cert.	38,00	38,00
id. 6 cum.	10,10	–
KNP	20,30	20,30
KNSM	—	–
Krasnap.	81,00	80,50
Kwatta	9.90	9,70
Landre Gl.	144,00	146,00
Leids Wol.	136,50	137,60
Macintosh	32,00	31,60
Maxw. Petr.	230,00	233,50
Meneba	34,50	35,50
Metaverpa	1100,00	1130,00
MHV A'dam	20,10	20,50
Moeara En.	390,00	392,00
id. 1-10	5050,00	5045,00
id. 1-4	1000,00	1020,00
Mulder	550,00	540,00
Mijnb. W.	430,00	435,00
Naarden	22,70	22,50
Naeff	94,00	94,00
Nagron	22,00	21,20
NBM-Bouw	10,20	10,00
Nedap	103,00	103,00
Ned. Crediet	45,40	45,90
NEFIT	1090,00	1110,00
Ned. SHB	198,50	198,50
Ned. Springst.	4340,00	4200,00d
Nierstrasz	1000,00	1000,00
Norit	67,60	67,50
Nutricia GB	39,10	39,60
Nijverdal	21,00	21,00
Océ-Gr.	92,10	93,20e
van Ommeren	31,90	32,00
Orenstein	164,00	163,00
Otra	64,00	63,00
Palembang	112,00	115,00
Palthe	20,20	20,20
Pont Hout	80,00	76,00
Porcel Fles	185,00	185,00
Proost en Br.	81,00	79,00
Rademakers	202,50	205,00
Ravast NV	15,00	15,80
Reesink	212,00e	212,00e
Riva	306,00	305,00
id. cert.	299,50	299,80
Rohte en Jisk	58,50	58,50
Rommenholl.	294,00	294,00
Rijn-Schelde	40,20	39,50
Sanders	108,50	112,50
Sarakreek	70,40	70,90
Schev. Expl.	1,53	1,50
Schlumberger	1170,00	1248,00
Schokbeton	307,00	310,00
Schuitema	93,00	93,00
Schuppen	118,00	118,00
Schuttersv.	45,00	42,00
Slavenb. Bnk.	180,00e	182,00
Smit Intern.	37,50	37,10
Telegraaf	58,50	61,00b
Textiel Tw.	41,50	40,60
Tilb. Hyp.bk.	122,50	120,00
Tw. Kabel h.	224,00	221,00
Ubbink	79,40	79,20
Unikap	114,00	115,00
Ver. Glasf.	95,00	95,20
VMF-Stork	30,50	30,40
Verto cert.	24,10	24,50
Vihamij Butt	24,60	24,60
VRG Gem. Bez.	34,50	34,00
Wegener cert.	55,20	55,10
Wessanen	49,60	50,00
Wyers	18,90	18,60
Wijk en Her	144.80	144,50

Beleggingsinstellingen		
Alg. Fondsenb.	110,00	109,50
Alrenta	96,80	98,00
Alvamy	134,00	134,00
America Fnd	158,00	161,50
Asd. Belegg. D	149,00	149,50
Binn. Belf. VG	154,50	154,00
B.O.G.	153,00	154,50
Eur. Pr. Inv.	140,00	140,00
Goldmines	1190.00	1185.00
Holland F	107.00	107,00
IKA Belegg.	164.00	160,50
Interbonds	475,00	474.00
Leveraged	238.00	237.00
Obam	83.10	82,80
Sumabel	44.00	44,00
Tokyo PH(S)	153,00	155,00
Tokyo PH	212.50	215,00
Uni-Invest	109.50	109,50
Viking	143.70	144,50
Wereldhav.	116.20	116,00
Concentra	168.00	168,00
Unifonds	320.00	321.00
Chemical F	21.10	20,90
Col. Growth	15.70	15,50
Japan Fund	18.80	19,10
Lehman Corp	37,00b	37,00b
Madison F	—	–
Technology F	27,50	26,90
Vance, Sand.	19,00	19.00

a = laten
b = bieden
d = ex dividend
e = gedaan-bieden
f = gedaan-laten
g = bieden en ex-dividend

Amerika (orig. aandelen)		
Akzona	12.90	–
Am. express	41.60	41.20
Am. Motors	4.05	4,10
Am. Tel.&Tel.	52.50	51,90
Asarco	36.20	35.60
Atl. Richf.	57.20	57,30
Beth. Steel	24.40	24,10
Boeing Comp.	34.50	34.60
Burroughs	47.75	
Citicorp.	21,10	21,75
Cities Serv.	45.00	45,20
Colgate	14.30	–
Control Data	60,30	60,10
Down Chemical	33.30	
Du Pont	44.10	44,30
Eastman Kodak	72.70	72,80
Exxon Corp.	70,60	70,50
Fluor Corp.	46.40	46,00
Ford Motor	19,50	19,50
General Electr.	62,80	63.65
General Motors	47.40	48.00
Getty Oil	—	74,00
Gillette	28.70	–
Gulf Oil	38.00	37,30
IBM	61.30	60,90
Intern. Flavor	18,70	19,10
Intern. Paper	40,90	41,50
Intern. Tel&Tel	28,30	27,75
Kennecott	23.20	23,90
Litton Ind.	67,00	67,00
Lockh. Aircraft	26,50	26,80
LTV Corp.	20.20	19.55
Mobil Oil	69,40	70,00
North Am. Phil.	37,40	37,80
Occ. Petr. Corp.	29,20	29,90
Pepsico	30,60	30,40
Philip Morris	42,30	42,60
Philips Petrol.	46.80	45,95
Polaroid Corp.	24,55	25,00
Quaker Oats	—	
RCA	[illegible],20	29,10
Rep. Steel	25.40	25,40d
Schlumberger	103.95	107.50
Sears Roebuck	15.20	15.10
Shell Oil	45.60	45,60
Sperry Rand	52.10	52,60
Stand. Oil of Cal.	—	90.75
Tandy	40.60	41,40
Texaco	39.25	39,10
Texas Instruments	112.70	109,60
Union Carbide	54.30	55.00
Union Pacific	65.50	–
U.S. Steel	27,80	27,60
Warner Lambert	22.00	22,20
Westingh. El.	27,10	27,30
Woolworth	25.00	24,30
Xerox Corp.	56.00	55,70

Buitenlandse aandelen		
All. Brew.	328,50	324.00
Br. Petrol	845.00	810.00
Gevaert Ph.	83,00	85,00
Hoechst	123,00	122.50
Hoesch	24.00	24,50
Imp. Chem.	160.00	157,00
Petrofina	—	–
Solvay	155.00	155,00
Un. Miniere	465,00	460,00
Alcan	71,30	72,50
Am. Cyanam	68,00	63,90
Am. Standard	76,50	77,00
Ampex Corp.	—	–
Bell Teleph.	37,00	36,00
Can. Pacific	77,20d	78,10
CBS	112,00	113,00
Celanese	149.00	146,00
Chrysler	11,40	11,30
Columb. Gas	83,00	84,10
Cons. Edison	52.60	55,50
Curtiss W.	85.00	85.00
East Airl.	16,50	16.40
Gen. Foods	68,00	68,70
Goodrich	50,00	50,00
Goodyear	39,70	40,10
Husky Oil	32,00	32,00
Imperial Oil	61,00	61,70
Inco	41,50	41,80
Mc. Donnell	98,50	–
Merck Co.	187,00	190,00
Minnesota	134,00	133,00
National Can.	48,60	48,40
Nat. Dist & C.	58,00	58,00
NCR Corp.	130,00	–
Procter & C.	157.00	157,00
Reynolds I	96,50	97,30
Shell Can.	47,10	46,00
Standard Br.	60,60	64,00
Sterling Dr.	44,70	45,20
Sun Oil C.	95.00	95,00
Transam C.	38.00d	39,20
U. Brands.	36,50	34,00
Dai-Ichi K.	500.00	500,00
Nippon Elec.	—	
Pioneer El.	310,00	318,00
Sanyo Electr.	212,00	214,00
Sony Corp.	652,00	660,00

Auto's en motoren

Voor SCHOKBREKERS, Autobanden Thijssen b.v., Geleen, tel. 04494-45100.

Voor BALANCEREN Autobanden Thijssen b.v., Geleen, tel. 04494-45100.

Voor AUTOBANDEN Autobanden Thijssen b.v., Geleen, tel. 04494-45100.

W.A. en All-risks honderden guldens GOEDKOPER. Bel 045-317982. Ook motoren + financ.

TOYOTA Corolla 1200 combi, bwj. '75, ƒ 1850,–, VW kever, '73 ƒ 1350,–, te bevr. Rembrandtstr. 25, Hrl.

Te k. CITROËN GS, bj. '75, radio, trekh., pr. ƒ 2500,–, tel. 045-414202.

UITLAAT kapot? Bel voor snelle service 045-725507 of het adres: Auto Sport, Schelsberg 175, Heerlen.

Te k. gevr. SLOOPAUTO'S, direkt afhalen, Rijksweg 45, M'str., tel. 043-610287. Privé 04408-2173.

Te k. gevr. GOEDE auto's, niet te oud, 043-627308, cont. geld. P. Joosten, Scharnerweg 3, Maastricht.

Wij kopen en halen uw SLOOPAUTO, ook schadewagens. Autohandel en sloperij S. Marxer, Kapelweg 24, Heerlen, tel. 045-720418.

RUILMOTOREN Merc. †»D - 220D - 240D Verder alle voorkomende revisiewerkzaamheden aan ieder type motor en deelbewerkingen. BV Mech. Ind. Habets, Hunnecum 33 te Nuth, tel. 04447-2323.

Wij kopen en halen uw oude AUTO, tevens alle nieuwe en gebruikte auto-onderdelen. Verboom BV, Leemkampsweg 2, Palemig-Heerlen tel. 045-720654 b.g.g. 723487.

Voor UITLATEN, Autobanden Thijssen b.v., Geleen, tel. 04494-45100.

Voor ACCU'S, Autobanden Thijssen b.v., Geleen, tel. 04494-45100.

Voor UITLIJNEN Autobanden Thijssen B.V., Geleen, tel. 04494-45100.

AUTORUIT kapot? Voor- en achterruiten van alle merken luxe auto's, bedrijfsauto's etc. Tevens verkrijgbaar in getint, gelaagd en securit glas ± 800 stuks in voorraad. Tevens dag- en nachtservice. Interautoglas, Leliestr. 4, Sittard, 04490-11235.

provincie limburg mededeling

Openbare vergadering vaste Statencommissie

Ruimtelijke Ordening

Woensdag 25 februari om 14.30 uur:
Agenda:
- nota antisuburbanisatiebeleid;
- evaluatie inzake werkwijze van de Provinciale Planologische Commissie.

Openbare vergadering vaste Statencommissie

Culturele Zaken en Onderwijs

Donderdag 26 februari om 15.30 uur:
Agenda:
- verslag vergadering van 22 januari 1981;
- voorstellen van Gedeputeerde Staten inzake:
  a. Provinciaal subsidie 1981 t.b.v. de Stichting Raad voor het Jeugdbeleid Limburg;
  b. subsidiëring Stadsbibliotheek Maastricht.

Bovengenoemde vergaderingen vinden plaats in het Gouvernementsgebouw te Maastricht.

Nadere informatie: Bureau Voorlichting Provincie Limburg, Bouillonstraat 3, Maastricht. Tel. 043-849999.

Limburgs agblad voor ostelijk uidlimburg

Dinsdag 24 februari 1981 ● Pagina 9

MBURGS DAGBLAD VOOR OOSTELIJK ZUID-LIMBURG IS DE PLAATSELIJKE REGIONALE EDITIE VAN HET LIMBURGS DAGBLAD VOOR HET GEBIED OOSTELIJK ZUID-LIMBURG. HOOFDREDACTIE: BEN ROMIJN EN WINUS DE ROUW. CHEF-EDITIEREDACTIE: MARTIN HUPPERTZ.
OKANTOOR: 6411 RS HEERLEN, IN DE CRAMER 37, TEL. 045-739911. RAYONKANTOREN: 6411 EM HEERLEN, NOBELSTRAAT 12, TEL. 045-719317; 6461 ED KERKRADE, MARKT 42, TEL. 045-455506; 6431 HB HOENSBROEK, KOUVENDERSTRAAT 91, TEL. 045-218555;
CB BRUNSSUM, RUMPENERSTRAAT 81, TEL. 045-256363; 6371 GV SCHAESBERG, FR. ERENSLAAN 4, TEL. 045-311719; 6466 HN SPEKHOLZERHEIDE, AKERSTRAAT 124, TEL. 045-422141



erke man

dachten dat het niet zo ijk moest zijn om in het land Simpelveld, de plaats van de chthefkampioen, een sterke te vinden. Deze sterke man gezocht door de Stichting nswerk voor Ouderen om ie-woensdagmiddag een invali-jaarde een trap op te dra-Sterke mannen kunnen zich erbinding stellen met me-Betty de Wert via het tele-nummer 441113. Nu maar af-ten hoeveel sterke mannen pelveld telt.

uis

in Bocholtz verdwenen huis er terecht. Volgens de begro-moest de plaatselijke wo-vereniging 335 woningen be-n. Bij een telling door de sleden kwam men echter tot 336 huizen. Niemand er maar achter komen waar ut in de telling zat. Na enig werk bleek echter dat het laatste huis het afgelopen jaar verkocht. Zo zie je maar weer ook de raadsleden wel eens vergeten.

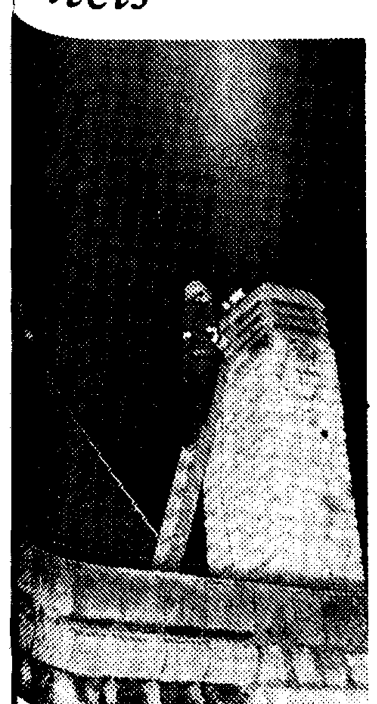
oek

n het besluit eindelijk was llen en dus duidelijk werd het jeugdhuis-gymzaal er t, kreeg de raad nog een ca-utje van een groep blijde dalers. De Klimmense ge-nteraad houdt zich voorna-lijk bezig met het verdelen van koek en nu er zo'n groot stuk de Ransdaalse jeugd be-d is kan er nog wel ee koek eeld worden, vond een rdvoerster. Zij bood de raads-n en ook het college natuur-een maquette van de gym-aan. Met daarin een grote , om onderling te verdelen.

oek (2)

urgemeester Strous was er be-lijk van onder de indruk. estal krijgen we van het pu-k rotte eieren naar ons hoofd oid. Maar dit is weer eens anders". Waarop de woord-dster reageerde: „De rotte eie-zitten erin". Verwerkt tot een elijke cake. Na jaren strijd d het jeugdhuis-gymzaal is het dus weer – juist – koek en ei en Ransdaal en de gemeente.

eutels



n inbrekers te verhinderen akkelijk binnen te komen is natuurlijk wel verstandig om deuren, ook de binnendeuren, e sluiten. Dat dacht deken Jo-ns van de St.-Pancratiuskerk Heerlen nadat enkele dieven chts heimelijk een bezoek aan kerk hadden gebracht. Zon-avond waren het echter geen en die de kerk binnen wilden r enkele brandweermannen in actie waren geroepen om-er in de Pancratiuskerk een orsteenbrandje was. En dan o snel alle juiste sleutels voor uiste sloten te vinden dat is gemakkelijk in een panieksi-ie, ondervond de deken. Ge-ig was de brand niet zo ern-als hij zich liet aanzien en de brand ook na enig gehar-ar met de deuren snel worden lust.

ord

n Babylonische spraakver-ring ontstond in Berg over tuk weg tijdens een discussie r het omleggen van verkeer. Er amen suggesties om een ambte-r het verkeer te laten regelen urende een aantal uren of moods" een politieagent neer zetten, of mogelijk zelfs een d. De enige suggestie die ont-k was het plaatsen van een btenaar of een agent met een d voor de kop meende een be-ker.

Tekort Ubach over Worms is onnodig

Oppositie biedt eigen begroting 1981 aan

UBACH OVER WORMS – Vier oppositieraadsleden uit de gemeenteraad van Ubach over Worms zullen vanavond een alternatieve begroting indienen. De vier, Wils, Terpstra, Nievelstein en Piet Schmitz vinden dat de begroting die het college ingediend heeft, niet veel perspectief biedt voor het komende jaar. Bovendien vinden zij het schandalig dat bij de begroting geen aanbiedingsbrief is ingediend. Dat wijst erbp dat het college geen enkele visie voor de komende jaren heeft uitgestippeld. Henk Wils: „Ik zit nu zo'n tien jaar in de raad, maar dit is het eerste jaar dat een college geen visie aanbiedt". En oppositieraadslid Piet Schmitz: „Dit was de druppel die bij ons de emmer deed overlopen. Er ligt totaal geen beleid op tafel, dat heeft ons geweldig gestoord. Wij zijn nog een zelfstandige gemeente, we hebben dus op te komen voor deze gemeente. Maar het college lijkt wel te denken: na ons de zondvloed".

De vier hebben, uitgaande van de begroting van het college, een herberekening uitgevoerd. Het tekort dat de begroting vertoonde is weg te werken en om te zetten in een overschot van een kwart miljoen, menen zij. Daartoe doen ze bezuinigingsvoorstellen tot ongeveer 50.000 gulden. Door het ontwikkelen van een eigen beleidsvisie treden er veranderingen op in de prioriteitenstelling. Dat maakt een verschil uit van 25.000 gulden. Een aantal posten is overgeboekt naar de reserves. Zo hebben de vier het vermoeden dat het college een aantal zaken van achterstallig onderhoud op de begroting heeft opgevoerd, terwijl dit op de rekening reserves terecht zou moeten komen. Het maakt een verschil uit van twee ton. Bovendien hebben zij de kosten van het eigen ambtenarenapparaat geboekt op de kapitaalrekening. Het komt erop neer dat plannen die de gemeenteambtenaren zelf maken de gemeente een voordeel opleveren, dat ook in de begroting terug te vinden moet zijn. Dat is nu niet het gval.

Avondwerk

De vier hebben hun alternatieve begroting gistermiddag tijdens de vergadering van het college aan B. en W. gepresenteerd. Ger Nievelstein: „Dit is het werk van vier raadsleden, dat in een paar avonden gedaan is. Als er een betere samenwerking zou zijn tussen het college en het ambtenarenapparaat, kon er nog veel meer verbeterd worden".

Het verschil in de begrotingen van het college en de vier bedraagt pakweg 410.000 gulden. Het college heeft een begroting gepresenteerd met een tekort van 160.000 gulden trwijl de vier een kwart miljoen kunnen overhouden, naar hun eigen zeggen. Van het bedrag zouden de vier een aantal projekten verwezenlijkt willen zien. Zo zou men eindelijk de verlichting in Rimburg kunnen verbeteren en zou de veelbesproken visvijver aangelegd kunnen worden.

Weloverwogen

De wijzigingen van de begroting die de vier voorstellen beslaan 26 velletjes. Daarbij presenteert het kwartet een begeleidend schrijven, waarin tekst en uitleg gegeven wordt. Volgens Terpstra is het een financieel weloverwogen stuk geworden: „Als college zouden we zoiets gerust aan de raad aangeboden hebben. Dat zouden we best aandurven, want het is een goed stuk". Volgens hem zal het college de begrotingswijzigingen dan ook overnemen. De zaak zal vanavond naar alle waarschijnlijkheid in de raadsvergadering aan de orde komen, als tenminste de andere argendapunten niet zoveel tijd in beslag nemen, dat de begrotingsbehandeling uitgesteld moeten worden.



● Kisten vol lekker fruit voor de leerlingen van vier Heerlense scholen. Voor die tractatie zorgden de Heerlense Maatbülle, die het fruit in de hal van het stadhuis aan de kinderen aanboden

Tractatie van Maatbülle voor Heerlense scholen

Van onze verslaggever

HEERLEN – Leerlingen van de Maria-kleuterschool, de Don Sartbasisschool, de Jan Willem Berixschool en de Mgr. Savelbergschool, allemaal uit Heerlen, werden gisteren door de mensen van de groenten- en levensmiddelenmarkt van Heerlen getracteerd op appels en sinaasappels.

Daarvoor zorgden de „Maatbülle", de organisatie van marktkooplieden van Heerlen, die ieder jaar aan de vooravond van carnaval een gulle bui heeft. Vertegenwoordigers van leraren en leerlingen van die scholen namen de kisten met fruit in de hal van het Heerlense stadhuis in ontvangst. Voor de leden van het college van B. en W. van Heerlen was er een fruitschaal als beloning voor hun steun aan het marktwezen.

Opper-Maatbuul Jacob Keppels verklapte daarbij al dat de jaarlijks te verlenen Orde van de Maatbülle volgend jaar ten deel zal vallen aan burgemeester J. Reijnen omdat die zich ook een voorstander van de vrije markt in Heerlen heeft getoond.

Parkeerkaartje achter ruitewisser

HEERLEN – De Duitse juffrouw A.S. moest voor plaatsvervangend kantonrechter Van den Beld verschijnen omdat zij in Heerlen op een parkeerplaats had geparkeerd zonder daarvoor te betalen. Maar dat had ze wel degelijk gedaan, beweerde zij.

Zijzelf kende het parkeersysteem niet. Haar zuster moest haar vertellen dat ze uit de automaat een kaart moest trekken en die op haar voorruit moest leggen. Zij was al uitgestapt en had de auto afgesloten. Daarna had ze zo een kaart gekocht en die achter de ruitewisser gestopt. „Ik wist niet dat het geen bewaakte parkeerplaats was", zei ze, „want bij ons kennen we dit systeem niet". Toen de een of andere grapjas haar kaartje gepikt had, was zij de sigaar. Ze kreeg een parkeerbon, hoewel ze dus betaald had.

Mevrouw Huurman vond dat de overtreding gepleegd was, er zat immers geen kaartje achter de voorruit en dat had er wel moeten zitten. Maar ze geloofde het verhaal van S. Ze eiste een symbolische boete: 5 gulden. Mr. Van den Beld vond echter dat hij niet kon controleren of zij wel of niet haar parkeergeld betaald had, het bonnetje was immers gestolen. Want hij geloofde dat inderdaad iemand dat ding achter de ruitewisser vandaan gehaald had. Dus moest hij S. vrijspreken wegens gebrek aan bewijs. En dat deed hij.

Na aanrijding doorgereden

KERKRADE – Een nog onbekende autobestuurder heeft zondagavond in de Hoofdstraat in Kerkrade drie personenauto's geramd. De voertuigen die langs de kant geparkeerd stonden liepen hierbij flinke schade op. De man ging er van door zonder zich bekend te maken.

Simpelveld was van de auw-wiever



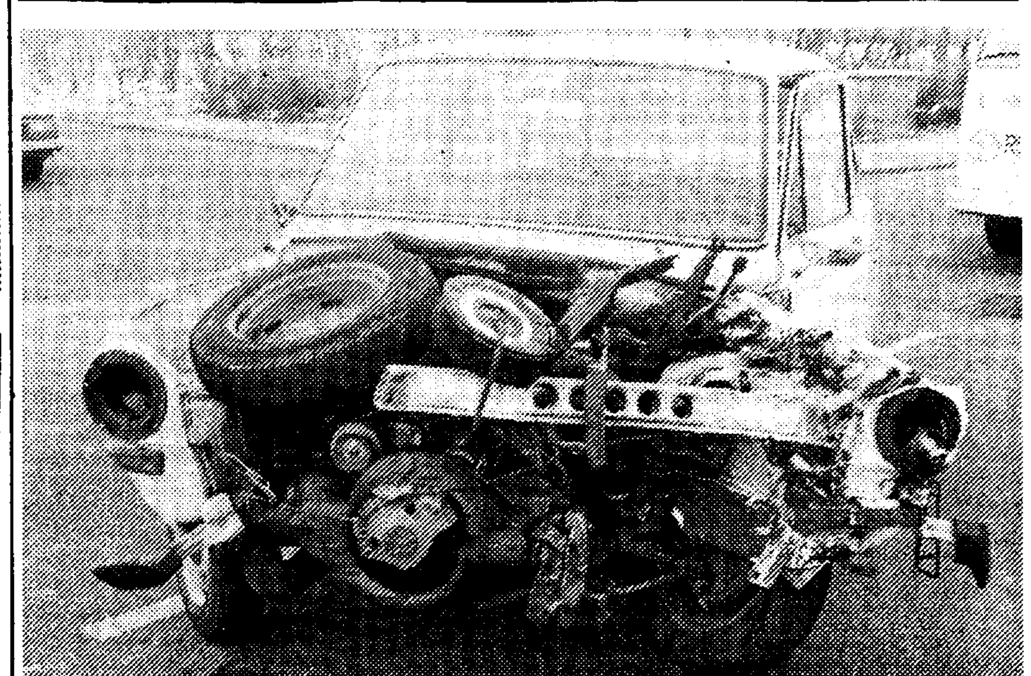
● Burgemeester Bouwens (links) arm in arm met de echte „auw-wiever" van Simpelveld, die gisteren hun jaarlijkse uitstapje hadden.

Van onze verslaggever

SIMPELVELD – Als voorhoede van enkele honderden „auw-wiever" die gisteravond alle straten en alle cafés van Simpelveld overstroomden, trokken gistermiddag de elf officiële oude dames van de Auw-wiever-vereniging van café naar café. Halverwege die tocht werd ook een bezoek gebracht aan het gemeentehuis, waar burgemeester J. Bouwens hen gastvrij ontving. Uiteraard waren ook prins Thijs II en prinses Rina van de partij en sjoenkelden zij met de dames en de burgervader mee.

„Volgend jaar zullen we het wat drukker hebben, want dan zal Simpelveld heel wat groter zijn dan nu", zei een der dames in het dankwoord voor de gezellige ontvangst. En daarmee werd alvast een voorproefje gegeven op de situatie ná de gemeentelijke herindeling.

Met accordeonist Houbèèr Paffen aan het hoofd trokken de auw-wiever vervolgens weer café-waarts. Gisteravond was het in Simpelveld weer afgeladen vol. Carnavalspret overal en de tapkranen stonden niet stil.



● Een van de twee auto's die bij een ongeluk in Schaesberg total-loss raakte

Twee auto's total-loss

SCHAESBERG – Bij een aanrijding op de kruising Graafstraat-Op de Heugden in Schaesberg raakten gisteren rond 16 uur twee auto's total-loss. Het ongeluk gebeurde doordat een inwoner van Nieuwenhagen met zijn auto geen voorrang verleende aan een automobilist uit Heerlen. Er deden zich geen persoonlijke ongelukken voor.

Wild-west op de Heisterberg

HOENSBROEK – Te veel drank was zondagavond de oorzaak van een vechtpartij voor een café aan de Heisterberg in Hoensbroek. Twee groepen, ieder bestaande uit acht tot tien man, gingen met elkaar op de vuist, terwijl een buitenstaander wiens vrouw werd lastig gevallen, mishandeld werd. De politie die snel ter plekke was kon met enig kunst- en vliegwerk de vechtersbazen scheiden en verspreiden. Er werden geen arrestaties verricht.

Jeugdige dieven gegrepen

HOENSBROEK – Vier jeugdige dieven in de leeftijd van 14 tot 16 jaar werden op heterdaad betrapt toen zij druk bezig waren in Mariarade twee foedralen met ski's van een auto te verwijderen. Bij aankomst van de politie kozen de jongens het hazepad maar na een korte achtervolging konden zij toch worden aangehouden. Tijdens het onderzoek bleek dat de jongens nog 16 andere diefstallen gepleegd hadden. De buit bestond uit gereedschappen, bromfietsen en fietsen.

Ruzie over taxi

KERKRADE – In de Hoofdstraat in Kerkrade ontstond zondagavond ruzie over het gebruik van een taxi. De 24-jarige F.M. uit Amsterdam had een taxi besteld, maar toen deze arriveerde wilden enkele andere personen instappen. F.M. wond zich hierover zodanig op, dat er ruzie ontstond. Toen de Amsterdammer zich bedreigd voelde trok hij een pistool, stapte in de taxi en verdween. Even later werd de auto in de Niersprinkstraat door de politie tot stoppen gedwongen F.M. werd meegenomen.

Twee automobilisten moesten door de politie van Kerkrade gekalmeerd worden, nadat zij met elkaar op de vuist waren gegaan omdat de ene chauffeur de andere chauffeur bij een inhaalmanoeuvre had gesneden.

Gymnastiekzaal Ransdaal erdoor

KLIMMEN – De gemeenteraad van Klimmen heeft een voorstel van burgemeester en wethouders aangenomen om een krediet van bijna zeven ton beschikbaar te stellen voor de bouw van een jeugdhuis, annex gymzaal in Ransdaal. Er is over deze jarenlang slepende zaak overleg geweest met de gemeentebesturen van Wijlre en Valkenburg, betreffende het gebruik van de zaal en met de toekomstige gebruikers van de zaal, het schoolbestuur en het ministerie van onderwijs. Al deze gesprekken hebben er in geresulteerd dat de plannen nu verwezenlijkt kunnen worden.

Raadslid J. Winthagen vroeg of de bouwtekening nog gewijzigd kon worden, omdat er een lege hoek in het gebouw komt te zitten, die volgens hem nogal wat rommel zou aantrekken. B. en W. zeiden toe om daarover met de architect contact op te nemen. Maar dat doet niets meer af aan het krediet dat nu beschikbaar is voor de bouw.

Van Samenwerkende Limburgse Carnavalsverenigingen

2500 gulden voor ORA-Hotel

HEERLEN – De Samenwerkende Limburgse Carnavalsverenigingen hebben gistermiddag aan de ORA-Stichting in Heerlerheide een bedrag van 2558,55 gulden geschonken. Het geld dat door de voorzitter van de SLC, de heer Jean Jansen, werd aangeboden aan de vice-voorzitter van de Steunstichting van het ORA-Hotel, was de opbrengst van een plaat die door de SLC bij Telstar werd uitgegeven.



● Jean Jansen (r.) overhandigt onder het toeziend oog van het bestuur van de ORA-Stichting het geldbedrag aan vice-voorzitter Wijers.

BIOSCOPEN

HEERLEN

Royal
De blauwe lagune, 2e week, dag. 14.30 en 20.30 uur, a.l.
Rivoli
Promises in the dark, dag. 15.30 en 20 uur, 16 jr.
Oom Ferdinand en de toverdrank, jeugdvoorstelling, wo. 13.30 uur, a.l.
Passage
Pornohuwelijk, dag. 14, 16, 18, 20 en 22 uur, 18 jaar.
H5
The blues brothers, 4e week, dag. 14.30 en 20.30 uur, a.l.
The aristocats, 9e week, dag. 14 uur, a.l.
Het eiland der verschrikking, dag. 16 en 20 uur, 16 jr.
Being there, 3e week, dag. 16 en 20.15 uur, a.l.
Pikant gevrij in de Alpenwei, dag. 13.45, 15.45, 18.45 en 20.45 uur, 16 jr.
Laura, dag. 14.15, 16.15, 19.15 en 21.15 uur, 16 jr.
De avonturen van het aapje Noeki, jeugdvoorstelling, za. zo. en wo. 14 uur, a.l.

KERKRADE

Wijngrachttheater
Platvoet aan de Nijl, vrij. t/m di. 20 uur, a.l.
Het dagboek van Anna Frank, wo. 20 uur, a.l.

MAASTRICHT

Festival
Het verboden bacchanaal, dag. 14.30 en 20.30 uur, 16 jr.

Palace I
Vakantieromantiek, dag. 14, 16, 20 en 22 uur, 16 jr.

Palace II
The blues brothers, 6e week, dag. 14.15, 17.15 en 20.15 uur, a.l.

Studio
The life brian, dag. 15, 18.30 en 21 uur, a.l.

Royal I
Oriental blue, dag. vanaf 12 uur, 18 jr.

Royal II
Buce Lee in Nieuw Guinea, dag. 15 en 20.30 uur, 16 jr. Een schot hagel, jeugdvoorstelling, wo. 13 uur, a.l.

Mabi
Flying high, 3e week, dag. 14, 16.30 en 20.30 uur.

Midi
Gloria, dag. 16, 18.30 en 21 uur, 12 jr. Winnetou, het grote opperhoofd, jeugdvoorstelling, wo. 13.45 uur a.l.

Filmhuis
Manderberg, wo. 20 uur.

EXPOSITIE

HEERLEN

Galerie Stadhouders
Potgieterstraat 90
Beeldhouwwerken en schilderijen van Alfons Stadhouders. Elke zaterdag van 10-14 uur.

HOENSBROEK

Kasteel
Archeologisch museum. Open dag. 10-12 en 13.30-17.30 uur.
Expositiezolder
Overzichtstentoonstelling van J. Moolhuizen. Open dag. 10-12 en 13.30-17.30 uur. Tot en met 27 februari.
Fotogalerie 68
„De andere ik", carnavalsportretten van Jan Schuffelers. Open ma t/m vr 10-12 en 13.30-17 uur; za en zo 13.30-17 uur. Van 15 februari tot 6 maart.

UBACH o. WORMS

Galerie Binnenhof
Grensstraat 87
Schilderijen van Joos Damen. Elke donderdag van 10-22 uur.

NUTH

Atelier Vinken
Stationsstraat 71
Schilderijen van Karin Eyck. Open tijdens winkeluren. Tot 28 februari.

KERKRADE

Mijnmuseum Klein Rolduc
Tal van facetten uit de Limburgse mijnbouw. Open di t/m vr 13-16.30 uur; elke maand de tweede zaterdag van 13-16.30 uur.

MAASTRICHT

Hotel Maastricht
Werken van Riekje Offerhaus. Tot 19 maart.

Glasmuseum
Glas en keramiek. Open za. 10-17 uur, zo. 14-17 uur.

Galerie Stokstraat
Stokstraat 30
Penningen, werken van een groot aantal kunstenaars. Open di. t.m. vr. 13-18 uur; za. 10-17 uur. Tot 28 februari.

MEERSSEN

Stella Maris
Werken van Piet Vos. Tot 28 februari.

SCHIMMERT

Galerie Hof van Oensel
Haagstraat 5
Naïeve Spaanse schilderkunst van Susana. Open di. en za. 14-18 uur en volgens afspraak. Tot 8 maart.

GRONSVELD

Galerie L'Orangerie
Moderne grafiek van o.a. Picasso, Matisse, Braque, Changall, Dali, Miro, Vasarely en Baj. Open wo., vr. en za. 13-17.30 uur, zo. 11-17.30 uur. Tot 1 maart.

Sportvereniging in Wijnandsrade akkoord

Neutrale exploitatie van nieuwe kantine

WIJNANDSRADE – De drie sportverenigingen van Wijnandsrade, voetbal-, handbal- en tennisclub gaan akkoord met een neutrale exploitatie van de nieuwe kantine in het nieuwe sportcomplex door de Stichting Gemeenschapshuis Wijnandsrade. Dat betekent wel dat aan de voetbalclub tien jaar lang een afkoopsom van 18.000 gulden moet worden betaald voor het exploitatierecht dat deze vereniging heeft in de oude kantine bij het voetbalterrein.

In de raadsvergadering van januari kwam de gemeenteraad niet uit het probleem van de kantineëxploitatie. Toen dienden de raadsleden Marell, Habets en Houben een alternatief voorstel in dat uitging van gedeeltelijke exploitatie van de nieuwe kantine door de voetbalclub en door een neutrale stichting. Op die manier, zo meenden de drie raadsleden, zouden de 180.000 gulden afkoopsom niet betaald hoeven te worden. Noch de voetbalclub, noch het college van B. en W., vinden deze regeling haalbaar. Vandaar dat in de raadsvergadering van donderdag aan de raad wordt voorgesteld het plan van het drietal voor kennisgeving aan te nemen akkoord te gaan met het voorstel van B. en W.

KERKRADE – In het weekeinde vonden in Kerkrade ten gevolge van de gladheid acht aanrijdingen plaats. Bij een aanrijding op de Meuserstraat reed de 36-jarige K.K. uit Schaesberg een lantaarnpaal omver. De man ging ervandoor maar kon even later toch worden aangehouden.

CURSUSSEN

VOS-cursus

BRUNSSUM – VJV Vosum houdt een cursus Vrouwen Oriënteren zich op de Samenleving (VOS). De cursus begint op 26 februari in de ruimte van VJV Vosum, Raadhuisstraat 12. Daarna vinden de lessen iedere donderdagmorgen plaats tussen 9 en 12 uur. De cursus duurt twaalf weken. Er is telkens een kinderopvang aanwezig. Voor nadere inlichtingen kan men zich wenden tot Toos Hendrix, tel. 257143, of tot Jacqueline de Wit, tel. 257546.

„Hoofdstraat-West" in Hoensbroek

Prijzen spaarkaart-actie uitgereikt



● *De heer Goossens overhandigt aan de drie winnaressen de waardebonnen.*

HOENSBROEK – Winkeliersvereniging „Hoofdstraat-West" in Hoensbroek heeft zaterdag in het kader van de spaarkaartactie aan drie dames de prijzen uitgereikt. De eerste prijs werd gewonnen door mevrouw Nieste, de tweede prijs was voor mevrouw Corstjens en de derde prijs ging naar mevrouw v.d. Broek. De spaarkaartactie is niet gestopt. Voor moederdag vindt een twee trekking plaats van de na 16 februari ingeleverde kaarten.

IN GESPRE

● Parkeren

Enige tijd geleden stond een arti het Limburgs Dagblad, vermoe gebaseerd op een uitspraak van h meentebestuur van Heerlen, w gemeld werd dat het parkeren a op het Bekkerveld en de Benze weg, de Aarweg, de Leonard St straat, enzovoorts, zou moeten deren. Nu zou ik het gemeenteb het volgende onder de aandacht brengen. Het is de bewoners va straten onmogelijk de eigen aut kwijt te raken door al het blik heren studenten van de HTS en raren en bezoekers van het sch dagogisch centrum Bekkerveld is zo erg dat de voetgangers da trottoir af moeten en op de ver weg moeten gaan lopen. De staan twee tot drie rijen dik la straat en op de stoepen. Maar als eenling zelf even je auto op het t zet, dat sta je op de bon. Maar die instellingen mogen blijkbaar alle wordt de hoogste tijd dat er maa len genomen worden, maar wa grote lichamen betreft zal dat n enige tijd (jaren) duren.

HEERLEN **E.M.F.**

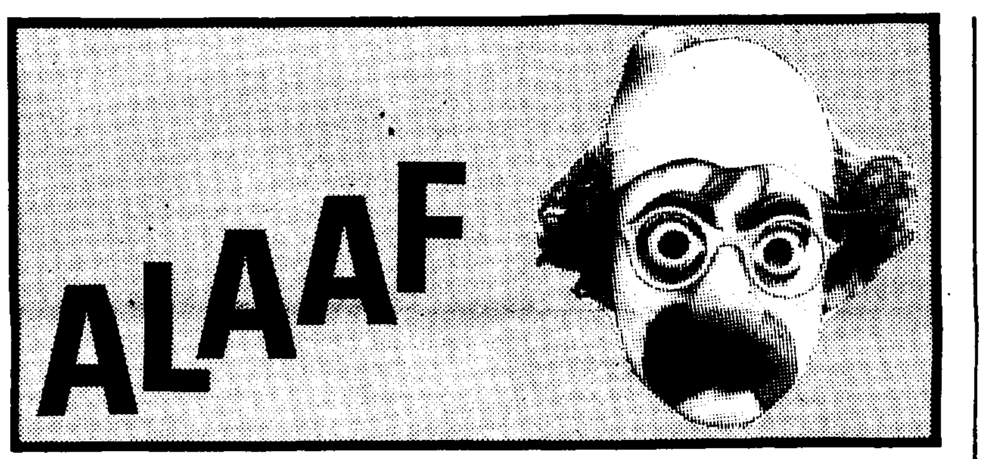
● Winkbülle (4)

Het heeft ons in hoge mate ver dat u, om welke u moverende dan ook, gemeend hebt in het geen verslag uit te brengen van d geslaagde receptie, die de carn vereniging „De Winkbülle" op nuari 1981 ter gelegenheid van h jarig bestaan in de stadsschou te Heerlen heeft gehouden. U daarmede een duidelijke kans het carnavalsgebeuren in Heer positieve wijze onder de aandac uw grote lezersschare te brenge willen nog wel aannemen, dat zult revancheren.

HEERLEN **W.**

Woonwagenkar in Ulestraten

ULESTRATEN – De gemeent straten is momenteel doende aankoop van een perceel grond op te zijner tijd een woonwagen zal worden gevestigd.
Voorwaarde daarvoor is dat d van de grond, die nog word xeerd, redelijk zal zijn en dat de wagencommissie Westelijke streek akkoord gaat. Als aan voorwaarden zal zijn voldaan kamp, dat plaats biedt aan vier wagens, worden gerealiseerd.



Prins Jos II regeert Merkelbeek

MERKELBEEK – De Zeemplekkesj worden dit jaar geregeert door Jos (Senden) II, die met zijn Raad van Elf nog een druk programma heeft af te werken voor de drie dolle dagen beginnen. Vrijdagochtend worden eerst alle zieken en minder validen bezocht en om 13.45 wordt de Blauwe Schuit en zijn bemanning ontvangen op het gemeentehuis. Zaterdag om twee uur wordt de sleutel van Merkelbeek overgedragen aan de prins, waarna het jeugdcarnaval in de Henkhof wordt bezocht.



● *Prins Jos de Tweede van de Zeemplekkesj.*

Carolien de Eerste van de Koffiepot

HOENSBROEK – Prinses Carolien (Van Veen) de Eerste zwaait sinds vrijdag 13 februari de scepter over dienstencentrum De Koffiepot in Hoensbroek. Donderdag houdt zij in De Koffiepot auw wieverbal en maandag is er een carnavalsbal.

Gehandicapten carnaval

KERKRADE – Donderdag is de Stichting Sportinstuiven voor Gehandicapten in Kerkrade te gast op het carnavalsfeest in Terwinselen. Zaterdag om half negen wordt het Loemelebal in het gemeenschapshuis gehouden. Carnavalszondag wordt aansluitend aan de optocht in Kerkrade-West het gezinscarnaval gevierd en maandag is het Kappebal. Besloten wordt met het jeugdcarnaval op dinsdag vanaf vijf uur 's middags.



Jeugdcarnaval

HEERLEN – Onder de naam „Jonk Bülle Treffen", heeft de cv. De Winkbülle vanavond een carnavalsavond voor de jeugd georganiseerd in het Pancratiushoes aan de Nobelstraat in Heerlen. Het feest duurt van zeven tot elf uur en toegangskaarten zijn in de voorverkoop in het Pancratiushoes te krijgen.
VOERENDAAL – De Stichting Jeugdwerk Kunrade houdt donderdagavond van zeven uur tot half elf de proclamatieavond van de jeugdprins en jeugdprinses. Vrijdag van half zeven tot half tien is het jeugdcarnaval voor het kleuter- en basisonderwijs. Zondag en maandag van zeven tot elf uur is het carnaval voor iedereen. Alle evenementen worden gehouden in het Trefcentrum Kunderhoes.

KERKRADE – Voor de kinderen van zes tot twaalf jaar is er morgen om vier uur een carnavalsmiddag in het K3-Centrum. De jeugdprins van Kerkrade zal ook zijn opwachting maken.

BRUNSSUM – Zondag, maandag en dinsdagmiddag kunnen alle jongens en meisjes van Brunssum-Noord, zelfs met hun ouders, terecht in het Open Huis voor het jeugdcarnaval dat wordt gehouden door z.v.v. FCBN en cv. De Streupers.
Jeugdhuis Libra in Brunssum houdt morgenmiddag voor de kinderen van vier tot dertien jaar een carnavalsmiddag van twee tot half vier. Van zaterdag tot en met dinsdag is er iedere avond van zeven tot elf uur carnaval voor de jeugd van twaalf tot zeventien jaar. Woensdag na carnaval is er vanaf acht uur haringhappen voor iedereen.

Carnavalesk huwelijk

HOENSBROEK – Het monumentale kerkje aan de Markt te Hoensbroe was zaterdagmiddag het middelpunt van een carnavalsgebeuren e werd grotendeels bevolkt door kleurige gekostumeerde meisjes. De ho nar van de carnavalsvereniging De Koelköp, Tjeerd van Dort, en h dansmarieke van de daarbij behorende seniorendansgroep de Roseja nas traden daar namelijk in het huwelijk. Een in het wit gehuld bruid en een in het grijs gestoken bruidegom hadden zelf de moderne begele dende muziek uitgekozen. In kasteel Hoensbroek werd een zeer druk receptie gehouden waarbij de nodige carnavalstoosten werden uitg bracht.

Oud-Prinsebal

VOERENDAAL – Zaterdag houden de oud-prinsen van cv. de Naate van Voerendaal voor de elfde keer hun oud-prinsebal. Dat gebeurt in Huize Laurentius, waar vanaf acht uur het orkest Cash de sfeer erin zal brengen.

Carnavalsavond voor ouderen

NIEUWENHAGEN – Vrijdag wordt in de grote zaal van Sociaal Centrum De Beute carnaval met de ouderen van Nieuwenhagen gevierd. Dat gebeurt vanaf kwart voor acht met medewerking van de Marotte-kapel, Karel Muyris en de Raad van Elf van de Beutemennekes met prins Hein.

Koerennen in Hoensbroek

HOENSBROEK – Donderdag starten de Klotsköp in Hoensbroek het carnavalsfestijn met het traditionele koerennen op de Markt. Vrijdagmiddag bezoekt de carnavalsvereniging het jeugdcarnaval, terwijl zaterdag de kinderoptocht door Hoensbroek trekt. Zondag begint de dag met de carnavalsmis in de dekenale St.-Janskerk en vanaf half drie wordt door Eendracht Maakt Macht een carnavalsmiddag gehouden in het gemeenschapshuis van Mariagewaaden voor a kinderen tot 14 jaar. Dinsdagmi dag wonen de Klotsköp het tra tionele Geet Oploate in Schinve bij.

Auw-Wieverbal

UBACH OVER WORMS – Dond dag wordt het oudste Auw Wi verbal van Limburg, dat van Groenstraat in Ubach ov Worms, gehouden. Het is eigenli de afsluiting van de Auw Wiev daag, waarop de Koetsche Gr kes per koets rondtrekken door Oostelijke Mijnstreek. De openi vindt plaats in het gemeenscha huis 't Ströatje aan de Eygelsh venerweg om half negen. Het fe wordt daarna voortgezet in a cafés aan de Groenstraat.

BRUNSSUM – Donderdag va half negen is er in het Open Huis Brunssum-Noord het Auw-Wiev bal. Zaterdag tot en met dinsd avond is er iedere avond carnav bal vanaf acht uur en woensdag er haringhappen vanaf half nege BRUNSSUM – Carnavalsvere ging De Kwakkerte van Brunssu houdt donderdag het Auw Wiev bal in de narrentempel Concor vanaf elf minuten over acht. Zat dag is in het bestuurscentrum sleuteloverdracht aan prins N bert I door burgemeester Ho land. Aansluitend begint om h negen het grote galabal in zaal C cordia. Zondag, maandag en di dag zijn telkens vanaf acht uur grote gekostumeerde balavonde

● *De Koetsche Gruskes v Ubach over Worms*



Regio kort

SCHAESBERG
● Het optochtcomité van de carnavalsvereniging houdt vandaag om 20 uur in het Streeperkruis zitting. Er is dan gelegenheid om zich aan te melden voor deelname aan de optocht. ● De vierde kwajongcompetitie gehouden in lokaal V.d. Meer in de Kakert werd gewonnen door het koppel J. Cremers-M. van Rosmaelen. De tweede prijs ging naar het koppel P. Hendriks-J. Verwoert en de derde naar H. Peters-G. Janssen. ● Tot nieuwe prins van de scoutinggroep Petrus en Paulus werd in de aula van de Mavo Lichtenberg gekozen de scholier Jack v.d. Bosch. Hij werd geïnstalleerd door prins Wim I van de carnavalsvereniging .

SIMPELVELD
● In het kader van de educatieve activiteiten ontvangt de afdeling Simpelveld van het NKV voor elke cursist uit Simpelveld een subsidie van zes gulden per maand. ● De afdeling Simpelveld van de KPJ houdt woensdag om 20 uur in zaal Jo Jorissen een vergadering. Op de agenda staat onder meer het actieprogramma en deelname aan de optocht.

HULSBERG
● Door de handbalvereniging Filarskis wordt tot 28 februari een donateursactie gehouden. De opbrengst hiervan gaat naar de jeugdafdeling.

BOCHOLTZ
● In het Groenekruisgebouw wordt vandaag van 19.45 tot 20.45 uur begonnen met een zwangerschapcursus. Voor de leden is deze cursus gratis. Wie inlichtingen wil, kan op werkdagen terecht van 13.30 tot 14 uur bij de wijkzuster aan de Kommerstraat.

NUTH
● Door het interkerkelijk vredesberaad wordt woensdag om 20 uur in het Kabuuske een bijeenkomst gehouden.

KERKRADE
● De schietvereniging Oud-Mariniers houdt woensdag om 20 uur in het lokaal St.-Michael aan de Kaffebergsweg een schietconcours. Men kan zich aanmelden bij G. Janssen, tel. 413342 en J. Koppers, tel. 458087.

BRUNSSUM
● In het gebouw van VJV Vosum wordt dinsdag om 20 uur een lezing gehouden over kleurentherapie. De inleiding wordt gehouden door de heer E. Janssen uit Thorn. De entree is twee gulden.

Kienagenda

Heerlen: 20 uur in café Royal door de spaarclub. 20 uur in het gemeenschapshuis Schaesbergerveld door s.v. Coriovallum.
Kerkrade: 19.30 uur in club 208 door de kegelvrung '69. 19.45 uur in zaal Krings door bijstandcommissie fanfare St.-Cecilia. 20 uur in zaal v.d. Heijden Chèvremont door damescomité St.-Barbara. 19.45 uur in café Vreuls door de gezamenlijke verenigingen. 20 uur in het gemeenschapshuis Spekholzerheide door de gezamenlijke verenigingen. 20 uur in zaal Kloth door skatfederatie en duivenclub.
Hoensbroek: 19.30 uur in het muziekcentrum door tamboerkorps Prinses Margriet. 20 uur in Ons Huis door fanfare St.-Hubertus en v.v. Passart.
Nieuwenhagen: 20 uur in zaal Veenendaal door speeltuinvereniging de Voort.
Hulsberg: 20 uur op de Trepkes door fanfare St.-Cecilia.
Ubach over Worms: 20 uur in het gemeenschapshuis Lauradorp door de gezamenlijke verenigingen.
Voerendaal: 19.45 uur in het Laurantiushuis door de schutterij.
Vaesrade: 20 uur in het gemeenschapshuis 't Pomphuuske door de gezamenlijke verenigingen.
Schaesberg: 20 uur in het wijkcentrum het Eikske door de gezamenlijke verenigingen.
Brunssum: 19.45 uur in zaal Concordia door s.v. Schuttersveld. 14 uur in zaal Concordia door bejaardenbond Rumpen. 19.30 uur in het gemeenschapshuis In 't Ven door bejaardenbond Langeberg. 20 uur in het Unitasgebouw door Jong Leven.
Heksenberg: 19.30 uur in zaal 't Karrewiel door de spaarclub Ons Genoegen.
Nieuw-Einde: 19.45 uur in de Varenbeuk door Oranje Vereniging.
Treebeek: 19.30 uur in het jeugdhuis door de gezamenlijke verenigingen.

Schippersbonden: actiegroep schuld aan schietpartij

n onze verslaggever

ERMOND – Met schuw en grote vertwaardiging heeft Federatie van hippersbonden de schieting van schen bij de sluizen van nheel en Someren gelopen vrijdag afkeurd. „De federa- kan deze onaanardbare en weerzinkkende voorvallen et anders zien als n uitvloeisel van de hitsende activitein van een actiegroep die is ontstaan nadat de organisaties ONS en ASV zich hebben verzet tegen de regeling voor het vervoer van zand en grind", meent het federatiebestuur.

De federatie van alle schippersbonden heeft zich neergelegd bij de regeling die door het bedrijfsleven zelf is ingevoerd. De twee grootste organisaties ONS en ASV van de federatie zijn het daar niet mee eens geweest. Harde acties vanuit die twee bonden zijn wel al aangekondigd maar tot nu toe uitgebleven. Al eerder heeft zich gemanifesteerd dat sommige schippers liever meteen harde actie voeren om alle vervoer via de beurs te laten lopen. In kringen van zulke ontevreden schippers over het instandhouden van contractvervoer buiten de beurs om worden de schutters van vorige week gezocht.

Nu geen weglopers uit statencommissie

Buck: „Dienstplicht uitkeringstrekkers"

MAASTRICHT – Op donderdag 12 februari jl. liepen de PvdA-vertegenwoordigers weg uit de vergadering van de vaste statencommissie voor economische zaken. Motief: er werd, toen drs. Buck een toelichting zou geven op de resultaten van het PNL-overleg met de regering, beslotenheid opgelegd. Gisteren vergaderde in Maastricht de vaste statencommissie voor de PNL. Die was aanvankelijk als „besloten" aangekondigd, maar vorige week donderdag had men deze kwalificatie eraf gehaald. Echter: een laatste agendapunt, betrekking hebbend op de „inhoudelijke voorbereiding van de PNL-periode 1982-1985" werd gisteren toch nog besloten gemaakt – en de PvdA-leden liepen er ditmaal niet bij weg.

Ze bleven zitten, tezamen met D'66'er drs. A.P. Resoort die zei dit „met bloedend hart" te doen. De PvdA-leden stemden in beslotenheid toe, nadat was medegedeeld dat vertrouwelijkheid was gewenst omdat deputé Buck cijfers en andere gegevens over landelijke en regionale ontwikkelingen zou hanteren die nog niet in de openbaarheid gebracht waren. Even meegaand, overigens, was juist tevoren het PvdA-peloton in de commissie geweest, toen het erom ging ofwel met initiatieven bij te dragen tot voorstellen voor de tweede PNL-planperiode, ofwel op een eenmaal geformuleerde voorlopige visie achteraf controle uit te oefenen.

Gezien de krappe tijd die er nog resteert besloot men genoegen te nemen met „achteraf" vooral nadat drs. Buch had verzekerd, dat het nog maar om een voorlopig voorstel gaat, waarmee nog van alles mogelijk is. Eind maart gaan GS en regering aan dat voorlopig voorstel timmeren.

Alle fracties, zonder uitzondering, betuigden het college van GS hun waardering voor hetgeen in Den Haag was bereikt. Voor de komende vierjarenperiode meende de heer J.S. Huys (PvdA), dat de staten echter in hun standpuntbepaling zouden moeten inbouwen dat er straks een nieuw kabinet komt, met wellicht heel andere uitgangspunten dan het vorige. Zouden de staten dat niet doen, dan loopt men geredelijk de kans geheel langs de koers van een nieuw kabinet héén te fietsen. Mr. M.T.P. van Stralen (eveneens PvdA) sprak nu al uit, dat zijn fractie voor een volgende PNL-periode véél meer denkt aan herverdeling van de arbeid en dan vooral in de richting van jeugdigen en vrouwen.

Daarbij kwam het – door allen betreurde – mislukken van het deeltijdexperiment in Maastricht ter sprake. Hierbij ontwikkelde gedeputeerde Buck de gedachte van een „sociale dienstplicht" in die zin, dat werkzoekende uitkeringstrekkers de helft van de tijd die ze onder normale omstandigheden aan het werk zouden zijn nu verplicht zouden gaan besteden aan sociale activiteiten. Daarnaast vroeg hij zich af of het onder de huidige situatie wel aanvaardbaar is te handhaven dat in één gezin twee, drie of meer gezinsleden een volledig inkomen verdienden.

In een eerste reactie op de zojuist verschenen Nota Regionaal Sociaal-Economisch Beleid lichtte drs. Buck toe, dat Limburg dit jaar uit de zgn. knelpuntenpot van het „voorwaardenscheppend beleid" ƒ 4.4 miljoen kan halen. Voor wat luchthaven en MEC-Maastricht betreft achtte hij het nog wat vroeg om uit de nota enige concrete toezeggingen op te vatten.

Officier van justitie eist drie jaar gevangenisstraf

Duo 'poetste' 53 gestolen auto's op voor de verkoop

door servé overhof

AASTRICHT – Drie jaar gevangenisstraf eiste officier van justitie mr. J. Fransen gisteren in Maastricht tegen de 34-jarige Kerkradenaar J.S. en de 19-jarige F.v.O. uit Heerlen. tweetal werd ervan beschuldigd tezamen 53 auto's met dagwaarde van rond anderhalf miljoen gulden te hebben tolen. Zes daarvan stonden omschreven in de dagvaarding. Deze werd voor S. gecompleteerd met verboden wapenbezit en het valselijk verzilveren van 14 op straat gevonden betaalkaarten. Deze transactie had hem 2800 gulden in laatje gebracht. Aan Van O.schreeft de officier nog twee gevallen van opzettelijke brandstichting toe.

wee verdachten bekenden de aufstallen zonder omwegen en waelfs zo bereidwillig een geïnteresde rechtbankpresident gedetailuit de doeken te doen op welke zij tewerk pleegden te gaan. In hroothandel kochten zij wrakken m vervolgens 'langs de weg' te ren naar een onbeschadigde wavan overeenkomstig type, bouwen kleur. Met vaardige kunstgrebraken zj de auto open en nog geeerder wisten zij vervolgens conte maken. Binnen de korste keren dde de gestolen wagen in een ngsbox, waarvan de twee er enkebezit hadden. Dan restte nog ts het moment waarop het wrak ontdaan van zijn chassisnummer it, gepolijst en wel, werd ingeht in de 'nieuwe' auto. Ogennlijk volkomen correct werd op aangeklopt bij de Rijksdienst het Wegverkeer om bijpassende eren te verkrijgen. Na deze formawas de gestolen auto 'gelegali' en kon hij worden verhandeld. aanleiding van een ter zitting inende schadeclaim van rond 900 en wilden de twee verdachten rechters en officier doen geloven, dat niet iet in alle gevallen om glanzend nieuwe auto's was gegaan. „Die auto??...", reageerde S., „die leek eigenlijk meer op een vuilniswagen. Het speet ons achteraf zelfs die te hebben gepikt. De eigenaar heeft hem mooier teruggekregen dan hij hem voor zijn deur had achtergelaten. Van O. had hem zelfs nog gepoetst..." „En er een nieuwe cassetterecorder ingebouwd", vulde de laatste aan. „Maar de man heeft later toch wel ƒ 37,50 moeten betalen aan de Rijksdienst voor het Wegverkeer om zijn papieren weer in orde te maken", bracht de president in het midden. Verbazing bij beide verdachten. „Heeft die moeten betalen? Dat bestaat niet. Voor ons deden ze het altijd voor niks..."

Brandwonden

Over de twee hem toegeschreven brandstichtingen wilde Van O. niets kwijt, hele en halve bekentenissen tijdens de politieverhoren ten spijt. De eerste brandstichting vond op 27 mei 1979 plaats in een bar aan de Drievogelstraat in Kerkrade en de tweede een week later in een bar aan de Hommerterweg te Nuth. In beide gevallen zou Van O. hebben gehandeld op verzoek van de eigenares van beide clubs, die onder een zware belastingschuld gebukt ging. De vrouw zelf ontkende de uitlokking. De enige die bij de brand in Nuth ernstige brandwonden had opgelopen, was Van O. Om deze lijfelijke beschadiging te kunnen verklaren, had een vriend van hem zijn auto in de fik gestoken en was de toegesnelde politie het verhaal op de mouw gespeld dat de brand was ontstaan door het achteloos wegwerpen van een brandende lucifer.

Verdachte liet gistermiddag zijn rol van zwijgende toehoorder varen toen zijn raadsman, mr. Noordhuis, bovenop een spraakwaterval klauterde en vandaar af een uur lang vragen de zaal in vuurde over mogelijke geconditioneerde toezeggingen van officier van justitie mr. Van Opstal en een opperwachtmeester-rechercheur. Die toezeggingen zouden betrekking hebben gehad op onderbreking en zelfs opheffing van verdachtes verzwaarde hechtenis en de door hem te verwachten strafmaat. Als getuige gehoord, ontkende de rechercheur alle veronderstellingen en toespelingen. Duideljk geïrriteerd, nam mr. Fransen het op voor zijn zieke collega Van Opstal. „Met veel omhaal wordt hier toegewerkt naar de conclusie dat het bewijsmateriaal voor de brandstichtingen onrechtmatig is verkregen. De verdediging wil het Openbaar Ministerie in de getuigenbank. Het Openbaar Ministerie is echter, net als de raadsman en zijn cliënt, proces-deelnemer. Hier worden argumenten gebruikt die niet haarzuiver zijn: hier is sprake van onbehoorlijke proces-deelneming". In zijn requisitoir hekelde de officier nogmaals het aangevoerde wantrouwen ten opzichte van zijn ambtsgenoot en de beschuldigende interpretatie van een door deze getoonde menselijkheid. De door beide verdachten gepleegde feiten achtte hij wettig en overtuigend bewezen.

Over veertien dagen volgt de uitspraak van de rechtbank.

Man in wang geschoten

MAASTRICHT – In een café aan het Vrijthof in Maastricht heeft een 17-jarige jongen de 25-jarige E.S. uit deze gemeente met een omgebouwd alarmpistool tijdens een ruzie in de wang geschoten. Een [illegible]-mm-patroon trof het slachtoffer vlak onder het rechter oog. De kogel is inmiddels operatief verwijderd.

De twee hadeen al eerder een heftige woordenwisseling gehad in een ander café aan het Vrijthof. De 17-jarige knaap ging [illegible] later terug [illegible] alarmpist[illegible] patronen [illegible]. Toen [illegible] S. [illegible] trok hij het pist[illegible] op zijn tegenstander. De jongen is ingesloten.

CDA-veto over woonwagenplan van Maastricht

MAASTRICHT – In politiek Maastricht is sinds gisteren een storm losgebarsten. De raadsfraktie van het CDA heeft met volle adhesie van het plaatselijk afdelingsbestuur van het CDA een absoluut veto uitgesproken over het vorige week gelanceerde gemeentelijk spreidingsplan voor woonwagens, dat voorziet in het realiseren van 150 nieuwe standplaatsen in 34 mini-woonwagencentra in totaal binnen een tijdsbestek van tien jaar. Het plan wordt radikaal afgewezen, omdat naar het inzicht van de fraktie de geplande realisering van de woonwagencentra te weinig gefaseerd is en tevens wegens de enorme weerstand die het plan inmiddels heeft opgeroepen zowel bij de betreffende woonbuurten als bij de woonwagenbevolking.

Als een reactie op deze afwijzing van Maastrichts grootste raadsfraktie hebben B. en W. inmiddels de reeks aangekondigde voorlichtingsavonden over het plan afgelast om zich intern nader te kunnen beraden over de nieuw ontstane situatie.

Het mag als een novum gelden voor politiek Maastricht dat het CDA, dat inclusief zijn vier wethouders een absolute meerderheid in de raad heeft, zonder pardon een resoluut onaanvaardbaar over een collegevoorstel uitspreekt. De situatie wordt er niet eenvoudiger op doordat de CDA-fraktie wel akkoord is gegaan met de uitgangspunten van het woonwagenplan, waarbij – toen zonder aanwijzing van de lokaties – reeds werd uitgegaan van 19 mini-woonwagencentra.

De CDA-fraktie stelt nu de beleidsuitgangspunten van het plan onverkort te onderschrijven wat betreft de deconcentratie en de integratie van de woonwagenbewoners, maar plaatst daar de kanttekening bij dat de uitwerking wezenlijk anders dient te worden aangegeven. Zo vindt de fraktie dat bij de uitwerking van het plan te weinig rekening is gehouden met de specifieke situatie van Maastricht en dat het plan te weinig ruimte laat eerst ervaring op te doen met gespreide mini-woonwagencentra vlak bij de woonbuurten.

Tegen zijn veto heeft de fraktie een initiatiefvoorstel geplaatst, dat geheel tegemoet komt aan de zeer urgente aanpak van het probleem van de 40 boventallige woonwagens die Maastricht telt. Dit voorstel houdt in het stichten van drie centra met elk 12 woonwagens, die tevens als werkterrein dienen. Voorts het aanwijzen van een centrum voor vier woonwagens met eveneens een mogelijkheid tot werken maar dan zonder sloopwerkzaamheden. Tenslotte het aanwijzen van een reeds door de raad goedgekeurde lokatie in de omgeving van het Geusseltstadion met vier woonwagens als experiment met uitsluitend woonfunctie.



● *Beeld van de demonstratie gisteren op het Schouwburgplein in Heerlen.*

Studentenprotest

HEERLEN – In de Heerlense binnenstad demonstreerden gistermiddag 400 HBO-studenten tegen de bezuinigingsplannen van minister Pais om een collegeld van 650 gulden in te voeren op het Hoger Beroeps Onderwijs.

Zoals bekend wil de minister het bestaande schoolgeld, dat tot nu toe afhankelijk was van het inkomen van de ouders, vervangen door een vastgesteld collegegeld. Volgens de studenten betekent dit een reëele verhoging van de studiekosten van 100 tot 150 procent.

Gisteren vond in Den Haag tevens een landelijke manifestatie plaats tegen de plannen van de minister. „De demonstratie in Heerlen kan beschouwd worden als een alternatief voor de manifestatie in Den Haag, omdat wij niet in de gelegenheid waren om op korte termijn het vervoer naar Den Haag te regelen", aldus een woordvoerder van de Heerlense studenten.

Ex-werkneemsters opgeheven hobbyzaak:

„Berentsen is ook ons nog salaris schuldig"

door jo didden

ALKENBURG/SITTARD – De ublicaties over het bejaarenoord Oranjehof in Valkenburg ie LD dd. 27/1 en 14/2) hebben nu ok twee ex-werkneemsters van en andere BV van het echtpaar erentsen in het geweer gebracht. et name de bewering van direceur Berentsen van Oranjehof dat ij niets weet van achterstallige oonbetalingen zijn hen in het vereerde keelgat geschoten. „Berentsen is wel degelijk slecht van etalen. Wij kregen ons loon teeds te laat bij Spel en Hobby erentsen BV in Sittard", aldus ruus Elie-Beaumont uit Geleen n Tiny Jamrozik uit Sittard.

e eerste zou nog een maand salais tegoed hebben nadat de hobbyaak aan de Limbrichterstraat eind uli verleden jaar is opgedoekt; boendien zou zij nog haar vakantieeld moeten krijgen en de betaling an de vakantiedagen. Het totaal aarvan is overigens wel opgenoen in het loonoverzicht dat merouw Elie heeft gekregen voor aar belastingaangifte. Mevrouw amrozik heeft al twee keer een roces aangespannen tegen haar oormalige werkgever; zij won beie keren tot in hoger beroep maar egt nog steeds een bedrag van vele uizenden guldens tegoed te hebben.

Ik begrijp er niets meer van. De eurwaarder heeft al een paar keer vergeefs geprobeerd de heer erentsen te pakken te krijgen, maar dat is nog niet gelukt want ij woont nu in België", aldus merouw Jamrozik.

Haar verhaal: „Ik kreeg geregeld te laat betaald sinds ik in mei '76 bij Spel en Hobby in dienst trad. Toen ik dat een keer tegen een vertegenwoordiger had gezegd kreeg ik ontslag omdat ik naar buiten de zaak in discrediet zou hebben gebracht. De kantonrechter stelde mij echter in het gelijk en later won ik het door de heer Berentsen ingestelde beroep eveneens. We maakten de afspraak dat de heer Berentsen mij in acht termijnen het achtersallige loon zou uitbetalen. Daarvan heb ik maar drie termijnen gekregen. Bovendien kreeg ik via het Arbeidsbureau ontslag aangezegd omdat de verhouding tussen werkgever en werknemer onherstelbaar verstoord zou zijn. Toen stapte ik opnieuw naar de kantonrechter, kreeg weer gelijk en won ook het ingestelde beroep. Daarop werd ik weer in dienst genomen. Toen de zaak echter werd opgeheven had ik nog duizenden guldens te goed, meer mer de 1.000 gulden schadevergoeding die de rechter mij had toegewezen".

Openbaarheid

Mevrouw Elie trekt uit die story de conclusie dat het niet helpt om de heer Berentsen voor de rechter te slepen. „Daarmee krijg je duidelijk je geld niet". Zij hoopt op succes door de zaak in de openbaarheid te brengen maar heeft wel de gegevens over haar vorderingen aan de heer Berentsen neergelegd bij een advocaat.

Aschwin Lemmens van de KWJ Valkenburg, die de klachten over Oranjehof in een brief neerlegde, is blij met de reactie van de beide dames. „Het kan een waarschuwing zijn voor andere werknemers van het echtpaar Berentsen", meent hij en kondigt aan graag nog meer reacties van deze aard in ontvangst te willen nemen. „Wij willen beslist niet dat het bejaardentehuis dicht gaat, maar we willen wel dat er verandering komt in de huidige situatie. We zijn trouwens verbaasd over het feit dat er nog geen reacties zijn gekomen van familieleden van de in Oranjehof verblijvende bejaarden. Die bejaarden zelf durven natuurlijk niet te spreken".

Mevrouw E. Berentsen, directrice van de Oranjehof verklaart dat de ene BV niets met de andere heeft te maken. Dat de beide werkneemsters van Spel en Hobby maandenlang de naam Oranjehof op hun loonstrookjes aantroffen moet volgens haar berusten op een administratief misverstand.

Wat de achterstallige salarissen bij de Sittardse BV betreft zegt zij: „U weet toch wel dat het nogal wat zaken niet goed gaat". Op de vraag of Spel en Hobby dan failliet is: „Daar zitten we op te wachten". Voor het overige verklaart zij geen commentaar meer te zullen geven over andere zaken dan de verzorging van de bejaarden in Oranjehof.

„Voor de financiële kant van de zaak, ook voor Spel en Hobby, moet u bij mijn boekhouder zijn", aldus mevrouw Berentsen. De „boekhouder" verklaart echter geen boekhouder te zijn maar fiscaal adviseur; met boekhoudkundige zaken heeft hij niet van doen; bovendien weet hij niets van Spel en Hobby omdat de zaak al dicht was toen hij het fiscaal adviseurschap voor het echtpaar Berentsen op zich nam. Hij wil zich daarom onthouden van commentaar.

Mr. Paulussen doet op Aswoensdag uitspraak in kort geding

Krakers willen Maastrichts perceel niet ontruimen

door george taylor

MAASTRICHT – Muys' en De Winter's Betonbouw B.V. in Beek heeft gisteren middels een kort geding, dat voor de president van de Maastrichtse rechtbank, mr. P. Paulussen diende, onmiddellijke ontruiming geëist van de panden Alexander Battalaan 97 en Akerstraat 14 gelegen in Maastricht. De voornoemde eigenaresse wil daar een aantal appartementen bouwen in de premie-A-sfeer. Kosten rond de ƒ 135.000,– met subsidiemogelijkheid tot negentig procent. Geschikt voor mensen met een modaal inkomen. In de beide panden, maar zeker in dat aan de Alexander Battalaan bevinden zich een aantal krakers, die daar – en dat gaf ook de raadsman van een hunner, mr. Wagemans, toe op de vraag van de president, onrechtmatig verblijven.

Het bedrijf heeft op 20 januari jl. een sloop- en een bouwvergunning verkregen en wil onmiddellijk met de werkzaamheden beginnen.

Procureur mr. Th.U. Hiddema weet de ontstane situatie aan de weigering van de krakers het bewuste perceel te verlaten. Mr. Hiddema heeft – zoals hij gisteren meedeelde – herhaaldelijk getracht overleg met de gedaagden te voeren, die daartoe niet bereid bleken.

Hun mening: „We zitten hier en blijven hier." Mr. Hiddema noemde dit heel klein kapitalistisch gedoe. Men wentelt het onbehagen over het woonbeleid af op de rug van een particulier en men blijft doof voor argumenten. Het is duidelijk, dat de gedaagden niets te maken willen hebben met anderen."

Geen namen

De procureur kon ondanks diverse pogingen niet achterhalen de namen van degenen, die de percelen bezet hielden. „Het allang gebruikte rouleringssysteem wordt ook door deze krakers hanteerd. Men zit dan hier en dan daar. Een sommatiebrief is ongeopend retour gezonden aan mij."

Mr. Wagemans, die één van de krakers, een zekere M., vertegenwoordigde wilde de dagvaardiging nietig verklaard zien. „Er had op naam gedagvaard kunnen worden. Ik heb bij de gemeente Maastricht wel een lijst met twaalf namen gekregen van personen, die op voornoemd adres staan ingeschreven."

De president mr. Paulussen meende dat men niet met flauwekul moet aankomen. En mr. Hiddema: „Er is stelselmatig getracht via het rouleringssysteem de dagvaardiging te ontlopen. Ik heb de gegevens door willen spelen aan mr. Wagemans, maar die heeft dat geweigerd."

Mr. Paulussen zal dus op Aswoensdag uitspraak doen (of zoveel eerder schriftelijk aan beide partijen). Door de firma Muys en De Winter is uiterste spoed gevraagd, omdat men onverwijld met de sloop wil beginnen.

Ontslag voor zes croupiers

VALKENBURG – Aan alle zes croupiers uit het Valkenburgse casino, die eerder op verdenking van fraude door de politie werden aangehouden, is thans ontslag aangezegd door de directie van de Nederlandse Casino's. Een ontslagvergunning is daartoe aangevraagd bij de kantonrechter. De verdedigers van de croupiers, die zoals het LD zaterdag berichtte, sterke aanwijzingen hebben dat het zestal in het geheel geen fraude heeft gepleegd, zullen zich daartegen verweren.

De directie van de casino's in ons land gooit met mensen alsof het baaltjes meel zijn. Het hele beleid in de fraudezaak rammelt aan alle kanten; de directie heeft kilo's boter op het hoofd. Dit schrijft de Unie BLHP in een brief aan de Nationale Stichting Casinospelen.

De Unie BLHP heeft veel kritiek op het algehele beleid van de casino-organisatie. „Er zijn mensen op functies gezet waarvoor ze geen enkele opleiding hebben ontvangen. Vind je het gek dat er dan fouten worden gemaakt", aldus Van Gils. De Unie vindt dat het nu maar eens uit moet zijn met „het geklungel" en eist dat er op korte termijn afspraken worden gemaakt over realisering van een CAO, gekoppeld aan een sociaal-statuut. In dat statuut zouden dan ook zaken over beveiliging in de casino's en opleiding van het personeel thuishoren, aldus de Unie BLHP.

Goede morgen MAMMA en PAPPA

Hartelijk gefeliciteerd met jullie 12½-jarig huwelijk

van jullie zoon Frank van der Laan

Dankbetuiging

Uw blijken van belangstelling, felicitaties, bloemen en cadeaus, alsmede de vele goede wensen die wij mochten ontvangen uit binnen- en buitenland bij gelegenheid van ons

gouden huwelijksfeest

hebben wij zeer gewaardeerd en zeggen ook allen die, in welke vorm dan ook, ons gouden huwelijksfeest tot een onvergetelijke dag hebben gemaakt, namens onze kinderen en kleinkinderen heel hartelijk dank.

Mathieu en Fina Schlangen-Mijnes

Elbereveldstraat 208, 6466 KE Kerkrade
Februari 1981

Dankbetuiging

Vanwege de enorme belangstelling die wij bij ons

diamanten huwelijksfeest

mochten ondervinden, is het ons onmogelijk allen persoonlijk dank te zeggen.
Mogen wij langs deze weg u hartelijk danken voor uw medeleven, uw gelukwensen, bloemen en geschenken.
Mede door u is 25 januari 1981 voor ons een onvergetelijke feestdag geworden.

P.J. Jegerings
A. Jegerings-v.d. Broek
kinderen, kleinkinderen en achterkleinkinderen

Heerlen, februari 1981
Douvenrade 1

Rectificatie

De begrafenis van

Johanna Hubertina Pluymen

is niet woensdag 28 februari maar woensdag 25 februari te Valkenburg.

†

Na een langdurig, geduldig gedragen, lijden is, voorzien van de h.h. sacramenten der zieken, rustig ingeslapen onze lieve moeder, behuwdmoeder en oma

Petronella Christina Roosen

weduwe van

Josephus Sangen

eerder weduwe van

Leonardus Anthonius Roozen

in de leeftijd van 85 jaar.

Heemstede: **Ton Roozen**
Leny Roozen-Loogman
Lesly
Tanno
Ralph

Kerkrade, 22 februari 1981.
Voorterstraat 283.
Correspondentieadres: Blekervaartweg 24, 2011 CB Heemstede (N-H).

Moeder is opgebaard in het uitvaartcentrum, Zijlweg 63 te Haarlem, alwaar geen bezoek.

De gezongen h. mis van requiem zal aan God worden opgedragen donderdag om 11.00 uur in de r.k. parochiekerk H. Bavo, Herenweg 88, te Heemstede, waarna de bijzetting in het familiegraf op het kerkhof „Berkenrode" omstreeks 11.45 uur zal plaatshebben.

Na afloop van de plechtigheid is er gelegenheid tot condoleren in het gebouw naast de kerk.

Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze advertentie als zodanig te beschouwen.

†

Een fijn mens is van ons heengegaan

Frans Caspar Junggeburt

* 3 - 6 1917
† 22 - 2 1981

echtgenoot van

Magdalena Bülles

De diepbedroefde familie

Vaals: **Mevr. Magdalena Junggeburt-Bülles**
Heerlen: **Jan Junggeburt**
Resi Junggeburt-Nelis
Melanie en Mark
Vaals: **Martin Junggeburt**
Vaals: **zijn broer Martin en echtgenote**
Vaals: **schoonmoeder S. Bülles-Hamel**
Familie Junggeburt
Familie Bülles

Vaals, 22 februari 1981
[illegible]straat 86.

De plechtige uitvaartdienst, gevolgd door de begrafenis, zal plaatsvinden op donderdag 26 februari a.s. om 11.00 uur in de parochiekerk St.-Paulus te Vaals.
Bijeenkomst in de kerk om 10.55 uur.
Woensdagavond om 19.00 uur zal een h. mis voor de zielerust van de overledene worden opgedragen in de parochiekerk St.-Paulus.
De overledene ligt opgebaard in de rouwkapel van de St.-Pauluskerk te Vaals.
Overtuigd van uw medeleven liever geen condoleance.
Zij, die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te beschouwen.

†

Met grote droefheid geven wij u kennis dat geheel onverwacht uit ons midden werd weggenomen, gesterkt door het h. oliesel, in de leeftijd van 62 jaar, mijn lieve man, onze zorgzame vader, schoonvader, opa, broer, zwager, oom en neef

Hub Drummen

echtgenoot van

Eliza Deckers

Heerlerbaan: **E. Drummen-Deckers**
Heerlerbaan: **Tonny Hamers-Drummen**
Henk Hamers
Luc en Tim
Nieuwenhagen: **They Drummen**
Philomène Drummen-Gulpers
Brigitte
Familie Drummen
Familie Deckers

6418 BT Heerlen, 23 februari 1981
Hambeukerboord 14

De plechtige eucharistieviering zal plaatsvinden op donderdag 26 februari as. om 10.30 uur in de parochiekerk van St.-Jozef te Heerlerbaan, waarna aansluitend de crematie in het crematorium te Heerlen.
Bijeenkomst in de kerk.
Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven is er geen condoleren.
De overledene wordt bijzonder herdacht in de avondmis van woensdag 25 februari as. om 19.00 uur in bovengenoemde parochiekerk.
Gelegenheid tot afscheidnemen van Hub heden, dinsdag, van 15.00 tot 15.30 uur, in de rouwkapel van Begrafenisonderneming J. van Hasselt, Spoorsingel 4, Heerlen.
Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen gelieven deze annonce als zodanig te willen beschouwen.

Met verslagenheid vernamen wij dat op 23 februari 1981 plotseling is overleden

Hubert Jozef Drummen

Zijn gedachtenis zal steeds in onze vereniging blijven voortleven.

Namens de gezamenlijke kienvereniging
Harmonie St.-Jozef
Gymnastiekvereniging Marathon
Mannenkoor Polyhymnia
S.V.G. De Mijnstreek

Heerlen, 23 februari 1981

Met verslagenheid vernamen wij dat op 23 februari 1981 plotseling is overleden onze penningmeester en medeoprichter van S.V.G. De Mijnstreek

Hubert Jozef Drummen

Wij uiten onze dankbaarheid voor het vele werk dat hij voor onze vereniging gedaan heeft.

Bestuur en leden
S.V.G. De Mijnstreek Heerlen

Heerlen, 23 februari 1981

†

Dankbaar voor het vele goede, dat hij ons tijdens zijn leven heeft gegeven, hebben wij heden afscheid genomen van mijn lieve man, onze goede en zorgzame vader, schoonvader, grootvader, schoonbroer, oom en neef

Frans Hubert Lony

echtgenoot van

Katharina Elisabeth Cordewiner

Wij vragen een aandachtig gebed voor zijn zielerust.

De bedroefde familie:
K.E. Lony-Cordewiner
R. Brauers-Lony
H. Brauers, France en verloofde Anita
Lenny en Miriam
A. Lony
R. Lony-Giellen, Tanja en Sandra
Frank Lony en verloofde Ine,
Carin Lony
Familie Lony
Familie Cordewiner
Familie Kusters-Hax

6462 VJ Kerkrade, 23 februari 1981
Corr.adres: Vroenstraat 747

De plechtige eucharistieviering zal plaatsvinden op donderdag 26 februari as. om 10 uur in de parochiekerk van de H. Maria Goretti te Kerkrade-Nulland, waarna begrafenis op de r.k. begraafplaats te Haanrade.
Bijeenkomst in bovengenoemde kerk.
Voor vervoer is gezorgd.
Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven is er geen condoleren.
Woensdag 25 februari as. tijdens de avondmis van 19 uur zal de overledene bijzonder worden herdacht.
De overledene is opgebaard in de rouwkapel van het St.-Jozefziekenhuis te Kerkrade. Bezoek van 17 tot 18 uur.
Zij die onverhoopt geen kennisgeving hebben ontvangen gelieven deze advertentie als zodanig te willen beschouwen.

De Heer is mijn Herder
Psalm 23:1

Heden is voor altijd rustig ingeslapen, in de leeftijd van 72 jaar, mijn lieve man, onze zorgzame vader en opa

Wilhelm Gerhard Ostermann

echtgenoot van

Wietske Mulder

Geleen: **W. Ostermann-Mulder**
Munstergeleen: **Gé en Fred**
Michael, Martijn, Maurice
Grubbenvorst: **Anne en Pieter**

6165 SL Geleen, 22 februari 1981
Kwikstaartstraat 31

De gedachtenisdienst zal plaatsvinden op donderdag 26 februari as. om 13.00 uur in de Ned. Hervormde Kerk aan de Parklaan 25 te Geleen, geleid door de weleerwaarde heer ds. Y. van der Schoot.
Aansluitend zal de crematie plaatsvinden om 14.30 uur in de aula van het crematorium te Heerlen, Imstenraderweg 10.
Alleen schriftelijke condolatie.
De overledene is opgebaard in de rouwkapel van het St.-Barbaraziekenhuis te Geleen. Bezoek dagelijks van 18.00-19.00 uur.

†

In dankbare herinnering aan wat zij voor ons heeft betekend, geven wij kennis van het plotseling overlijden, na voorzien te zijn van het h. oliesel, van mijn goede vrouw, onze lieve en zorgzame moeder, schoonmoeder, oma, zuster, schoonzuster, tante en nicht

Maria Beckers

echtgenote van

Harry Janssen

in de leeftijd van 82 jaar.

Heerlen: **Harry Janssen**
Heerlen: **Chrit Janssen**
Annie Janssen-Sevenheck
Harry
Oirsbeek: **Mia Collombon-Janssen**
Hub Collombon
Manon, Maud, Christiaan
Ubach over Worms: **Wim Janssen**
Jo Janssen-Janssen
Gemmy
Merkelbeek: **Trees Hanique-Janssen**
Sjang Hanique
Marjet
Wijnandsrade: **Harry Janssen**
Toos Janssen-Kollee
Esther, Niels
Heerlen: **Jozef Janssen**
Marly Janssen-v. Cruchten
Angèle, Roger, Henny
Heerlen: **Henny Blijdenstein-Janssen**
Leo Blijdenstein
Nina
Familie Beckers
Familie Janssen

6413 NX Heerlen, 22 februari 1981
Passartweg 54 A

De plechtige eucharistieviering, gevolgd door de begrafenis, zal plaatsvinden op donderdag 26 februari a.s. om 11.00 uur in de parochiekerk van St.-Cornelius te Heerlerheide.
Bijeenkomst in de kerk.
Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven is er geen condoleren.
Moeder wordt bijzonder herdacht tijdens het rozenkransgebed op woensdagavond 25 februari a.s. om 18.45 uur met aansluitend avondmis.
Bezoek rouwkapel de Weverziekenhuis Heerlen van 16.00 tot 17.00 uur.
Zij, die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze advertentie als zodanig te willen beschouwen.

Met verslagenheid vernamen wij het plotseling overlijden van mevrouw

Maria Beckers

echtgenote van

Harry Janssen

Haar gedachtenis zal steeds bij ons blijven voortleven.

Gezamenlijk personeel
H. Janssen & Zonen B.V.
Heerlense Transport Mij B.V.
H. Janssen & Zonen Beheers Mij Heerlen B.V.

Enige en algemene kennisgeving

†

Bedroefd, maar in grote dankbaarheid wat hij voor ons heeft mogen betekenen, geven wij kennis dat na een langdurige ziekte God tot Zich heeft genomen, ons lief zoontje, broer, kleinzoon en neef

Gaston Oudejans

Hij was 12 jaar.

Geleen: **Ton Oudejans**
Geleen: **Mieke van Brummen**
Maurice
Lucienne
Willem Bosch
Familie Oudejans
Familie van Brummen
Familie Bosch

6166 GT Geleen, 23 februari 1981
Rietbeek 11

De engelenmis zal gehouden worden op donderdag 26 februari om 12.00 uur in de Pastoor van Arskerk te Geleen, Lienaertsstraat, waarna de crematieplechtigheid om 13.30 uur zal plaatsvinden in het crematorium te Heerlen, Imstenraderweg 10.
Bijeenkomst in de kerk.
Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven is er geen condoleren.
Gaston zal herdacht worden in de avondmis van woensdag om 19.00 uur in voornoemde kerk.
Hij ligt opgebaard in de rouwkapel van het St.-Barbaraziekenhuis in Geleen. Bezoek heden, dinsdag, van 18.00 tot 19.00 uur.

Enige en algemene kennisgeving

†

Heden overleed na een zorgzaam leven in de St.-Janskliniek te Spaubeek, voorzien van de h. sacramenten der zieken, in de ouderdom van 85 jaar, onze zus, schoonzus, tante en nicht, mevrouw

Maria Jansen

wed. uit 1e huwelijk van

Johan Jozef Hamers

wed. uit 2e huwelijk van

Peter Johannes Daemen

Wij bevelen onze dierbare overledene in uw gebeden aan.

Familie Jansen
Familie Hamers
Familie Daemen

Spaubeek, 22 februari 1981
Corr.adres: Beatrixlaan 2
6124 AE Papenhoven-Grevenbicht

De plechtige eucharistieviering gevolgd door de begrafenis zal plaatsvinden op donderdag 26 februari a.s. om 11.00 uur in de parochiekerk van de H. Catharina te Grevenbicht.
Bijeenkomst in de kerk.
Geen condoleren.
Avondmis woensdag 25 februari om 19.00 uur in voornoemde parochiekerk.
De overledene is opgebaard in het rouwcentrum Heistraat 41 Elsloo.
Bezoek van 19.00 - 20.00 uur.

†

„De barmhartigheden des Heren zal ik in eeuwigheid bezingen"
Teresa van Avila

In de vreugde van onze Heer werd opgenomen na een welbesteed leven in dienst van God en de medemens

zuster Theresia Margaretha

van Jezus Heilig Hart o.c.d.

A.C. Baggen

Zij overleed temidden van haar gemeenschap.
Zij bereikte de leeftijd van 85 jaar. Ze was 38 jaar geprofest.
De uitvaart zal plaatsvinden in de kapel van ons Carmelklooster op woensdag 25 februari 1981 om 10.30 uur.
Daarna zal zij ter ruste worden gelegd op het kloosterkerkhof.

Zusters Carmelitessen
Familie Baggen

22 februari 1981
Carmelstraat 23
6191 VR Beek (L.)

Dankbetuiging
In plaats van kaarten

Hierbij bedanken wij familie, buren, vrienden en bekenden voor het betoonde medeleven tijdens ziekte en overlijden. Tevens voor de overweldigende belangstelling bij de begrafenis van mijn zorgzame en goede echtgenoot, vader, schoonvader en opa

Hubert Jozef Eyck

zeggen wij onze oprechte en welgemeende dank.

F. Eyck-Klein
Kinderen en kleinkind.

Kerkrade, februari 1981
Ailbertuslaan 171

De plechtige zeswekendienst zal worden gehouden op zaterdag 28 februari 1981 om 19.00 uur in de kerk van de Blijde Boodschap Rolduckerveld.

†

Plotseling ging heden van ons heen, gesterkt door het sacrament der zieken, op de leeftijd van 37 jaar, mijn lieve man, onze zorgzame vader, schoonzoon, zwager, oom en neef

Henk Wilms

echtgenoot van

Olga Vromen

Broeksittard: **Olga Wilms-Vromen**
Frank
Mariëlle
Familie Wilms
Familie Vromen

6137 TC Broeksittard, 21 februari 1981
Achter de Kerk 14

De plechtige uitvaartdienst, gevolgd door de begrafenis, zal plaatshebben donderdag 26 februari a.s. om 10.30 uur in de parochiekerk van O.L. Vrouw Geboorte Broeksittard.
Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven is er geen condoleren.
Woensdag a.s. om 19.00 uur avondmis in bovengenoemde parochiekerk.
Bezoek mortuarium ziekenhuis Sittard dagelijks van 17.30 tot 19.00 uur.
Zij, die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te beschouwen.

Met grote droefheid geven wij kennis van het plotseling overlijden van onze sportvriend

de heer

Henk Wilms

Wij verliezen in hem een prettige vriend aan wie wij de meest dankbare en sympathieke herinneringen zullen bewaren.

Bestuur, leden en spelers
V.V. Bongo Boys

Broeksittard, 21 februari 1981

Heel groot was onze verslagenheid van het onverwachte overlijden van onze collega

Henk Wilms

in de leeftijd van 37 jaar.
Wij verliezen in Henk een rustige collega en fijne vriend, die altijd correct met iedereen samenwerkte, niets was hem teveel. Zo zal hij ook in onze herinnering achterblijven.
In deze moeilijke dagen wensen wij z'n vrouw en kinderen veel sterkte toe.

Directie en personeel
Pustjens Schilderwerken B.V. Echt

Met grote verslagenheid vernamen wij dat op [illegible] februari 1981 plotseling is overleden, ons zeer gewaardeerd bestuurslid

de heer

H. Wilms

In hem verliezen wij een stuwende kracht.

Namens bestuur en leden
Sittardse Zomeravond Competitie

†

Bedroefd om zijn heengaan, maar dankbaar voor datgene wat hij voor ons heeft betekend, geven wij kennis dat wij heden afscheid hebben moeten nemen van

Jan Hendrik Frissen

echtgenoot van

Maria Hubertina Heusschen

Wij bevelen onze dierbare overledene in uw gebeden aan.

De bedroefde familie:
M.H. Frissen-Heusschen
kinderen en kleinkinderen

22 februari 1981
Corr.adres: Honingboomstraat 16
6444 CB Brunssum

De plechtige eucharistieviering zal plaatsvinden donderdag 26 februari as. om 14.30 uur in het St. Joseph Gasthuis te Heerlen.
In overtuiging van uw medeleven is er geen condoleren.
Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te beschouwen.

Na twee jaar vechten voor behoud baan

Meerssen moet ambtenares weer in dienst nemen

[ME]ERSSEN – Na twee jaar niet te hebben kunnen werken, [om]dat ze volgens het Meerssense gemeentebestuur geestelijk [ha]rtoe niet in staat werd geacht, heeft het ambtenarenge[re]cht in Roermond nu beslist dat mej. C. Hameleers, ambte[na]ar bij de gemeente Meerssen met onmidellijke ingang haar [we]rk kan hervatten. Dit is de voorlopige uitslag van het be[roe]p dat mej. Hameleers heeft ingediend bij het ambtenaren[ge]recht. De gemeente Meerssen kan niet in hoger beroep [gaa]n.

[Uit] het bij de uitspraak behorende [rap]port blijkt dat mej. Haeleers begin [...] naar huis werd gestuurd, omdat [haar] houding ten opzichte van vooral [de] gemeentesecretaris de heer H. Nij[...], bijzonder slecht was. Met de se[cret]aris zou niet te praten zijn ge[wee]st; hij zou steeds met nieuwe [...]en gekomen zijn, die zij niet kon [...]gen, waardoor de secretaris haar [wer]kzaamheden uit handen nam. B. [en] W. en de secretaris waren van me[nin]g dat de betreffende ambtenaar, [voo]ral door haar houding en instel[ling], psychisch niet in staat was de [haar] opgedragen werkzaamheden uit [te v]oeren. Een medisch onderzoek be[vest]igde de visie van het Meerssense [gem]eentebestuur en mej. Hameleers [we]rd met ziekenverlof gestuurd. Later [hee]ft ze het verzoek gedaan weer te [mo]gen werken maar haar werd ver[zoc]ht te wachten op de uitslag van de [Raa]d van Toezicht van het ABP.

[P]olitie

[Do]or de arbeidsdeskundige van het [AB]P en door een Heerlens psychiater [is] zij in september 1980 onderzocht. [Ui]t dit onderzoek bleek dat mej. Ha[mel]eers niets mankeerde en dat zij dus [nie]t afgekeurd diende te worden. De [...]en die het eerste onderzoek blijven [bij] het indertijd ingenomen stand[pu]nt. Mej. Hameleers is daarop in be[ro]ep gegaan bij het ambtenarenge[re]cht. Uit het verslag van die instantie [bli]jkt verder dat haar een maand gele[de]n te verstaan is gegeven dat ze niet het kantoor mocht betreden en dus zeker niet achter haar bureau mocht zitten. Zij zou dan gesommeerd worden op te stappen, desnoods met de hulp van de politie. Door de gemeente is mej. Hameleers nooit ziek gemeld en heeft zij dus nooit een controle gehad. In verband met de komende herindeling wil mej. Hameleers zo snel mogelijk weer aan het werk omdat anders haar kansen om weer geplaatst te worden nihil zullen zijn. Zij wil weer de noodzakelijke vaardigheden opdoen in het ambtenarenapparaat. Volgens de voorlopige uitspraak zal de gemeente Meerssen haar die mogelijkheid nu moeten geven. De definitieve behandeling van de zaak komt later aan de orde.

Pais: RL zelf verantwoordelijk basisfilosofie

DEN HAAG/MAASTRICHT – Minister Pais heeft de Tweede Kamer in antwoord op schriftelijke vragen uit de fractie van D'66 meegedeeld dat hij op dit moment geen aanleiding ziet maatregelen te nemen opdat de Medische Faculteit in Maastricht wordt gerealiseerd volgens de basisfilosofie, die met name de nadruk legt op de niet-klinische gezondheidszorg.

De Rijksuniversiteit Limburg en het ziekenhuis Maastricht zijn primair zelf verantwoordelijk voor de realisering van de basisfilosofie. Universiteit en faculteit geven er blijk van de filosofie ook daadwerkelijk te hanteren als toetssteen voor bestuurlijke beslissingen. Van de zijde van de rijksoverheid is steun verleend door binnen de rijksbijdrage huisartsen uit de regio en diverse eerstelijninstellingen stages te laten lopen. Het full-time wetenschappelijk personeel in de huisartsgeneeskunde is voor een deel van de werktijd actief betrokken bij de directie patiëntenzorg. Minister Ginaar van Volksgezondheid maakte in Annadal het experiment „diagnostisch centrum" mogelijk, waarmee wordt beoogd de samenwerking tussen universitaire specialisten en huisartsen uit de regio te intensiveren en te structureren. Voorts is de uitwerking van de basisfilosofie in onderwijs- en onderzoekprogramma's medebepalend voor de omvang van de geldstromen uit Den Haag.

Europaweek Maastricht

[MA]ASTRICHT – De Europese Top in [Ma]astricht zal extra reliëf krijgen [doo]r het houden van een Europa[we]ek, die de provinciehoofdstad in [fees]ttooi zal zetten en een reeks ma[nif]estaties zal bieden, geent op de [dee]lnemende tien EG-landen.

[De] tot tien dagen uitgerekte Europa[we]ek, die duurt van 14 tot en met 24 [ma]art, zal worden geopend door mi[nis]ter Chr. v.d. Klaauw van Buiten[lan]dse Zaken in aanwezigheid van de [am]bassadeurs van de tien lidstaten. [De] reeks festiviteiten en manifestaties [wo]rden in samenwerking met de pro[vin]ciale en gemeentelijke overheid [voo]rbereid door de samenwerkende [Wi]nkeliersvereniging van de City [Ma]astricht (CiMa).

Officiële mededelingen

GEMEENTE ROERMOND

HINDERWET

Burgemeester en wethouders van Roermond, gelet op artikel 31 van de wet algemene bepalingen milieuhygiëne; maken bekend, dat door hen, onder het stellen van voorwaarden, om gevaar, schade of hinder voor de omgeving te ondervangen, op 24 februari 1981 vergunning is verleend ingevolge de Hinderwet naar aanleiding van de aanvraag van Helena Druyf Verlichting B.V., Groeneweg 12, 6041 AX te Roermond voor het oprichten, in werking brengen en in werking houden van een showroom en atelier voor de vervaardiging van lampekappen gelegen aan Groenweg 12.
De beschikking en alle ter zake zijnde stukken liggen op kamer 22 van het gemeentehuis, Markt 31, ter inzage en wel van 24 februari 1981 tot 25 maart 1981, elke werkdag van 9.00 tot 12.30 uur en donderdags van 17.30 tot 20.30 uur.
Ingevolge artikel 44, tweede lid, van de wet algemene bepalingen milieuhygiëne staat tot 25 maart 1981 beroep open bij de Kroon voor:
a. de aanvrager;
b. de betrokken adviseurs;
c. degenen, die overeenkomstig artikel 20, 21 of 22, tweede lid, of 28, eerste lid, onder c, van de wet algemene bepalingen milieuhygiëne bezwaren hebben ingebracht;
d. enige andere belanghebbende, die aantoont dat hij redelijkerwijs niet in staat is geweest overeenkomstig artikel 20, 21 of 22, tweede lid, of 28, eerste lid, onder c. van de wet algemene bepalingen milieuhygiëne bezwaren in te brengen.

De beschikking wordt na afloop van de beroepstermijn van kracht tenzij voor deze datum beroep is ingesteld en met toepassing van artikel 60a van de wet op de Raad van State een verzoek wordt gedaan tot schorsing van de beschikking dan wel tot het treffen van een voorlopige voorziening.
Het beroepschrift moet worden gericht aan Hare Majesteit de Koningin en worden gezonden aan de Raad van State, afdeling voor de geschillen van bestuur, Binnenhof 1, 2513 AA 's-Gravenhage.
Het verzoek tot schorsing of een voorlopige voorziening moet worden gericht aan de voorzitter van de afdeling voor de geschillen van bestuur van de Raad van State.
De beschikking wordt niet van kracht voordat op dat verzoek is beslist.

Roermond, 24 februari 1981

Burgemeester en wethouders
van Roermond,
De secretaris,
mr. H.E.R.J. Janssen
De burgemeester,
mr. J.H. Daniels

GEMEENTE BOCHOLTZ

De burgemeester van Bocholtz maakt bekend dat de gemeenteraad bij zijn besluiten van 13 februari 1981 heeft verklaard, dat:
1. een herziening van het bestemmingsplan „Kern" wordt voorbereid voor een gedeelte van het perceel, kadastraal bekend gemeente Bocholtz, sectie A. no. 4616, gelegen aan/nabij Bongerdplein;
2. een herziening van het bestemmingsplan „Min. Ruijsstraat" wordt voorbereid voor de percelen, kadastraal bekend gemeente Bocholtz, sectie E, no.'s 714,715, 716 en 717, gelegen aan Zonnebloemstraat,

een en ander zoals dit op de bij de besluiten behorende tekeningen in rode kleur is aangegeven.
De desbetreffende raadsbesluiten met de daarbij behorende tekeningen liggen vanaf 25 februari voor een ieder ter gemeentesecretarie, afdeling Algemene Zaken, ter inzage.

Bocholtz, 24 februari 1981

De burgemeester van Bocholtz,
J.H.Ch. Persoon

WATERSCHAP GELEEN- EN VLOOTBEEK

Het bestuur van het Waterschap Geleen- en Vlootbeek, gevestigd te Sittard maakt bekend dat de Gedeputeerde Staten van Limburg bij besluit van 10 februari 1981, 4e afdeling, nr. BK 2210, hebben vastgesteld het ontwerp van de legger A der waterlossingen van het waterschap, deel gemeente Klimmen met de daarbij behorende kaarten en registerdelen.
Dit besluit ligt gedurende dertig dagen na de dagtekening van deze bekendmaking voor belanghebbenden ter inzage ten kantore van het waterschap, Parklaan 10 te Sittard. Tot aan het einde van deze termijn staat van dit besluit beroep open op de Kroon.

Sittard, 24 februari 1981

Het bestuur voornoemd,
A.J.M. Kurvers, voorzitter
J.J.M.M. Stassen, secretaris

GEMEENTE GREVENBICHT

BEKENDMAKING

Burgemeester en wethouders van Grevenbicht maken bekend dat zij voornemens zijn om met toepassing van artikel 19 van de wet op de ruimtelijke ordening, juncto artikel 50, lid 8 van de woningwet, bouwvergunning te verlenen voor:
a. het uitbreiden van het pand Wilgenstraat no. 5 te Grevenbicht door J.W. Willems;
b. het bouwen van een woonhuis aan de Kapelweg no. 19 te Grevenbicht door mevr. P. Duijsens-van Sloun;

Bovengenoemde bouwplannen liggen met ingang van woensdag 25 februari 1981 gedurende 14 dagen voor een ieder ter inzage op de afdeling Algemene Zaken ter secretarie van de gemeente Grevenbicht. Gedurende evengenoemde termijn kan een ieder schriftelijk bezwaren indienen bij ons college tegen het verlenen der respectieve vergunningen.

Grevenbicht, 20 februari 1981,

Burgemeester en wethouders
voornoemd,
de burgemeester,
F.I.J. Loefen
de secretaris,
A.J. Thissen

GEMEENTE ECHT

BEKENDMAKING

Het hoofd van het gemeentebestuur van Echt maakt overeenkomstig het bepaalde in artikel 80 van de Onteigeningswet bekend, dat ter uitvoering van een gedeelte van het bestemmingsplan „Echt-Noord", meer in het bijzonder voor de bouw van woningen en/of winkels en autoboxen, alsmede de aanleg van wegen, voetpaden, pleinen, parkeerstroken en/of parkeerterreinen, fietspaden, openbaar groen, plantsoenen en/of bermen, benevens voor- en/of zijtuinen, wordt beoogd ten name van de gemeente Echt te onteigenen de percelen, kadastraal bekend als gemeente Echt, sectie K, nummers 87, 88, 89, 96, 97, 123, 124, 137, 136 en 130, alsmede de percelen, kadastraal bekend als gemeente Echt, sectie M, nummers 226, 229, 224, 223, 222, 232, 233, 236, 238, 239, 243, 244, 217, 140, 141, 142, 146, 143, 157, 158, 159, 160, 153, 152, 150, 149, 148 en 151, benevens gedeelten uit de percelen, kadastraal bekend als gemeente Echt, sectie M, nummers 218, 216, 212, 109, 110, 115, 117, 118, 120, 121, 122, 123 en 124.
Daartoe liggen vanaf 26 februari 1981 gedurende één maand op de secretarie voor een ieder ter inzage een uitgewerkt plan met uitvoerige kaart alsmede de bijbehorende renvooi-tekening, grondtekening waarop de te onteigenen percelen en perceelsgedeelten met hun kadastrale nummers zijn aangegeven, alsmede een lijst van kadastrale nummers der te onteigenen percelen en perceelsgedeelten met vermelding van de grootten volgens de registers van het kadaster en de namen van de eigenaren dezer percelen en perceelsgedeelten.
Belanghebbenden kunnen uiterlijk veertien dagen na verloop van de termijn van nederlegging hun bezwaren schriftelijk aan het gemeentebestuur opgeven.

Echt, 24 februari 1981

Het hoofd van het
gemeentebestuur van Echt
J.W. Schoenmakers l.b.

Advies van het MRC

Handhaving en uitbreiding academische topfuncties

MAASTRICHT – Uit het gisteren uitgebrachte advies van het Medisch Regionaal Centrum over het structuurplan voor de nieuwbouw van het Academisch Ziekenhuis in Maastricht blijkt dat er in de kring van de ziekenhuizen in goed onderling overleg overeenstemming is bereikt over de locaties van een aantal academische topfuncties in de regio.

De reeds in Heerlen gevestigde belangrijke functies, namelijk de neurochirurgie en de radiotherapie, zullen daar in geacademiseerde vorm worden gecontinueerd. In Maastricht zullen twee nieuwe academische topfuncties, de neonatalogie en de hartchirurgie, tot ontwikkeling worden gebracht.
Het bestuur van het MRC onderschrijft nadrukkelijk de visie van de huisartsenvereniging Maastricht dat de ruimtelijke omgeving en de voorzieningen in het nieuwe ziekenhuis zodanig dienen te zijn dat deze stimuleren tot een verschuiving van klinische naar poliklinische zorg.

Het advies van het MRC is opgesteld op verzoek van het bestuur van het ziekenhuis Maastricht en zal worden verwerkt in een nieuwe versie van het structuurplan voor het Academisch Ziekenhuis.



● *Enkele Limburgse zangers en zangeressen, die aan Der Vogelhändler meewerken. V.l.n.r. David de Ruyter, Gerda Schnitzeler, Karin Beugels en Pieter Hannema.*

Wellicht laatste keer door achterblijven subsidie

Orpheus opnieuw de provincie in

HEERLEN – Ondanks de grote financiële problemen, waarvoor het Zuidnederlands opera- en operettegezelschap Orpheus uit Roermond zich gesteld ziet, heeft de leiding besloten om dit seizoen nog één keer met een operetteproductie langs de schouwburgen in Limburg te reizen. Dat gebeurt eind maart en begin april, maar behalve de schouwburg in de vestigingsplaats hebben slechts de schouwburgen van Heerlen en Sittard de nieuwste productie „Der Vogelhändler" in het programma opgenomen. „We konden overal terecht, zeker gezien het artistiek en het publiekssucces van de Fledermaus van het vorig seizoen. Het is echter slechts een kwestie van financiën, die ontbreken ons ten enenmale. We hebben een ongedekt tekort van vijftigduizend gulden verdeeld over vijf voorstellingen. Daar staat een subsidie van vijfduizend gulden tegenover", aldus Peter Schnitzeler jr., die enigszins verbitterd reageert op de negatieve houding die de Culturele Raad Limburg ten aanzien van Orpheus aanneemt.

Orpheus heeft jarenlang regelmatig volle zalen in Roermond getrokken. Het vorig seizoen waagde men de stap naar de provincie. Het idealisme van dit gezelschap kreeg al spoedig een fikse knauw, omdat het met de medewerking van de overheid niet zo vlot als gehoopt verliep. Peter Schnitzeler: „Voor het volgend seizoen hebben we „Eine Nacht in Venedig" gepland. Als subsidie dan nog achterblijft, trekken we niet meer de provincie in. We blijven dan, zoals vroeger, in de regio Roermond. Ik begrijp het eigenlijk niet goed. Iedereen, die onze producties ziet, vindt het prachtig wat wij doen, maar als er iets tegenover gesteld moet worden geeft niemand thuis. Onze Fledermaus heeft het vorig seizoen overal goede tot uitmuntende recensies gekregen. De Frederike van het LSO daarentegen oogstte overal slechte recensies."

In „Der Vogelhändler" van Carl Zeller komen weer een aantal Limburgse zangers en zangeressen aan de bak, zoals Karin Beugels, Alois Frings, Gerda Schnitzeler, David de Ruyter en Pieter Hannema. De voorstellingen zijn gepland op 26, 27 en 28 maart in Roermond, op 3 april in Heerlen en op 4 april in Sittard. De voorverkoop start op 6 maart bij de plaatselijke Rabobanken.

NIEUWE TENTOONSTELLINGEN

Kaleidoscoop 11

Galerie Adriana te Thorn stelt momenteel werken tentoon onder de titel „Kaleidoscoop 11", een vervolg op de succesvolle Kaleidoscoop 1. Kaleidoscoop richt zich alleen op naïeve kunst. Er worden werken getoond van ongeveer 30 kunstenaars uit tien verschillende landen. Er is ook werk bij van de naïeve Limburgse kunstenaar Jean Kamps. Van hem zijn er werken achter glas te bekijken. De tentoostelling duurt tot en met 22 maart. Galerie Adriana, Beekstraat 13 is op vrijdag, zaterdag en zondag open van 14-18 uur. Jean Kamps is in Ransdaal geboren. Hij ging als pastoraal werker naar Malawi, waar hij zijn Engelse vrouw ontmoette. Terug in Nederland werd hij welzijnswerker en zijn vrouw wijkverpleegster. Het vorig jaar besloot hij de kunst als „hoofdvak" te kiezen. Hij volgt een steenhouwerscursus, afgestemd op monumentenzorg. Hij hakt in steen en hout, bakt klei en schildert achter glas, de kunstvorm waarin hij zich tot nu toe het best weet uit te drukken.



● *Angela de Vrede tussen levende wilde bloemen en planten.*

Beelden

Joost Gadiot, exploitant van galerie L'Orangerie te Gronsveld, haakt in op zijn succesvolle beeldententoonstelling, die het vorig jaar in de tuinen rond het kasteel van Gronsveld werd gehouden. Hij wil het nog grootser aanpakken dan verleden jaar en doet daarom een beroep op beeldende kunstenaars, wier adres niet in zijn administratie voorkomt, zich met hem in verbinding te stellen. De subsidie, dat de eerste beeldenexpositie mocht ontvangen, gaat dit jaar niet door, zodat van alle deelnemende kunstenaars een klein bedrag – ƒ 100,- – gevraagd moet worden. De deelnemende exposant dient minimaal tien en maximaal 20 werken in te sturen. Galerie L'Orangerie gaat deze expositie landelijk bekendheid geven. Evenals het vorig jaar zal de televisie ingeschakeld worden. Tevens wordt er een catalogus in de vorm van een losbladig systeem uitgegeven. De expositie duurt van 5 juli tot en met 30 augustus. Voor verdere informatie kan men zich wenden tot galerie L'Orangerie, tel. 04408-1391.

Angela de Vrede

De Maastrichtse schilderes van bloemaquarellen, Angela de Vrede, stelt haar werk van 7 tot en met 14 maart in Amsterdam bij boekhandel Langkamp & Brinkman aan de Spiegelstraat tentoon. Het vorig jaar hield zij in het Natuurhistorisch Museum te Maastricht een boeiende expositie van 41 aquarellen en wilde planten en bloemen. Behalve bloemaquarellen maakt zij boekillustraties en zwart-wit tekeningen.

M'46 wint tussenronde Landjuweel

HEERLEN – Toneelgroep M'46 uit Maastricht heeft met de schitterende produktie „Vrijdag" van Hugo Claus de tussenronde van het Landjuweel in Veldhoven gewonnen. Doordat de Maastrichtse toneelvereniging als beste van de groepen uit Brabant en Limburg uit de bus is gekomen, is zij afgevaardigd naar de finaleronde, die in Haarlem gehouden wordt. Voor de jury, bestaande uit Carel Otten, Jan Schippers en Bert Dronkert, waren bij de beoordeling van doorslaggevende betekenis: de geleverde spelprestaties, de konsekwente regie, die geen afbreuk deed aan Claus en met name de homogeniteit van het geheel. Unaniem werd besloten om De Torenspelers uit Tilburg, die „De Verlossing" brachten, als reservegroep voor de eindronde in Haarlem aan te wijzen.

Operetteconcert door leerlingen conservatorium

MAASTRICHT – In de Redoute van het Cultureel Centrum Maastricht wordt woensdag 25 februari om 12.30 uur door leerlingen van de muziekdramatische afdeling van het Maastrichtse conservatorium een concert gegeven. De solisten Marijke Claessen, Andrea Podighe en Roger Smeets voeren de „Kleine Harlekinade" van Antonio Salieri uit, verder worden enkele duetten en een sextet uit Wiener Blut van Johann Strauss ten gehore gebracht, alsmede Preludes van George Gershwin en een fragment uit My fair Lady. De regie is van Gottfried Lingens, de directie van Jan Martin Lang en de technische verzorging van Matthias Stevens.

Muzikale hulde aan Louis Toebosch

TILBURG – Ter gelegenheid van de 65ste verjaardag van de Maastrichtse musicus Louis Toebosch zal op 22 maart in de stadsschouwburg te Tilburg om 12.30 uur een concert plaatsvinden. Er wordt uitsluitend werk van Toebosch uitgevoerd. Na afloop van dit concert bestaat er gelegenheid Louis Toebosch geluk te wensen. Het programma zal geheel bestaan uit composities voor blaasinstrumenten, waaronder Tryptique voor Fanfare op. 118. Dit werk werd geschreven in opdracht van de gemeente Kerkrade en beleeft deze middag zijn wereldpremière. In de loop van dit jaar zullen nog een aantal concerten plaatsvinden, onder andere een kerkconcert in de Sacramentskerk te Breda.
Louis Toebosch werd op 18 maart geboren te Maastricht. Hij geniet vooral bekendheid als concerterend organist en orgelimprovisator. Als componist trad hij op de voorgrond met talrijke werken voor instrumentale en vocale bezettingen. Hij was een van de eersten die bepaalde nieuwe technieken en vormen toepaste in de lithurgische muziek.
Op 3 april zal de VPRO radio op Hilversum 4 van 15 tot 17 uur een programma uitzenden met en over musicus Louis Toebosch.

De curator in het faillissement van **Peter Hubert van Mouche**, gehandeld hebbende onder de naam Maison Pierre, voorheen wonende te Kerkrade, aan de Hoofdstraat 34, thans wonende te Kerkrade, aan de Dir. Geurtsstraat 58, maakt bekend dat de enige door de rechter-commissaris goedgekeurde uitdelingslijst met ingang van 25 februari 1981 gedurende tien dagen ter inzage ligt ter griffie van de arrondissementsrechtbank te Maastricht en van het kantongerecht te Heerlen.

Schaesberg,
Streeperstraat 51
Postbus 31020
Mr. W.J.Th.B. Gerlag
curator

Bij vonnis van de arrondissementsrechtbank te Maastricht van 19 februari 1981 is **Arthur Lyan Maria Houtvast**, wonende te Geleen aan de Brounstraat 9, in staat van faillissement verklaard met benoeming van mr. G.M.C.J. Gemmeke-van Delft tot rechter-commissaris en van ondergetekende tot curator.

Mr. P.J.H. Keulers
Advocaat en procureur
Elisabethstraat 14,
postbus 239
6160 AE Geleen

Bij vonnis van de rechtbank Maastricht d.d. 19 februari 1981 is in staat van faillissement verklaard **G.J.H.J. Stegen**, h.o.d.n. Modehuis Paris Milan, wonende te Maastricht aan de Stokstraat nr. 9, met benoeming van mr. G.M.C.J. Gemmeke-van Delft tot rechter-commissaris en ondergetekende tot curator.

Mr. P. Dahmen,
Henric van Veldekeplein 29
Maastricht
curator

Algemene kennisgeving voor Schinnen e.o.

†

Bedroefd om zijn heengaan, maar dankbaar voor zijn werkzaam en voorbeeldig leven, geven wij kennis dat heden, vrij plotseling, na een kortstondige ziekte, van ons is heengegaan in het ziekenhuis De Goddelijke Voorzienigheid te Sittard, voorzien van de h.h. sacramenten der zieken, in de leeftijd van 68 jaar, mijn lieve man, onze lieve en zorgzame vader, schoonvader, grootvader, broer, zwager, oom en neef

Zef Bus

echtgenoot van

Victorine Damoiseaux

Wij vragen een gebed voor zijn zielerust.

De bedroefde familie:
Thull-Schinnen: **M.C. Bus-Damoiseaux**
Elsloo: **Gerty en Jac Mevissen-Bus**
Katja en Jacky
Born: **Pierre en Maria Bus-Janssen**
Jeffie en Roy
Treebeek-Heerlen: **Elly Bus en Giorgio Pierfelice**
Thull-Schinnen: **Hub Bus**
Spaubeek: **Frans en Marlies Bus-Layten**
Jo-Zefke
Thull-Schinnen: **Angel Bus en John Denis**
Thull-Schinnen: **Jos Bus**
Thull-Schinnen: **Ton Bus**

22 februari 1981
Thull 27
6365 AC Schinnen

De plechtige uitvaartdienst zal plaatshebben op donderdag 26 februari as. om 11.00 uur in de dekenale kerk van de H. Dionysius te Schinnen, gevolgd door de begrafenis aldaar.

Vader is opgebaard in de rouwkapel van het ziekenhuis De Goddelijke Voorzienigheid te Sittard. Bezoek dagelijks van 17.30-19.00 uur.

Op woensdag 25 februari as. willen wij vader gedenken in de avondwake die om 18.45 uur te zijner intentie zal worden opgedragen in voornoemde kerk.

Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen gelieven deze annonce als zodanig te beschouwen.

Voor de zeer gewaardeerde blijken van deelneming en medeleven, betoond bij het overlijden en de begrafenis van mijn goede man, onze lieve vader, schoonvader, groot- en overgrootvader

Hubert Jozef Pelzer

zeggen wij oprecht dank.

H.C. Pelzer-Lemmink
kinderen, kleinkinderen
en achterkleinkind

Heerlen, februari 1981
Huize Douvenrade, kamer 206

De plechtige zeswekendienst zal worden gehouden zondag 1 maart 1981 om 10.00 uur in de kapel van Huize Douvenrade, Valkenburgerweg te Heerlen.

Auto's en motoren

Div. VW Pic Up's, enkele en dubbele cabine's met en zonder gas. Interes prijzen, autobedr. Boschker, Heerlerweg 67, Voerendaal, tel. 04446-1605.

Te k. gevr. PEUGEOT 504 GL, break of fam. loop of sloop. Tel. 09-3287686165.

MINI 1000 jubileumuitvoering, bwj. '75. Buschkensweg 34, Heerlen-Heksenberg, tel. 045-218573.

RENAULT 14, 78, m. gasinstall. en trekh., f 8950. Na 17 u. Margrietstr. 23, Eijsden.

Te k. AUDI 80, bwj. '73, pr. f 2000,–, Dr. Schaepmanstr. 28, Schaesberg (Kakert), tel. 045-320411.

Te k. V.W. Golf '75, Peugeot 504, '72, i.g.st. f 750,–, VW-personenbus, '76, op gas. Inr. mog. Bernhardstr. 12, Munstergeleen.

Apart mooie BEDFORD bestel., bw.j. '77, kl. oranje, orin. 57.000 km, als nieuw, f 5740,-; VW bestel 2-ltr.motor en gas, type '77, kl. groen, f 4500,-; Ford Transit, kl. rood, '77, met ramen en imperiaal f 4500,-. Inruil mogel. Autobedr. Boschker, Heerlerweg 67, Voerendaal, tel. 04446-1605.

FORD 1600 L, stationcar, 1978, kl. rood, f 6900,-; 5-drs. Kadett stationcar, '77 met gas, kl. groen, f 6000,-; VW Golf, '75, f 4000,-; Peugeot 504, '77, wit, 66.000 km, f 6500,-. Inruil mog. Autobedr. Boschker, Heerlerweg 67, Voerendaal, tel. 04446-1605.

Alle ruilmotoren voor alle typen auto's tegen enorm lage prijzen met volle garantie. MERCEDES 240 D, diesel f 2090,–, Mercedes 220 D f 1890,–, VW LT 28 en 35 diesel, f 2390,–, Opel Rekord 1700-1900, f 1090,–, Opel Rekord 2100 D f 2180,–, Ford Granada 2100 D f 2180,–. Ook alle motoren voor VW enz. Donny Klassen BV, Meerssenerweg 219, Maastricht, tel. 043-627354.

Te k. FORD Escort 1300 L '77 m. LPG, Renault 12 TL, break '78, Simca 1000 LS, '76, Renault 6 TL, '76, inr. mog. Bernhardstr. 12, Munstergeleen.

Auto Fitnesservice Etienne Franssen Spaubeek biedt aan BMW- en Alfa Romeo-motoren, en Alfa Romeo motoren, geheel gereviseerd, evt. m. inbouw. Prijs op aanvraag. Ook reviseren wij alle merken motoren. Remservice. Tel. 04493-1896.

AUDI 100 L5S, blauw metallic, '80; Audi 100 GLS, koper metallic, '78; Audi 100 GLS, groen metallic, '76; Audi 100 LS, beige, '75; Audi 80 L, zilver, '77; Audi 80 LS, blauw, '75; Audi 80 L, blauw, '78; Audi 80 LS, 4-drs., blauw, '73; Golf L, 4-drs., oranje, '80; Golf S 1500, oranje, '80; Golf L 4-drs., groen metallic, '79; Golf S 1600, geel, '78; Golf extra, blauw, '76; Golf LS 1600, geel, '75; Golf LS 1600, zilver, '76; Derby LS + gas, zilver, '77; Derby LS, rood, '77; Polo extra, geel, '76; Passat 5-drs., wit, '77; Passat 5-drs. variant, wit, '75; Scirocco GT, zilver, '78; Kever automaat, wit, '75; Kever 1200, groen, '74; Jeans Kever, oranje, '74; Opel Kadett coupé, oranje, '78; Opel Ascona stationcar automaat, groen, '75; Opel Ascona 16S, groen, '78; Ford Escort 1600 Sport, oranje, '78; Ford Taunus 16GL 4-drs., beige, '79; Renault 5TL, rood, '77; Mazda 323, rood, '78. Automobielbedrijf F. Klijn, Economiestraat 47 (achter de Herschi), Hoensbroek, tel. 045-220955.

Te k. MAZDA 1000, bj. '75, f 2250,– Datsun 1200 bj. '73 f 950,- Bern. Pothaststr. 58, Vink-Chèvremont, tel. 045-453368.

Bij DONNY kijken is kopen!!! 70 stuks luxe auto's, bedrijfsauto's, bussen. Inruil en directe financiering, ook zonder eigen geld. BMW 316 '77. (2x) VW Golf '76, '75. Mazda 323 '78. Ford Capri 2000 '77. Citroën GS '78. Toyota Corolla '80. Honda Accord '77. Civic '77, '76. Mercedes 220 D '76. Ford 1600 (2x) '77 2- en 4-deurs. Renault R 30 DS '77. Opel Manta '77 aut. Opel Rekord met gas '76-'77. Vauxhall Chevette '77. Div. stationcars met en zonder gas. 3x Ford 1600 L '79, '78, '77. Opel Kadett '78. Peugeot 304 '78. DAF 33 bestel voor pers.-verv. '73, '74. 40 stuks bedrijfsauto's en bussen. 6x VW bussen '78, '77, '76, '74, '73. 8x VW bestel gesloten diesels en met gas. Div. VW LT diesels bestel. 3x Ford Transit bestel met en zonder ruiten. Div. open laadbakken. VW, Ford Transit, Bedford enz. enkele en dubbele cabine. 2x VW LT 28 open laadbakken. 2x vrachtauto's met huif en open laadbakken. LT 31 diesel. Div. kleine bestelauto's enz. Let op: Donny Klassen B.V. In- en verkoop. Alléén Meerssenerweg 219, Maastricht. Tel. 043-627354.

Stuntprijzen: MAZDA 323 ES-3, 78. Mazda 818 Sedan 76, 77. Mazda 626 Sedan 2.0 gas 79. Mazda 929 Sedan 78. Mazda 929 HT 75, 78. Mazda 616 Sedan 76, 78. Ford Taunus 1600 L 76. Ford Escort 1.3 L, 79. Mazda Bovaggarantie. Autobedrijf, Leymborgh BV, Bornerweg 6-8, Limbricht. Tel. 04490-15938. Tevens alle Mazda-modellen uit voorraad leverbaar.

KADETT Coupé 1200 77. Kadett Coupé Berlinetta 16S 79. Kadett Special 1200 77 en 74 en 78, City 77. Kadett Stationcar 77, Simca 1100 ES 76. Renault 5 TL 74. Automobielbedrijf J. Denneman, Raadhuisstraat 107, Hulsberg.

Te k. VAUXHALL Chevette type Opel Kadett, bwj. '78. Vaste pr. f 5850,-, als nieuw, 04490-21882.

Geld en goed

SPAARBRIEVEN verzilvert Spaarbrief-Kollektief tussentijds. Informeer juist nu. Eindhoven, A'dam, Rijswijk, Leeuwarden, Apeldoorn. Heerlen 045-710801 Uilestraat 7.

Fides bank verzilvert tussentijds uw SPAARBRIEVEN tegen de hoogste waarde. In alle vertrouwen, zoals het behoort. Fides Bank, Elzentlaan 2, Eindhoven (040) 112519. Geen kredietinstelling als bedoeld in WTK.

Contant geld voor al uw SPAARBRIEVEN aan toonder. Discretie verzekerd. Buro v. Eede, Dennenberg 2, Bunde. Tel. 043-645981.

SPAARBEWIJZEN aan toonder van vrijwel elke bank door ons verzilverd. E.P.M. C.V., Hoofstr. 43-45, Voerendaal, 04446-3296. Kantoor open van 9.00-16.00 uur.

Onderwijs

Autorijles?? Natuurlijk bij... DE CENTRALE. f 31,- per les. Heerlen, tel. 316236.

Kies voor zekerheid een BEROEPS-AUTORIJSCHOOL aangesloten bij de B.B.R.O. zie advertentie...

Landbouw

Te k. groen WEIDEHOOI en speciaal paardenhooi. Alle soorten stro. Tevens enkele rijponny's, wagentjes en getuig. Bel voor in- en verkoop 043-30534.

Te k. gevr. gebr. MENGMEST-VERSPREIDER 2000 tot 4000 ltr. Gaarne opgave van bouwjaar, uitvoering en vraagprijs. Br. o. nr. 2080 LD Heerlen.

Te k. gevr. gebr. TUINFREES, 2-wielig, ± 6 pk. Gaarne opgave prijs en uitvoering. Br. o. nr. 2081 LD Heerlen.

Vakantie

Beckers CARAVANS, Kipdealer, steeds ruime keuze uit nieuwe en gebruikte caravans, onderdelen, verhuur, reparatie voort. etc. etc. Veestr. 2, Sittard, tel. 20608 (bij viaduct rijksweg Sittard-Geleen)

Comf. STACARAVAN vrij voor 28-7 en ná 8-8. Folder: 05212-7258. Recr. oord „De Zorgvliedt", Wateren (Dr.), antw.no. 40, 8400 ZJ Zorgvlied.

Luxe CARAVAN 1.80 m. Te k. of te h. in België, tel. 045-720628.

Te k. Trigano VOUWWAGEN, 4-6 pers., i.z.g.st. Tel. 045-251132.

Antiek

Kasteel DOENRADE (tussen Heerlen en Sittard) te k. antiek, schilderijen en Oosterse tapijten. Grote keuze in elke prijsklasse. Limpensweg 20 Doenrade tel. 04492-3232.

INLIJSTEN: Wij verzorgen al uw inlijstwerk in ons eigen atelier. Vraag vrijblijvend advies. Kunsthandel Herman van Leeuwen, hoek Statoinstraat/Oranje Nassaustraat, Heerlen.

Grote keuze SCHILDERIJEN in elke prijsklasse. Elke inlichting zonder verplichting. Tevens, restauratie van schilderijen en lijsten. Kunsthandel Herman van Leeuwen. Hoek Stationstraat/Oranje Nassaustraat, Heerlen. Donderdagavond koopavond.

KASTJE met schuifplank en lades. Afm. 80 h. bij 54 cm br. (± 1905). Bronzen beeld, gesign. 76 cm h. Koperen godslampen, div. oudere kruiken. Kom vrijblijvend even binnen bij kunsthandel Herman van Leeuwen, hoek Stationsstraat/Oranje Nassaustraat, Heerlen. Donderdagavond koopavond.

Antieke KASTEN, klokken, eethoeken, bureaus, bankstellen, slaapkamers, commodes enz. enz. vindt u bij ons in onvervloed in onze 3000 m2 toonzalen. Antiekhandel Wijshoff b.v. Hoensbroek, Amstenraderweg 9 tel. 045-211976.

INLIJSTEN en restauratie naar kunsthandel Hub Vleugels, Einderstr. 40, (voetg. domein) Kerkrade, tel. 045-455770.

Limburgse BOEREN-ANTIEK en div. kleingoed „Hoeve de Baak", Meezenbroekerweg 95, Hrl.-Palemig.

Alleen bij ons in Nuth, door eigen import, ruime keuze in MEUBELS, lampen en kleingoed. Antiekhandel Simons, Kerkstraat 45a, Nuth, t.o. kerk tel. 04447-3427. H.H. handelaren spec. prijzen.

ANTIEK: slaapkamers, secretaire, broodkasten met 4 deurtjes, noten boekenkasten, jachtboekenkasten, jachtkamer, Vlaamse kast, linnenkast, eethoeken, diverse hangklokken, klokkenstellen, nachtkastjes, spiegels, kachels en diverse kleingoed, i.z.g.st. H. Tijssen, Spoorstr. 32 (hoek Augustinusstr.) Geleen.

Te k. mooie antieke MEUBELEN. Eigen import, zeer lage prijs. Silstr. 7, Std. 04490-20249.

Strakke, antieke meubelen van z. goede kwaliteit. Groot assortiment. INTERART, Irmstr. 64 Simpelveld, 045-443161.

Diversen

Café-rest. KOTA RADJA, Dautzenbergstr. 49, Heerlen. Speciale Indische kokkin. Iedere dag kunt u genieten van onze heerlijke rijsttafel.

ORGELS, accordeons en vele andere instrumenten. Altijd leuke aanbiedingen en occassions. Koop vertrouwd met service en garantie! Koop bij Stalmeier Music BV, Hoofdstraat 32, Hoensbroek, tel. 045-214253.

TV defect? Kl.-zw./wit. Service PINO komt direct. Tel. 045-253687, jaren bekend. B.g.g. 04406-13003.

Elektro service Limburg. Uw specialist voor alle Wasautomatenonderdelen. Tevens reparatie van kleuren-TV's, wasautomaten, koelkasten, diepvriezers. Geen voorrijkosten. Elisabethstr. 7-9 Geleen, tel. 04494-42695.

T. k. life-, speel-, sex en pornovideocassettes v.a. f 49,-. Stationstr. 31, SITTARD.

TV-REPARATIE zonder voorrijkosten. Zuid-Limburg tv-service. Telefoon 045-314122.

Ik waarborg u een deskundige invulling van uw aangiftebillet, INKOMSTENBELASTING; dat ik bij u thuis invul. 045-412118 b.g.g. 045-422870.

BELASTINGFORMULIEREN, boekhoudingen tel. 04498-54110 Haverterweg 46 Nieuwstadt.

HELDERZIENDE voor al uw problemen en toekomstvoorspellingen, tel. 043-73309.

Meubelen STOFFEREN bel of schrijf en wij komen u geheel vrijbl. bezoeken door heel Z.L. J. v.d. Zwaag, Kantstraat 35, Ubach over Worms, tel. 045-314522 b.g.g. 312756.

CARNAVALSTOETERS op luchtdrukbussen. Ook reservebussen voorradig, verder elektr. sirenes en hoorns, tegen speciale prijzen SAS, Autoshop, Nobelstr. 61, Heerlen.

PARAGNOST-HELDERZIENDE voor al uw problemen en toek.voorspellingen. Tel. 043-628427.

Met carnaval KIENEN in jeugdhuis Maanstr. 20, Treebeek. Zo., ma., di. en wo. om 19.30 uur.

Groenstraat, donderdag 26 febr. '81, trad. OUW WIEVERBAL.

Officiële mededelingen

GEMEENTE STEIN

Burgemeester en wethouders van Stein brengen ter openbare kennis dat de heer C.H.J.A. Kamphuis, Processieweg 13 te Geulle, voornemens is een quick-service-restaurant te bouwen tussen het in aanbouw zijnde dolfijnenstadion en de tennishal en zwembad.

Burgemeester en wethouders zijn voornemens om in afwijking van het ter plaatse geldende bestemmingsplan „Op 't Ledderken - Het Centrum" met toepassing van artikel 19 van de Wet op de Ruimtelijke Ordening en artikel 50, lid 8 van de Woningwet, de benodigde bouwvergunning te verlenen.

Het bouwplan ligt met ingang van 25 februari 1981 gedurende 10 dagen ter gemeentesecretarie voor een ieder ter inzage.

Iedereen die bezwaren heeft tegen de afgifte van de benodigde bouwvergunning kan dit, binnen voormelde termijn, schriftelijk kenbaar maken bij het college van burgemeester en wethouders van Stein.

Burgemeester en wethouders,
De secretaris,
A.H. Schreurs,
De burgemeester,
J.L.J.M. Coenders

GEMEENTE BRUNSSUM

OPENBARE BEKENDMAKING

Burgemeester en wethouders van Brunssum brengen ter openbare kennis, dat zij op 19 januari jl. t.b.v. de realisering van het luifelplan benodigde bouwvergunningen hebben verleend.

Tegen voormelde afgifte van bouwvergunningen kunnen natuurlijke en/of rechtspersonen, die door deze beschikking rechtstreeks in hun belang zijn getroffen ingevolge artikel 7 jo. artikel 13 van de Wet Administratieve Rechtspraak Overheidsbeschikkingen (A.R.O.B.) binnen 30 dagen na dagtekening van deze bekendmaking een bezwaarschrift indienen bij ons college. Hierin móet duidelijk worden aangegeven, welke bezwaren u tegen onze beschikking maakt.

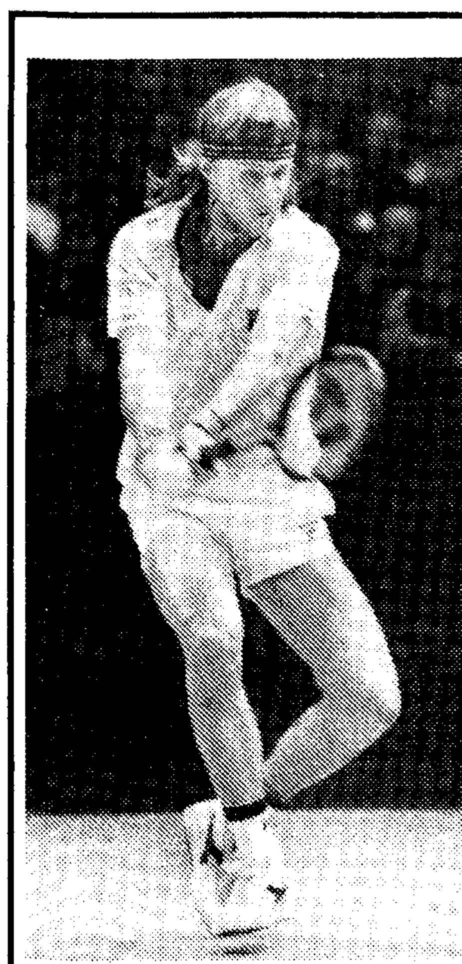
Ingevolge artikel 80 van de Wet op de Raad van State kan op verzoek van een belanghebbende, hangende het onderzoek, een besluit, dat onderwerp van een door de Afdeling Rechtspraak van de Raad van State te beslissen geschil uitmaakt of waartegen ingevolge artikel 7, tweede lid, van de Wet Administratieve Rechtspraak Overheidsbeschikkingen een bezwaarschrift is ingediend, geheel of gedeeltelijk door de voorzitter van genoemde afdeling worden geschorst op grond, dat de uitvoering van het besluit voor hem een onevenredig nadeel met zich zou brengen in verhouding tot het door een onmiddellijke uitvoering van het besluit te dienen belang.

Brunssum, 20 februari 1981
Burgemeester en wethouders, voornoemd,
J. Krocké,
loco-burgemeester.
A. Lejeune,
secretaris.

Limburgs Dagblad

sport

Dinsdag 24 februari 1981 ● Pagina 15



● Björn Borg, één miljoen.

Borg succesvol

PERTH – Björn Borg heeft in Perth met 4–6, 6–2, 6–3 gewonnen van Vitas Gerulaitis. Het was de vijftiende overwinning in successie van Borg op de Amerikaan. Het duel met Gerulaitis was voor Borg het einde van een Australische trip, tijdens welke hij in Melbourne en Sydney ook drie keer tegen John McEnroe speelde. De Zweed verdiende tijdens de trip iets meer dan een miljoen gulden.

'Kampioenschap door sterk kollektief'

Nellie Martens kan weer in eredivisie handballen

door wiel verheesen

WEERT – Nellie Martens is weer terug in de eredivisie. De Sittardse handbalster, die al geruime tijd in het tot de gemeente Weert behorende Tungelroy woont, heeft immers met PSV beslag gelegd op het kampioenschap in de eerste divisie. „Een kampioenschap dat het resultaat is van een sterk kollektief", aldus de 90-voudige ex-international over de prestatie van de Eindhovense ploeg, die met nog twee wedstrijden te spelen reeds onbereikbaar werd voor de achtervolgers.

PSV is de vierde club waarvan Nellie Martens in haar handbalcarrière lid is. Zij startte bij Sittardia, kwam vervolgens enige tijd voor het Roermondse Swift uit en belandde vervolgens weer in Sittard, maar bij DVO waar ze echter in de loop van het seizoen 1979–1980 moest ervaren dat er ook nog altijd zoiets als degradatie bestaat.

Nellie Martens vertrok onmiddellijk hierna „omdat" – zegt ze – „de fusie tussen Sittardia en DVO me niet bepaald aansprak. Tegelijk met mij stapten ook Marian van der Burg, Aag van Surksum en doelverdedigster Mieke Kuiten op. Marian werd speelster bij het Bredase EBHV, waar ze intussen de ontslagen trainer heeft opgevolgd.

Mieke Kuiten en Aag van Surksum keerden terug bij hun vroegere vereniging PSV. Voor Aag van Surksum betekende deze terugkeer overigens een functie als trainster-coach. Zij was het ook die mij in de loop van augustus vorig jaar overhaalde om eveneens naar PSV te komen. Eerst zag ik deze switch niet zo zitten, maar tenslotte zei ik tegen Aag: oké, je kunt op me rekenen. Spijt heb ik van dit besluit geen moment gehad".

Belangstelling

Toen PSV nog bezig was om Nellie Martens te strikken voor het lidmaatschap bestond er ook in de Duitse Bondsrepubliek belangstelling voor haar. „Echt, Bayern Leverkusen nam telefonisch kontakt met me op. Er volgde een gesprek dat evenwel resulteerde in een beslissing mijnerzijds op



● *Nellie Martens, met PSV naar titel en promotie.* Foto: JO COBER.

niet in te gaan op de voorstellen. Ik zou op semiprofessionele basis te veel verplichtingen krijgen, o.a. drie keer per week trainen. Dat was me te veel, vooral omdat ik tijdens de vrijdagavond bezig ben als trainster van de afdelingsploeg Grathem", aldus Nellie Martens.

„Ik geloof trouwens ook nu nog niet dat ik volgend seizoen wél drie avonden per week voor training uittrek, tenzij ik één van deze drie aan mijn ploeg in Grathem kan besteden. PSV zou dus net als nu tweemaal per week op me kunnen rekenen. Het is, ondanks de veroverde promotie naar de eredivisie, nog geen uitgemaakte zaak dat ik volgend seizoen ook werkelijk weer in de hoogste klasse uitkom. Hierover heb ik in verenigingsverband trouwens nog niet gepraat. De huidige competitie heeft steeds centraal gestaan. Het seizoen is bovendien nog niet voorbij. Straks zien we dus wel verder".

Sfeer

Deze woorden zouden de indruk kunnen wekken dat Nellie Martens derhalve niet meer zo fanatiek met de handbalsport wil bezig zijn, maar de praktijk heeft in de loop der jaren uitgemaakt dat ze – als een nieuw seizoen bijna begint – opeens tóch weer niet buiten de sfeer, de spanning en de strijd kan. Ze heeft immers in haar carrière (die van 16 november 1969 tot 19 november 1979 tevens in het nationale team plaatsvond) te veel meegemaakt om al af te haken.

Een opmerking tussendoor maakt trouwens ook duidelijk dat het vreemd moet gaan, wil zij straks ontbreken als PSV de come-back in de eredivisie viert: „We vormen een fijne ploeg in een fijne vereniging die reeds drie teams op het kampioenschap beslag heeft zien leggen en die de komende weken waarschijnlijk nog met drie andere teams, waaronder de eerste herenploeg, bovenaan eindigt".

Woorden van Nellie Martens die hoe dan ook de veronderstelling staven dat ze er in de vaderlandse handbaltop straks nog maar weer eens een jaartje aan vastknoopt.....

Wallis de Vries over situatie in betaald voetbal

'Perspectief ontbreekt om subsidie voort te zetten

Van onze sportredactie

[illegible]N HAAG – De voortzetting van de subsidiëring aan het [illegible]taald voetbal staat of valt met de medewerking van de 37 [illegible]ubs. Belemmeren de clubs het gezondmakingsproces van [illegible]t betaald voetbal op wat voor manier dan ook, dan zullen [illegible] externe geldgevers (gemeenten, Nationale Sporttotalisa[illegible]r, CRM) hun conclusie trekken en de subsidie stopzetten. [illegible]dus luidt de voornaamste conclusie van het gesprek dat [illegible]teren op het ministerie van CRM plaatsvond tussen de [illegible]e externe geldgevers en het volledige sectiebestuur be[illegible]ld voetbal van de KNVB.

[illegible] onderhoud tussen de partijen [illegible]eide voort uit een gesprek dat op 19 [illegible]ember van het vorig jaar plaats[illegible]nd tussen de externe geldgevers en [illegible] KNVB. Daarin kreeg de voetbal[illegible]nd de opdracht om in samenwer[illegible]ng met het Budget Bewakings Insti[illegible]ut (BBI) het orgaan dat de begrotin[illegible]n van de clubs controleert, te analy[illegible]en hoe het mogelijk is dat de schul[illegible]last van het betaald voetbal, on[illegible]nks de overheidssubsidie, in plaats [illegible]n af- alleen nog maar is toegenomen. [illegible]t die analyse bleek dat het BBI zich [illegible]r maar liefst een miljoen gulden [illegible] verrekend wat betreft het totale [illegible]ploitatieverlies van de clubs. Vol[illegible]ns het BBI bedroeg dat verlies 4.4 [illegible]joen, volgens de KNVB dus 3.3 mil[illegible]n. De voetbalbond bleek gelijk te [illegible]ben. Naast deze misrekening van [illegible]t BBI concludeerde de KNVB



Voorzitter Eric Vilé: „Begro[illegible]ng op tijd indienen".

[illegible]orts dat slechts zes clubs uit de rode [illegible]fers weten te blijven en dat de overi[illegible] 31 betaald-voetbalorganisaties ver[illegible]s lijden.

[illegible]onclusie

[illegible]atssecretaris Wallis de Vries van [illegible]M: „Het exploitatietekort van de [illegible]bs bedraagt dus een miljoen min[illegible] dan in eerste instantie is gecon[illegible]teerd door het BBI. Dat neemt niet [illegible] dat er verlies wordt geleden. De [illegible]terne geldgevers werden door de [illegible]alyse van de KNVB en het BBI dan [illegible]k voor de vraag gesteld: moeten [illegible]j dit voor kennisgeving aannemen [illegible]hier conclusies aan verbinden voor [illegible]t in juli 1982 opnieuw af te sluiten [illegible]bsidiecontract dat dan weer voor [illegible]er jaar aangegaan zou worden. Wij [illegible]n tot de conclusie gekomen dat [illegible]or de financiële situatie waarin [illegible]t betaald voetbal zich momenteel [illegible]vindt het perspectief ontbreekt om [illegible] subsidie voort te zetten. Er zal dus [illegible] moeten gebeuren".

Met die laatste opmerking als uitgangspunt is men tot de conclusie gekomen dat de overheid stringenter op zal moeten treden bij het niet naleven van de voorwaarden die zijn gesteld aan het gezondmakingsproces van het betaald voetbal. Met name het Budget Bewakings Instituut zal meer instrumenten in handen krijgen om de begrotingen van de clubs beter te kunnen begeleiden en controleren. Via een door Hans de Boer (CDA) ingediende en aangenomen motie had de Tweede Kamer ook al aangedrongen op een krachtiger en invloedrijker positie van het BBI.

Richtlijnen

Het instituut heeft dan ook de richtlijnen voor het verkrijgen van overheidssubsidie aanzienlijk verscherpt. De termijn waarin de clubs de begrotingen voor het volgende seizoen moeten indienen is met een maand verscherpt en teruggebracht naar uiterlijk 1 april. Tussen die datum en 15 april zal het BBI op haar beurt de begrotingen bekijken en vervolgens overhandigen aan de externe geldgevers.

„En naar aanleiding van die begrotingen en de adviezen van het BBI zullen we bekijken of het nog zin heeft over een nieuw „subsidiecontract" met de KNVB te gaan praten", aldus Wallis de Vries. „Mocht men geen rekening houden met deze stringenter maatregelen, bijvoorbeeld door het niet op tijd indienen van de begroting dan is er voor de overheid geen basis meer om verder te praten. In dat geval zal de subsidie echter nog wel één jaar worden doorgevoerd. Je kunt een ingrijpend proces als dit natuurlijk niet van de ene op de andere dag verbreken".

Eric Vilé, voorzitter van het sectiebestuur betaald voetbal, toonde zich niet verrast door de uitkomst van het gesprek: „Dit is een consequente voortzetting van de houding van de externe geldgevers ten opzichte van het subsidieproces. Het enige nieuwe feit is dat de clubs hun begrotingen een maand eerder klaar moeten hebben. Of hen dat lukt, weet ik ook niet".

„Wij kunnen er bij de clubs slechts op aandringen hun begrotingen op tijd in te dienen. De KNVB kan niet ingrijpen in de exploitatiecijfers. De clubs zijn wat dat betreft autonoom".

Toch wordt er al sinds oktober van het vorig jaar met het nog steeds ontbreken van een CAO voor beroepsvoetballers niet meer voldaan aan een van de voorwaarden die in het rapport Gezonder Betaald Voetbal is gedaan voor handhaving van de overheidssubsidie. Het sectiebestuur betaald voetbal slaagde er dit jaar weliswaar in om de VVCS (spelersvakbond) en de FBO (clubs) weer rond de tafel te krijgen, maar beide partijen slaagden er niet in om tot overeenstemming met elkaar te komen.



● *Hans Zuidersma wordt goed verzorgd in het Geleense ziekenhuis* Foto: PETER ROOZEN

Fortunees zeven weken buiten spel

Hans Zuidersma:

„Ik spring nooit meer over horden"

door jo gerards

GELEEN – Sinds vrijdagochtend ligt Hans Zuidersma in het ziekenhuis van Geleen. De Fortuna-spits struikelde verleden week over een horde en bezeerde zijn rechterknie zodanig dat operatief ingrijpen noodzakelijk was. Om half tien gistermorgen had dokter Mey de patiënt op de operatietafel liggen en haalde een stukje bot uit de onwillige knie. Met het herstel is ongeveer zes à zeven weken gemoeid.

Zuidersma werd ongeveer acht jaar geleden aan diezelfde knie geopereerd. Blijkbaar is er destijds een stuk bot blijven zitten, dat nu bij het hordenlopen tijdens de circuittraining van oefenmeester Frans Körver is verschoven en het buigen en strekken van het been plotseling onmogelijk maakte.

De onrustige Fortunees zit er wel mee. Steeds is hij bezig met kleine oefeningen die weinig pijn veroorzaken.

Raad

Jos Wesolek, de fysiotherapeut van Fortuna Sittard, was onmidellijk aanwezig om Zuidersma met raad en daad bij te staan. Wesolek zal de onfortuinlijke Zuidersma begeleiden, zo vlug als hij het ziekenhuis mag verlaten. „En dat zal na de carnaval zijn", zei een teleurgestelde Zuidersma. „Ik ben al blij dat het niet erger is en dat de pijn nu verdwenen is. Als ik hier ontslagen wordt ga ik natuurlijk direct oefenen om zo gauw mogelijk weer fit te zijn. Maar over een horde spring ik nooit meer, dan leg ik ze wel plat".

Overigens zijn de Fortunezen schijnbaar „kind aan huis,, in het Geleense ziekenhuis. Kamer 113a wordt er de Fortunakamer genoemd. Bram Geilman was de laatste die op deze kamer lag. Hij was ook een der eersten die Zuidersma opbeurende woorden kwam toespreken.

Ajax mag Ivic aantrekken

Van onze sportredactie

ZEIST – Ajax mag Tomislav Ivic aantrekken als trainer. De Stichting Arbeidszaken heeft besloten een positief advies uit te brengen aan de minister van sociale zaken. Een beslissing waarover voorzitter Harmsen van Ajax opmerkte: „We gaan nu een vergunning aanvragen bij het ministerie. Ivic heeft inmiddels al een contract voor drie jaar getekend. Dat tekenen was al gebeurd voor we de mening van de stichting wisten. We moesten dat wel doen omdat we met Ivic voor een bepaalde tijd moesten rondkomen."

München 1860 is bankroet

MÜNCHEN – Bundesligaclub München 1860 is bankroet. Maandag besloot de Beierse Bank geen enkele betaling meer te doen voor de voetbalclub. München 1860 heeft inmiddels een schuld van 4,4 miljoen marken, zo'n 4,7 miljoen gulden.

Sectiebestuur polst Stoop voor opvolging van Herman Choufoer

Van onze sportredactie

ZEIST – Het sectiebestuur betaald voetbal van de KNVB heeft Dé Stoop, voorzitter van FC Amsterdam, gepolst als kandidaat-bestuurslid in de vacature Choufoer. Stoop, die in het verleden ook al eens deel heeft uitgemaakt van het sectiebestuur, heeft het verzoek in beraad genomen.

Hij is onlangs volledig hersteld van een ernstige ziekte en hoopt volgende week weer in functie te treden als voorzitter van FC Amsterdam. De Amsterdamse zakenman, die namens het sectiebestuur door Jaap van Praag voor de functie is benaderd, staat niet onwelwillend tegenover dat verzoek, maar wil eerst antwoord hebben op enkele knellende vragen.

Zo wil Stoop eerst opheldering hebben over een uitlating van Rinus Michels, tot enkele weken terug de belangrijkste kandidaat voor de functie van bondscoach.

Afgelopen zaterdag onthulde Michels dat hij, voordat hij een tweede gesprek met Herman Choufoer over de functie van bondscoach zou hebben, telefonisch was benaderd door een ander lid van het sectiebestuur. Dat lid zou Michels hebben gezegd: „Pas maar op voor Choufoer. Je moet in de toekomst maar proberen hem van het toneel te verwijderen."

Stoop wil dat het sectiebestuur uitzoekt wie dat bestuurslid is geweest. De Amsterdammer voelt er niets voor zitting te nemen in een bestuur, waarvan de leden op een dergelijke wijze met elkaar omgaan. Voorts wil Stoop volledig worden geïnformeerd over de stand van zaken rond de subsidie van het betaald voetbal. Als de kans groot is dat de overheid stopt met het gezondmakingsproces, voelt Stoop niet veel voor de bestuursfunctie.

Pelen wint titel

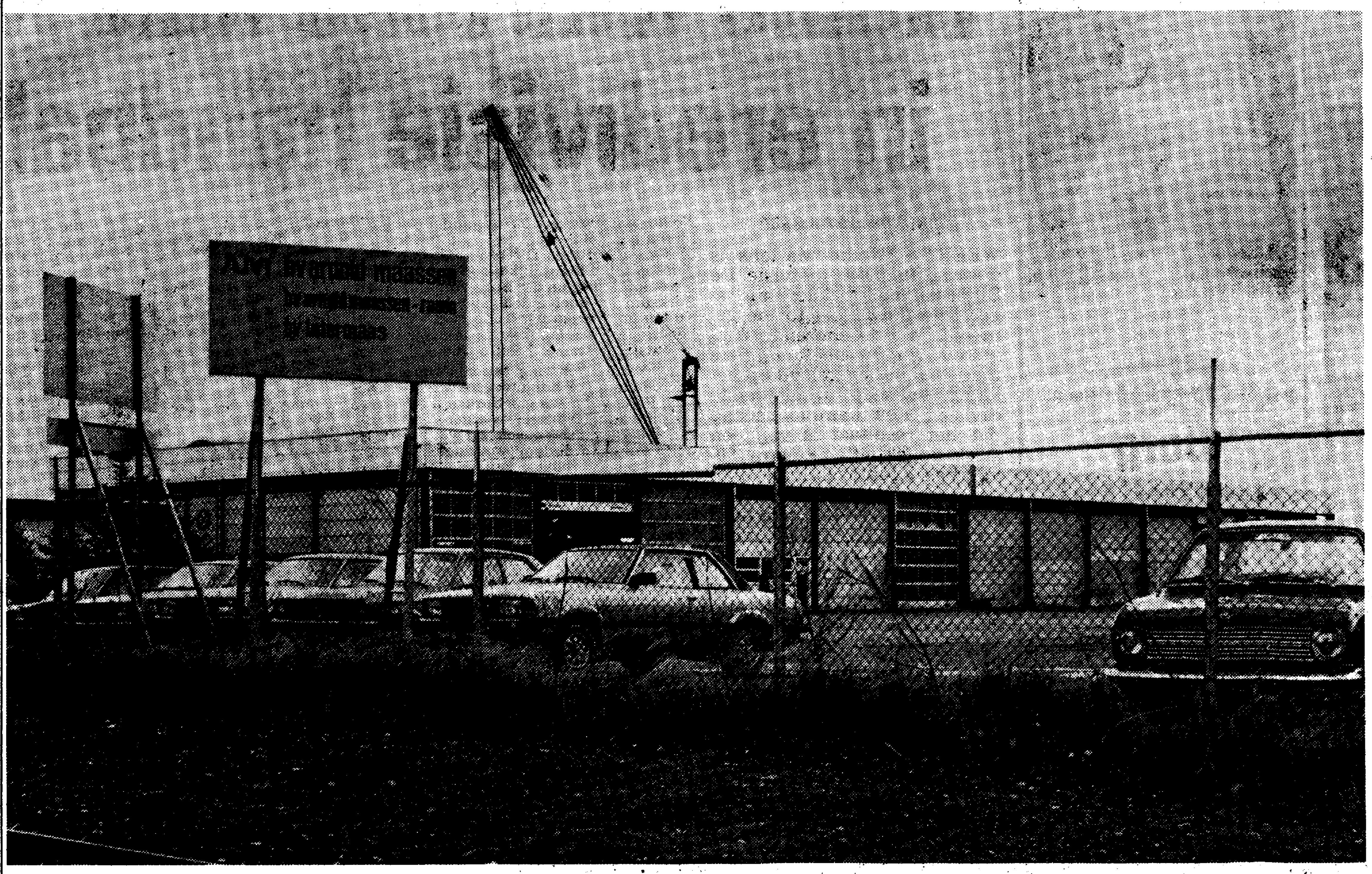
LAMOURA – Perrine Pelen heeft net als vorig jaar de beide Franse slalomtitels veroverd. In de reuze slalom van in Lamoura (Jura) was zij precies een seconde sneller dan nummer twee, Fabienne Serrat.

Hannover betaalt tijdens zesdaagse

HANNOVER – Geld zal rijkelijk vloeien tijdens de zesdaagse van Hannover, die van 25 februari tot 2 maart zal worden gehouden. De organisatoren Ron Webb en „Mike" Meier-Hormann hebben namelijk bekend gemaakt dat zij na ieder onderdeel waarbij geldprijzen te verdienen zijn onmiddellijk tot uitbetaling zullen overgaan als de race is afgelopen. De organisatoren menen dat door de snelle uitkering van premies de strijdlust zal worden bevorderd.

Drie Nederlanders starten in de derde zesdaagse van Hannover, namelijk René Pijnen (met de Belg Michel Vaarten) en het koppel Roy Schuiten/Martin Venix. Andere deelnemers: Peffgen-Fritz, Clark-Allan, Schumacher-Hempel, Sercu-Frank, Freuler-Känel, Olsen-Svendsen, Doyle-Tourné, Schütz-Hermann, Jakst-Heiz Betz en Hindelang-Debosscher.

ROLPOORTEN VAN CRAWFORD PASSEN OVERAL



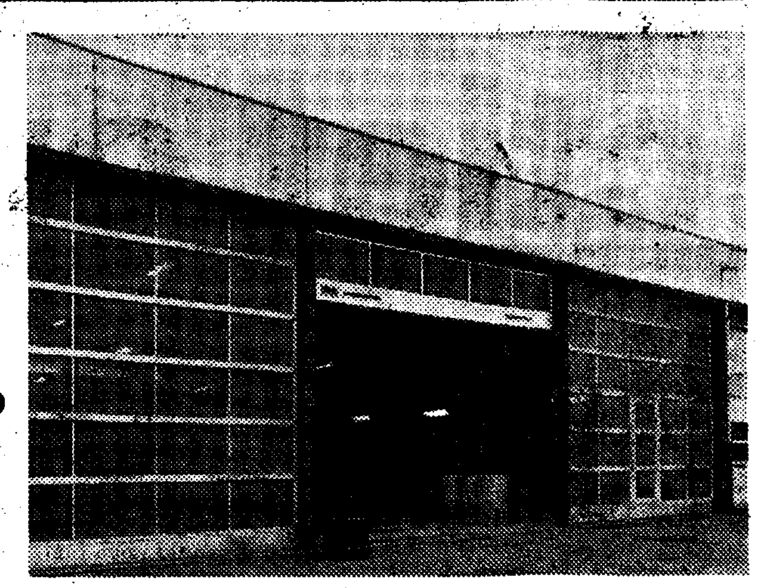
In Maastricht bijvoorbeeld

"In overleg met onze architekten hebben we, alweer jaren geleden, voor Crawford gekozen. Eenvoudig omdat die de b[...] papieren had", zegt de heer Horwitz van Arnold Maassen B[V] Maastricht. "Kijk, in de eerste plaats worden Crawford deur[en] onder het dak opgeborgen. Je verliest geen ruimte zoals bijvoorbeeld bij schuifdeuren. Dat betekent dat je in één m[...] méér deuren kunt laten aanbrengen". "Een deur is een geb[ruiks]artikel. En gemak komt bij ons op de eerste plaats. Met Cra[wford] kun je dan alle kanten uit. Aanvankelijk hebben we gekoze[n] voor handbediende deuren. Dat leek ons voldoende, vooral omdat die deuren zo licht zijn, dat je ze bij wijze van spreke[n] met de wijsvinger openduwt. Maar in de praktijk bleek dat [...] veel gebruikt werden, dat we besloten om toch maar op elektrische bediening over te gaan. Ik zei het al, gemak kom[t bij] ons op de eerste plaats. Voor Crawford was dat geen enkel probleem. In een wip hadden ze een elektrische installatie gemonteerd. We hebben nu twee elektrische deuren en die bevallen ons zo goed, dat we nu de rest ook laten ombouw[en]. Voor het geld hoef je het niet te laten en de voordelen zijn [...] Vroeger kwam het nogal eens voor dat een vrachtwagen te[gen] een deur, die niet helemaal geopend was, opreed. Nu is dat verholpen. Trouwens, àls dan sporadisch een deur beschad[igd] werd, dan merkte je dat bij Crawford "service" geen loze kr[eet is]. Hun monteurs zitten over heel Nederland verspreid. In een mum van tijd zijn ze bij je om je snel en korrekt te helpen. Helaas is dat tegenwoordig niet zo vanzelfsprekend, bij Cra[wford] gelukkig nog wel".

De meeste deuren bij Arnold Maassen BV zijn helemaal beglaasd. "Onze mensen kunnen zo bij daglicht werken. D[at is] prettiger voor hén en goedkoper voor ons". Maar desgewen[st kan] Crawford ook andere uitvoeringen leveren. Geheel geslote[n] of meer stroken ramen, zelfs een loopdeur kan. Voeg daar [nog aan] toe de uiterst solide konstruktie en het stevige materiaal (aluminium of staal) en u begrijpt waarom Crawford deure[n zo] lang meegaan.

"Wij hebben deze deuren al jaren en wij zijn er zeer tevr[eden] mee". Een betere rekommandatie kun je je als fabrikant ni[et] wensen.

Crawford
MARKTLEIDER WORD JE NIET ZOMAAR



Crawford Deur bv
Distriktskantoor:
Postbus 30, 5730 AA MIERLO
Verkoopkantoor:
Overhovenerstraat 24[II]
6131 BZ SITTARD
telefoon 04490-20033

- ☐ Ik wil graag eens zien wat Crawford ook voor mijn bedrijf kan doen.
- ☐ Stuurt u mij uw dokumentatie.
- ☐ Liever spreek ik met een van uw vertegenwoordigers. Belt u mij voor een afspraak?

Naam:
Firma:
Straat:
Postcode:
Plaats: Telefoon:

Deze bon in een ongefrankeerde envelop sturen naar: Crawford Deur BV, Antwoordnummer 8, 5710 VH Mierlo.

NPP 1080

BLOEDIG WEEKEINDE IN DUITS VOETBAL

Met voorhamer naar stadion...

Van onze correspondent

KEULEN – De agressie rond de Duitse voetbalvelden neemt in recordtempo toe. Afgelopen weekeinde trokken vandalen een spoor van vernieling en geweld door Frankfurt, Hamburg, Keulen, Duisburg, Dortmund en Neunkirchen; een trieste balans van ravage, chaos, verwoesting, gewonden en arrestaties, die het boulevardblad Bild samenvatte onder de kop „Bundesliga, het bloedigste weekeinde."

In veel gevallen moest de politie met extra materieel uitrukken om de orde te herstellen. Voor de wedstrijd Borussia Dortmund-Schalke grepen agenten een „supporter" in de kraag omdat hij onder zijn jas een zware hamer verborgen hield...

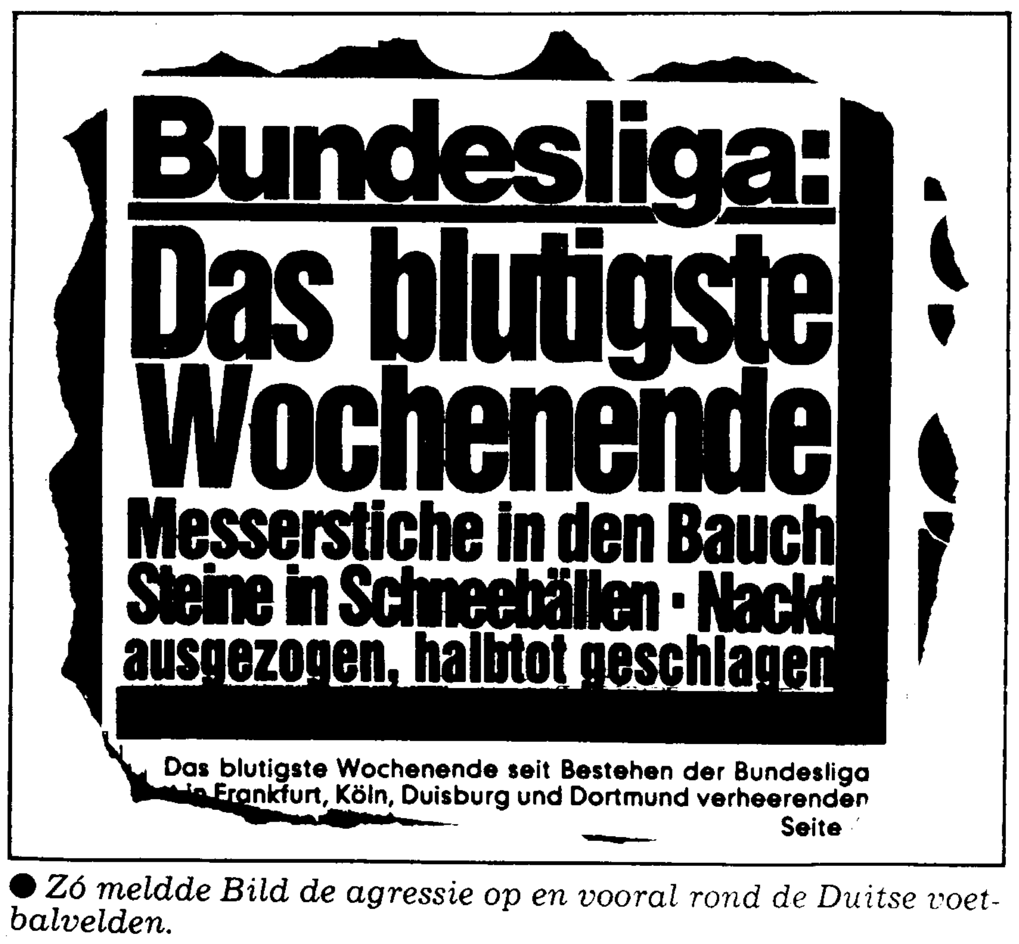
Na afloop van de wedstrijd Uerdingen-Leverkusen ontstond er een complete veldslag bij het station in Duisburg. IJzeren papierkorven vlogen door de lucht, er werd met gaspistolen geschoten, ruiten gingen aan diggelen. In de binnenstad werden auto's beschadigd, antennes afgebroken en banden kapot gesneden.

Voor en na afloop van de derby Borussia Dortmund-Schalke werden achttien arrestaties verricht. Een café en een tramwagon werden vernield. De politie incasseerde onder andere een alarmpistool, boksringen en een hamer. Schalke-fans trokken een 14-jarige jongen de kleren uit en mishandelden hem zo dat hij naar het ziekenhuis moest worden gebracht.

In Keulen, waar Müchen '60 te gast was molesteerden Beierse supporters de voorzitter van hun club. De man moest de hulp van de politie inroepen. In Neunkirchen hadden de fans van de thuisclub het begrepen op doelman Herzer van het bezoekende FSV Frankfurt. Hij moest bewusteloos worden afgevoerd nadat hij getroffen was door een stuk ijs.

De rellen na afloop van Eintracht Frankfurt-Hamburg SV (zie het LD van gisteren) ontaardden in een veldslag waarbij de politie het met waterkanonnen en wapenstok moest opnemen tegen een leger van vijfhonderd woedende supporters. Ook hier werden gaspistolen in beslag genomen. Vier ambulancewagens en twee politie-auto's werden beschadigd.

De 51-jarige inwoner van Hamburg, een taxichauffeur, die tijdens de wedstrijd Sankt Pauli-VfB Lübeck op de tribune werd neergestoken (zie eveneens LD van gisteren), verkeert inmiddels buiten levensgevaar.



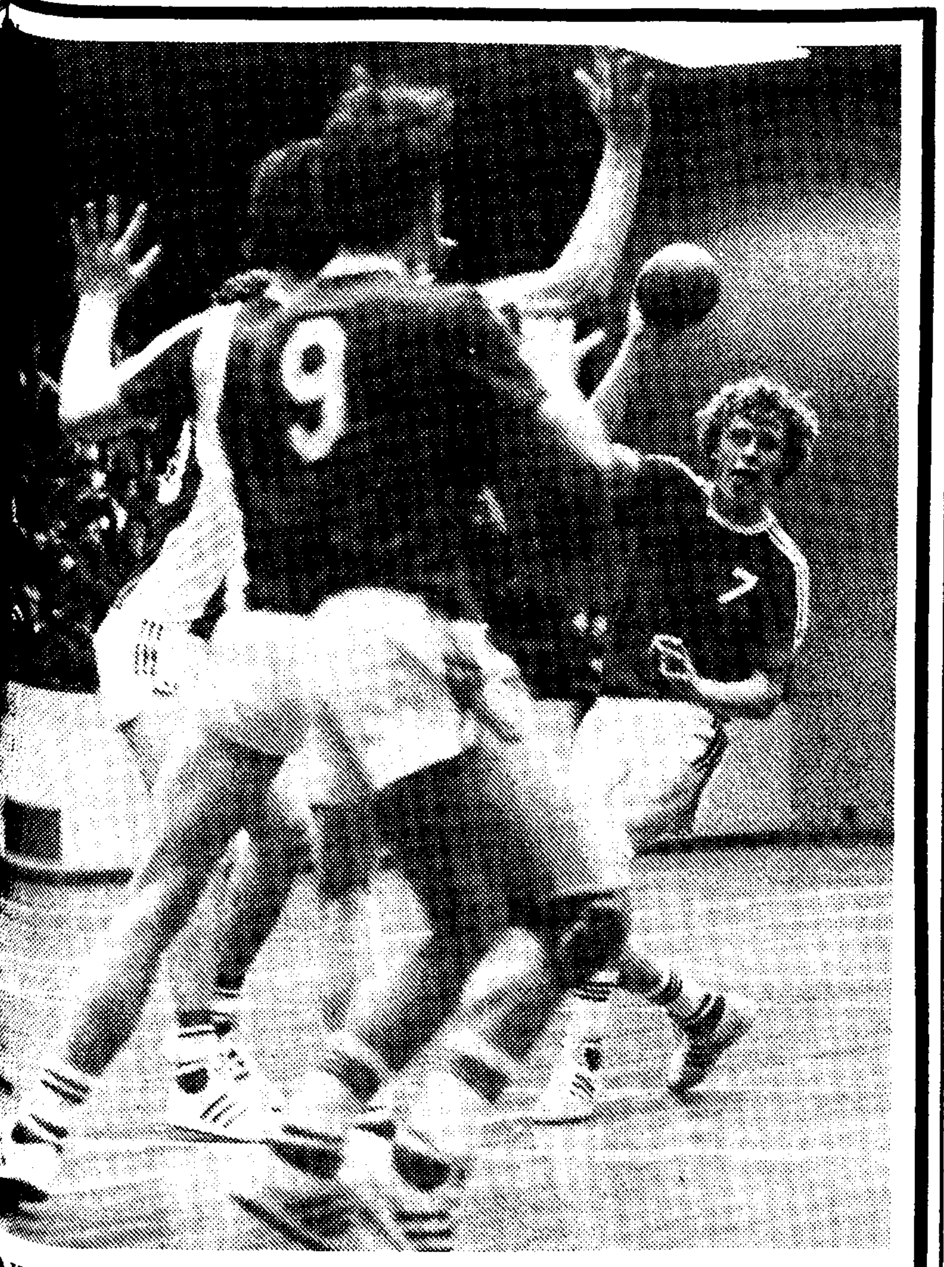
Bundesliga: Das blutigste Wochenende

Messerstiche in den Bauch

Steine in Schneebällen · Nackt ausgezogen, halbtot geschlagen

Das blutigste Wochenende seit Bestehen der Bundesliga in Frankfurt, Köln, Duisburg und Dortmund verheerenden Seite

● *Zó meldde Bild de agressie op en vooral rond de Duitse voetbalvelden.*



● *Wil Jacobs (rechts): „Je leert van elke wedstrijd".*
Foto: PIETER VAN DAAL.

Handballers laden de accu op na twee nederlagen

Wil Jacobs: „Ik loop echt niet te balen"

Van onze verslaggever
MICHEL JANSSEN

LYON – De Nederlandse zaalhandballers gebruikten de eerste rustdag tijdens het WK-toernooi in Frankrijk om de accu op te laden. Het is opmerkelijk dat de ploeg door de wedstrijden tegen Polen en IJsland fysiek nauwelijks is aangetast, maar dat de nederlagen tegen deze erkend sterke handballanden hier en daar mentale schade hebben aangericht.

Bondscoach Jan Kecskemethy zegt daarover: „Hun ogen zijn te groot. Ik denk dat we met erg gedisciplineerd spel de nederlagen tegen dit soort landen kunnen beperken tot ongeveer vijf doelpunten. Maar in een wedstrijd blijkt dat dit doel bereikbaar is, verliezen een spelers hun hoofd en denken dat ook dat verschil met een overbrugd kan worden. Als ik ze zo ver krijg dat ze bij elkaar hoor praten over winstkansen tegen IJsland, is het uit of ik droom".

Ook Wil Jacobs (Vlug en Lenig was van mening dat een overwinning op de IJslanders zeker in heeft gezeten. „Bij 15-19 roken we kans en zijn toen gaan forceren. Ik ook. Tegen Polen hetzelfde. Bij de rust was het 12-14. In plaats van consolideren zijn we gaan jagen om die twee doelpunten goed te maken. Dat is ons opgebroken. Ik denk dat het de onervarenheid is. Nu, achteraf kun je hier in het hotel, denk ik dat we te veel hebben gewild".

Op een leeftijd dat een Poolse handballer blij is, even in het veld te mogen om een ruime voorsprong, bijeen gespeeld door ervaren spelers, te helpen verdedigen, draagt Wil Jacobs de last van de Oranje-ploeg. Amper 20 jaar en nog geen 25 interlands. Wonder dat het hem in die wedstrijden te zwaar was? Nauwelijks uitgewisseld organiseert hij de verdediging. Bedient vaak de noodrem in situaties waar zijn teamgenoten links en rechts van hem in de fout zijn gegaan. In alle opzichten een afschuwelijk zware taak tegen dit soort ploegen. En in de aanval is er geen tijd om te rusten. „Van de middenopbouwer moeten de impulsen voor het spel uitgaan. En dan betrap ik me er wel eens op dat ik teveel let op mijn eigen scoringskansen".

Maar je leert van elke wedstrijd. Het is zeker niet zo dat ik loop te balen. Ook niet als trainer Kecskemethy op me scheldt, als ik weer iets fout doe. We gaan door en misschien kan er uit dit team een ploeg groeien die de IJslanders nog eens verslaat".

Die mogelijkheid is er volgens Kecskemethy alleen als de Nederlanders hun trainingsarbeid aanzienlijk opvoeren. Wil Jacobs wil wel: „Met deze jonge ploeg zou dat eigenlijk moeten kunnen. Natuurlijk zullen er een stel afvallen omdat ze het niet meer kunnen opbrengen, maar in Nederland moeten we toch voldoende handballers kunnen vinden die wel willen".

Het maakt hem daarbij niets uit of Nederland die ploeg vanaf de basis (lees: internationale C-ploeg) zou moeten ondernemen. „Maar liever vanuit de B-groep, waarin we nu staan", zegt hij. Veel, zo niet alles hangt af van het resultaat dat Nederland vanavond behaalt tegen de Fransen (St. Etiënne, 20.00 uur). Frankrijk, dat zich in eigen huis en een beetje overmoedig kansen op een doorstoten naar de internationale A-groep had toegedacht, heeft aan de nederlagen tegen Zweden en Polen een flinke kater overgehouden. Wat dat betreft geven Frankrijk en Nederland elkaar dus ook weinig toe. Samen met Oostenrijk, ook nog zonder punt vechten de Fransen en de Nederlanders voor een plaats in de B-groep.

Mulder/Van Oppen bridgekampioenen

DEGRAVEN – André Mulder en Carol van Oppen hebben in Bodegraven het toernooi om het Nederlands bridgekampioenschap voor paren gewonnen.

Het duo dat na het eerste weekeinde op de derde plaats stond, speelde in Bodegraven zo sterk dat het zijn achterstand kon wegwerken. Het jonge duo Bas de Bruyn/Hans ten Brink, dat het eerste weekeinde de leiding had, eindigde tenslotte als vierde. De tweede plaats was voor de kampioenen van 1980, Anton Maas en Chris Niemeyer.

De uitslag is: 1. André Mulder/Carol van Oppen, 2. Anton Maas/Chris Niemeyer, 3. Loek Verhees/Jan Meijer, 4. Bas de Bruyn/Hans ten Brink, 5. Hans Kreijns/Hans Vergoed, 6. Cees Sint/Max Rebattu.

Vriendschappelijke voetbalduels

GREVENBICHT – Amateurclub VV Armada uit Grevenbicht speelt vanavond op eigen terrein een oefenwedstrijd tegen Fortuna Sittard. De partij begint om 19.30 uur. In Nieuwenhagen ontmoeten SVN en Groene Ster elkaar vanavond om acht uur. De oefenwedstrijd van EHC (thuis om 19.30 uur) vindt plaats met het C-team van Roda JC als tegenstander.

Overwinning Brazilië

LA PAZ – Brazilië heeft de kwalificatiewedstrijd voor het toernooi om het wereldkampioenschap voetbal 1982 tegen Bolivia met 2–1 gewonnen. Bij de rust was de stand gelijk: 1–1.

Socrates opende in de zesde minuut de score voor Brazilië, maar Aragones bracht in de 27e minuut de ploegen in evenwicht. Reinaldo maakte een kwartier na rust het beslissende doelpunt. Er waren 50.000 toeschouwers.

De stand in de kwalificatiegroep (Zuidamerikaanse zone, groep 1)

Brazilië	2	4
Bolivia	2	2
Venezuela	2	0

Van der Pal en Vunderink toch mee naar Inzell

GRONINGEN – Harm van der Pal en Rob Vunderink zijn toegevoegd aan de kernploeg die op zaterdag 28 februari en zondag 1 maart deelneemt aan de wedstrijden om de „Gouden Schaats" in Inzell.

De bondscoaches Van 't Oever en Kloosterboer besloten hiertoe na de wedstrijden om de Gruno-bokaal van zondag in Groningen. De volgende schaatsers gaan naar de recordraces in Inzell: Piet Kleine, Hilbert van der Duim, Frits Schalij, Yep Kramer, Harm van der Pal en Rob Vunderink.

Anita Staps uitgeschakeld

JULICH – Tijdens het toernooi om de open Westduitse judotitels voor dames heeft Marjolein van Unen in de klasse boven de 72 kilogram de gouden medaille behaald. Ze versloeg de Italiaanse Motta.

Wereldkampioene in de klasse tot 61 kilogram, Anita Staps, werd in de kwartfinale uitgeschakeld voor een ereplaats. Ze verloor van de latere winnares, de Noorse Soltheim.

Faas-Schoonenwolf in rally Portugal

DEN HAAG – De Nederlandse combinatie Ko Faas-André Schoonenwolf zal met een BMW 320 (groep 2) deelnemen aan de rally van Portugal, die van 3 tot en met 8 maart wordt gehouden. Startplaats is Estoril bij Lissabon. Faas en Schoonenwolf, de enige Nederlandse equipe in deze rally tellend voor het wereldkampioenschap, werd in 1979 in deze rit veertiende in het algemeen klassement en derde in de rangschikking van de groep twee.

Maradona benut twee strafschoppen

BUENOS AIRES – Diego Maradona heeft bij zijn debuut voor Boca Juniors twee keer gescoord. Hij benutte twee strafschoppen. Boca Juniors won de wedstrijd tegen Cordoba met 4–1. Er waren 70.000 toeschouwers. Boca Juniors huurt Maradona tot 1 juni 1982 van Argentinos Juniors. De huur bedraagt ruim acht miljoen gulden.

Pintor behoudt wereldtitel

HOUSTON – De Mexicaan Lupe Pintor heeft in Houston zijn wereldtitel in het bantamgewicht (WBC-versie) behouden. Hij versloeg zijn uitdager, de Argentijn Jose Uziga, op punten. Het boksgevecht ging over vijftien ronden.

ARLON – In het Belgische Arlon veroverde Rode Ster uit Bratislava de volleybalbeker voor bekerwinnaars. In de eindstrijd versloegen de Tsjechen Steaua Boekarest met 3–1 (15–6, 11–15, 15–10, 15–9). Beide ploegen hadden de twee voorafgaande duels in winst omgezet.

De eindstand is: 1. Rode Ster Bratislava 3–6; 2. Steaua Boekarest 3–5; 3. CSKA Sofia 3–4; 4. Automobilist Leningrad 3–3.

Versluys snel in Rotterdam

ROTTERDAM – Unitas-atleet Wil Versluys bewees in een 10 km-loop te Rotterdam zijn constante vorm. Versluys, die onlangs Nederlands indoor kampioen werd, zette ook nu weer de rest van het veld op afstand. Zijn winnende tijd was 53.41.0 min. De Sittardse snelwandelaar bleef ruim twee minuten voor op zijn directe belagers.

Balans van schaatsseizoen het bewijs

Na Eric Heiden nu weer de Noormannen

DEN HAAG – De eerste winter in vier jaar zonder het schaatsfenomeen Eric Heiden is het seizoen van de Noren geworden. Nog nooit waren de Noorse schaatsers zo succesvol als het officieel beeindigde seizoen 1980/1981. Amund Sjoebrend won zowel de Europese als de wereldtitel bij de allrounders en Frode Rönning maakte het afgelopen weekeinde de Noorse victorie compleet. De 21-jarige „sportsoldaat" nam de erfenis van het WK sprint over van de Amerikaan Eric Heiden, die drie jaar lang de internationale schaatswereld had gedicteerd.

De grote verliezers waren de Nederlanders en de rijders uit de Sovjetunie. Hilbert van der Duim verspeelde door onbegrijpelijke blunders het wereldkampioenschap, dat hij een jaar eerder verrassend had veroverd voor de in ieders ogen onaantastbaar geachte Heiden. Tijdens het Europees kampioenschap in Deventer verstoorde een val op de 10.000 meter zijn droom. In Oslo deed Van der Duim er nog een schepje bovenop: de vijf kilometer besloot hij aanvankelijk reeds na 4.600 meter en een dag later ging hij op de metrische mijl onderuit.

Alma Ata

Niet alleen Van der Duim kon de Noren, die in Oslo de eerste drie plaatsen van het eindklassement bezetten (Sjoebrend, Stenshjemmet en Storholt) niets in de weg leggen. Met name de schaatsers uit de Sovjetunie stelden bij de grote evenementen hevig teleur. En dat hoewel de ranglijst aller tijden, de zogenaamde Adelskalendernen, wemelt van de Russische namen en dan vooral bij de eerste vijftig.

De oorzaak van de Russische overheersing van de wereldranglijst ligt in Alma Ata. Angstvallig zorgen de Sovjets ervoor dat de Europese top geen kans krijgt op de wonderbaan van Medeo een schaats op het ijs te zetten, want dan zou duidelijk worden dat de wereldtijden die hun rijders daar hebben neergezet niet al te veel voorstellen.

Tijdens de toernooien bleven de prestaties van de Russen beperkt tot een enkele uitschieter. Zo won de raadselachtige stayer Sergej Berezin zowel in Deventer als in Oslo de 10.000 meter, waarbij opviel dat hij pas na een kilometer op zes werkelijk op gang kwam. De overige afstanden beheerste hij echter aanmerkelijk minder, waardoor een topklassering onbereikbaar bleek. Datzelfde gold trouwens ook voor zijn ploeggenoten, die nooit een echte toernooirijders te zijn. Ook de Zweden (Tomas Gustafson, Jan Junell) en de Oostduitsers (Andreas Dietel, Andreas Ehrig) konden de oude garde uit Noorwegen niet verontrusten.

Hanna Mandlikova sterkste in tennistoernooi Houston

CONNORS WINT IN PALM SPRINGS

PALM SPRINGS – De als eerste geplaatste Jimmy Connors heeft geheel volgens de verwachtingen het internationale proftennistoernooi in Palm Springs gewonnen. Hij versloeg in de finale Ivan Lendl (Tsj.) met 6–3 en 7–6.

Connors had slechts 40 minuten nodig om de eerste set binnen te halen. Lendl maakte te veel fouten en bleek niet in staat om zich daarvan te herstellen. Hij toonde ook weinig durf: tot twee keer slechts twee keer waagde hij zich naar het net. Beide keren werd dat echter door Connors met schitterende lobs afgestraft.

Voorsprong

In de tweede set leek Lendl vlot op de zege af te gaan. Hij begon met het winnen van zijn eerste service-game zonder dat Connors een punt scoorde. De Tsjech liep uit naar een voorsprong van 4–0.

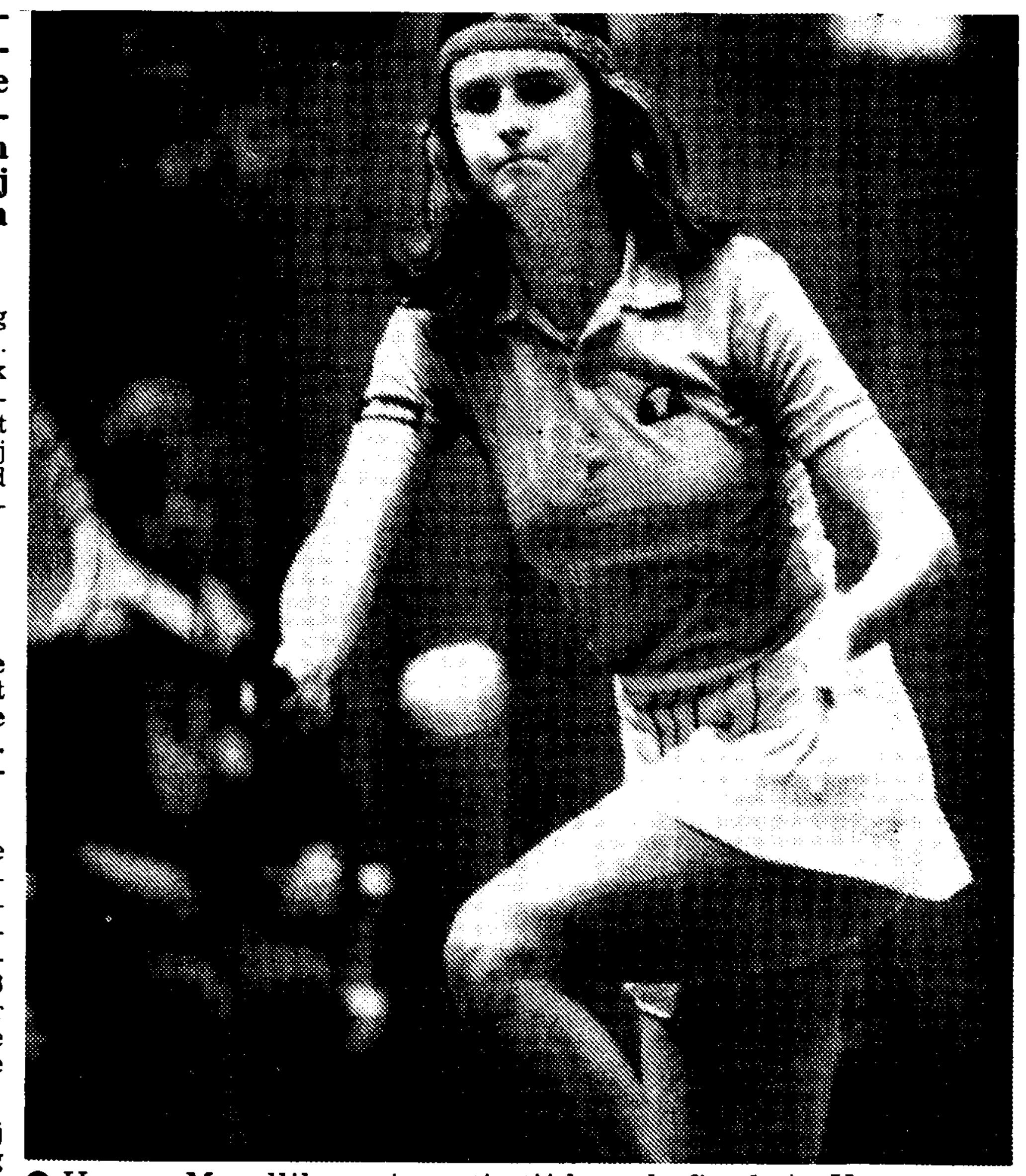
Connors kwam terug. Hij brak twee keer door de opslag van zijn tegenstander en behield zijn eigen twee opslagbeurten. Daarna ging de strijd gelijk op, hetgeen een beslissing per tiebreak noodzakelijk maakte. Bij 3–3 sloeg Connors een ace. Met een paar prachtige volleys – Lendl overleefde nog wel een match-point – trok hij de partij tot zich.

Lendl heeft in de zeven partijen die hij tot nu toe tegen Connors speelde nog nooit kunnen winnen. De Amerikaan verdiende 28.000 dollar. De dubbeltitel ging naar Brian Teacher en Bruce Manson, die in de finale met 7–6 en 6–2 Eliot Teltscher en Terry Moor versloegen.

Mandlikova

● HOUSTON – De Tsjechoslowaakse Hana Mandlikova heeft in Houston het internationale damestennistoernooi gewonnen. Ze versloeg in de finale de Duits/Amerikaanse Bettina Bunge met twee keer 6–4.

Mandlikova had het gehele toernooi last van en al langere tijd opspelende handblessure. De winnares verklaarde achter dat haar service haar meer problemen bezorgde. „Ik had het hele



● *Hanna Mandlikova in actie tijdens de finale in Houston.*

toernooi door problemen met mijn eerste opslag", verklaarde ze na afloop. „Meestal sla ik nogal wat aces, deze keer lukte me dat maar tweemaal." Die twee waren wel erg belangrijk.

Aces

Na in de eerste set met 3–4 te hebben achtergestaan, kwam ze bij 15–40 in de achtste game terug. Ze pakte daarna de negende met twee aces, waarop Bunge in de tiende en beslissende game haar opslag verloor.

Ook in de tweede set stond Mandlikova met 3–4 achter. Opnieuw brak de negentienjarige Tsjechische tennisster elkaar door de opslag van de twee jaar jongere Bunge. Met de overwinning won Mandlikova 22.000 dollar. Bunge moest genoegen nemen met ruim de helft: 11.800 dollar.

De overwinning in het damesdubbel ging naar het duo Sue Barker/Ann Kiyomura, dat met 5–7, 6–3 en 6–4 het koppel Mary-Lou Piatek/Regina Marsikova versloeg.

● NANTES – Louk Sanders heeft in de finale van een internationaal tennistoernooi in Nantes verloren van de Westduitser Andreas Maurer. De Westduitser had vijf sets nodig om Sanders op de knieën te dwingen: 4–6, 3–6, 6–1, 6–2 en 6–4.

sport in cijfers ● sport in cijfers ● sport in cijfers ● sport in cijfers ● sport in cijfers

Zaalhandbal

DAMES
Prov. klasse
IVS-Kerkrade 10-10
Haelen-Sittardia 3 11- 2
Gr. Ster-BSV 9-11
Haelen kampioen

Afd. I klasse A
Blerick-Be Fair 9-11
Vesta-Swift 3 3-14
MSV-Herten 9-12

Afd. I klasse B
Patrick-A. Schinnen s.n.o.
Wilskr.-Selpa MVC 12-10

Afd. II klasse A
Loreal 2-Grathem 14- 6
Altweert-Heel 2 7- 8

Afd. II klasse B
Blerick 2-VIOS 9-18
Loreal-HVN 5- 7
Bevo 2-Heldia 6- 5

Afd. II klasse C
Haslou-Filarskis 10- 6
IVS 2-Bl. Wit 5- 9
Juliana-Caesar 2 10- 5

Afd. III klasse A
Ospel 2-Weert 7- 9

Afd. III klasse B
Bevo 3-Manual 2 11- 5
Eksplos.-Br. Sport 9- 8
Athene-MSV 2 8- 6

Afd. III klasse C
SVVH-Haelen 2 afg.
Haelen 2-Grathem 2 9- 5
SVVH-Posterh. 3 15- 7

Afd. III klasse D
Maasbr. 2-Quickly H. 20- 5

Afd. III klasse F
Be Quick 2-Wynandia 5- 7

Afd. III klasse G
Voerend.-Voerend. 2 5-10

Jun. prov. klasse
Bevo-Swift 9-11

HEREN
Jun. prov.klasse
V & L 2-Bevo 11-10
Heerlen-Minor 13-17
Mosam-MSV 5- 0
Loreal 2-Hoensbr. 19-20

Afd. I klasse A
Be Fair-Manual 14-16
Quick 2-Wittenh. 13-14
Des'59-Megacl. 13-15

Afd. I klasse B
DES Ub.-Fortuna 2 18-14

Afd. II klasse A
Bevo 2-Ospel 24-20
Eksplos.-Heldia 12- 9
Weert-Vios 17-22

Afd. II klasse B
Zonnebl.-Swift 3 17-13
Heel-Eksplos. 2 14-10
Delphi-Vesta 15-18

Afd. II klasse D
Haslou-SHV 10-11
Selpa-Bl. Wit 3 14-19
Haslou kampioen

Afd. III klasse A
Be Fair 2-Ospel 2 33-22
Vios 2-Meref. 13-15
MSV 2-Grathem 2 21- 8
Megacl. 2-DES '59 2 6-14
Merefeldia kampioen

Afd. III klasse B
Vios 3-Wittenh. 2 17-20
Athene-Des '59 3 20-15

Afd. III klasse C
Br. Sport-HVN 2 33-19
Loreal 4-Blerick 2 12-24

Afd. III klasse D
IVS 2-Linne 12-21

Afd. III klasse F
Bl. Wit 4-Marsna 17-11
HVK-Kerkrade 3 10-15

Afd. III klasse G
Selpa 2-Filarskis 11-23
Heerlen 2-Hellas 20-19

Jun. prov. klasse
Bevo-Swift 17- 8

Handbal

Derde divisie
Dames
Vriendschap-EHV 13-15
Roda-SVM 7- 9
Swift-Oranje Wit 9- 7
Beatrix-Ospel 8-10
Fortuna-Swift 2 6- 6

Heren
PSV 2-Quick 23-11
Tremeg-Alfa Sch. 18-18
Swift-Oranje Wit 20-13
Blerick-Hazenberg 18-17
Fortuna-HVV 14-14

Volleybal

Heren
Promotieklasse
VC Tornado 17-32
VCSD 18-26
Hovoc 18-22
Eureka 18-22
Bongaerts/SVL 18-22
Aeternitas 18-22
Oikos 17-20
JSS 17-12
Ons Huis Rev. 17-18
VC Haelen 18-16
Valuas/VCT 17-14
Olsredlem 18- 2

Eerste klasse A
Vinciat 16-30
Aeternitas 2 16-22
Linne 2 17-20
Thor 70 16-20
VC Horn 16-20
Patrick 2 16-18
VC Voluntas 16-18
VC Boshoven 16-14
VC Heel 17-14
S 62 17-12
Oikos 2 16- 8
Ons Huis Rev. 2 16- 6

Eerste klasse B
Set Up 17-28
Lyceum 3 17-30
Peelpush 17-26
Tupos 17-20
AV Flash 17-20
VC Kessel 14-14
VC Velden 2 14-12
Aspargos 16-10
VC Rooy 2 16-10
Lyceum 2 16- 8
Asterix 16- 2
Hovoc 2 16- 2

Tweede klasse A
HBC 2 15-26
Linne 3 15-24
Bongaerts/SVL 14-17
VC Boshoven 2 13-16
Eureka 2 15-16
VC Smash 14-15
VC Horn 2 13-14
Ona 15-10
Voluntas 2 15- 8
Vinciat 2 13- 0

Tweede klasse B
Concordia 2 14-28
S 62 2 13-22
VC Heel 2 14-19
VC Beesel 15-14
Floater 13-10
HBC 4 11- 8
JSS 2 11- 8
HBC 3 13- 6
Oikos 3 13- 4
Patrick 3 15- 4

Derde klasse A
VC Maasbracht 13-21
VC Haelen 2 13-20
VC Herten 13-18
Boshoven 3 12-16
Patrick 4 13-16
Voluntas 4 11- 7

Ons Huis Rev. 4 11- 7
S 62 4 11- 1

Derde klasse B
Aeternitas 3 15-23
Oikos 4 14-22
VC Heel 4 15-20
Ons Huis Rev. 3 15-20
Eureka 4 15-17
VC Smash 3 14-15
Mertens/VCW 2 14-15
Bongaerts/SV 3 15-12
Concordia 5 16-10
Beesel 4 16- 4
Boshoven 4 15- 0

Derde klasse C
Mertens/VCW 12-20
Des 80 17-26
VC Heel 3 12-19
VC Horn 3 13-17
Thor 70 3 13-16
Eureka 3 12- 8
Maasbracht 3 12- 8
VC Smash 2 12- 8
Oikos 5 10- 1

Derde klasse D
VC Pepijn 14-28
Concordia 6 15-23
Thor 70 2 14-22
Voluntas 3 12-18
S 62 3 11-11
Holyoke 2 11-11
Maasbracht 2 10- 6
Linne 4 10- 6
Ons Huis Rev. 5 12- 0
VC Pepijn kampioen

Dames
Promotieklasse
Mertens/VCW 16-30
Lyceum 2 17-28
Aeternitas 17-24
Bongaerts/SVL 17-24
VC Tornado 18-24
Hovoc 2 16-18
Valuas/VCT 2 17-16
VCSD 17-16
Voluntas 18-16
VC Kessel 17-12
Patrick 16- 6
VC Horn 18- 0

Eerste klasse A
VC Maasbracht 16-30
VC Velden 17-30
Ons Huis Rev. 17-22
VC Haelen 18-22
Mertens/VCW 2 17-20
Bongaerts/SVL 2 18-20
Tupos 17-16
Concordia 2 17-16
Vinciat 16-12
VC Heel 17-10
Linne 16- 8
S 62 17- 8

Eerste klasse B
Avoc 16-28
Valuas/VCT 3 17-23
Peelpush 17-16
AV Flash 16-22
Set Up 17-22
Athos 17-18
Olsredlem 16-18
VC Rooy 2 16-15
Lyceum 2 16-12
Meterik 2 16-10
Aspargos 16-10
Set Point 15- 2

Tweede klasse A
Aeternitas 2 15-26
Metharg 14-23
Voluntas 2 15-19
VC Boshoven 16-19
VC Herten 15-17
Oikos 2 15-14
S 62 2 15-13
Patrick 2 13-11
Ons Huis Rev. 2 12-10
Ona 15- 8
Thor 70 15- 0

Tweede klasse B
Eureka 15-26
JSS 16-23
Concordia 3 15-20
Patrick 3 15-18
Peelpush 2 15-16
Aeternitas 3 15-14
Maasbracht 2 15-11
HBC 2 15-11
Bongaerts/SVL 3 15- 9
VC Horn 2 15- 7
Linne 2 14- 0

Derde klasse A
Des 15-28
VC Smash 14-22
VC Beesel 14-21
Patrick 4 15-18
VC Beegden 13-17
S 62 4 15-15
Ons Huis Rev. 4 15-14
VC Haelen 2 12- 7
JSS 2 12- 7
HBC 3 13- 6
Floater 13- 0

Derde klasse B
Aeternitas 4 13-23
S 62 3 12-22
VC Heel 2 14-18
Ons Huis Rev. 3 14-16
Bach SV 13-15
Vinciat 2 12-13
Holyoke 2 13- 9
Maasbracht 2 12- 8
Eureka 3 9- 2
VC Horn 3 12- 0

Tafeltennis

Pr.hoofdklasse A
Odion 2-St. Hoger/TSB 3-7
Kluis-Blue Star 5-5
Wibats-Phoenix 2 7-3

Pr.hoofdklasse B
Ravesteyn-Midd. Zd. 6- 4
Avanti 3-Nieuwenhagen 4- 6
Scylla 4-Luto 0-10

Overg.klasse C
Falco-JCV 2 8- 2
Benr. Herc. 2-Gentac 2- 8
PSV 2-Megacles 1- 9

Overg.klasse D
Swift-Kroon 8- 2
Benr. Herc.-Kluis 2 1- 9
N. Despair-PSV 7- 3

Pr.overg.klasse F
Oldra-OTTC 4- 6
Heugem-Kluis 3 6- 4
ATC-Meppers 3- 7

Pr.overg.klasse G
Megacles 2-Iduna 5- 5
Red Star 2-Stiphout 5- 5
Velp-Blue Star 2- 8

1e klasse
Sibbe-Ravesteyn 2 7- 3
Destatec-Maasmeppers 8- 2
Kluis 4-Patrick 6- 4

2e klasse A
Ready-Falco 2 6- 4
KEV-Ritske 8- 2
Bartok-TTCN 7- 3

2e klasse B
Falco 3-Swift 2 2- 8
Nieuwenh. 2-Heugem 2 1- 9
Vijlen-Elsloo 7- 3

3e klasse A
Linne-Eysden 7- 3
Succes-Kluis 5 2- 8
Kolleb. 2-Maasm. 2 7- 3

3e klasse B
KEV 3-Ready 2 8- 2
Maasmepp. 2-Heytse 5- 5
Swift 3-Kolleberg 7- 3

3e klasse C
Minor-S. Avanti 9- 1
Gringel-Elsloo 2 7- 3
Kolleberg 3-KEV 2 8- 2

3e klasse D
Stiftmepp.-Megacles 3 6- 4
Coriov.-Brunssum 9- 1
Meppers 2-Kluis 6 7- 3

4e klasse A
Linne 2-Stiftm. 2 4- 6
Destatec 2-Nieuwenh. 4 2- 8
Maaskant-Ritske 2 1- 9

4e klasse B
Kerkrade-Sport & S. 2 9- 1
Nieuwenh. 3-Megacles 4 9- 1
TTCN 2-Bartok 3 8- 2

4e klasse C
Sport & S. 4-Sibbe 2 0-10
Elsloo 4-Matatec 3- 7
Stiftm. 5-Posno S. 5- 5

4e klasse D
Stiftm. 4-Falco 4 2- 8
Matatec 2-Kerkrade 4 7- 3
KEV 4-Kluis 7 7- 3

4e klasse E
Ravesteyn 3-Stiftm. 3 10- 0
Brunssum 2-Kerkrade 2 5- 5
Elsloo 3-Kolleberg 4 9- 1

4e klasse F
Bartok 2-Sport & S. 6- 4
Eysden 2-Brunssum 3 8- 2
Vijlen 3-Kolleberg 5 5- 5

1e klasse G
Sport & S. 3-SVS 4- 6
KEV 5-Heksenberg 0-10
Merkelbeek-Vijlen 2 2- 8

4e klasse H
S. Avanti 2-Coriov. 2 7- 3
Kerkrade 3-KEV 6 7- 3

5e klasse A
Ravesteyn 5-Falco 5 0-10
Matatec 5-Aldenghoor 0-10
Ritske 3-Ready 3 5- 5

5e klasse B
Limbr.veld-Destatec 3 4- 6
Bartok 4-Matatec 3 3- 7
Leeuwen 2-Smash '72 0-10

5e klasse C
Linne 4-Heytse 2 1- 9
Aldenghoor 2-TTCD 3 8- 2
Leeuwen-Smash '72 2 uitgest.

5e klasse D
Coriov. 3-Minor 4 1- 9
KEV 9-Eysden 3 1- 9

5e klasse E
Heytse 3-Linne 3 4- 6
Megacles 6-Leeuwen 3 8- 2

5e klasse F
Brunssum 4-SVS 2 5- 5
Heksenb. 2-Kluis 8 6- 4

5e klasse G
Sibbe 6-Ravesteyn 4 0-10
Limbr.veld 2-S. Avanti 3 3- 7

5e klasse H
KEV 7-Maaskant 2 10- 0
Treebeek 2-N'hagen 5 2- 8
Meppers 4-Elsloo 5 0-10

5e klasse K
VTV-Sibbe 4 1- 9
Matatec 4-Brunssum 5 4- 6
Quick-Kolleberg 6 0-10

5e klasse D
Destatec 4-Treebeek 1- 9
TTCD 2-Gringel 2 7- 3
Megacles 5-Treffer 5- 5

5e klasse M
Falco 6-Sibbe 5 7- 3
Merkelbeek 2-Vijlen 4 3- 7

5e klasse N
Smash '76 2-Treffer 2 2- 8
Elsloo 6-Meppers 3 0-10

DAMES
Ereklasse
Koningslust-Tempo Team 7-3

Overg.klasse A
't Zand-Midelb. Zd. 1- 9
Destatec-Gispen 2- 8
Wibats-PSV 7- 3

Pr.overg.klasse B
Treffers-Red Stars (A) 4- 6
Megacles-Succes 3- 7
PSV 2-Red Stars 3- 7

District
Armada-Vijlen 2- 8
Brunssum-Luto 5- 5

2e klasse
Heugem-Ravesteyn 9- 1
S. Avanti-Bartok 5- 5

3e klasse A
Treebeek 2-KEV 2- 8
Ritske-Elsloo 2 8- 2
Kolleberg-Maaskant 6- 4

3e klasse B
Maaskant 2-Falco 8- 2
Ready-Treebeek 6- 4

4e klasse A
Sport & S.-Smash '76 2 3- 7
Elsloo 3-Leeuwen 8- 2

3e klasse B
Elsloo 4-Smash '76 1- 9
TTCD 2-Matatec 3- 7

Tennis

Eerste klasse
SLTC-SLTC 2 2- 6
Nip-GTR 1- 7

Tweede klasse afd. 1
Kessel-Venlo 1- 7
Panta Rhei-Kimbria 2 2- 6

Afdeling 2
SLTC 3-Heksbeek 3,5-4,5
Horn-GTR 2 2- 6

Derde klasse afd. 2
Elsloo-Herkenb. 2,5-5,5
Keerweide-Nip 2 0- 8

Afdeling 3
Nip 3-Nuth 7- 1

Zaalkorfbal

Eerste klasse KNKV
NKV-Klimop 8- 7
OEC-Eindhoven 14-12
SDO-Volt 11- 9

Tweede klasse KNKV
Excelsior-Sirene 7- 8
Mariarade-Oude Gr. 7- 6
Mariarade kamp.
Oranje Wit-Oranon 5- 6

Derde klasse KNKV
Jong Brabant-Dot 12- 8
Kido-Ready 11- 7
Odi-Boemerang 5-11

Res. klasse 1A KNKV
Mariarade 2-Geldrop 2 1- 12

Zuid 1B
Deurne-Minor 3-11
Heerlen-Tega 4-13

Zuid reserve 1A
Excelsior 2-Rust Roest 4 5- 9
NKV 2-Oranje Wit 2 6- 7

Zuid reserve 1B
Kido 2-Eindhoven 4 13- 7

Zuid 3B
Mariarade 3-Kido 3 5- 3
Odi 2-Minor 2 6- 3
Trega 2-Exc. 3 (gest.) 2- 3
Trega 2-Excelsior 3 8-18

Zuid 3C
Mariar. 4-Kido 4 7- 5

Zuid 3D
Klimop 7-Deto 7 10- 7

Korfbal

Hoofdklasse
BMC-VVO 1- 3
Swift-SVO 7- 3
Geko-Klimroos 3- 1
Swift kampioen

Overgangsklasse A
Olympia-de Korf 5- 3
Corridor-Erica 4-12
Olympia kampioen

Eerste klasse B
Oranje Wit-Roka 3- 4
Vonckel G.-Vlod 5- 2
Swift 2-Elsene 5- 2
Swift 2 kampioen

Judo

REUVER: klasse tot 60 kg: 1. A. Haagens, 2. R. Tempels, 3. J. Kok, 4. B. Janssen.
Klasse tot 65 kg: 1. B. Mesters, 2. Fr. Lammers, 3. P. Lüschen, 4. J. Smit.
Klasse tot 71 kg: 1. H. Franssen, 2. E. Schifferling, 3. P. Martens, 4. H. Mott.
Klasse tot 78 kg: 1. J. Fennell, 2. C. Vos, 3. N. Prins, 4. R. Geurts.
Klasse tot 86 kg: 1. D. Schilthuizen, 2. B. Philippen, 3. P. Swart, 4. J. Aspers.
Klasse tot 95 kg: 1. W. Nass, 2. G. Janssen.
Klasse boven 95 kg: 1. W. Coenen, 2. S. v. Loon, 3. L. de Jong.

Badminton

Jeugd I
Herenenkel: 1. René Vaesen (BC Trim) 2. F. Schnitzeler (Trim).
Damesenkel: 1. L. Wezolek (BC Trim) 2. N. Logister (BC Trim).
Herendubbel: 1. F. Schnitzeler (BC Trim) en P. Pelzer (Trim) 2. R. Vaesen (BC Trim) en J. Janssen (BC Roermond).
Damesdubbel: 1. L. Logister en Truus Trieppels (BC Trim) 2. L. Wezolek en M. Papenborg (BC Trim).
Gemengddubbel: 1. F. Schnitzeler en T. Trieppels (BC Trim) 2. L. Wezolek en M. Papenborg (BC Trim).

Jeugd II
Herenenkel: 1. W. Gerrits (BC Victoria) 2. R. Amerika (BC Stein).
Damesenkel: 1. J. Dirckx (BC Roermond) 2. E. Schardijn (BC WIK).
Damesdubbel: 1. E. Schardijn en J. Dirckx (BC WIK/BC R.) 2. N. Kok en K. de Haan (BC Trim).
Herendubbel: 1. W. Gerrits en M. Breikers (BC Victoria) 2. R. Amerika en P. Cobben (BC Stein).
Gemengddubbel: 1. J. Dirckx en Rooswinkel (BC Roermond) 2. Cobben en Lens (BC Stein).

Jeugd III
Herenenkel: 1. E. v. Dalm (Brabant) 2. R. v. Buul (Brabant).
Damesenkel: 1. A. Relou (Brabant) 2. E. Villanueva (Brabant).
Herendubbel: 1. R. v. Buul en M. v. Harpen (Brabant) 2. M. Jacobs en M. Pollaert (BC Trim).
Damesdubbel: 1. A. Relou en E. Villanueva (Brabant) 2. M. Jaspers en K. Wildschut (Brabant).
Gemengddubbel: 1. v. Dalm en Villanueva (Brabant) 2. Relou en v. Harpen (Brabant).

Veteranen A/B
Herenenkel: 1. L. Kountul (BC Brunssum) 2. V.d. Wijk (DKC).
Damesenkel: 1. H.v. Dalm (BC Alouette).
Herendubbel: 1. H. Sweep en Th. Voorthuizen (Schijndel/PSV).
Damesdubbel: 1. H.v. Dalm en D. Schardijn (Alouette/WIK).
Gemengddubbel: 1. H. en T. van Dalm (Alouette/WIK) 2. P. en J. Tahitu (Rotterdam).

Veteranen C
Herenenkel: 1. A. Leenmans (BC Slamis) 2. J. Sugianto (Anker).
Herendubbel: 1. A. van Thiel en M. Dejnink (Torpedo) 2. H. Peters en J. Leender (Olympia).
Gemengddubbel: 1. E. en A. van Thiel (Torpedo).

C-klasse
Herenenkel: 1. J. Franssen (BC Brunssum) 2. R. Martherus (KBC)
Damesenkel: 1. C. Schüsler (Badsel) 2. R. Evert (Budel).
Herendubbel: 1. R. Martherus en P. Quanjel (KBC/Challengers) 2. J. van de Berg en R. Berlout (Challengers).
Damesdubbel: 1. J. en S. Ketelaars (BC Challengers) 2. A. Timisela en R. Vaessen (BC Arend).
Gemengddubbel: 1. S. Ketelaars en R. Koch (BC Challengers) 2. M.v.d. Born en W. Bruissen (Melick).

CX-klasse
Herenenkel: 1. R. Stafberg (Arend) 2. H. v. Mulken (Challengers).
Damesenkel: 1. O. Vinken (WIK) 2. L. Alberts (BC Stein).
Herendubbel: 1. S. Toorop en P. Jurriens (Challengers) 2. S. Coumans en L.v.d. Weerdt (Challengers).
Damesdubbel: 1. E. Reinheckel en L. Mejer (BC WIK) 2. H. Kröttje en L. Alberts (BC Stein).
Gemengddubbel: 1. E. Antonis en P. de Wildt (WIK) 2. E. Ledder en R. Stafberg (Arend).

Waterpolo

Bondscompetitie (Nat. KNZB)
Dames eerste klasse: 't Ravijn (Nijverdal)-MZ&PC (Maastricht) 6-3
Heren tweede klasse B: Zeus (Nijmegen)-MZ&PC 7-6
Heren derde klasse D: EZPC (Elst)-KZ&PC (Kerkrade) 9-3
Res. heren eerste klasse A: Zeus 2-MZ&PC 2 5-6.
Districtscompetitie (District 5 KNZB, Zeeland, Noord-Brabant en Limburg)
Dames A Oost: Eszet (Swalmen)-Spio (Venray) 6-5; HZ&PC (Horst)-PSV 2 (Eindhoven) 4-9
Heren A Oost: Becha (Beek)-HZ&PC (Horst) 9-5; Zeps (Stein)-MZ&PC 3 (Maastricht) 19-1; Zon (Heerlen)-Eszet (Swalmen) 12-5; DZT (Deurne)-Glana (Geleen) 5-6; Boxmeer-HZ&PC (Horst) 5-4; RZ (Roermond)-Mosa Regio (Venlo) 4-12.
Heren B Midden Oost: TRB/RES (Tilburg)-de Rog (Weert) 6-4
Kringcompetitiew (Kring Limburg KNZB)
Heren eerste klasse: MZ&PC 4 (Eysden)-MZ&PC 5 Maastricht) 6-5; MZ&PC 5-VH (Heerlerheide) 12-7; MZ&PC 4-ZVH 13-6.
Damesklasse: ZON (Heerlen)-Spio 2 (Venray) 9-0; de Rog (Weert)-Mosa Regio (Venlo) 0-7; ZVH (Heerlerheide)-Spio 2 (Venray) 5-5; Zon-de Rog 6-3; ZVH-Mosa Regio 6-10.
Adspirantenklasse: HZ&PC (Horst)-Zon (Heerlen) 7-0; MZ&PC (Maastricht)-HZ&PC 8-1; MZ&PC-ZON 12-3.

Basketbal

Heren eerste divisie B
PSV-Rotterdam 86-76
WErkendam-Jumpers 106-74
Paulus-AMVJ A'dam 101-75
Sphinx-Goba 77-84
Hoofddorp-Wyba 83-81
Black E.-Breda Pion 83-82
Raak M.-Wilhelmina 86-78
OBC Oss-Kimbria 85-83
Titanus-Almonte 90-76

Heren reserve klasse
Hertogenb. 2-Covico 3 91-81
Paulus 2-Almonte 2 71-74
Breda Pion 3-OBC Oss 2 64-63
Bergh 3-JRC Boxtel 2 76-46
Kimbria 2-Covico 2 61-67
Raak M. 3-Raak M. 2 54-58

Heren eerste klasse Oost
Springfield-Bumpers 97-65
Attacus-Hoppers 103-80
Break-Maasvogels 63-65
Tantalus-Schijndel 54-69
Bladel-Gennep C. 83-63

Heren tweede klasse
Nepomuk 2-Hoppers 2 58-48
Brunss. E.-Maasv. 2 69-58
Giants-Venlo Sport 106-69
Boemerang-Aeternitas 57-49
Skill-Kimbria 4 62-74

Heren derde klasse A
SDO-Bumpers 59-53
Brunss. E. 3-Braggarts 3 80-43
Kimbria 5-Braggarts 2 31-104
Giants 2-Archers 76-60
Nepomuk 3-Bumpers 3 60-31

Heren derde klasse B
Coveco 5-Jumpers 2 81-39
Aeternitas 2-Jumpers 46-76

Dames rayon hoofdklasse
Kimbria-Dynamo 53-46
Dynamo-Virtus 74-45
Eastw. T.-Valkenisse 69-43
Attacus-Hoppers 36-47
Tantalus-Almonte 68-45
Marathon-SVH 75-47
Condor-Erp '70 53-61
Agon-WSC 40-36
OBC Oss-Kimbria 48-52

Dames eerste klasse
Coveco-Kimbria 2 52-31
Skill-Kepu Stars 56-57

Dames tweede klasse
Braggarts 2-Venlo Sport 82-24
Maasvogels-Nepomuk 2 37-23
Aeternitas-Boemerang 42-38
Giants 2-Venlo Sport 75-22

Dammen

Finale hoofdklasse persoonlijk kampioenschap
H. Velraeds-H. Ladage 0-2
W. Maertzdorf-J. Meesters 2-0
R. Pennekamp-A. Pierik 0-2
M. Everduin-H. Tangelder 0-2

Finale eerste klasse persoonlijk kampioenschap
B. Neven-J. Voncken 2-0
J. Gilissen-J. Lebr 0-2
W. Lipniak-C. Ummels 1-1

Eindstand hoofdklasse persoonlijk kampioenschap van Limburg
H. Lagade 7-10
W. Maertzdorf 7-8
A. Pierik 7-8
H. Tangelder 7-7
J. Meesters 7-7
H. Velraeds 7-6
R. Pennekamp 7-6
M. Everduin 7-4

Eindstand eerste klasse persoonlijk kampioenschap
J. Lebr 7-10
B. Neven 7-10
J. Mentken 7- 8
M. Schwiebert 7- 8
W. Lipniak 7- 6
J. Gilissen 7- 5
C. Ummels 7- 5
H. d. Graaf 7- 1

Eindstand voorronde junioren persoonlijk kampioenschap
Groep 1
J. Schuller 5-8
R. Tangelder 5-8
B. Wiltjes 5-7
F. Kuijpers 5-5
L. Zaat 5-2
A. Gierkens 5-1

Groep 2
R. Schippers 5-6
E. Budé 5-6
D. Huitink 5-5
B. Roes 5-4
M. Karsing 5-3

Eindstand voorronde adspiranten persoonlijk kampioenschap
Groep 1
P. Nitsch 5-8
M. Ritt 5-7
M. Caubo 5-7
B. Bielders 5-5
S. Boltze 5-2
E. Versteeg 5-1

Groep 2
D. Joosten 5-9
M. Raes 5-9
A. Meerding 5-6
M. Cameron 5-4
R. America 5-2
H. Housen 5-0

Kegelen

Hoofdklasse
SKCS 3162-6
GKC 3151-5
Hulsberg 3094-4
D'r Pool 3092-3
Kegelvrung 3075-2
Socio 3028-1

Clubstand
D'r Pool 18766-32
Kegelvrung 18496-26
GKC 18366-21
Hulsberg 18332-18
Socio 18155-15
SKCS 18044-15

Hoogste starters dagklassement
J. Duizings 714
J. Haan 658
W. Terwint 653
L. Meuris 650
M. Bothmer 643

Kegelbond BKB Bocholtz
Heren: H. Vanhommerig, Alles Um 363-2454; N. Coerver, Ach um der Lange 331-2424; H. Schlenter, Ach um der Lange 353-2224; J. Baur, Franse Zeven 350-2421; Jo Volders, Val Um 343-2418. Hoogste serie Voel Poats, J. Naglé 79. Beste baanprestatie H. Vanhommerig 363.
Heren boven 60 jaar: J. Baur, Franse Zeven 350-2421; J. Koenings, Ach um de Lange 332 2336; F. Honings, Franse Zeven 313-2317; M. Collaert, Oud Bocholtz 324-2276; W. Quadvlieg, Voel Poats 323-2266 hout.
Verenigingen: Val Um 12135-54; Ach um der Lange 12159-51 pt.; Franse Zeven 12118-47; Voel Poats 12020-47 pt.; Alles Um 12077-42 pt.; Poedelvrienden 11816-28 pt.; Oud Bocholtz 11785-26 pt.; Glavertje 11652-16 pt.; Ola 11485-8 pt.
Dames: T. Hodaimont, Blauwe Mondig 320-2287; Ria Baur, Franse Zeven 315-2280; B. Dortands, Nooit Gedacht 346-2259; N. Franken, Blauwe Mondig 328-2244; G. Stolman, Blauwe Mondig 308-2233. Hoogste serie T. Stalman, D'r Spits 75. Beste baanprestatie: B. Dortands, Nooit Gedacht 346 hout.
Heren boven 60 jaar: J. Baur, Franse Zeven 308-2148; F. Robben, Blauwe Mondig 307-2136; L. Donners, Poedel 286-2042; T. Wagemaar, Nooit Gedacht 261-1930; T. Keuters, Blauwe Mondig 259-1854 hout.
Verenigingen: Blauwe Mondig 11396 hout; D'r Spitz 10763 hout; Nooit Gedacht 10676 hout; Poedel 10672 hout.

Paardesport

Nederlandse kampioenschappen
De Bergen Wanroy
Klasse Licht 1: kampioen: J. Versteynen, Enschot met Nägel 127; 2. P. Brongers, Venray met Rabbit 120,5; 3. P. Verberkt, Sambeek met Swahnest 119,5; 4. J. Bouman, Vierlingsbeek met Le Mexico 114,5 punten.
Klasse midden 1: Kampioen: J. v. Houtem, Slenaken met Robber 133; 2. W. Ernes, Schimmert met Rob 130,5; 3. P. Vaessens, Baexem met Osvaldia 128,5; 4. M. Henstra, Velp met Monica 128 en 5. J. Megens, Berghem met Pallachite 125, 5 punten.
Klasse zwaar 1: Kampioen: A. Schoofs, Velden met Katja 128,5; 2. P. Knols, Ossendrecht met Bento 128; 3. N. v.d. Wijngaard, Prinsenbeek met Pandour 127,5; 4. Fr. Smeets, Herten met Jumbo S 124,5 en 5. M. v. Laarhoven, Loon op Zand met Nordlys 120 punten.
Klasse licht 2: Kampioen: mevr. J. Haezen, Ubach over Worms met Robert 135,5; 2. F. Hoewakers, Sevenum met Pascal 132,5; 3. Diana Pouwels, Teteringen met Nancy 128,75; 4. P. Basten, Son met Rachel B. 128,25 en 5. L. Steeghs, Helden met Patricia 128 punten.
Klasse midden 2: Kampioen: Astrid de Jonge, Princenhage met Luckington 132,5; 2. S. Janssen, Ulestraten met Oda 128,5; 3. J. Janssen, Merkelbeek met Canny 128,5; 4. mej. I van Gent, Halsteren met Rudolf 125,5 en 5. M. v.d. Bosch, St.-Oedenrode met Pascal 121 punten.
Klasse zwaar 2: Kampioen: Raf Heijligers, Geleen met Monarch 144; 2. P. Kerstens, Helden met Sundance 139,75; 3. H. Hendriks, Langenboom met Hurricane H. 137,5; 4. Anne Jaspers, Rucphen met Matois 129,5 en 5. Tineke Bartels, De Mierden met Duco 127,5 punten.

Golfbiljarten

Ereklasse
De Evert-Maasgolf 5-7
BCW-Dennenoord 11-1
SNA-De Evert 5-7
Stift-Le winne 7-5
Maasgolf-Brandpunt 4-8
Maasgolf-Akker 11-1

Hoofdklasse
ADO-OBKK 6-6
Le Winne 2-Heytse 7-5
BVO-Hunsel 10-2
OBKK-Anker 6-6
ADO-Le Winne 3 5-7
Brandpunt 2-Stift 2 9-3

Eerste klasse
Maasgolf 2-KOBC 3-9
Le Winne 4 8-4
Bands Q.-J'lust 2 9-3
KOBC-BCW 2 8-4
Houtrust-Centrum 6-6
BVE-Jachthuis 9-3
Amicitia-Maasgolf 2 8-4

Tweede klasse
SNA 2-Amicitia 2 6-6
Karrewiel-Herberg 4-8
Trefpunt-Casino 10-2
Evert 2-SNA 2 8-4
Le Winne 4-Amicitia 2 3-9
BCW 3-Heytse 2 7-5

Derde klasse
Pinnenhof-Klumpke 2-10
Klumpke-Viersprong 10-2
MSC-BVO 2 uitg.
Survival-BVE 2 7-5
Pinnenhof-Kingsklup 1-11
Akker 2-OBKK 2 6-6

Vierde klasse
Grens-KOBC 2 9-3
Maasgolf 3-Lantaarn 4-8
Atorin-Karrewiel 2 5-7
Trefpunt 2-Pumpke 2 uitg.
Hook-KBC'79 4-8

Vijfde klasse
Herberg 2-Heytse 3 6-6
Akker-Hunsel 2 11-1
Hunsel 2-Stift 3 6-6
Heytse 3-Akker 2 6-6
Jagersl. 3-Notenboom 9-3
Herberg 2-Baek 6-6
Klockenberg 2-SNA 5-7

Zesde klasse
GBCB-Viersprong 2 8-4
Pumpke 2-Survival 2 8-4
SNA 3-Trefpunt 3 7-5
Viersp. 2-Pinnenh. 2 8-4
DOS 2-GBCB uitg.
Grens 2 Klumpke 2 6-6

Zevende klasse
Hukske-Trefpunt 4 7-5
Grens 3-KOBC 3 8-4
BVO 3-Survival 3 6-6
Lantaarn 2-Klockenb. 6-6
Hook 2-Madeira 6-6

Standen:
Ereklasse
Brandpunt 16-28
Le Winne 16-27
Maasgolf 16-20
Stift 16-18
BCW 16-16
De Evert 16-15
Akker 16-13
Dennenoord 16- 9
SNA 16- 8

Hoofdklasse
BVO 16-24
Brandpunt 2 16-22
Heytse 16-18
OBKK 16-17
Anker 16-16
Le Winne 3 16-16
Le Winne 2 16-15
ADO 16-14
Stift 2 16-13
Hunsel 16-10

Eerste klasse
Brands Quelle 16-24
Amicitia 16-19
Centrum 16-18
Jachthuis 16-18
Houtrust 16-17
BCW 2 16-17
KOBC 16-15
Jagerslust 2 16-15
BVE 16-12
Maasgolf 2 16-10

Tweede klasse
Trefpunt 16-32
Le Winne 4 16-22
Amicitia 2 16-19
Karrewiel 16-17
Evert 2 16-15
Casino 16-14
De Herberg 16-14
Heytse 2 16-12
BCW 3 16-12
SNA 2 16- 7

Derde klasse
BVO 2 16-30
Klumpke 16-24
Kingsklup 16-21
Pinnenhof 16-19
Viersprong 16-17
Anker 2 16-17
Survival 16-15
OBKK 2 16-14
BVE 2 16-13
MSC 16-11
(BVE 2 teruggetrokken)

Vierde klasse
De Grens 16-28
Lantaarn 16-24
KBC'79 16-21
Trefpunt 2 16-19
De Hook 16-18
Pumpke 16-16
Maasgolf 3 16-13
KOBC 2 16-13
Karrewiel 2 16-11
Atorin 16- 6

Vijfde klasse
De Klockenberg 16-31
DOS 16-27
Jagerslust 3 16-23
De Baek 16-22
Akker 2 16-14
Stift 3 16-13
De Herberg 2 16-13
Hunsel 2 16- 9
Heytse 3 16- 7
De Notenboom 16- 5

Zesde klasse
Klumpke 2 16-31
De Grens 2 16-25
DOS 2 15-22
Pumpke 2 16-18
GBCB 16-15
Pinnenhof 2 16-14
De Viersp. 2 16-11
SNA 3 16-11
Trefpunt 3 16- 7
Survival 2 16- 4

Zevende klasse
Madeira 16-26
BVO 3 16-22
Klockenberg 2 16-20
De Grens 3 16-20
De Lantaarn 3 16-19
Hukske 2 16-16
KOBC 3 16-11
Survival 3 16- 9
De Hook 2 16- 8
Trefpunt 4 16- 6

Biljarten

3 banden: W. Grenda St. Hoger 0.641; H. Walravens 0.954 Th. Cremers 0.628 beiden Waubach; J. Walravens OHVZ 0.810.
Eerste klasse: H. Smeets 40.00 en P. Pelzer 14.16 beid. Waubach; W. Christiaans DJB 6.66; P. Bakkes Sociëteit 8.33; C. Heespelink Volkshuis 26.66 en 20.00 en 60.00 gemiddeld!; J. Vandewier Modern 16.66; J. Raats Waubach 8.46; J. Pelzer NBC 28.00; P. Claessen 16.00 anker kader en Jac. Maessen 20.00 beid. Meers; A. Schoonbrood Schinnen 15.55; R. Laisina Schaesberg 15.55; A. Otte BBC 10.00; K. Vondenhof Concordia 10.00; S. Venema 9.09 en 11.11 Carambool; J. Boumans 10.63 en A. Quadbach 9.16 beid. N.Klossen; N. Dupuis Waubach 10.83; A. Claessen Waubach 16.36; M. Spiertz ABC 13.00; H. Demandt Born 13.84 kader; L. Debie Volkshuis 6.66; K. Outjers DDK 9.23; J. Zielemans Volkshuis 18.33; J. Eken, W.v.Hoensbroek 20.00; A. Oelers Benelux 16.92; T.v.d. Ven Baandert 10.71.
Tweede klasse: F. Verboort Stein 4.70; E. Smeysters Stein 13.33; H. Turlings Heukske 5.55; S. Ehlen Wolfrath 17.33; P. Jansen Nationaal 6.87; F. Perko DDK 6.81; J. Vermeer Sanderbout 10.00; G. Daniëlli 6.37 en P. Luyten 6.53 beid. Brunssum; H. Hubecker Waubach 8.12; L. Brassee Weustenr. 4.11; A. Brands Centrum 8.46; H. Driessen L.Band 10.83; J. Ermers BBC 7.72; J. Janssen Cebusta 11.67; W. Sporken Bekkerveld 7.05; J. Cordewiner Toekomst 10.90; W. Paffen St. Hoger 4.68; G. Lempers Nuth 6.00.
Derde klasse: J. Cremers 4.66 en Engelen 3.10 beid. Molenbron; P. Schoffelen Gona 5.00; J. Crapels Sibbe 2.77; J. Moonen Schaesberg 3.64; A. Hammers Bekkerveld 2.94; L. Brassee Weustenr. 4.11; W. Ehlen BCH 3.42; P. Vleugels de Keizer 4.37.
Vierde klasse: A. Mewissen 2.80 en Th. Houben 2.61 beid. Wolfrath; J. Ramakers Benelux 3.88; H. Cremers 4.53 en J. Dols 3.29 beiden BCM; M. Daemen Schaesb. 3.21; H. Ritzen N.Gedacht 2.37; H. Jacobs ABC 2.41; H. Verkuyl Klimmen 3.33; W. Hendriks N.Klossen 2.75; F. Speetjens BCH 3.41; J. Vennekens 1.75 en H. Wolfs 1.59 beiden Centrum.
Vijfde klasse: L. Kersten Volkshuis 2.73; F. Verjans Onder ons 2.44; Verboort Stein 2.92; F. Hagenaars Baandert 2.73; O. Visser L.Band 1.52; J. Wilms O.Genoegen 1.43.

Jeugdafdeling A
Meers-GOO 2 5-2
GOO-Sociëteit 2-5
Klosje-Sociëteit 2 5-2
Klosje-Born 2 5-2
GOO 2-Born 5-2
Born 2-GOO 5-2
Sociëteit-Meers 5-2
Born 1 is kampioen!

Jeugdafdeling B
ABC-DDK 4-3
W'rade-N.Klossen 2 7-0
St. Hoger-Klosje 2 2-5
N.Klossen 2-ABC 0-7
DDK-W'rade 2-5
Klosje 2-Klosje 4-3

3 banden afd. A
Waubach-OHVZ 2 5-2
St. Hoger-Kantje 2 5-2

3 banden afd. B
OHVZ-Waubach 2 7-0
H'heide-OHVZ 2 5-2

Eerste klasse A
Schinnen-Modern 5-2
NBC-Meers 4-3
Volkshuis-Schinnen 5-2
Schaesberg-NBC 4-3
Modern-Kantje 4-3
Born-Gona 3-4
Gona-C'bool 2-5
Benelux-C'bool 2-5
Modern-Waubach 2-5
DJB-NBC 5-2
Sociëteit-Born 3-4
Schaesberg-DJB 2-5
Waubach-Volkshuis 5-2

Eerste klasse B
BBC-St.Hoger 5-2
Juliana-Stift 2 3-4
C'bool 2-Schaesb. 2 5-2
N.Klossen-Waubach 2 5-2
Born 3-Juliana 2-5
Born 2-C'bool 2 0-7
Waubach 2-H'heide 5-2
H'heide-C'v. kring 2-5
Concordia-N.Klossen 2-5
Born 2-Wilhelm. 4-3
Wilhelmina-Schaesb. 2 4-3
Schaesb. 2-BBC 2-5
Born 3-Schaesb. 4 4-3

Eerste klasse C
W.v.H'broek-Holtum 5-2
Luip-Baandert 2-5
Born 2-Molenbron 2-5
Benelux 2-Volksh. 2 2-5
W.v.H'broek-Luip 5-2
Baandert-Brunssum 4-3
Molenbron-DDK 5-2
Elsloo-Volksh. 2 2-5
Born 2-Benelux 2 4-3

Tweede klasse A
BVG-Baandert 2 5-2
Sociëteit 2-TIP 2 2-5
Molenbr. 2-St.Hoger 2 3-4
HGK 2-Gona 2 2-5
Benelux 3-Volksh. 3 5-2
Wolfrath-Benelux 3 3-4

Tweede klasse C
S'bout-Butting 0-7
Volksh. 3-BBC 2 2-5
Keizer-DJB 2 3-4
DDK 2-W.v.H'br. 2 7-0
ABC 2-Volksh. 3 7-0
Modern 2-DDK 2 0-7
W.v.H'br. 2-H'izer 5-2

Tweede klasse D
BBC 3-Kantje 2 6-1
Cebusta-L.Band 5-2
Waubach 3-Caramb. 3 2-5
Keizer 2-BBC 3 2-5
L.Band-Keizer 2 2-5
Brunssum 2-Juliana 2 7-0
Centrum-Concordia 2 7-0
Kantje 2-W.rade 3-4
L.Band-Waubach 3 3-4
Eendracht-Brunssum 2 2-5
Juliana 2-Centrum 2-5

Tweede klasse E
Bekkerv.-Nuth 2-5
N.Gedacht-Brunssum 3 2-5
L.Band 2-BCV 2 2-5
ABC 3-St. Hoger 3 2-5
Toekomst-Wilhelm. 2 7-0
Schaesb. 5-V'daal 5-2
Brunssum 3-St. Hoger 3 3-4
Wilhelmina 2-Bekkerv. 0-7

Derde klasse A
HGK 3-Maasb. 5-2
Eikeb.-HGK 3 7-0
Sociëteit 3-Elsloo 3 2-7
Meers 2-Onder Ons 2 0-0
Maasb.-Born 5 5-2

Derde klasse B
Holtum 3-Nationaal 2 7-2
Sanderb. 3-TIP 3 5-2
Gona 3-Nuth 3 5-2
Tjoba 2-Wolfrath 2 6-3

Derde klasse C
Bekkerv. 2-NBC 2 7-2
Schaesb. 6-Bekkerv. 2 5-2
Sibbe 2-Eikeboom 3 0-7
Eikhagen-H'heide 2 2-7

Derde klasse D
De Keizer 3-Schinn. 3 7-0
Schinn. 3-Klimmen 2 5-2
Nuth 2-De Ster 7-0
Treffers-Nuth 2 7-0

Hoofdklasse
Wilhelmina-Mereveld 6-0
OVU-Montfort 4-2
Roggel-RIOS 2-4

Eerste klasse A
OVU 2-Boekoel 8-0
Los Band-Den Hoek 4-4
Wessem-Avanti 4-4
Herkenbosch-TOP 6-2
Thorn-DOS 4-4

Eerste klasse B
Heel-Wessem 2 2-6
Beertje-DMB 5-3
M'Beek-Internos 2-6
Roggel 2-Graanbeurs 4-4
KOT-Mereveld 2 6-2

Eerste klasse C
Montfort 2-Veldpoort 6-2
Vr.kring-Beegden 2-6
M'bracht-KOT 2 4-4
Crescendo-OVU 3 8-0
ONA-De Ster 8-0

Tweede klasse B
Neet Klosse-OVT 6-2
Robic-OVS 6-2
Haelen-Ketelbink 2-6
Bergske-Buggenum 8-0
RIOS 2-Swalmen 4-4

Tweede klasse C
Odilia-De Mop 6-2
Nunhem-Neer 2-6
Thorn 2-Klumpke 6-2
Grathem-Karot 5-3
Montfort 3-Los Band 2 8-0

Tweede klasse D
De Tump-De Stevel 5-3
TOP 2-Montfort 4 8-0
H'bosch 2-Troubadour 4-4
KOT 3-Wessem 3 6-2

Tweede klasse E
DOS 2-M'bracht 2 6-2
DDD-P'holt 2-6
De Peel-Meijel 4-4
Den Hoek 2-Thorn 3 6-2
KOT 4-OVS 2 6-2

Tweede klasse F
Odilia 2-M'bracht 3 5-3
Servaas-Meijel 2 6-2
Volharding-Boekoel 2 6-2
Or.team-Heel 2 6-2
DLV-Grathem 2 4-4

Tweede klasse G
Internos 2-Ramona 6-2
Mereveld 3-Stevensw. 6-2
Amicia-ONA 2 6-2
Roermond-TOP 3 6-2
Meijel 3-Crescendo 2 6-2

Derde klasse A
Haelen 2-Thorn 4 5-3
Vlodrop-Nunhem 2 6-2
M'Beek 2-Internos 3 6-2
Swalmen 2-Crescendo 3 4-4
DES-Pumpke 6-2

Derde klasse B
Heukske-Amicia 2 6-2
DDD 2-Robic 2 6-2
OVT 2-KOT 5 4-4
Meijel 4-Volharding 2 6-2
Avanti 2-Bergske 2 6-2

Derde klasse C
Buggenum 2-M'Beek 3 6-2
Gr.beurs 2-Olderhof 6-2
De Mop 2-Avanti 3 6-2
Wessem 4-OVS 3 4-4
Heel 3-Swalmen 3 6-2

Derde klasse D
Panheel-Amicia 3 4-4
OVT 3-DDD 3 2-6
Neet Klosse 2-Gr.beurs 3 8-0
Avanti 4-Klumpke 2 8-0
M.heerkens-Den Hoek 3 6-2

Derde klasse E
Grathem 3-Or.team 2 4-4
Veldpoort 2-'t Veld 6-2
Vr.kring 2-Ramona 2 6-2
De Tram-M'bracht 4 6-2
Ketelbink 2-Odilia 3 8-0

Derde klasse F
Pumpke 2-H'bosch 3 8-0
Roggel 3-Heel 4 5-3
Vlodrop 2-Nunhem 3 0-8
De Ster 2-Wessem 5 6-2
ABC-Troubadour 2 0-8

Derde klasse G
Hukske 2-Beegden 3 8-0
Crescendo 4-Beertje 2 4-4
De Peel 2-Ona 3 6-2
DOS 3-Odilia 3 6-2
Ketelbink 2-Roggel 4 4-4

Kampioen 1980-1981
Eerste klasse: OVU 2.
Derde klasse E: Grathem 3.
Vierde klasse C: Herkenbosch 5.

De dubbele cijfers:
Kader 38/2: A. Scheepers (Wilhelmina) 20,88, J. van Eck (Roggel) 19,41, H. Oelers (RIOS) 14,41, W. van Gemert (Mereveld) 12,00.
Libre: D. Koelen (OVU) 67,14, C. Verdonk (Wilhelmina) 53,33, J. Luyten (Roggel) 37,14, P. Hansen (OVU) 36,00, A. Dijstelbloem (Wilhelmina) 33,33, G. Cox (RIOS) 30,00, P. Poeth (TOP) 21,66, E. Peusens (Graanbeurs) 21,42, J. v.d. Beek (Wessem) 20,83, W. Wolters (Avanti) 17,00, P. Smeets sr. (Los Band) 15,00, N. Wies (Wilhelmina) 14,66, L. Vullers (Roggel) 13,61, M. Seerden (Roggel) 12,71, J. van Deursen (DOS) 12,66, H. Dierx (Wessem) 12,47, H. van Rossum (OVU) 12,39, J. Prinsen (Den Hoek) 11,25, J. Franken (M.Beek) 10,93, P. Coenen (Montfort) 10,43, J. Coenen (Den Hoek) 10,41.
Hoogste serie: D. Koelen (OVU) 367, G. Cox (RIOS) 285, A. Dijstelbloem (Wilhelmina) 228, C. Verdonk (Wilhelmina) 204, J. Luyten (Roggel) 174, P. Poeth (TOP) 130, J. v.d. Beek (Wessem) 107, J. van Deursen (DOS) 104.

DISTRICT MAASTRICHT EN OMSTREKEN KNBB
LANDSCOMPETITIE
1A
Concordia-MBV 7-0
Vilt-Ridder 5-2
Ulestraten-Vr.kring 5-2

1B
BCM-MBV 2 2-5
Vr.kring 2-BCO 0-7
KOT-Nazareth 5-2

2A
Geulle 3-DOT 2 2-5
KOT 6-Eijsden 2-5
Ketsers-Vilt 2 5-2

2B
Keizer-Geulle 2 0-7
Heukske-MBV 4 7-0
Bunde-Vr.kring 3 0-7

2C
Rheingold-L. Band Ey 2 5-2
Op de Klos 2-O.O. Heer 2 5-2
O.O. Itteren 2-Gronsv. 5-2

2D
Gätske-Keizer 2 2-5
Nazareth 2-MBV 3 0-7
Juliana-Noorbeek 3 5-2

3A
Eendracht 2-Eijsden 2 8-1
St.-Gerlach-O.O. Heer 4 5-4
Nazareth 3-O.O. Margraten 3 5-4

3B
Aux Arcades-Geulle 4 7-2
Ketsers 2-Heukske 2 5-4
O.O. Heer 3-O.O. Itteren 3 9-0

4A
Concordia 3-Keizer 4 9-0
DOT 4-Sport 5-4
Ciet-Noorbeek 5 7-2

4B
Altijd R-Gätske 2 7-2
Op de Bosch-Ons Huis 7-2
Sport 2-Vilt 3 7-2

4C
Keizer 3-Banholt 2 2-7
Ulestraten 7-Op de Klos 3 7-2
Heukske 3-Rheingold 2 5-4

4D
BCO 5-Aux Arcades 2 7-2
Ulestraten 6-KOT 9 2-7
Mergelland-DOT 3 5-4

5A
Heugem 5-Nazareth 5 9-0
BCO 5-Wolder 6 7-2
St.-Gerlach 2-Geulle 6 5-4

5B
Keizer 5-Heugem 4 2-7
L. Band St.-G. 3-Berceuse 3 7-2
KOT 8-Eijsden 4 5-4

5C
Bookvink 2-L. Band Ey 6 2-7
WVB 2-Keemel 9-0

Driebanden

Poule A
Boulevard-Eendracht 2-5
O.O. Heer-KOT 5-2

Poule B
Gronsveld-Boulevard 2 2-5
MBV-Montmartre 3 6-1

BEKERCOMPETITIE
1A
Noorbeek-BCM 2 7-0
O.O. Heer-Ulestraten 2 2-5
Berceuse-O.O. Itteren 5-2

1B
DOT-Noorbeek 2 2-5
Geulle-KOT 2 2-5
Eendracht-Op de Klos 4-3

2A
Heugem-O.O. Margraten 2-5
KOT 3-Wolder 1-6

2B
L. Band Ey 3-Haverput 2-5
BCO 3-KOT 4 5-2
Wolder 2-Ulestraten 4 6-1

2C
O.O. Margraten 2-L. Band Ey 2 ...
KOT 5-Juliana 2 5-2
Keer-DES 2 2-5

2D
Concordia 2-Heugem 2 2-5
DES-Ulestraten 5 5-2
Verbeenders-BCO 2 0-7

3A
Noorbeek 4-Wolder 3 6-3
BCM 3-L. Band St.-G. 6-3

Tafelvoetbal

Hoofdklasse
Petit Res.-N.Hagen
De Schöp-Vergracht
Pipo B.-Panhuis
Cartouche-Scherp Vör
Petit B. Bl Angels
Galouppe-Medina

Stand Hoofdklasse
Bleu Angels
Nieuwenhagen
Galouppe
Scherp Vör
Petit Boys
Cartouche
Petit Res
De Schöp
De Meppers
Pipo Boys
Panhuis
Bergzicht Boys

Eerste klasse A
Oriënt B.-A gen Baan
Bl.Wit-Zoefjes
Gieljom B.-De Schöp 2
Stampers-Graefke
Top '78-Torero 2

Stand 1A
Oriënt Boys
A'gen Baan
't Graefke
Top '78
Zoefjes
Torero 2
Blauw Wit
Gieljom Boys
Stampers
De Schöp 2

Eerste klasse B
Bl. Angels 2-'t Stupke
Cinderella-Petit B. 2
Blokhut-Bagatel
Paerdstal-Gouden Leeuw
N'hagen 2-Oud Schaesb.

Stand eerste klasse B
Blokhut
't Stupke
Nieuwenhagen 2
Paerdstal
Bagatel
Cinderella
Gouden Leeuw
Blue Angels 2
Oud Schaesberg
Petit Boys

Tweede klasse A
Turmsche-Top '78 2
Der Eck '79-Trappedoelie
Bergzicht 2-Oriënt B. 2
Benelux-Treffers

Stand 2A
Treffers
Der Eck '79
Bergzicht B. 2
Trappedoelies
Top '78 2
Oriënt B. 2
Turmsche
Benelux
Scherp Vör 2

Tweede klasse B
Grafeke 2-Galouppe 2
't Brugske-Bl.Wit 2
Zoefjes 2-Petit Res. 2
Scherp Vör 2-Der Eck '7

Stand 2B
Blauw Wit 2
Petit Res. 2
Galouppe 2
A'gen Baan 2
't Brugske
Zoefjes 2
Der Eck '79 2
Elvo
't Graefke 2

Tweede klasse C
Kickereck-Geetenberg
Striegelzer-Cinderella 2
Stalletje-Bergzicht
Maxim B.-Pipo B. 3

Stand 2C
Maxim Boys (kamp.)
Kickereck
Stalletje
Striegelzer
Bergzicht
Geetenberg
Cinderella 2
Grolsch Boys
Pipo Boys 3

Zaalvoetbal

1e klasse A
Schenk-Notenbalk 2-5
Troma-Mutiara 4-3
De Kanaries-Capucino 3-1
Nautica Janssen kampioen

1e klasse B
Egor-Heidebloem 1-2

1e klasse C
Watertoren-Tristar 5-0

2e klasse A
D'n Ingel-Creemers 2-2

2e klasse B
v. Haaster-Easy Fold 4-6

2e klasse C
Marebos 3-Euveko 0-5

2e klasse D
Egor 2-Haantjes 2 1-4

3e klasse E
Jeugdhuis-Sportclub '25 2-5
Anker Boys-Stampede 2 6-3

3e klasse F
SCC 3-Holz 1-3
Hoensbroek 2-EHZVC 2 4-4

3e klasse A
Priem-Op de Bosch 2 4-6

3e klasse B
Kanaries 2-D'n Ingel 2 2-5

3e klasse C
Tilly Boys 2-Putb. Boys 3 1-1

3e klasse D
Olympia B. 2-Nooitged. 1-2
Phymasa Boys 3-FCBN 3 2-1
Olympia 3-Olympia Boys 2 7-3
Putb. Boys 4-Teddyberen 3 0-6

3e klasse E
Cross Pass 3-Queis 1-13
Queis-Wilanke 6-0
Heramiet 2-LHB 2 14-4
Heremiet 2 kampioen

3e klasse F
Scheeren 2-Sanukat 2 3-7

3e klasse G
Euveko 2-Kampong 3 3-4
Queis-Zet Door 2-1

3e klasse H
Quelle 2-Le Soleil 2 1-6
Varenbeuk 3-SHC 4 1-1

3e klasse I
Le Soleil 3-Terwaarden 3 2-4
Anker Bak-Kerkrade-West 3-3
Oratorium 2-Stampede 5 8-2
Keelk. 4-Varenb. 2 4-4
Cuypertje 2-Marathon 4 2-2
Krakers 2-Watertoren 2 5-2

3e klasse J
Eendracht-Rood Wit 3-3
Eendracht-Taverne 5-7
ZVVH 2-Bigboss 2 7-0
DWS Boys 2-EHZVC 3 0-9

4e klasse A
Da Capo 4-Mutiara 5 3-4
Schenk 3-Berg 3-4
Sportzicht 3-DBSV 1-2
Rapid 2-La Quinta 4-4

Beker 4e ronde
Oratorium-Kampong 1-4
Cosmos-Bartok 2-1
Nooitged.-Mutiara 2-6
Mut. w.n.s.

Uitslagen Competitie N.T.V.B. van 20-02-1981

Ere-afdeling
Victoria-Leeuw B.
JoJo B.-Beat B.
Scory B.-de Hakkers
Brunssum-Goldfinger
Verjans-Millener B. 2
Caubo B.-Smidter B.

Overgangsklasse
't Heukske-Jada B.
Bisoeze-Staatsb. Schoens
Skol B.-Verdw. Wissers
Brands B.-Waardh. B.
Colorado K.-Star Club
Zwarte R.-Dijestra
Wilhelmina B.-Kokerel

Eerste klasse A
Hoeve de Vos-Verjans 2
Bongerd-Eagles
Juliana B. 2-Doenrade
Juliana B.-Hoes
Leeuw B. 2-Doenrade

Eerste klasse B
Akerpoort-Boskab.
Pitsers-Keigel
Lardinoye-Keizer
Bergzicht-Camontagne B

Eerste klasse C
Old Inn-Dolomiet
De Bisschop-Oost Eysd.
Jokers-Blue D.
Boemerang-Heer
Beat B.-D'n Hook

Tweede klasse A
Brandenb.-Cricoet
De Smit-'t Heukske 2
Star Cl.2-Brandp.
Gigi B.-Metro 2
Taverne-De Smeed 2

Tweede klasse B
The Eagles 2-Kloppers
Fortuna-Hoeve de Vos 2
Diectra 2-Op den Hook
De Vlootgraaf-Boebie B
Smeets-Overbroek
Miranda-High Chappar

Tweede klasse C
IJspal.-Miranda 2
De Kroon 3-De Schouw
Verjans 3-Pitsers 2
Kokerel B.-Geverik
Jada B.-Wien 2
Kloppers 2-De Kroon 2

Tweede klasse D
De Keigel 2-De Ark B.
Gouwe Lieuwe-Akerpo

Camontagne B 2-GiGi
Columbo-Jokers 2
Fiesta B. 2-Oost Eysd. 2
De Brök vrij
Oost Eysd. 2-Taverne
Stadion-Old Inn 2
Heer 2-Cobra
Labena-Stadion
Waardh. B. 2-Clejo B.
't Zolderke-De Bissjop

SPORT IN DE OOSTELIJKE MIJNSTREEK



Het succesvolle team van korfbalvereniging Mariarade dat in een rechtstreeks duel met belager Oude Gracht door een overwinning het kampioenschap behaalde. Foto: DRIES LINSSEN

Korfbalclub maakt verloren gegane terrein weer goed

Mariarade kampioen

door jo gerards

HOENSBROEK – In een goed gevulde sporthal De Deyl in Hoensbroek moest korfbalclub Mariarade in een rechtstreeks duel met belager Oude Gracht uit Eindhoven uitmaken wie zich kampioen kon noemen. Als derde lag het uit Oss afkomstige Organon op de loer, zodat de Hoensbroekenaren alleen maar gebaat waren bij een overwinning. Het werd in een zinderend duel uiteindelijk een 7–6-zege voor Mariarade dat daarmee promoveerde naar de eerste klasse NKKV.

Mariarade was te zenuwachtig. Vóór de wedstrijd moesten enkele dames op de been gehouden worden. Daar stond tegenover dat de tegenstander, Oude Gracht, niets te verliezen had. Zenuwen en opportunistisch spel, dat was duidelijk te merken in deze partij. Steeds keek de thuisclub, die enthousiast werd aangemoedigd, tegen een achterstand aan. „Het was ongelooflijk hoe vaak wij de rand van de korf raakten", zei Don Goosens, voorzitter en speler van Mariarade. „Normaal kun je stellen dat de helft van deze schoten treffers zijn. Maar we hebben ons op tijd bezonnen."

Inderdaad waren de thuisclubspelers en -speelsters juist op tijd om enige afstand te nemen. Bij de stand 5–5 was nog alles mogelijk. Met twee treffers kort na elkaar en met nog tien minuten te spelen kwam Mariarade op een riante voorsprong.

Ineens was de koploper weer terug in zijn spel. Met snelle balpassages bleef de tegenstander onder druk. Toch kwam het einde als een verlossing omdat juist voor tijd Oude Gracht, de achterstand kon verkleinen.

Voor Goosens en zijn mannen is de promotie een verlengstuk van de opgang die de vereniging tegenwoordig doormaakt. „Wij hopen op handhaving in de eerste klas. Als we nog Kleintjes van Excelsior erbij krijgen en nog een goede versterking uit Hengelo, dan zie ik het wel zitten."Penningmeester Marcel Moonen wilde daarbij nog kwijt dat de club met ongeveer 160 leden een goede achterban heeft. „Als we uit de junioren, waarvan enkele teams kampioen zijn geworden, spelers of speelsters kunnen overnemen, dan zitten we goed en is onze naaste toekomst veilig gesteld."

Hans Ladage Limburgs damkampioen

TREEBEEK – Afgelopen zaterdag vond in het Casino te Treebeek de laatste ronde plaats om de Limburgse damtitels met Hans Ladage als grote winnaar. In de hoofdklasse waren voor het begin nog maar liefst 6 kandidaten voor de titel.

In een vroeg stadium dwong Toon Pierik schijfwinst af tegen Rob Pennekamp. Deze herstelde zich goed, maar met de remisehaven in zicht ging hij opnieuw in de fout en Pierik hapte gretig toe en won.

Maarten Overduin had tegen Hans Tangelder hele goede kansen om zijn laatste plaats een hem over te doen. In 'n eindspel met grote winstkansen voor Everduin faalde hij echter door 'n grove blunder en Tangelder liet deze kans voor open doel niet liggen. Willy Maertzdorf speelde weer als van ouds en bracht Juul Meesters in grote moeilijkheden. De partij kreeg echter 'n voortijdig einde door tijdsoverschrijding van Meesters. Door dit resultaat behaalde Maertzdorf 'n fraaie tweede plaats.

Koploper Hans Ladage wist na al deze resultaten dat hij aan remise voldoende had voor de titel. Maar hij deed wat van 'n kampioen gevraagd wordt. Hans won door 'n damdoorbraak tegen Harry Velraeds en kwam toen handen te kort om de vele gelukwensen in ontvangst te nemen. Hierna reikte de voorzitter van de LDB Kuypers de prijzen uit. Het hele LDB-bestuur was hierbij aanwezig. Deze Limburgse titel is het grootste succes van de graag geziene en sympatieke De Ridder-speler Hans Ladage na 'n damcarrière van 8 jaar. De prijzen voor de eerste klasse bleven ingepakt omdat hier maar liefst drie spelers op kop eindigden. In het topduel Vonckеn en Neven haalde Neven 'n damcombinatie uit voor twee schijven en in 'n ondraaglijke spanning behaalde Neven beide punten.

Lebr had weinig problemen met Gilissen en won. De remisepartij Lipniak-Ummels en de winstpartij van Schwiebert tegen de Graaf waren van geen enkel belang meer. Voncken, Neven en Lebr zullen nu in 'n halve competitie gaan uitmaken wie eersteklassekampioen van Limburg wordt.

Marc Aalmans beste Limburgse turner

RKRADE – In de nieuwe sporthal Kerkrade deklasseerde Marc Aalmans (KDV Bleijerheide) titelverdeger Henk Bremen uit Reuver en eep daarmee voor het eerst de Limrgse herentitel van de LKGB. De chimmertse turners Peter Frissen Frank Knols wonnen de categoeën herenjeugd en adspiranten en hn Senden (Olympia Schinveld) as de sterkste juniorenturner. In veel te koude sporthal ontbrak e sfeer mede door de geringe pulieke belangstelling.

itelverdediger Henk Bremen had ch na de nederlaag van vorige week orgenomen Marc Aalmans te veran. Na de eerste twee toestellen onden beiden met ieder een overinning gelijk. Daarna sloeg het noodt voor Bremen toe tijdens zijn oefeng aan de ringen die totaal mislukte. almans draaide uitstekend en kwam p ruim twee punten voorsprong. De rug schreef Bremen vervolgens weer p zijn naam, maar Aalmans behaalde a zes onderdelen met 2.85 voorrong zijn eerste Limburgse herentil. Plaats drie was voor Frits Scholte it Schinveld met 12.50 punten achter arc Aalmans.

eugd

de categorie herenjeugd werd de annendste strijd verwacht tussen eter Frissen (Schimmert) en Ed Heyn (Kerkrade). Laatstgenoemde won orige week te Goirle met ruim een unt van Frissen. Door op vijf van de s toestellen te winnen zette Frissen n tegenstander op ruime achterand. Derde werd Jos van der Borst it Reuver die met een uitstekende oltigerenoefening dit onderdeel winend afsloot, maar daarna door mindeoefeningen op brug, ringen en rek de aansluiting op het leidend tweetal verloor.

Bij de junioren behaalde de goed draaiende John Senden vijf overwinningen. Met een hoge gemiddelde score van 8.20 punten en zijn beste onderdelen brug en vloer bleef hij 2.15 voor op Harrie Schuyren van SV Linne die clubgenoot Peter Gijzen op de eindstreep met 0.5 punt klopte. Bij de adspiranten won Frank Knols (Schimmert) met grote overmacht alle onderdelen en verdedigde zijn titel met een eindvoorsprong van 4.65 punten op Rob Houtermans (Schinveld). Zijn clubgenoot Elliot Arets won het brons.

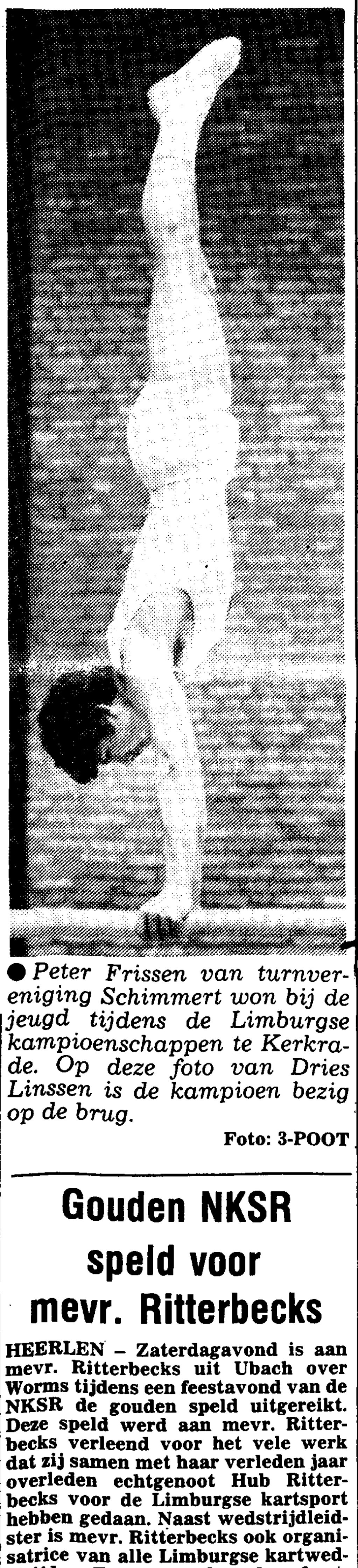
Uitslagen

Heren: 1. Marc Aalmans (KDV) 48.45, 2. Henk Bremen (Hercules) 45.60, 3. Frits Scholte (Olympia) 36.95, 4. Piet Buyssen (Swentibold) 30.75, 5. Hub Femer (OGV) 28.25, 6. John Jacobs (OGV) 27.50.

Herenjeugd: 1. Peter Frissen (Excelsior) 49.65, 2. Ed Heynen (Eendracht) 46.50, 3. Jos v.d. Borst (Hercules) 45.55, 4. René Wijnands (Olympia) 42.10, 5. Ger Erens (Eendracht) 40.50, 6. Peter Kuhn (SV Linne) 35.70.

Junioren: 1. John Senden (Olympia) 49.20, 2. Harrie Schuren (SV Linne) 46.95, 3. Peter Gijzen (SV Linne) 46.45, 4. Rob Beumers (Olympia) 44.90, 5. Maurice Quadvlieg (Eendracht) 43.60, 6. Robert Knols (Excelsior) 43.30.

Adspiranten: 1. Frank Knols (Excelsior) 40.60, 2. Rob Houtermans 35.95 (Olympia), 3. Elliot Arets (Olympia) 34.60, 4. Wil Verrijt (SSS) 34.10, 5. Robert Adriaans (SV Linne) 33.35, 6. Frank Hoenen (Olympia) 33.30.



● Peter Frissen van turnvereniging Schimmert won bij de jeugd tijdens de Limburgse kampioenschappen te Kerkrade. Op deze foto van Dries Linssen is de kampioen bezig op de brug. Foto: 3-POOT

Brunssum won overtuigend van de Maasvogels

Giants haalde uit

Van obze basketballmedewerker René Nijman

HEERLEN – De Braggarts-junioren hebben in een spannende wedstrijd nipt van Black Eagles verloren. Black Eagles dat 2e op de ranglijst staat ging gelijk op met de Heerlenaren ofschoon Braggarts in de eerste helft duidelijk niet op schot was. De 31–33-ruststand bevestigt dit. Braggarts dat Maurice Jansen in het gips op de bank had zitten liep in de tweede helft 10 punten uit.

Vooral de 1:3:1-verdediging was zeer goed. De aanval van de thuisploeg liep echter veel te langzaam. Dat Braggarts verloor was te danken aan 3 maal balverlies in de tweede helft en het missen van 2 vrije worpen en een lay-up. Was deze lay-up wel gescoord dan had Braggarts in plaats van Black Eagles gewonnen. Eindstand: 77-78.

Jacobi Brunssum Eagles heeft een overtuigende overwinning behaald op de reserves van Maasvogels. Jacobi liep al snel uit tot 9 punten voorsprong alvorens Maasvogels kon tegenscoren. Jacobi dat een moeizaam vervolg hierop had, verdiende de voorsprong bij rust 39-32. Vooral Veternik en Meesen zorgden voor de eindoverwinning van Jacobi. Het basketduel was echter wel hard. Topscoorders Jacobi: Meesen 17, Gerritsma 13.

Giants heeft Venlo Sport van het plankier afgeveegd. Omdat Giants vanaf de eerste seconde een full press speelde liep de ploeg uit Voerendaal gemakkelijk naar een 25–13-voorsprong uit. Deze full press, zeker niet de gemakkelijkste verdediging in het basketball, verliep bijzonder soepel. De ruststand van 56-26 bewijst dit. Het begin van de tweede helft was wat minder maar naar mate de wedstrijd vorderde ging Giants steeds beter spelen. De ploeg heeft een dubbele overwinning behaald: allereerst de revanche op de verloren uitwedstrijd in Venlo en ten tweede heeft Aeternitas (de naaste belager van Giants) een steek laten vallen door bij Boemerang te verliezen. Eindstand 104-62.

BC Trim-jeugd won alles in eigen toernooi

NIEUWENHAGEN – De Nieuwenhaagse badmintonvereniging „Trim" kan in twee opzichten tevreden terug kijken op een geslaagd toernooi. Op de eerste plaats klopte het organisatorisch goed en op de tweede plaats manifesteerde de Nieuwenhaagse jeugd zich als ware kampioenen.

In de hoogste jeugdklasse, klasse I, zegevierde de 17-jarige Atheneum-leerling René Vaessen van de organiserende vereniging. De zege in het herenenkelspel kwam bij die persoon terecht die gezien het toernooiverloop, er alleen recht op had. De loting besliste namelijk dat René er elke ronde keihard tegenaan moest gaan; ondanks dat wist hij iedereen achter zich te houden. In de finale versloeg hij zijn clubgenoot Frank Schnitzeler, die zijn inzinking te boven lijkt te komen, met 15–12 en 15–7.

De finale damesenkel was eveneens een Trim-aangelegenheid. Lionne Wezolek, lid van de nationale jeugdselectie groep II, versloeg met 11–3 en 11–1 Nicolle Logister. Ook in de dubbelspelen heerste de jeugd van BC Trim.

Zij lieten het niet toe dat ook maar een finaleplaats naar een „niet-Trimmer" ging; alleen de tweede plaats in het herendubbelspel was een Trim/Roermond-combinatie. Frank Schnitzeler en Paul Pelzer zegevierden in dit onderdeel over René Vaessen en Jos Janssen. Frank Schnitzeler zorgde er samen met Truus Triepels voor dat beide „Trimmers" met twee eerste prijzen naar huis konden gaan.

In de finale van het gemengddubbelspel wonnen zij van Lionne Wezolek en Marcel Papenborg. Truus Triepels won samen met Lilianne Logister het damesdubbel. Tweede werden hier Lionne Wezolek en Monique Papenborg. In de jeugdklasse III viel de overheersing van de Brabantse jeugdselectie op. Alleen Marcel Jacobs en Marcel Pollaert van BC Trim voorkwamen met een tweede plaats in het herendubbelspel een totale overheersing van de technisch zeer goede Brabantse jeugd.

Karige oogst bij nationale strijd

HARDERWIJK – De Nieuwenhaagse Olympia-ploegen prolongeerden tijdens de nationale kampioenschappen van het KNGV te Harderwijk drie van de vijf titels. Bijzonder karig was deze titeloogst gezien het aantal Limburgse ploegen (29) onder de 55 ingeschreven ploegen, meer dan 50 procent dus.

Voor de Limburgers werd het pas spannend in de namiddag op de onderdelen mimitrampoline over paar d en tafel. Het werken van de 10 Olympianen o.l.v. Wiel Stuart was een lust voor het oog. Zij kregen dan ook staande ovaties van het publiek na iedere sprongbeurt. Met enkele invallers in de ploeg gaven zij een echte show. Alle risico's werden door hun genomen en met vier zware sprongen i.p.v. slechts twee, over tafellengte. Over het paard bleven zij Brinio duidelijker de baas. Olympia's dames prolongeerden o.l.v. M. Vankan met uitstekend gesprongen series de in 1979 gewonnen titel minitrampspringen over paard.

Wilhelmina

Van de overige Limburgse formaties vielen alleen de ploegen van Wilhelmina Bocholtz op in deze strijd. Onder leiding van Ger Wetzels werden de dames eerste van de drie ingeschreven ploegen, overigens allen uit Limburg afkomstig, met springen over paard. Hun score was te laag voor toekenning van de nationale titel. Met springen over paard wonnen zij zilver. De herenformatie kwam op deze onderdelen op een uitstekende vierde en derde plaats met de hoge scores van 14.70 en 15.20.

De Bocholtze WNK-formatie kwam duidelijk techniek tekort. Op het onderdeel lange mat werden zij ver terug geslagen. De blessure van Marie José Geron is geen excuus voor trainer Reinders. Met magere punten werden toch nog enkele eremedailles door deze formaties gewonnen. De dames van Prins Hendrik Schaesberg o.l.v. Hein Schaap wonnen zilver met springen over tafel en Ona Kerkrade West kon de sprong onderdelen tweemaal brons meenemen.

Uitslagen: lange mat: junioren 1. WIK Heerenveen 15.80, 4. Ona 12.50, 5. WNK en Olympia. **Dames:** 1. WIK Heerenveen 15.20, 4. WNK 13.70, 7. Pr. Hendrik en Wilhelmina 12.70, 9. Ona 12.60. **Heren:** 3. Pr. WNK-formaties kwamen **Kastspringen: dames:** 1. DIO Oosterwolde 13.80, 2. WNK 13.70, 3. Olympia 13.50, 5. ONA 12.70. **Junioren:** Tonido Amsterdam 14.40, 3. WNK 13.90.

Minitrampspringen: junioren: De Nieuwe Turnkring Apeldoorn 14.90, 3. WNK 14.40, 5. ONA 12.70. **Vrije oefening: jongens:** 3. Wilhelmina 12.40.

Minitramp over paard: dames: 1. Olympia 14.90, 2. Wilhelmina 14.20, 3. Ona 14.10, 6. Pr. Hendrik 13.20. **Jongens:** 3. Olympia 13.30. **Heren:** 1. Olympia 16.70, 3. Wilhelmina 15.20, 4. Pr. Hendrik 14.80.

Tafelspringen: dames: 1. Wilhelmina 14.40, 2. Pr. Hendrik 14.00, 3. Olympia 13.50. **Junioren:** 3. Olympia 13.30. **Heren:** 1. Olympia 17.20, 4. Wilhelmina 14.70, 5. Pr. Hendrik 14.50.

Eindelijk zege voor Kerkrade

Van onze medewerker JOS CORTENRAAD

KERKRADE – „Eindelijk", verzuchtte Kerkrade-trainer Jan Langenhuizen na de handbalwedstrijd Kerkrade-Arnhemia (tweede divisie heren). Kerkrade won met 17–15 en kan de degradatie nog ontglippen.

Kerkrade speelde een uitstekende wedstrijd en kwam al snel op 7–2. Arnhemia liet het daar echter niet bij zitten en kwam op 9–8 bij rust. Na de pauze kwam Arnhemia zelfs op voorsprong (10–11), maar daarna liep Kerkrade weer weg tot een verschil van twee doelpunten. In de chaotische slotfase kon Kerkrade nog maar net het hoofd boven water houden en de zaak winnend afsluiten: 17–15. In vele voorgaande wedstrijden was de slotfase fataal voor Kerkrade, vandaar de verzuchting „eindelijk" van de Kerkrade-trainer.

ALKMAAR – Zondag worden in Alkmaar de Nederlandse kampioenschappen eerste klasse gewichtheffen gehouden. Van KSV Helios nemen aan deze kampioenschappen deel zwaargewicht Bert Rutten in de klasse t.m. 100 kg, die zijn titel verdedigd en in de klasse t.m. 82,5 kg Hans Laugs.

Drie turnsters in nationale finale

INSENBEEK – Tijdens de nationale halve finales te Prinsenbeek isten zich drie Limburgse turnsters plaatsen in de finales van de beste n. In beide categoriën blijft er tiikans voor onze Limburgse kampioenen Fabienne Schätzler (Swentibold Sittard) en Marjon Fijen (Eendracht Kerkrade).

e strijd in de jongste categorie was izonder spannend. Tussen de als eerste geëindigde Fabienne Schätzler en ummer zes bestaat er slechts een verschil van 0.7 punt. Fabienne schreef et 9.05 de brugoverwinning op haar aam. Monique Konings (Swentibold) iste de finale door driemaal van de alk te vallen en werd dertiende. Mar Vaessen kwam met 25.50 ook niet in e finale.

ij de meisjes (12 en 13 jaar) ontstond een felle strijd tussen de tweevoudie kampioene Marjon Fijen (Eendracht Kerkrade) en Wilma Nanne Castricum). Door een betere brugoeening van Wilma Nanne kwam deze et 0.65 achterstand op een voorlopie tweede plaats.

andij Maass (Hercules Reuver) wist ich met plaats 10 eveneens te plaaten in deze turnfinale. Niet geplaatst in Nicole van Doorn (Reuver) en emma Smeets (Swentibold Sittard).

Door gelijkspel krijgt Falco mededinger

Ravesteyn klopt koploper

Van onze tafeltennismedewerker

HEERLEN – In de Promotie Hoofdklasse A speelde Kluis zaterdag gelijk tegen Blue Star uit Venlo. André Brouwers en Stef Marutiak wonnen elk 2 partijen en bleven hiermee Cardinaals en Donjacour de baas. Routinier Sjeng Schrijvers was niet te verslaan en het het grootste aandeel in het door Blue Star behaalde gelijkspel. In de Promotie Hoofdklasse B behaalden Nieuwenhagen en Ravesteyn beide een 6–4-overwinning. In een gelijkopgaande strijd won Ravesteyn verdiend van koploper Middelburg. Jo Wehrens en Jac Hameleers wonnen ieder twee maal. Nieuwenhagen behaalde tegen het onderaan staande Avanti een nipte zege.

In de Overgangsklasse C speelde Falco gelijk tegen JCV, waardoor ze nu een eerste plaats met Gentac moeten delen. Paul v.d. Laar was met 2 winstpartijen de sterkste Falco-man. Megacles speelde zich uit de gevarenzone door een overwinning op PSV. Alle Megacles-spelers bleven ongeslagen. In de Overgangsklasse D is het een ongekend spannende strijd, één team staat met 8 punten op kop. Niet minder dan vier teams staan met 7 punten op een gedeelde 2e plaats. Swift won duidelijk met 8–2 van de Kroon, John Tegels en Henny Cortenraede bleven ongeslagen. Kluis 2 had evenmin problemen met Benraad Hercules: 9–1. Hier verloren Bos en Rutten geen enkele partij. In de Promotie Overgangsklasse F heeft Heugem de eerste plaats overgenomen van de Meppers dat tegen ATC niet verder kwam dan een gelijkspel. Heugem behaalde een nipte 6–4-zege op Kluis 3, dat hierdoor weer in de gevarenzone terecht komt. Dames: Destatec verloor in Overgangsklasse A met duidelijke cijfers van Gispen waardoor ze in de problemen dreigen te komen. Megacles verloor in de Promotie Overgansklasse D met 3–7 van Succes. Gerda Neutgens van Succes bleef ongeslagen, terwijl Mariëtte Willems haar eerste nederlaag moest incasseren.

Gouden NKSR speld voor mevr. Ritterbecks

HEERLEN – Zaterdagavond is aan mevr. Ritterbecks uit Ubach over Worms tijdens een feestavond van de NKSR de gouden speld uitgereikt. Deze speld werd aan mevr. Ritterbecks verleend voor het vele werk dat zij samen met haar verleden jaar overleden echtgenoot Hub Ritterbecks voor de Limburgse kartsport hebben gedaan. Naast wedstrijdleidster is mevr. Ritterbecks ook organisatrice van alle Limburgse kartwedstrijden. Tevens werd op deze feestavond ook de uitslag bekendgemaakt van de verleden jaar gehouden Benelux-kampioenschappen. Hierbij werd de Heerlenaar Hans Winkens 2e.

Redactie:
Jo Gerards
Correspondentie-adres:
Sportredactie
In de Cramer 37
6411 RS Heerlen
Telefonisch bereikbaar
dinsdag en woensdag
van 10 tot 12 uur
04494-46868
donderdag van 10 tot 12 uur
045-739270



● Leo Kountul (links) won in de finale van van Wijk uit Den Haag. Bij de nationale veteranenkampioenschappen was het andersom dan in het toernooi van de Challengers uit Stein. Foto: FRITS WIDDERSHOVEN

Leo Kountul wint badmintontoernooi

STEIN – De BC Brunssum-speler Leo Kountul was de grote winnaar van het sterk bezette badmintontoernooi van BC Challengers uit Stein. In de veteranenklasse, bezet door alleen A- en B-spelers zegevierde hij na een lange en spannende finale.

In die finale kwam Leo Kountul uit tegen van der Wijk uit Den Haag. Bij de nationale veteranenkampioenschappen schakelde van der Wijk Kountul uit. Van der Wijk verloor toen op zijn beurt van Regeer. Tijdens dit Challengers-toernooi kregen beide spelers hun revanche. Van der Wijk sneed in de halve finale Regeer de pas af terwijl Leo Kountul in de eindstrijd van der Wijk naar een tweede plaats verwees. In het damesenkel zegevierde na een halve competitie mevrouw Van Dalm van Alouette uit Best. Ook de partijen in het herendubbelspel stonden op een hoog niveau. Hans Sweep (eens trainer van de Limburgse selectie), gekoppeld aan Theo van Voorthuizen van PSV „gunden" Leo Kountul geen dubbele zegen. In de finale winsten de beide Brabanders de beide Limburgers Kountul en Haacke, voor te blijven.

Mevrouw Van Dalm werd eigenlijk de grote winnares van het toernooi. Na de damessingle zegevierde zij ook in het gemengddubbelspel en damesdubbelspel met respectievelijk haar echtgenoot Tonnie van Dalm en Diny Schardijn van BC WIK Sittard. Tweede in het gemengddubbel werd het echtpaar Tahitu uit Rotterdam.

Bij vonnis van de rechtbank Maastricht van 19 februari 1981 zijn in staat van faillissement verklaard:
1. **Lambertus Ravesteyn,** wonende te Maastricht, Van Hasseltkade 13;
2. **Transportbedrijf Ravesteyn B.V.;**
3. **Exploitatie- en Handelsmaatschappij Ravesteyn B.V.;**
4. **Sloopbedrijven Ravesteyn B.V.;**
5. **Grondexploitatie Ravesteyn B.V.;**
6. **Ontwikkelingsmaatschappij Maastricht B.V.**

De onder sub 2 tot en met 6 genoemde vennootschappen zijn gevestigd en houden kantoor te Maastricht, Fregatweg 34. In alle faillissementen is benoemd tot rechter-commissaris mr. G.M.C.J. Gemmeke-van Delft en is de ondergetekende aangesteld tot curator.

Maastricht, 20 februari 1981.

Mr. M. Moszkowicz sr.,
Moskowicz advocaten,
Wilhelminasingel 100,
Maastricht.

Officiële publikatie van het Staatsbedrijf der PTT

PTT

Hulpapparaten voor telefoon.

Verschillende firma's leveren hulpapparatuur, zoals b.v. automatische beantwoordingsapparaten (telefoonbeantwoorders), automatische nummerkiezers (kiesapparaten), call diverters, draadloze toestellen etc. rechtstreeks aan telefoonabonnees.

Koppeling van dergelijke apparatuur aan de telefoonaansluiting is alleen toegestaan indien de PTT na keuring heeft vastgesteld dat daartegen geen bezwaar bestaat.

Geïnteresseerden in bedoelde apparatuur worden dringend geadviseerd, vóór de aanschaf, bij het telefoondistrict (klantendienst 004, kosteloos) te informeren of het apparaat voorkomt op de lijst van toegelaten apparatuur.

Bekendmaking
gemeente heerlen

Aanvraag Hinderwetvergunning

Burgemeester en wethouders van Heerlen maken ingevolge het bepaalde in de artikelen 12 en 29, eerste lid van de Wet algemene bepalingen milieuhygiëne bekend dat:

op 16 januari 1981 bij hen een aanvraag is ingekomen van Esso Nederland B.V., p.a. Zuid Hollandlaan 7 te 's-Gravenhage om een nieuwe, de gehele inrichting omvattende vergunning ingevolge de Hinderwet voor het oprichten, het in werking brengen en het in werking houden van een ondergrondse bewaarplaats voor super-benzine (2 tanks van elk 12.000 liter), voor normaal-benzine (1 tank van 12.000 liter) en voor dieselolie (1 tank van 6.000 liter), een en ander met 5 electrische aftappompen en 1 compressor met een electromotor van 0,55 kW, op de percelen plaatselijk bekend Welterlaan 49 (Noordzijde);

dat zij voornemens zijn de vergunning te verlenen onder opleging van een aantal voorwaarden welke ertoe moeten strekken dat eventueel gevaar, schade of hinder voor de omgeving wordt ondervangen.

De aanvraag, de ontwerp-beschikking en alle daarop betrekking hebbende stukken liggen elke werkdag van 9.00 tot 12.30 uur en van 13.30 tot 16.00 uur ter inzage in het stadhuis (kamer 121) vanaf heden tot een maand na de datum van de door ons college op de aanvrage te nemen beslissing. Op zaterdag liggen de stukken ter inzage van 10.00 tot 13.00 uur in de openbare leeszaal, Passage 20-30.

Gemotiveerde bezwaren kunnen tot 25 maart 1981 schriftelijk ingediend worden bij het college van burgemeester en wethouders, Postbus 4421, 6401 CX Heerlen. Degene die een bezwaarschrift indient kan verzoeken zijn persoonlijke gegevens niet bekend te maken.

Tot 18 maart 1981 kan telefonisch (tel. 045-765555, toestel 231) worden verzocht tot het bieden van de mogelijkheid om alsnog mondelinge bezwaren tegen de aanvraag c.q. ontwerpbeschikking in te brengen. Bij het open stellen van die mogelijkheid zal gelegenheid worden gegeven tot een gedachtenwisseling over de aanvraag tussen het bevoegd gezag, de aanvrager en de eventueel overige aanwezigen.

Zij vestigen er tenslotte de aandacht op dat degenen die bezwaren hebben ingebracht op de wijze als boven omschreven en een ieder die aantoont dat hij daartoe redelijkerwijs niet in staat is geweest naar aanleiding van de beschikking beroep kunnen instellen bij de Kroon.

Heerlen, 24 februari 1981.

Burgemeester en wethouders van Heerlen,
de secretaris, de burgemeester,
Op den Camp. Reijnen.